


يومية سياسية تصدر عن دار الشعب للصحافة والطباعة والنشر والتوزيع

١٦ صفحة

١٠٠ فلس

الجمعة الرابع والعشرون من ربيع الثاني ١٤١٢ هـ الموافق ١ تشرين الثاني ١٩٩١م العدد ٣٠٦٦ عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

SAWT AL - SHAAB NEWSPAPER, FRIDAY 1 NOVEMBER 1991 NO: 3066 AMMAN H.K. OF JORDAN


## خيبة امل تجتاح المسؤولين الإسرائيليين بعد خطب رؤساء الوفود العربية

مدريد - ا ف ب - عبر المسؤولون الاسرائيليون امس عن خيبة املهم بعد الخطب التي القاها رؤساء وفود الدول العربية الى مؤتمر مدريد وذهب احدهم الى حد تشبيه الخطاب السوري بالدعاية النازية حسب زعمه.

وفي المقابل شدد جميعهم على رغبتهم في مواصلة عملية السلام وعبروا عن الامل في ان تتغير اللهجة بعد الخطب الافتتاحية.

وقال الياهو بن اليسار رئيس لجنة الشؤون الخارجية والدفاع في الكنيست /البرلمان الاسرائيلي/ ان خطاب وزير الخارجية السوري فاروق الشرع «ذكرنا بدعاية النازي جوزيف غوبلز وانا اعرف ان هذه العبارات قاسية». ولكنه اضاف ومع ذلك سنحاول بدء محادثات ثنائية مع سوريا.

من جهته عبر رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق شامير عن خيبة امله بعد خطاب الوزير السوري بقوله انه لم يكن يتوقع «سريرا مفروشا بالورود، ولكن ايضا لم يكن يتوقع « سريرا مفروشا بالاشواك».

البقية ص ١٣

## في الشعب اليوم



كرسبو يشيد بجهود جلالته لإحلال السلام العادل

# الحسين يبحث مع رئيس البرلمان الأوروبي سبل إنجاح عملية التسوية وتحقيق دعمها



عمان - بترا - استقبل جلالة الملك الحسين في قصر الندوة بعد ظهر امس السيد باورن كرسبو رئيس البرلمان الاوروبي والوفد المرافق.

وتناول البحث خلال اللقاء اعمال مؤتمر السلام المنعقد حاليا في مدريد وسبل انجاحه وافاق السلام في المنطقة مع التاكيد على اهمية الدور الاوروبي في مرحلتي انجاح عملية السلام وتحقيقه ودعمه.

كما جرى بحث العلاقات الاردنية الاوروبية وسبل تطويرها وتنميتها حيث اعرب جلالة الملك الحسين عن ارتياحه لهذه العلاقات والمستوى الذي وصلت اليه.

وعبر رئيس البرلمان الاوروبي عن اهتمام اوروبا بالاردن ودعمه وتقديرها لجلالة الملك الحسين ومواقفه الداعية الى السلام العادل والشامل في المنطقة.

وحضر اللقاء سمو الامير الحسن ولي العهد والسيد طاهر المصري رئيس الوزراء وسيادة الشريف زيد بن شاكر رئيس الديوان الملكي الهاشمي والعين السيد احمد عبيدات والسيد عدنان ابو عودة المستشار

البقية ص ١٣

## الحسين يهنيء بن جديد بالعيد القومي للجزائر

عمان - بترا - بعث جلالة الملك الحسين برقية امس الى سيادة الرئيس الشاذلي بن جديد رئيس الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية هنأه فيها باسمه وباسم شعب وحكومة المملكة الاردنية الهاشمية بمناسبة ذكرى العيد القومي لبلاده.

وفيما يلي نص البرقية...

سيادة الاخ الرئيس الشاذلي بن جديد حفظه الله.

رئيس الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية/ الجزائر

يسرني والشعب الجزائري الشقيق يحتفل بمناسبة ذكرى العيد

البقية ص ١٣

خلال استقباله رئيس البرلمان الاوروبي

## الحسن وبارون يبحثان الجهود السلمية لحل أزمة الشرق الأوسط والعلاقات الثنائية

عمان - بترا - استقبل سمو الامير الحسن ولي العهد بعد ظهر امس السيد بارون رئيس البرلمان الاوروبي والوفد المرافق له.

وتم خلال اللقاء بحث الجهود السلمية المبذولة لحل ازمة الشرق الاوسط والعلاقات الثنائية بين الاردن والدول الاوروبية.

واعرب سمو الامير الحسن عن رغبة الاردن في تطوير العلاقات الاقتصادية والتجارية مع الدول الاوروبية مشيدا بالتعاون القائم بين العالم العربي ودول المجموعة

البقية ص ١٣

مؤتمر مدريد يختتم أعماله اليوم والجلسة الاولى من المفاوضات الثنائية في مدريد الأحد

# العرب يتمسكون بالشرعية الدولية ويرفضون نقل المفاوضات إلى المنطقة

## أبو جابر: الأردن لم يكن فلسطين ولن يكون أبداً

## نطالب بحل يقوم على الإنسحاب التام والترسيم النهائي لحدود إسرائيل

## نحن مع مفاوضات السلام دون التفريط بالحقوق أو الإنحراف عن المبادئ

## عبد الشافي: نسعى للسلام تمهيداً للإتحاد الكونفدرالي مع الأردن

## القدس تتحدى الإستحواذ أو الإسترقاق وضمها إلى إسرائيل غير شرعي

## المستوطنات يجب أن تتوقف ولا سلام بمصادرة الأرض الفلسطينية

## الشرع: لا مساومات على تنفيذ القرارين ٢٤٢ و ٣٣٨

## يجب انسحاب اسرائيل من كل شبر من الأراضي المحتلة عام ١٩٦٧ بما فيها القدس

## بويز: لبنان يطالب بتنفيذ القرار ٤٢٥ والانسحاب التام من اراضيه

## شامير: المفاوضات ستفشل إذا تركزت المطالب العربية على إنسحابنا من الأراضي

مدريد - من موفد الشعب - بضغط من وزير الخارجية الاميركي جيمس بيكر على ان تنعقد الجلسة الاولى من المفاوضات الثنائية - العربية - الاسرائيلية في مدريد. وافقت اسرائيل

اكد ذلك عضو الوفد الاسرائيلي وسفير اسرائيل لدى واشنطن زلمان شوفال في تصريح لمراسل وكالة الانباء الفرنسية.

كما اكد المدير العام لوزارة الخارجية الاسرائيلية يوسف عداس للوكالة ذاتها ان الجلسة الاولى هذه ستنعقد يوم الاحد المقبل.

لكن السفير شوفال اكد مشددا على تمسك اسرائيل بان تنتقل المفاوضات في وقت لاحق الى الشرق الاوسط.

من جانبها اكدت الوفود العربية تمسكها بان تظل مدريد هي المكان الوحيد لعملية السلام كما اكدت تمسكها بحضور مراقبين من الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي باعتبار انهما يرعيان العملية السلمية، مما جعل هذه المسالة موضع شد وجذب بين الجانبين واورد مراسلو الوكالات انباء عن جهود اميركية يقوم بها الوزير جيمس بيكر لانهاء المسالة.

الوزيران كامل ابو جابر رئيس الوفد المشترك وفاروق الشرع رئيس الوفد السوري اعلنا من مقرهما رفض البلدين الاردن وسوريا دعوة شامير لانتقال المفاوضات المباشرة الى الشرق الاوسط واعتبر ذلك بانه جدل يشكل تهديدا لعملية السلام.

وزير الخارجية الاميركي جيمس بيكر، الذي بات يرعى مسيرة المؤتمر تمكن من التوصل الى اتفاق مع شامير لتبدا الجلسة الاولى هنا في مدريد تم يجري البحث حول مكان وزمان المرحلة الثانية منها.

وزير الخارجية المصري عمرو موسى كان اكثر وضوحا واعلن ان هذه المحادثات تجري في حقيقتها حاليا وخارج قاعة الاعمدة واضاف مؤكدا بانه قد توصلت الى - طريق مسدود.

العقبة الاخرى التي تعترض المفاوضات الثنائية تتمثل في تعنت شامير ورفضه للمشاركة فيها اذا حضرها مراقبون اخرون وتمسكه بان تتم بين اسرائيل وجيرانها المشاركين في المؤتمر كلا على حدة، في حين تتفق الاطراف العربية كلها وتجمع على ضرورة الاتفاق الشامل لاقامة السلام العادل وفقا لما نص عليها قرارا مجلس الامن رقم ٢٤٢ و٣٣٨ اضافة

البقية ص ١٣

(طالع ص ١٠، ١٢، ١٣)

## اعتراف عدد من المتهمين "بجيش محمد" بالتهم المسندة اليهم

عمان - نادية المعاني

اعترف عدد من المتهمين في تنظيم ما يسمى - بجيش محمد - بالتهم المسندة اليهم كاملة والعناصر المشتركة معهم في التنظيم خلال الجلسة التي عقدتها محكمة امن الدولة امس الخميس برئاسة المقدم القاضي العسكري يوسف الفاعوري رئيس محكمة امن الدولة.

وبدأت المحكمة بالاستماع الى افادات الدفاع عن المتهمين من الاول ولغاية العاشر وايد هؤلاء المتهمون امام المحكمة ان جزءا من افادتهم صحيحة ومنها ما هو غير صحيح في حين ابدى المتهم الرابع اسفه وندمه على ما فعل واكد انه مخطيء وطلب رحمة وعدالة المحكمة.

التفاصيل ص ٣

في مؤتمر صحفي على هامش جلسات مدريد

## د. أبو جابر: خطاب شامير لا يعترف بحقوق الشعب الفلسطيني وعروبة القدس

مدريد - بترا - اعرب الدكتور كامل ابو جابر وزير الخارجية رئيس الوفد الاردني الفلسطيني المشترك عن اسفه لما ورد في خطاب رئيس الوزراء الاسرائيلي امام مؤتمر السلام.

وقال في مؤتمر صحفي عالمي لماذا جئنا الى مؤتمر مدريد اذا كان رئيس الوزراء الاسرائيلي يرفض التحدث عن الانسحاب من الاراضي المحتلة والقدس العربية وحقوق الفلسطينيين وتنكر وجودهم.

واضاف لقد كنت امل ان يتحدث شامير عن المستقبل وتحقيق السلام في المنطقة لا عن التاريخ.

واكد ان الاراضي المحتلة هي التي نتحدث عنها.

وقال ان اسرائيل تتهم العرب برفض قبولها ولكن اريد ان اعرف وكل العالم معي اين هي حدود اسرائيل الان ان هذا ما لم اسمعه في كلمة شامير.

واضاف انني حزين لانني كنت اتوقع وامل بعد اربعين سنة من المعاناة من الجانبين وسبعة حروب ان تكون هناك لهجة جديدة ورؤية جديدة من اسرائيل وليس اعادة كليشيهات من اجل تحقيق سلام ننعم به مع اطفالنا.

البقية ص ١٣

## صوت الشعب

### الوفود العربية تضيء حقائق كانت مغيبة عن المجتمع الدولي

في الكلمات التي القتها الوفود العربية المشاركة في مؤتمر مدريد.. لوحظ بوضوح ان هناك تناغما وتطابقا كاملين وان اختلفت طرق الاداء والنبرات...

لقد اكدت الوفود العربية ومن ضمنها الجانب الفلسطيني على ثوابت الموقف العربي المستند الى قرارات الشرعية الدولية ومبدا الارض مقابل السلام..

وفي الوقت نفسه حاكمت السياسة الاسرائيلية التوسعية والعدوانية. مما جعل المجتمع الدولي يطلع على الكثير من الحقائق التي غيبت عنه او زورتها وسائل الاعلام والصحافة الصهيونية والغربية المأجورة...

لقد اضاءت كلمة الاردن التي القاها الدكتور ابو جابر الكثير من الحقائق عن حرص الاردن على عدم اضاعة فرص السلام المتاحة، وعن دوره في حشد التاييد الدولي لقرارات الشرعية الدولية التي يجب ان يستند اليها السلام العادل والدائم والشامل..

البقية ص ١٣

## كيسنجر: من المستحيل الوصول لاتفاق دائم في مدريد

روما - ا ف ب - اعرب وزير الخارجية الاميركي الاسبق هنري كيسنجر في حديث نشرته صحيفة - ريبوبليكا - الايطالية امس عن اعتقاده بانه ليس لدى ميخائيل غورباتشوف وسائل كثيرة للتاثير على خلفائه العرب السابقين.

وقال ان اقتراح الاميركيين على السوفيات المشاركة في رعاية المؤتمر يعد لطفا كبيرا من جانبهم.

واضاف قائلا ان زعماء بلا رئيس وزراء ولا برلمان ولا حتى مجلس وزراء ليس له سوى دور معنوي ورمزي.

ولكن كيسنجر اعرب عن اعتقاده بان الاتحاد السوفياتي لم يعد الدولة التي كانت تعرقل السلام وتضفي الصفة الشرعية على الحركات المتطرفة وادارة بوش حققت نجاحا كبيرا باشراكه في المؤتمر.

وقال كيسنجر عندما تدخل المفاوضات مرحلتها الساخنة ستكتشف ان من المستحيل التوصل الى اتفاق دائم يغطي جميع المسائل. مستحيل بهذا النهج الشامل

فالمحاور الاكثر تطرفا وتعنتا ستكون له قدرة الاعتراض على الاخرين

وتنبا كيسنجر بان مفاوضات مدريد ستسفر عن نتيجة اولى هي هذا التساؤل - على اي هدف مؤقت ووسيط يمكن ان نتفق

أنباء صحفية:

## بيكر حصل على موافقة شامير لتجميد الاستيطان مقابل وقف الإنتفاضة

دبي - ق.ن.ا - ذكرت انباء صحفية هنا امس ان جيمس بيكر وزير الخارجية الامريكية حقق نجاحا في الحصول على موافقة مبدئية من اسحق شامير رئيس الوزراء الاسرائيلي بتجميد عملية بناء المستوطنات مقابل وقف اعمال الانتفاضة الفلسطينية اثناء مؤتمر السلام.

ونسبت صحيفة البيان الصادرة بدولة الامارات العربية المتحدة الى مراسلها في واشنطن ان الاقتراح سيطرح للبحث في بداية المرحلة الثانية من المفاوضات. وان هناك تحاشيا اسرائيليا رغم تصريحات شامير المتشددة وان بيكر سيلعب دورا هاما في المباحث الثنائية للتخفيف من هوة الخلاف بين الاطراف العربية واسرائيل.

ومن جهة اخرى. نسبت صحيفة الاتحاد الصادرة بدولة الامارات الى مصدر امريكي في مدريد قوله.. ان المرحلة الثانية من مباحثات السلام سوف تمنح الامم المتحدة دورا مميزا من خلال الحضور المتحرك داخل اللجان الفرعية التي سيتم تشكيلها.

وقال المصدر ان بيكر قام وقبل ساعتين من بدء الجلسة الاولى لمؤتمر السلام بتسليم رؤساء الوفود المشاركة مذكرة امريكية تضمنت التعهد رسميا بتقديم ضمانات امريكية اضافية اذا ما دعت المفاوضات ...

## اجتماع للوفود العربية اليوم بمقر اقامة رئيس الوفد المصري

مدريد - ق.ن.ا. يعقد رؤساء الوفود العربية المشتركة في مؤتمر السلام اجتماعا لهم اليوم الجمعة بمقر اقامة رئيس الوفد المصري السيد عمرو موسى وزير الخارجية.

وذكرت وكالة انباء الشرق الاوسط المصرية انه سيتم خلال الاجتماع تنسيق المواقف العربية بشان القضايا المطروحة امام المؤتمر.

هكذا من الاصل

هكذا من الاصل



## قضية ورأي

# شامير يغلق عقله ويفتح شهيته

● سلامه عكور ●

في شهر تموز من عام ٧١١م، استطاع العرب فتح اسبانيا بعد ان هزموا «القوطه الذين كانوا يسومون اليهود من العذاب... فرحب اليهود بالفتح العربي ـ الاسلامي المبين... وعمد العرب الى انقاذ اليهود من ارهاب القوط واشركوهم في حكم الاندلس...

والمعروف ان اليهود آنذاك تعمدوا العمل في مجال الاقتصاد والتجارة... وفي الدولة العربية كان منهم المحاسبون وجباة الضرائب وكان منهم العاملون في كل ما يمت للمال والاقتصاد بصلة... مما اكد اطماعهم وجشعهم في جني الاموال والثروات بشتى الطرق وبمختلف الاساليب...

ولما كانت الاندلس بلاد الثراء والرفاه والحضارة، فقد نعم اليهود في احضان الدولة العربية الاسلامية بحياة رغدة معززين مكرمين...

ويوم امس من عام ١٩٩١م اي بعد ١٢٨٠ عاما عندما القى شامير كلمته امام مؤتمر مدريد للسلام، فقد طالب العرب والفلسطينيين بالكف عن المطالبة بانسحاب اسرائيل من الاراضي العربية المحتلة... مركزا بتعمد واصرار ملحوظين على ضرورة فتح ابواب الدول العربية واسواقها امام زحف الاسرائيليين، وامام اطماعهم وتطلعاتهم نحو الثروات العربية.. مطالبا بإقامة علاقات تجارية واقتصادية ضمن سياسة تطبيع العلاقات العربية ـ الاسرائيلية... ومطالبا بحل قضايا اقليمية صعبة لتوفير الماء للاسرائيليين ولمئات الالاف من المستوطنين اليهود!!...

فالسلام عند شامير كما بدا في كلمته لا يعني سوى تلبية حاجات اسرائيل من المال والماء والنفط... واشباع طمع الاسرائيليين ومد الجسور والقنوات بين اسرائيل والاسواق الاستهلاكية العربية...

شامير يطالب بابداء حسن النوايا من جانب العرب... وحسن النية بالنسبة له تعني اعطاء اسرائيل مفاتيح العواصم والاسواق العربية..

اما مطالبة العرب باستعادة اراضيهم وحقوقهم، فهي بالنسبة لشامير تمثل عقبة امام التسوية، وتدخل مفاوضات السلام في طريق مسدود!!...

ويبدو ان شامير قد اغلق عقله واذنيه وعينيه، واراد فتح الاسواق العربية امام شهيته...

فهو اي شامير لم يفهم او يستوعب ما اراد بوش وغورباتشوف وبروك تفهيمه له.. وتجاهل كل الرسائل الموجهة اليه والتي تطالبه بالموافقة على سلام يقوم على العدل والامن وفق قرارات الشرعية الدولية ومبدأ الارض مقابل السلام...

لقد سعى المشاركون الى شد شامير الى ارض الواقع الملموس ليرى معطيات هذا الواقع على حقيقتها.. لكنه ظل اسير احلامه، ورفض التخلي عنها.. بل طالب بالمزيد من المكاسب المادية...

على اي حال، كلها ايام قليلة وسيعرف شامير ما هو المطلوب منه، ليعطيه برضاه او رغما عنه..

فحلمه سيتبدد وسيجد نفسه وجها لوجه امام حقائق الواقع العنيد... ولن يجد مناصا من إعادة الاراضي والحقوق لاصحابها العرب والفلسطينيين....

---

اقامته مؤسسة المراكز التجارية بالتعاون مع احدى الشركات الاجنبية

# رئيس الوزراء يحضر العرض الذي اقيم حول مشروع تطوير الانتاج وتحسينه

## المشروع يهدف الى دعم الصادرات الاردنية وتنميتها وتنويعها




عمان ـ بترا ـ حضر السيد طاهر المصري/رئيس الوزراء العرض الذي اقامته مؤسسة المراكز التجارية الاردنية بالتعاون مع احدى الشركات الأجنبية امس في مبناها الجديد حول مشروع تطوير الانتاج وتحسينه الذي تنفذه المؤسسة كخطوة اساسية في ارتياد اسواق اوروبا وامريكا في قطاع الالبسة والجلود.

واستعرض خبير من الشركة الاستشارية التسويقية التي تم التعاقد معها لتطوير المشروع خلال عرض بعض النماذج لعينات من صناعة اردنية في قطاع الالبسة والجلود تم تحسينها خلال المرحلة الاولى للمشروع واستعرض المعوقات والصعوبات التي تعترض الصناعة الاردنية في هذا القطاع والمتمثلة بعدم توافر المواد الأولية والنوعية الجيدة منها والكلفة العالية التي تترتب جراء استيرادها من الخارج، اضافة الى بعض المشكلات المتعلقة بالمواصفات والمقاييس.

وقال انه للنهوض بالصادرات الاردنية في قطاع الألبسة والجلود لا بد من اختيار العينات الجيدة في صناعتها ودراسة الألبسة والجلود لا بد من اختيار العينات الجيدة في صناعتها ودراسة الأسواق المحلية والخارجية بشكل جيد بهدف التعرف على حاجاتها والنوعيات المطلوبة من قبل المواطنين.

واضاف، ان القطاع الصناعي الاردني قادر على انتاج سلع تتسم بدرجة عالية من الجودة مبينا بعض النماذج من السلع التي انتجت في المصانع الاردنية خلال المرحلة الاولى من بداية المشروع الشهر الماضي.

وكانت الدكتورة ريما خلف الهنيدي مدير عام مؤسسة المراكز التجارية الأردنية قد استعرضت اهداف مشروع دعم الصادرات الاردنية الذي هو جزء من البرنامج الطارىء لانعاش الاقتصاد الأردني والرامية الى تنمية الصادرات الأردنية وتنويعها سلعيا، اضافة الى توسيع رقعة توزيعها جغرافيا انطلاقا من اهمية تنمية الصادرات الأردنية واثرها الايجابي الكبير على حجم الانتاج ذاته، وبالتالي زيادة حجم التوظيف في القطاع الصناعي مشيرة الى ان الحكومة الأردنية وافقت على تخصيص مبلغ خمسة ملايين دولار من اصل المنحة السويسرية المقدمة للأردن ضمن البرنامج الطارىء لتمويل هذا المشروع حيث كلفت مؤسسة المراكز التجارية الاردنية لتنفيذه تحت اشراف لجنة توجيهية يترأسها السيد وزير الصناعة والتجارة والتموين تضم عددا من ممثلي القطاعين العام والخاص.

واشارت الدكتورة خلف الى ان اللجنة التوجيهية ارتأت منذ تشكيلها في بداية شهر ايلول الماضي من العام الحالي تحقيق اهداف المشروع من خلال تكثيف الجهود التسويقية في الخارج للتعرف على فرص التسويق للصناعات الأردنية والعمل على الاستفادة منها وايجاد فرص تصديرية جديدة وتوسيع حجم الفرص المتاحة من خلال تحسين نوعية الانتاج، ليكون اكثر ملاءمة للمتطلبات الدقيقة في اسواق الدول المتقدمة في امريكا واوروبا مؤكدة ان اللجنة التوجيهية تعاقدت مع شركة استشارية عالمية ذات خبرة واسعة وتجارب ناجحة في مجال تطوير الصناعة حيث قامت خلال الشهر الماضي بالعمل بشكل مكثف مع ٢٩ شركة صناعية اردنية في قطاعات الألبسة والمنتوجات الجلدية وبالتعاون مع اصحاب الصناعات انفسهم بانتاج سلع ذات نوعية مستميزة وجودة عالية بهدف تقييمها تمهيدا لتسويقها في الخارج.

وحضر العرض عدد من السادة الوزراء والأعيان والمسؤولين في وزارة الصناعة والتجارة ورئيس غرفة صناعة عمان ورئيس اتحاد غرف التجارة والمهتمين في هذا القطاع.

---

النائب الاول لرئيس مجلس النواب يلتقي رئيس البرلمان الاوروبي

# البطوش يستعرض الاوضاع الاقتصادية في الاردن




النائب البطوش

عمان ـ بترا ـ التقى السيد عاطف البطوش النائب الاول لرئيس مجلس النواب امس السيد انريكه بارون كريسبو رئيس البرلمان الاوروبي.

واكد السيد البطوش خلال اللقاء على اهمية الدور العملي والجاد الذي تقوم به المجموعة الأوروبية لتوثيق صلات التعاون بين شعوب المنطقة والدول الأوروبية معربا عن امله في زيادة التعاون وتطوير العلاقات بين الأردن ودول المجموعة الأوروبية.

وشرح الأوضاع الاقتصادية التي يمر بها الأردن والمتمثلة في البطالة وقلة فرص العمل وشح الموارد والتي زادت نتيجة حرب الخليج وما نجم عنها من حصا ر اقتصادي وهجرات مكثفة زادت من اعباء الأردن في جميع المجالات موضحا دور اوروبا للمساهمة من اجل تقديم المساعدات اللازمة للأردن والتعويضات التي من شانها ان تعين الأردن على معالجة مشكلاته الحيوية.

واعرب عن شكره للحكومة الاسبانية على استضافتها لمؤتمر السلام متمنيا تحقيق نتائج ايجابية من هذا المؤتمر داعيا المجموعة الأوروبية لاتخاذ دور حيوي وبارز لانهاء الحصار عن شعب العراق واطفاله الأبرياء.

من جانبه اشار السيد كريسبو الى زيارة جلالة الملك الحسين الى مقر البرلمان الأوروبي في ستراسبورغ والقاء جلالته خطابا امام البرلمان الأوروبي.

وقال.. اننا نعلم ان الأردن هي الدولة التي قاست اكثر من غيرها نتيجة الحالة السائدة منذ اربعين عاما، اضافة الى ما تمخضت عنه ازمة الخليج من زيادة في تدفق اللاجئين موضحا دور المجموعة الأوروبية في تقديم المساعدات العاجلة خلال ازمة الخليج.

وشرح الضغوط التي تمارسها المجموعة الأوروبية من اجل حل القضية الفلسطينية معربا عن امله في نجاح مؤتمر مدريد.

واكد على ايمان المجموعة الأوروبية بأن الأردن يستحق مساعي خاصة بشان المساعدات لحل مشكلاته ومعاناته.

وحضر اللقاء الدكتور فوزي الطعيمه النائب الثاني لرئيس مجلس النواب والنائبان الدكتور نايف ابو تايه والدكتور علي الحوامده والسيد صالح الزعبي امين عام مجلس الأمة.

---

# استحداث قسم معارض العطاء والبناء بوزارة التنمية



د. البشير

عمان ـ الشعب ـ قرر الدكتور عوني البشير وزير التنمية الاجتماعية احداث قسم معارض العطاء والبناء في الوزارة بهدف اجراء الدراسات وتوفير البيانات ووضع الخطط اللازمة للتوسع في انشاء وتطوير معارض البناء والعطاء في محافظات المملكة.

ويهدف القسم ايضا الى دراسة طلبات الاشتراك في المعارض وتقديم التوصيات اللازمة بشانها والتنسيق مع الجمعيات الخيرية ومراكز التنمية الاجتماعية ومختلف فعاليات العمل الاجتماعي لعرض منتوجاتهم وتحديد انواعها وكميات وطرق بيعها في معارض العطاء والبناء.

كما وتشمل مسؤوليات القسم متابعة الاعمال الادارية والمالية الخاصة بمعارض العطاء والبناء وتقديم تقارير تبين احتياجاتها وطبيعة سير العمل فيها.

ويذكر ان انشاء هذا القسم ياتي انسجاما مع توجهات وزارة التنمية الاجتماعية باقامة فروع لمعرض العطاء والبناء الذي اقامته الوزارة وتم افتتاحه يوم ١٩ تشرين اول المنصرم في حدائق الملك عبدالله بمختلف مناطق المملكة.

ويهدف المعرض الذي يشتمل على منتوجات مراكز ومؤسسات الوزارة والجمعيات الخيرية المتمثلة بالتريكو والمنسوجات والمطرزات والمفروشات والاثاث واعمال القش الى فتح المجال امام المعاقين للاعتماد على انفسهم والاندماج في سوق العمل.

---

# التوقيع على محضر تعاون بين الاسكوا والمنظمة العربية للتنمية الصناعية




د. عبدالجابر

عمان ـ الشعب ـ تم امس في مقر لجنة الامم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغربي اسيا (اسكوا) توقيع محضر تعاون بين اللجنة والمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين.

وسوف يشمل التعاون المشترك مختلف مجالات القطاع الصناعي، وان يقوم الطرفان في هذا الصدد باعداد مجموعة من الدراسات القطرية في المجال الصناعي والتي تعنى بالخصوص بصناعة الورق في عدد من الدول الاعضاء في اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (مصر، العراق وسوريا) ودول عربية اخرى مثل السودان وسيتم توقيع هذا المحضر من قبل الدكتور تيسير عبدالجابر وكيل الامين العام للامم المتحدة/ الامين العام التنفيذي للاسكوا، والسيد حاتم عبدالرشيد المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين.

وينص هذا المحضر متابعة توصيات المؤتمر العربي الأول للالكترونيا (الجزائر ايار/١٩٩٠) وتجدر الاشارة الى ان اسكوا كانت قد ابدت اهتمامها لاكمال الدراسات المتعلقة بالهياكل الهندسية الأساسية، اضافة الى القيام بدراسات تتعلق بالفعاليات الخاصة لمكافحة التلوث الصناعي ومحركات الديزل وتسويق المنتجات البتروكيماوية وتنفيذ البرنامج الخاص للتنمية الصناعية في الدول العربية. هذا، كما يؤكد المحضر على التعاون بين الاسكوا والمنظمة العربية في مجال اعداد وتنظيم الدورات التدريبية الخاصة بالمعلومات الصناعية في الدول العربية.

---

# وزارة التموين تبدأ غدا

## توزيع مخصصات الأعلاف لمالكي المواشي

عمان ـ الشعب ـ تبدأ وزارة التموين يوم غد السبت توزيع مخصصات الاعلاف لمالكي الثروة الحيوانية المدعومة بواقع دفعتين شهريا الاولى في ١٥ يوما الاولى من الشهر. والثانية بعدها حسب نماذج احصائية خاصة كان حصل عليها المزارعون من لجان التعداد الشامل للثروة الحيوانية في المسح الشامل الاخير.

وتتيح هذه النماذج المعتمدة للمزارعين فرصة الحصول على مستحقاتهم من الاعلاف من مختلف مراكز التوزيع الثانية لوزارة التموين في المملكة.

واهاب مصدر مسؤول في وزارة التموين بالمزارعين الاحتفاظ بالنماذج التي تم استلامها من لجان التعداد الشامل للثروة الحيوانية نظرا لانها معتمدة لصرف مستحقاتهم من الاعلاف حتى صدور البطاقات العلفية الجديدة.

ويذكر انه تم اجراء التعداد الشامل للثروة الحيوانية في الرابع والعشرين من الشهر الماضي. وقد اظهر هذا التعداد ان الاردن يملك (٣٫٧٢٨٫٨٧٢) راسا من انواع الثروة الحيوانية التي شملها التعداد حيث يوجد لدينا (٢٫٥٢٢٫٥٩٧) راسا من الضان، و(١٫٠٥٩٫٤٧٠) راسا من الماعز و(٥٨٨١٤) راسا من الابقار و(٣٣٠٠٧) من الجمال و(٩٠٨١) من الخيول.

وقد اجري هذا التعداد لاغراض اعادة النظر بتوزيع الاعلاف المدعومة حكوميا ال (٢٠) مليون دينار سنويا بحيث يكون التوزيع عادلا على حائزي الثروة الحيوانية المدعومة من الضان والماعز والابقار.

---

# برنامج المركز الثقافي الملكي لشهر تشرين الثاني

عمان ـ الشعب ـ اعلن المركز الثقافي الملكي برنامج نشاطاته وفعالياته لشهر تشرين الثاني ١٩٩١ وعلى النحو التالي:

● السبت ١١/٢ ـ ٤ بعد الظهر

ندوة بعنوان "دور وزارة الصحة في مجال رعاية المعوقين "صندوق الملكة علياء للعمل الاجتماعي التطوعي ـ المسرح الرئيسي.

● الاحد ٢ـ١١/٤ صباحا ومساء مؤتمر الهلال الاحمر الاردني ـ قاعة المؤتمرات.

● الثلاثاء ١١/٥ ـ ١١/٧ مسرحية بعنوان ـ العودة المفاجئة ـ قاعة المؤتمرات.

١١/٥ ـ ٤ ظهرا محاضرة بعنوان ـ ادارة الحاكم ـ المعهد القضائي الاردني ـ قاعة المؤتمرات.

● الخميس والجمعة ٧ـ١١/٨ صباحا ومساء مؤتمر طبي للاطفال ـ فرنسي اردني مشترك ـ قاعة المؤتمرات

● السبت ٩ـ١١/١٣ ـ ٥ مساء معرض الفنانة العراقية سميرة عبدالوهاب ـ قاعة المعارض

● الاحد ١١/١٠ ـ ٦ مساء كورال لطلبة معهد الفنون الجميلة + مسرحية بعنوان ـ رسالة من جبل النار المسرح الرئيسي وقاعة الاستقبال.

١٠/١١/١١ معرض لطلبة معهد الفنون الجميلة.

● الاثنين ١١/١١ ـ ١١ صباحا حفل بيانو ـ معهد غوته المسرح الرئيسي، ١١ـ١٢ ـ ٩ـ٦ مساء ندوة بعنوان "المكتبات في الارض المحتلة "قاعة المؤتمرات، ١١/١٣ جمعية المكتبات الاردنية.

● الثلاثاء ١١/١٢ ـ ٨ مساء حفل بيانو ـ معهد غوته، المسرح الرئيسي

● السبت ١٦ ـ ١١/٢٨ مسرحية بعنوان "العائلة توت" الاستاذ جواد الاسدي ـ المسرح الدائري

● السبت ١١/١٦ معرض الفنانة "الهام التركي" يستمر المعرض حتى ١١/٢١ قاعة المعارض

● الاحد ١١/١٧ ـ ٥ مساء مسرحية بعنوان "ادارة عموم الزير تستمر المسرحية حتى ١١/٢١ المسرح الرئيسي

● الاثنين ١٨ـ١١/١٩ الساعة ٥ مساء ندوة بعنوان "الواقع العام للموسيقى في الاردن بشكل عام والقسم الموسيقي في مؤسسة الاذاعة والتلفزيون بشكل خاص ـ قاعة المؤتمرات.

● السبت ١١/٢٣ الساعة ٨ مساء حفل فني للمعهد الوطني للموسيقى ـ المسرح الرئيسي، ١١/٢٣ الساعة ٥ معرض الفنانة الصيدلانية ـ سلوى عمارين يستمر المعرض حتى ١١/٢٨ قاعة المعارض، ٢٣ـ١١/٢٨ طول النهار بازار خيري ـ جمعية الزيتون النبالي ـ قاعة المؤتمرات.

● الاحد ١١/٢٥ الساعة ٥ عرض سلايدات ـ جمعية الصداقة الاردنية التركية ـ المسرح الرئيسي

● الاثنين ١١/٢٥ السعة ٥ مساء حفل فني لجمعية الزيتون النبالي ـ المسرح الرئيسي.

● الخميس ١١/٢٨ الساعة ٨ مساء حفل بيانو وافيلون ـ السفارة الالمانية المسرح الرئيسي.

---

## الحسين يعزي آل الزميل عبدالحفيظ محمد

عمان ـ بترا ـ انتدب جلالة الملك الحسين السيد محافظ العاصمة لنقل تعازي ومواساة جلالته الى آل المرحوم الصحفي عبدالحفيظ محمد نائب نقيب الصحفيين الاردنيين.

## ارادة ملكية باعادة تعيين الشيخ دودين قاضيا شرعيا

عمان ـ الشعب ـ صدرت الارادة الملكية السامية بالموافقة على قرار المجلس القضائي الشرعي باعادة تعيين فضيلة الشيخ محمد سالم حمد دودين قاضيا شرعيا في محكمة عمان الشرعية.

## قاضي القضاة يجتمع بمحافظ اربد

عمان ـ الشعب ـ اجتمع سماحة الشيخ محمد محيلان قاضي القضاة في اربد امس مع السيد فايز العجلوني محافظ اربد بهدف التنسيق بين المحاكم الشرعية والمحافظة لتسهيل اجراءات معاملات المراجعين والقضايا المشتركة التي تعرض على المحاكم الشرعية في مناطق الشمال وحضر الاجتماع اصحاب الفضيلة قضاة الشرع الشريف في تلك المناطق.

## وزير الطاقة يستقبل السفير الكوري

عمان ـ الشعب ـ استقبل السيد ثابت الطاهر وزير الطاقة والثروة المعدنية صباح امس السيد هان شون لي السفير الكوري بمناسبة تعيينه سفيرا لبلاده في عمان.

## وزير الزراعة يتسلم هدية الحكومة الكورية

عمان ـ بترا ـ قدمت الحكومة الكورية لوزارة الزراعة صهريج ماء اسهاما منها في الجهود التي تبذلها الوزارة للحفاظ على الغابات في المملكة.

وتسلم الصهريج الدكتور صبحي القاسم وزير الزراعة امس من السفير الكوري في عمان بحضور السادة امين عام الوزارة ومدير العلاقات والتعاون الدولي في الوزارة وعدد من المسؤولين فيها.

ويعتبر هذا الصهريج الرابع الذي تقدمه الحكومة الكورية في اطار علاقات التعاون القائمة بين الاردن وكوريا.

## مؤتمر صحفي لرئيس البرلمان الاوروبي

عمان ـ الشعب ـ يعقد السيد انريك بارون كريسبو مؤتمرا صحفيا اليوم في قاعة كبار الزوار في مطار الملكة علياء الدولي وذلك بمناسبة انتهاء زيارته الرسمية للاردن بدعوة من مجلس الامة.

## استمرار التفتيش على المحاكم الشرعية

عمان ـ الشعب ـ تواصل لجان التفتيش التي شكلها سماحة الشيخ محمد محيلان قاضي القضاة اعمالها بالتفتيش على المحاكم الشرعية بما في ذلك القضايا المعروضة على المحاكم اضافة الى الامور المالية والرسوم والواردات ومن المتوقع ان تنتهي هذه اللجان اعمالها قريبا.

## اختتام دورة في فني البيع والتسويق

عمان ـ بترا ـ اختتمت في مركز التدريب المهني بعمان امس الدورة الاولى في مجال فن البيع والتسويق لموظفي المؤسسة الاستهلاكية المدنية بحضور الدكتور احمد عطوان المدير العام لمؤسسة التدريب المهني وعدد من المسؤولين في المؤسستين الاستهلاكية المدنية ومؤسسة التدريب المهني.

وتلقى المشاركون في الدورة على مدى ثلاثة اسابيع معلومات نظرية وتطبيقات عملية في مجال البيع والتسويق والتعامل مع الجمهور والتعرف على انماط وسلوك المستهلك واستلام وتخزين البضائع وعمليات الصحة والسلامة المهنية.

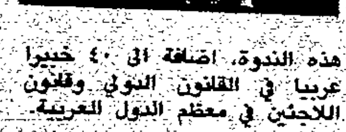
## توافر فرص عمل في مطاعم عمان

عمان ـ الشعب ـ تطلب الكلية الفندقية من خريجيها من حملة الشهادة الثانوية العامة وحملة الدبلوم الفندقي عن وجود فرص عمل في المطاعم في مدينة عمان فعلى الراغبين في العمل مراجعة مكتب شؤون الطلبة في الكلية خلال ساعات الدوام الرسمي.

---

برعاية سمو ولي العهد..

# الندوة الثالثة للجوء تعقد يوم غد



عمان ـ بترا ـ برعاية سمو الأمير الحسن ولي العهد تعقد في المركز الثقافي الملكي يوم غد (السبت) الندوة الثالثة للجوء التي ستبحث موضوع اللجوء وقانون اللاجئين والقضايا المتفرعة عنهما.

وستبحث الندوة التي تستمر ثلاثة ايام الحماية الدولية المعاصرة للاجئين.. والحماية والتعريف بوضع اللاجئين في الدول العربية.. وحقوق الانسان وحماية اللاجئين في النزاعات المسلحة واللجوء في المفهوم العربي والاسلامي.. والحماية ووضع اللاجئين في دول عربية ودول اخرى. وتطور ونشر الوسائل الدولية عن وضع اللاجئين وحمايتهم وحقوق الانسان.

ويشارك في الندوة رئيس المعهد الدولي للقانون الانساني ورئيس الجمعية الوطنية للهلال الأحمر الاردني ومدير الحماية الدولية في مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين الذين تولت هيئاتهم تنظيم هذه الندوة، اضافة الى ٤٠ خبيرا عربيا في القانون الدولي وقانون اللاجئين في معظم الدول العربية.

# عودة الوفد البرلماني الاردني لاجتماعات الحوار البرلماني العربي الاوروبي

العين القاسم

عمان ـ بترا ـ عاد الى عمان الوفد البرلماني الاردني الذي شارك في اجتماعات المؤتمر السنوي للحوار البرلماني العربي الاوروبي الذي اختتم اعماله في العاصمة البرتغالية لشبونه يوم الاثنين الماضي.

واصدر المؤتمر بيانا اكد فيه على دعم مؤتمر مدريد ودور اوروبا الفاعل في انجاح المؤتمر والمراحل التي تليه.

كما اكد على حق الشعب الفلسطيني في تقرير مصيره وحقه في انشاء دولته المستقلة وانسحاب اسرائيل من الاراضي العربية المحتلة طبقا لقرارات مجلس الامن الدولي ودعمهم لمشروع مؤتمر السلام والتعاون في منطقة البحر الابيض المتوسط ودعم المشروع الهام والمتمثل في الجامعة العربية الاوروبية.

وكان العين السيد مروان القاسم رئيس الوفد قد القى كلمة في المؤتمر استعرض خلالها موقف الاردن من عملية السلام في الشرق الاوسط ومواقف اسرائيل السلبية من هذه العملية.

وضم الوفد النائب السيد حسين مجلي والسيد خالد اللوزي من الامانة العامة لمجلس الامة.

# عودة رئيس مكتب التخطيط في الاسكوا

عمان ـ بترا ـ عاد الى عمان امس الدكتور فؤاد حمدي بسيسو رئيس مكتب تخطيط البرامج والتعاون الفني للاسكوا قادما من القاهرة بعد ان اجرى مباحثات رسمية مع كل من وزارتي التخطيط والخارجية في جمهورية مصر العربية والامانة العامة لجامعة الدول العربية حول متابعة تنفيذ بعض الانشطة المشتركة بين الاسكوا وهذه المؤسسات.

وتم خلال الزيارة الاتفاق على عقد اجتماع لمراجعة الخطة المتوسطة الأجل لمنطقة الاسكوا والتي تغطي الفترة (١٩٩٢ ـ ١٩٩٧) بهدف مناقشة التعديلات المتقدمة على هذه الخطة بما ينسجم واستراتيجية التنمية الدولية التي اقرت من قبل الجمعية العربية في اجتماعها الخامس والأربعين بالاضافة الى دمج المتغيرات التي استجدت في المنطقة والمرتبطة بانعكاسات ازمة الخليج واحتمالات السلام في المنطقة.

وفيما يتعلق بالتعاون مع الأمانة العامة لجامعة الدول العربية فقد اتفق على عقد اجتماع بين الامين العام التنفيذي للاسكوا والأمين العام المساعد للشؤون الاقتصادية لدى الجامعة العربية في مطلع شهر كانون ثاني القادم للتمهيد لاجتماع فني مشترك يعقد في شباط القادم لمناقشة برنامج التعاون المشترك في مختلف المجالات الاقتصادية والتخطيطية والاحصائية والزراعة والصناعة وشؤون النقل والمواصلات والشؤون الاجتماعية.

قيمتها ١٫١٦ مليون دينار

# قروض من بنك الانماء الصناعي لتمويل مشاريع صناعية وسياحية

عمان ـ بترا ـ وافق مجلس ادارة بنك الانماء الصناعي في جلسته التي عقدها امس الاول على منح عشرة قروض بقيمة ١٫١٦ مليون دينار لتمويل مشروعات صناعية وسياحية في المملكة.

فقد تم منح ستة قروض بقيمة ٩٠٥ الاف دينار لمشروعات قائمة تنتج الورق الصحي والمنظفات الكيماوية والعلب الكرتونية والورقية والبهارات بمختلف انواعها وتطوير الاجهزة الالكترونية واجهزة حاسوب صغيرة وتجليس ودهان سيارات.

كما تم منح ثلاثة قروض بقيمة ١٠٥ الاف دينار لمشروعات صناعية جديدة تنتج طلاء المعادن بالكهرباء واشرطة الورق اللاصقة بانواعها واغطية البيوت البلاستيكية اما القرض العاشر وقيمته ١٥٠ الف دينار فقد تم منحه لبناء فندق سياحي في مدينة العقبة.

وقد استحوذت القروض الممنوحة لاغراض تمويل الموجودات الثابتة على ٣٫٥٪ بالمئة من قيمة القروض في حين استحوذت قروض تمويل الاعتمادات التصديرية وكفالاتها على ٤٫٦٠٪ بالمئة من قيمة القروض وتم منح القروض المتبقية لتمويل شراء مواد اولية.

ويذكر ان عدد القروض التي منحها البنك منذ بداية العام وحتى نهاية الشهر الماضي بلغ ٨٥ قرضا بقيمة ١٣٫٣٢٧ مليون دينار لتمويل مشروعات صناعية وسياحية وخدمات طبية.

# مدعوون لمراجعة تربية عمان الاولى

عمان ـ الشعب ـ يطلب مدير التربية والتعليم لمنطقة عمان الكبرى الاولى من المعلمين والمعلمات المذكورة اسماؤهم تاليا المنقولين الى المديرية من المديريات الاخرى مراجعة قسم شؤون الموظفين لتعبئة ترجمة الحال وتحديد مراكز عملهم وهم:

الذكــــور

حسين العقيلي وعبدالمجيد الفقرة ومحمد الفلاح وخالد ابو رز ومحمود رشيد ومحمد ربابعة وجودت البزليط وباسم الزغول وابراهيم الحنافسه وفضل سدر وعصام رشيد وجمال ابو رز وعلي الخطيب وشاهر الكسبة وعماد غانم وزياد النبتيتي ومحمد سرور ونهار ابو حلاوه واسماعيل زهور ومحمد ابو غنيم ومحمد ارشيد واحمد العدم ومحمود العزيس وعبدالله القرارعة وخالد ابو العون ويوسف ابو عامر وعادل المرايات ومحمود حسن ابراهيم وواصف بدوان وراشد علي عيسى وعطية الوحيدي ومحمد معوض ومحمد الطويل وابراهيم العمري ومعتصم ابو سليم وعبدالفتاح الخزة وعبدالفتاح سالم ولطفي ابو زيد وحسين تامر ويوسف عبدالرحمن.

الانـــاث

فجر اليشتاوي حنان المومني وسلطانه محفوظ وفريال عويس وجميلة الحرحشي وسهام نصير واميمة عبدة ورجاء الدربالي وخيرية عوض وخوله اسماعيل الدربني ورئيسة صوالحه ومشاعل عبدالمعطي وفاطمة حامد وريا اسماعيل وعائشة الشيخ وخولة الجمل وانعام مطر وزينات الجوهري ومنى صالح وسهيلة موسى وامنه سمارة وعالية كاملة وغصون العسباف ونجاح شحادة وامنه العساف وميسون عربيات وعبيدة الطلافحة وزينب المدني وفايزة جريسات وفايزه سليم وفريال الشراونه وختام حمدان وغادة الحريبي ووجدان عيسى وشريفة التيم

اختتام مؤتمر الجمعية الطبية الاردنية السويدية

# التوصية باعداد اعلاميين متخصصين في البيئة واصدار تشريع بيئي

عمان - الشعب - استعرض الدكتور انيس المعشر/رئيس الجمعية الوطنية لحماية الطبيعة اهم الاخطار البيئية التي تواجه الاردن حاليا والمتمثلة في الخسارة المتزايدة لرقعة الاراضي الزراعية والتي تقدر بحوالي ٢٥٪ من الاراضي الزراعية عدا عن عمليات التصحر التي تعقبها.

واشار في كلمة في الدورة التدريبية للاعلاميين (وسائل الاعلام والبيئة) والتي تنظمها الجمعية الاسلامية لمكافحة تلوث البيئة بالتعاون مع برنامج الامم المتحدة الانمائي ومديرية الاعلام التنموي في وزارة الاعلام، ان الاغنام التي نفقت جراء تناول الاكياس البلاستيكية تسببت في خسائر فادحة للثروة الحيوانية وتلوث الاراضي.

ودعا الصحفيين الى ضرورة اجراء التحقيقات الصحفية الجادة في مجال البيئة دون طرح الاراء فقط.

واشار الدكتور نبيل الشريف الى اهمية وجود اعلام بيئي متخصص يستند في تعامله مع القضايا البيئية الى معلومات. وان يبرز الدور التثقيفي في هذا المجال من منطلق ان لوسائل الاعلام المختلفة كلها دور فعال وكبير في مجال البيئة وغير ذلك، مشيرا الى اهمية ايجاد توازن في الرسائل الاعلامية من جميع جوانبها.

واكد الدكتور الشريف الى اهمية ادخال الوعي البيئي في كافة جوانب الحياة، مشيرا الى اهمية وعي الفوارق والاختلافات بين مختلف وسائل الاعلام عند توجيه الرسالة البيئية وغيرها من الرسائل.

وتحدث الدكتور فوزي الريان من الجامعة الاردنية عن المشكلة البيئية والتي تكمن في امرين اولهما المشكلة البيئية في المجتمع، مشيرا الى عدم وجود وعي بيئي منزلي.

واكد الدكتور الريان على اهمية وضع اسس وايجاد جهة حكومية مستقلة ذات سلطة تنفيذية لمراقبة تلوث البيئة واعداد التقارير الفورية من مصادر التلوث قبل حدوثها.

وطالب الدكتور محمد مصالحه بضرورة تقديم جميع التسهيلات اللازمة للعمل الاعلامي في قطاع البيئة وتوفير المعلومات المناسبة، اضافة الى خلق وتاهيل كوادر ضعيفة لتصبح متخصصة في هذا المجال، مع ضرورة توفير المعلومات البيئية اللازمة وتزويد المؤسسات بها، مؤكدا اهمية خلق جسور اتصال مع المؤسسات الاعلامية العامة والخاصة.

وعقب الدكتور صقر السالم على موضوع الاعلام والبيئة، وقال ان الاعلام يميل نحو الاثارة والتركيز على الحدث وقلة الوقت - (الاسلحة المخصصة) الخاضعة للقيود ومحدودية مصادر المعلومات، وخدمة مجموعات معينة.

انيس المعشر

واوصى الدكتور السالم الى ضرورة العمل على ايجاد اخصائيين اعلاميين بيئيين، وضرورة السعي الى توسيع المشاركة الشعبية بهدف وضع سياسة نمو افضل واكثر قابلية للاستمرار.

وفي ختام اجتماعات الدورة، صدرت التوصيات المبدئية واهمها العمل على اعداد اعلاميين متخصصين في البيئة في كل مؤسسة اعلامية ودائرة ذات علاقة. وتاسيس هيئة اعلامية بيئية تضم تحت مظلتها جميع هذه المؤسسات الاعلامية وقد يكون الاعلام التنموي هو النواة لمثل هذه الهيئة. تفعيل دور الاعلام لتوسيع المشاركة الشعبية في مناقشة القضايا التنموية بحيث تبين كافة الابعاد لبعض المشاريع التنموية لضمان القابلية للاستمرار، ضرورة ان تشمل دراسة كافة المشاريع التنموية والبعد البيئي منذ مراحل الدراسات الاولية، ضرورة العمل على اصدار التشريع البيئي وايجاد الهيكلية الادارية والتنفيذية للتطبيق، ومتابعة التضييق مع استمرار الاتصال والحوار بين البيئيين والاعلاميين في المجال الرسمي والاهلي، وتشكيل الية للاتصال المستقبلي تسعى من ورائها الى استمرار عملية التثقيف والتوعية البيئية لبلورة راي عام اكثر وعيا وقادرا على استنجار معلوماته.

والجدير بالذكر الى انه تم تشكيل لجنة مؤلفة من السادة الدكتور هاني الفرحان من الاعلام التنموي، والدكتور صقر السالم والدكتور محمد مصالحه والسيد يحيى اسعد لاقرار التوصيات النهائية.

## اختتام دورة وسائل الاعلام والبيئة

عمان - الشعب - اختتمت في الجامعة الاردنية مساء امس اعمال المؤتمر الثالث للجمعية الطبية الاردنية السويدية حول تاهيل المعوقين المبنية على مشاركة المجتمعات المحلية.

وقال الدكتور محمد سعيد الخطيب رئيس اللجنة التحضيرية للمؤتمر ان المؤتمر اوصى في نهاية جلساته القيام بمسح وطني شامل لجميع البيانات والمعلومات المتعلقة بالخدمات المتاحة للمعوقين ومصادر التمويل والموارد والقوى البشرية العاملة في هذا المجال واعداد المعوقين الموزعة على المراكز ذات العلاقة واعدادهم على قوائم الانتظار للتاهيل في جمعيات مختلفة بالاضافة الى بيان المعوقات التي تعترض تقديم الرعاية والتاهيل لهم.

كما اوصى المؤتمر باجراء مسح للاعاقات في الاردن بالتعاون ما بين الجمعية الطبية الاردنية السويدية وكل من قسم طب المجتمع في الجامعة الاردنية ووزارة الصحة.

واضاف الدكتور الخطيب ان المشاركين في المؤتمر اوصوا بتطوير برامج التاهيل للمعوقين المبنية على مشاركة المجتمعات المحلية مؤكدا انه سيتم اختيار موقعين جغرافيين احدهما في المناطق الريفية والاخر في ضواحي المدن بهدف تطوير التجارب العالمية لتلائم الحاجات والواقع الاردني بغية تعميم البرنامج على بقية مناطق المملكة.

واشار الدكتور الخطيب الى انه سيتم ايضا تقديم نتائج الدراسات المتعلقة بالمركزين لصانعي القرار والمعنيين في الوزارات والمؤسسات المهتمة بالمعوقين في شهر شباط القادم من اجل وزضع البرنامج مع المذكور موضع التنفيذ.

واوضح ان المؤتمر اكد على اهمية مشاركة المنظمات الدولية والقطاعات ذات العلاقة في جميع البرامج والفعاليات التي ستنشا عن هذه القرارات بالاضافة الى اهمية الاستفادة من الخبرات المحلية وتطويرها.

وشارك في اعمال المؤتمر الذي استمر ثلاثة ايام عدد من الخبراء والمختصين من الجمعية الطبية الاردنية السويدية في فرعيها بالاردن والسويد وعدد من المختصين من مختلف الوزارات والمؤسسات والجامعة الاردنية.

ويأتي انعقاد هذا المؤتمر تاكيدا على توصيات المؤتمر العلمي الاول الذي عقد في عمان عام ١٩٨٨ والمؤتمر الثاني العلمي الثاني الذي عقد في السويد عام ١٩٨٩ اللذين اكدا على رسم الخطط السليمة عند وضع مشاريع الوقاية من الاعاقات في الاردن.

وهدف المؤتمر بشكل اساسي الى تطوير وتحسين نوعية العمل في مجالات الاعاقة المختلفة من حيث الاكتشاف المبكر لحالات العجز والاعاقة وتدريب الافراد المسؤولين على الاشراف في برامج التاهيل والتدريب وتوفير الفرص المناسبة للمعوقين ليصبحوا قادرين على العطاء والبناء والمساهمة في التنمية الشاملة.

وناقش المؤتمر على مدار ثلاثة ايام عددا من اوراق العمل قدمها علماء ومختصون ونخبة من الاطباء من الاردن والسويد تناولت الاعاقات المختلفة وانواع الاعاقات في الاردن وتد...لها واستعراض تجربة الاردن به في ..ا د رعاية المعوقين وتاهيلهم حسب البيئة المحلية.

## مسيرات كشفية بمناسبة عيد ميلاد الحسين

عمان - الشعب - ضمن احتفالاتها بعيد ميلاد جلالة الملك الحسين الذي يصادف في الرابع عشر من الشهر القادم تقيم وزارة التربية والتعليم مسيرات كشفية في مدينة عمان يوم الاربعاء الثالث عشر من نفس الشهر.

ويشارك في هذه المسيرات (٨٠٠) من فرق الكشافة لمديريات التربية والتعليم في عمان الكبرى الاولى والثانية وعمان الخاصة والبلقاء والزرقاء ومادبا.

وسترفع في المسيرات الاعلام الاردنية وصور جلالة الملك والمشاعل كما تنشد .. فرق المدارس الاناشيد الوطنية وتقيم الدبكات.

## لقاء نسائي اردني لبناني

عمان - بترا - التقت رئيسة الاتحاد النسائي الاردني العام امس وفد نسائي لبناني يزور الاردن حاليا واستمع الوفد الى شرح حول نشاطات الاتحاد وانجازاته المختلفة.

واثنى الوفد على تجربة الاتحاد في مجال العمل التطوعي والانجازات التي حققها وتم الاتفاق على تبادل الخبرات بين الجانبين.

## مدعو لمراجعة تربية عمان الثانية

عمان - الشعب - يطلب الدكتور سعود محمود مدير التربية والتعليم لمنطقة عمان الكبرى الثانية من المعلم كمال كامل خميس عاشور تعيين جديد بكالوريوس كيمياء مراجعة قسم شؤون الموظفين في المديرية بالسرعة الممكنة لتعبئة نموذج ترجمة الحال وتحديد مركزه.

## وظائف شاغرة بالتربية

عمان - الشعب -
يطلب مدير التربية والتعليم لعمان الكبرى الاولى من المعلمين الراغبين في الترشيح لاحدى الوظائف المذكورة تاليا في وزارة التربية والتعليم ممن تنطبق عليهم الشروط لاشغالها مراجعة قسم شؤون الموظفين في المديرية لتقديم طلباتهم وفي موعد اقصاه الرابع من تشرين ثاني:

- وظيفة عضو في قسم تجريب الكتب وتقويمها.
  بكالوريوس في التخصصات التالية لغة عربية وعلوم ورياضيات بالاضافة لدبلوم التربية وخبرة لا تقل عن عشر سنوات في حقل التخصص.
- وظيفة رئيس وحدة تدقيق الحسابات واللوازم في مركز عمان بكالوريوس محاسبة او ادارة اعمال وخبرة لا تقل عن سبع سنوات منها خبرة بوظيفة رئيس قسم محاسبة او رقابة مالية لا تقل عن ثلاث سنوات.

## توفر شواغر للعمل بكلية الشوبك

عمان - الشعب - تعلن وزارة التربية التعليم عن توافر عدد من الشواغر للتخصصات التالية من الذكور فقط.

١ - ماجستير انتاج نباتي
٢ - ماجستير شريعة

وذلك للعمل في كلية الشوبك. فعلى الراغبين مراجعة قسم توظيف الذكور في الوزارة لتقديم طلبات الاستخدام اعتبارا من الساعة الثامنة من صباح يوم غد السبت الموافق ١٩٩١/١١/٢ ولغاية الساعة الثانية من بعد ظهر يوم الثلاثاء الموافق ١٩٩١/١١/٥ على ان يصطحب كل منهم الوثائق التالية:

صورة عن دفتر العائلة، صورة عن شهادة الولادة، صورة مصدقة عن كشف علامات الثانوية العامة، صورة مصدقة عن المؤهل العلمي، صورة مصدقة عن الخدمات السابقة ان وجدت، صورة عن شهادة الاخراج او الاعفاء من خدمة العلم.

محكمة امن الدولة تواصل النظر بقضية "جيش محمد"

# عدد من المتهمين بالقضية يدلون باعترافات كاملة

كتب: نايف المعاني

اعترف عدد من المتهمين في تنظيم ما يسمى بجيش محمد بالتهم المسندة اليهم كاملة والعناصر المشتركة معهم في هذا التنظيم خلال الجلسة التي عقدتها محكمة امن الدولة امس الخميس برئاسة المقدم القاضي العسكري يوسف الفاعوري رئيس محكمة امن الدولة.

وفي بداية الجلسة طلب المحامي صالح العرموطي ممثلا عن هيئة الدفاع تاجيل النظر بالدعوى لمدة عشرة ايام الا ان رئيس المحكمة رفض ذلك لكونه قد اتفق مع هيئة الدفاع مسبقا.

وقدم المحامي غالب سليمان افادة دفاعية للمتهم الثالث - حابس صندوقة - والتي يعترف فيها صراحة بجميع التهم المسندة اليه.

وبدات المحكمة بالاستماع الى افادات الدفاع عن المتهمين من الاول ولغاية العاشر وايد هؤلاء المتهمون امام المحكمة ان جزءا من افاداتهم صحيحة ومنها ما هو غير صحيح في حين ابدى المتهم الرابع اسفه وندمه على ما فعل واكد انه مخطىء وطلب رحمة وعدالة المحكمة.

وسمحت هيئة المحكمة للمحامي السيد صالح العرموطي بالتحدث والذي اتهم المدعي العام العسكري بالتزوير الا ان المحكمة لم تتخذ اي اجراء بحق المحامي.

وباشرت المحكمة الاستماع الى شهادة المتهمين الذين بين عدد منهم اشتراكهم في العمليات ورصد الاهداف الاجنبية المختلفة خلال الفترة الواقعة ما بين شهر تشرين اول عام ١٩٩٠ وحتى شهر اذار ١٩٩١.

وادلى المتهم مصطفى حسن سليمان ١٩ سنة باعترافه كاملا عن اشتراكه مع اعضاء التنظيم بكافة العمليات وقال انه:

في منتصف عام ١٩٩٠ علمت بعودة جارنا نبيل ابو حارثية الملقب ابو مجاهد يقيم في بيادر وادي السير حي الكرسي فزرته في منزله مهنئا له بالعودة من افغانستان وقد حدثني عن الجهاد في افغانستان بشكل خاص وعن الجهاد بشكل عام ضد العدو الاسرائيلي وخلال ازمة الخليج وبعد تعرض العراق للعدوان من قبل قوات التحالف بقيادة امريكا طلبت من المدعو نبيل ان يدربني على الاسلحة فقام بتدريبي على فك وتركيب بعض الاسلحة، دون رماية وعلى صناعة المولوتوف نظريا وذلك على اثر ازمة الخليج، وكنا نشعر بمدى الخطر الذي تتعرض له البلاد من العدو الاسرائيلي حيث كنا نسمع في وكالات الانباء على ان اسرائيل ستقوم باجتياح للاردن وعليه ومن منطلق حرصي على هذا البلد وعدائي للعدو الاسرائيلي المحتل لارضنا ومقدساتنا اهتممت باعداد نفسي وقد حصلت على مذكرة عن كيفية صناعة المتفجرات الشعبية، وقام المدعو فؤاد دعنه عمره ٢١ سنة يعمل في مخمر موز عائد لعائلته بتدريبي على التفجير بواسطة الملقط الخشبي وبعض طرق التفجير.. قد اعطاني المدعو فؤاد دعنه كيسا بلاستيكيا يحتوي على نصف كيلوغرام من مادة بيروكسيد الاستون، كان قد صنعها هو من قبل، وطلب مني ان احتفظ بها عندي. ولم يطلعني على الهدف من ذلك وهي التي ضبطت في منزلي خلال ازمة الخليج.

قمت باستطلاع منزلين تابعين لنزلاء اميركان، وقد قمت ايضا باتلاف احد عجلات سيارة مرسيدس حمراء اللون تابعة لاحد الدبلوماسيين الاميركان. لظني انه يعمل لصالح المخابرات الاميركية.

وفي بداية عام ١٩٩١ قمت انا صاحب الافادة بسرقة خوذ عسكرية من مخزن مهجور وقديم ويقع في جبل عمان.

وعلى اثر الاعتقالات التي حدثت من قبل المخابرات الاردنية طلب مني المدعو فؤاد دعنا ان ارافقه في سيارته نوع فوكس فاجن لون اصفر لوضع عبوة في سيارة احد ضباط المخابرات الذين يسلكون هذا العمل وقد رافقته دون مشاركتي العمل. ودون نزولي من السيارة وقد وافق على ذلك وعلى حسب الموعد المحدد وهو الساعة ١٢٠٠ من منتصف ليلة ١٩٩١/٧/١١ التقيت مع المدعو فؤاد دعنه في منطقة البيادر، حيث رافقته في سيارته الى منزله وقام باحضار كيس علمت منه انه يحتوي على مادة بيروكسيد الاستيون ومعه صاعق قد صنعه بنفسه.. ثم نزلنا وركبنا سيارة ثم توجه في سيارته نحو المنطقة الصناعية في بيادر وادي السير وعندما وصلنا الهدف قام بايقاف سيارته خلف منزل الضابط المذكور وترجل من السيارة وحده ومعه الكيس وتوابعه وذهب حيث غاب عن انظاري ولم ار ه وهو يضع العبوة في السيارة ثم عاد وليس معه العبوة وركب السيارة وتوجهنا الى منزله حيث انتظرت في منزله حتى اذان الفجر، وانطلقت الى منزلي وفي اليوم التالي التقيت بفؤاد في منطقة البيادر في الساعة العاشرة صباحا حيث قال لي ان السيارة قد انفجرت فذهبنا سويا لمشاهدة اثار الدمار الناتج عن وضع العبوة حيث شاهدت مقدمة السيارة قد تم تدميرها.

وفي نهاية الجلسة قررت المحكمة رفع الجلسه الى يوم الاثنين المقبل ١٩٩١/١١/٤ بسماع افادات الدفاع عن المتهمين وفي نفس الوقت قررت تكليف وكلاء الدفاع الراغبين في تقديم بينات دفاعية وحصرها ضمن قوائم خطية قبل موعد الجلسة المقبلة.

## نشاطات مدارس عمان الثانية

عمان - الشعب - عقد اجتماع لمجلس الامهات في مدرسة عاتكة بنت زيد الاساسية بحث فيه اسباب الضعف لدى الطلبة وكيفية معالجته والعلاقة بين البيت والمدرسة والقيت محاضرة عن التوعية المرورية شرح فيها قواعد المرور من قبل ضابط من دائرة السير.

كما عقد اجتماع لمجلس الامهات في مدرسة ام الحيران الاساسية بحث فيه الانضباط المدرسي واسلوب الدراسة الصحيحة ودور الام في متابعة اطفالها لرفع مستواهم المدرسي والقيت محاضرة حول الصحة العامة للطفل والنظافة والامراض السارية من قبل الدكتور محمد الحديد في مدرسة اليادودة الاساسية للبنين.

## افتتاح معرض الجرافيك الالماني في شومان غدا

عمان - الشعب - تقيم مؤسسة عبدالحميد شومان معرضا لفن الجرافيك الالماني لسنوات الستينات بالتعاون مع معهد غوتة بعمان. ويفتتح المعرض في الساعة السادسة من مساء يوم غد السبت في قاعة المركز العلمي الثقافي لمؤسسة عبدالحميد شومان ويستمر المعرض الى يوم ١٩٩١/١١/٢٣.

ويفتتح المعرض ابوابه للجمهور يوميا من الساعة العاشرة صباحا وحتى الخامسة مساء. اما ايام الخميس فسيستمر المعرض مفتوحا حتى الساعة الثامنة مساء.

ورقة عمل قدمتها لندوة التربية السكانية والمرأة

# د. بحوث تستعرض واقع المرأة في وسائل الاعلام العربية خلال عشرين سنة

عمان - الشعب -
قدمت الدكتورة سيما بحوث ورقة عمل الى ندوة منظمة اليونسكو والتي انتهت يوم امس حول المراة العربية ووسائل الاعلام والتربية السكانية.

وتناولت الورقة الفترة ما بين بداية السبعينات وحتى نهاية عام ١٩٩٠ اي خلال عشرون عاما واستعرضت المؤتمرات الدولية والعربية والمحلية الخاصة بالاعلام وواقع المراة في وسائل الاعلام وابرزت واقع المراة من خلال وسائل الاعلام العربية والقائمين على هذه الوسائل كما استعرضت الندوات التي عقدت حول المراة العربية ووسائل الاعلام واوضحت العلاقة بين التنمية والسكان والمراة والمؤتمرات السكانية وعلاقتها بوضع المراة العربية والتربية السكانية والمراة العربية ووسائل الاعلام.

وطالبت الدكتورة بحوث الندوة والقائمين على وسائل الاعلام والمخططين بوضع استراتيجية عربية منسجمة مع خصوصيات المجتمع العربي ومبنية على واقع المراة العربية المدروس علميا لكي تعمل على تصحيح الصورة التي تعكسها وسائل الاعلام عن المراة العربية بحيث تظهر المراة العربية بجميع ابعادها الحقيقية والواقعية مع التاكيد على الجوانب الايجابية والانتاجية من دورها على مستوى الاسرة والمجتمع وفي عملية التنمية الوطنية.

واقترحت وضع خطوط عريضة لهذه الاستراتيجية تتضمن في ان تضطلع وسائل الاعلام العربية بالدور القيادي للنهوض بالمراة وتعزيز مشاركتها الايجابية وتشجيعها البرامج التنموية والسكانية وفي تحسين نوعية حياتها واسرتها ومجتمعها.

وان تضطلع وسائل الاعلام العربية بتصريف القائمين على التنمية بضرورة مشاركة المراة مشاركة فعالة في سياسات وبرامج التنمية والسكان من اجل تحقيق الاهداف المرجوة وان تقوم وسائل الاعلام بنشر نتائج الدراسات والابحاث حول نجاح المشاريع السكانية والتنموية التي تشارك فيها المراة.

وان يتم التنسيق بين جميع وسائل الاعلام وان تتبنى استراتيجية واضحة حول الصورة التي ستظهر عليها المراة في كافة وسائل الاعلام بحيث تكون هذه صورة موحدة متناغمة في جميع الوسائل والمضامين.

التوجه بمضامين اعلامية جماهيرية الى جميع شرائح المجتمع بهدف تكوين راي عام يؤازر المراة ويدعم الجهود المبذولة لتنمية قدراتها للمشاركة في عملية التنمية وذلك عن طريق نشر الوعي والمعرفة والسلوكيات الايجابية حول المواضيع السكانية والتنموية التي من شانها ان تيسر عملية مشاركة المراة في التنمية وتحسين صورتها ومنزلتها في وسائل الاعلام والمجتمع.

مخاطبة الاحتياجات الفعلية والمفاهيم التنموية للقطاعات النسائية المختلفة وذلك من خلال جميع الوسائل والمضامين الاعلامية.

والعمل على تنفيذ برامج اتصال سكاني خاصة بحيث تقوم وسائل الاعلام المختلفة باعداد الحملات الاعلامية والبرامج الخاصة بالسكان والتنمية والمراة تخاطب المراة والرجل على حد سواء وتعكس صورة المراة المنتجة المشاركة في عجلة التنمية الاقتصادية.

والعمل على مراقبة المضامين الاعلامية والاعلانات التجارية بحيث لا تظهر فيها المراة اداه للجذب الجنسي ولا وسيلة لتشجيع الاستهلاك.

والعمل على ربط هذه الجهود الاتصالية مع الجهود الاخرى الاجتماعية والثقافية والاقتصادية والسياسية فبالرغم من ان للاعلام دور فعال في التعبير الاجتماعي الا انه وحده لايستطيع القيام بالتغير المنشود ولا بد من التنسيق والتكامل واهم اوجه التنسيق هذه هي تعديل المناهج والنصوص المدرسية بحيث تغير الصورة النمطية السلبية للمراة وتستبدلها بصورة واقعية وايجابية وتربطها بالتنمية والسكان.

والعمل على القيام ببحوث الاتصال المتخصصة للوقوف على مدى تغير صورة المراة في مضامين الاعلام العربي واثر المضامين الجديدة ومدى تفاعل الجمهور معها وكيفية تقويمها وتحسين نوعيتها.

ومن اجل تحقيق اهداف الاستراتيجية المذكورة اعلاه لابد من ايلاء قطاع القائمين على الاعلام الاهتمام اللازم وذلك بالعمل على:

- التدريب الكافي للقائمين على الاعلام الموجه للمراة او عنها وذلك عن طريق تنمية مهاراتهم الاتصالية وتعزيز الاتجاهات الايجابية لديهم نحو المراة وكيفية التعامل معها ومع قضاياها من خلال وسائل الاعلام دون تحيز اجتماعي او طبقي.
- التاكيد على ضرورة ان يكون القائمين على الاعلام من واضعي السياسات الى المنفذين على اطلاع دائم ومستمر باوضاع المراة العربية على كافة المستويات وعلى معرفة واضحة لاحتياجاتها وقضاياها وهمومها.

التاكيد على ضرورة ان يكون القائمين على الاعلام الموجه للمراة او عنها من ذوي التخصص والخبرة العالية والمعرفة العلمية وان يكون هناك اسس واضحة لاختيار من يعمل في الاعلام النسائي مبنية على الكفاءة والاهتمام بقضايا المراة والتنمية.

- التاكيد على ان يكون للمراة المتخصصة وصاحبة الفكر والخبرة مشاركة فعالة في وضع السياسات والبرامج الاعلامية التي تتحدث عن او الى المراة وان تشارك ايضا في لجان رقابة المضامين ومتابعة التنفيذ.
- اقامة ورشات عمل بشكل دوري توضح واقع المراة العربية وتنقل الافكار والتصورات حول دورها في التنمية وتقيم اذا كان هذا الواقع بايجابياته وسلبياته تنعكس بشكل فعال في مضامين وسائل الاعلام.
- العمل على تعيين وتدريب كوادر اعلامية متخصصة من الارياف والمناطق الفقيرة والبعيدة وذلك لضمان مضامين اعلامية تعكس واقع الارياف والمناطق الفقيرة والبعيدة بشكل صحيح ومتحضر.
- اعداد الاعلاميات المتخصصات في مجالات الاعداد والاخراج وكذلك في مجال البحوث وتعزيز دورهن في تنمية وسائل ومضامين الاعلام الجماهيري والانتاج المحلي.
- تدريب القائمين على وسائل الاعلام في كافة المستويات من اجل تطوير وتقوية مهاراتهم الاتصالية في مجال السكان والتنمية بحتى يتم خلق فريق عمل وطني قادر دائما على تقديم المضامين الاعلامية المساندة لمشاريع التنمية والسكان والمراة.



## اسعار الخضار والفواكه

وزارة التموين
مديرية المتابعة والاسعار والدراسات — اسعار الخضار والفواكه للمستهلك ليومي الجمعة والسبت — التاريخ ١٩٩١/١١/٢-١ — فلس/كغم
- عمان -

| الصنف | عمان والزرقاء أعلى | عمان والزرقاء أدنى | اربد أعلى | اربد أدنى | السلط أعلى | السلط أدنى | الكرك أعلى | الكرك أدنى |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| بندورة | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| اسود عجمي طويل | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | ١٨٠ |
| اسود رفيع | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | ١٨٠ |
| كوسا صغير | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| كوسا كبير | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ |
| خيار صغير | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| خيار كبير | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ |
| بطاطا | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| بصل ناشف | ١٨٠ | ١٢٠ | ١٦٠ | ١٢٠ | ١٨٠ | ١٤٠ | ١٨٠ | ١٤٠ |
| اسود حجمي [illegible] | - | - | - | - | - | - | - | - |
| فاصوليا بلدية | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| فاصوليا مبرومة | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| فول اخضر | - | - | - | - | - | - | - | - |
| ملفوف | ١٨٠ | ١٢٠ | ١٨٠ | ١٣٠ | ١٨٠ | ١٤٠ | ١٨٠ | ١٤٠ |
| زهرة | [illegible] | [illegible] | ٣٢٠ | ١٨٠ | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| فلفل حلو وقرن الغزال | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| فلفل حار | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| ثوم ورقي | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| ثوم ناشف | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| ملوخية | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| سبانخ | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

| الصنف | عمان والزرقاء أعلى | عمان والزرقاء أدنى | اربد أعلى | اربد أدنى | السلط أعلى | السلط أدنى | الكرك أعلى | الكرك أدنى |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| موز من القشر | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| موز البلدي | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| تفاح بأنواعه | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| تفاح | - | - | - | - | - | - | - | - |
| ليمون بأنواعه | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| جوافة | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| برتقال ابو صرة | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| برتقال شموطي | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| برتقال | - | - | - | - | - | - | - | - |
| برتقال | - | - | - | - | - | - | - | - |
| كلمنتينا | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| مندلينا | - | - | - | - | - | - | - | - |
| جريب فروت | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| بوملي | - | - | - | - | - | - | - | - |
| عنب ابيض | - | - | - | - | - | - | - | - |
| عنب اسود | - | - | - | - | - | - | - | - |
| عنب حوراني وزيني | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

| الصنف | عمان والزرقاء أعلى | عمان والزرقاء أدنى | اربد أعلى | اربد أدنى | السلط أعلى | السلط أدنى | الكرك أعلى | الكرك أدنى |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| بطيخ بأنواعه | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ | ١٥٠ | ١٠٠ |
| بطيخ | - | - | - | - | - | - | - | - |
| شمام بأنواعه | ٢٥٠ | ٢٠٠ | ٢٥٠ | ٢٠٠ | ٢٥٠ | ٢٠٠ | ٢٥٠ | ٢٠٠ |
| مقدونس بالضمة | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| نعنع بالضمة | [illegible] | ١٠٠ | [illegible] | ٦٠ | [illegible] | ١٠٠ | [illegible] | ١٠٠ |
| كزبرة بالضمة | [illegible] | ١٠٠ | [illegible] | ٨٠ | [illegible] | ١٠٠ | [illegible] | ١٠٠ |
| زيتون اخضر | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| زيتون اسود | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

اسعار الدجاج الطازج اللاحم - حد أقصى

| الصنف | السعر للمستهلك بالكغم |
|---|---|
| دجاج حي نوع وتنظيف (حلالات النتافات مع الحنصد) | [illegible] فلس |
| دجاج منظف تنظيفا كاملا | ١٠٣٠ فلس |
| دجاج مبرد مسلخ القليل | ١١٤٠ فلس |

## اعلان صادر عن مديرية اشغال محافظة الكرك

يدعى المقاولون المصنفون في مجال الطرق او الابنية الفئة الخامسة فما فوق والراغبين بالاشتراك في المناقصة الموضحة تاليا مراجعة مديرية اشغال محافظة الكرك اعتبارا من صباح يوم الخميس الموافق ٩١/١٠/٣١ ولغاية الساعة الثانية عشرة من ظهر يوم السبت الموافق ١٩٩١/١١/٢ لاستلام نسخ العطاءات على ان تودع العروض في صندوق عطاءات المديرية في موعد اقصاه الساعة العاشرة من صباح يوم الاحد الموافق ١٩٩١/١١/٣

| رقم العطاء | نوع العمل | قيمة الكفالة | ثمن النسخة |
|---|---|---|---|
| ك/٩١/٧٧ تنفيذ طرق | انشاء طريق مجمع التموين المشريفه | ٥٠٠ دينار | ١٠ دنانير طرق فقط |
| ك/٩١/٧٨ تنفيذ طرق | انشاء عبارة صندوقية لطريق مرعي في واد عنوي | ٢٠٠ دينار | ١٠ دنانير |
| ك/٩١/٧٩ تنفيذ طرق | تقديم وتوريد عبارات لمحطة صيانة الوسيه | ٥٠٠ دينار | ١٠ دنانير |

رئيس لجنة عطاءات محافظة الكرك
مدير اشغال محافظة الكرك
المهندس جازي الغرايبه

## إعلان طرح عطاء صادر عن مديرية أشغال محافظة الزرقاء

يدعى المقاولون المصنفون في مجال الطرق من الفئة الخامسة فما فوق والراغبين بالاشتراك بالمناقصة المبينة بادناه مراجعة ديوان مديرية اشغال محافظة الزرقاء اعتبارا من يوم السبت الموافق ١٩٩١/١١/٢ مع مراعاة ما يلي -

١) اخر موعد لبيع وثائق العطاء هو يوم الاثنين الموافق ١٩٩١/١١/٤
٢) تفتح العروض في تمام الساعة العاشرة من صباح يوم الثلاثاء الموافق ١٩٩١/١١/٥
٣) ترفق مع وثائق العطاء شهادة تصنيف سارية المفعول.
٤) تعبئة نموذج التزامات المقاول

| رقم العطاء | وصف العمل | قيمة الكفالة | ثمن النسخة |
|---|---|---|---|
| ع/ز/٩١/٢٢ | تكملة الطريق الزراعي لعريسا الحليحة عريسا القديمة | ٢٠٠ دينار | ١٠ دنانير |

رئيس لجنة عطاءات محافظة الزرقاء
مدير اشغال محافظة الزرقاء
المهندس مازن سعاده

هكذا من الاصل

هكذا من الاصل





# اسماء خطباء ومدرسي المساجد اليوم الجمعة

عمان - الشعب - تعلن مديرية اوقاف عمان اسماء وخطباء ومدرسي المساجد اليوم الجمعة.

## مساجد وسط العاصمة واللويبدة والعبدلي والحسين

الشهيد / الملك عبدالله بن الحسين - د. محمود العواطلي. الحسيني الكبير - د. يوسف علي والمدرس رياض الكيلاني. الشابسوغ - سعدالدين زيدان. احمد قارة - يعقوب الريان. التلهوني - د. محمود عبيدات. كلية الشريعة - حافظ تكروري. السعدي - احمد علي زايد. كلية الحسين - بشير الكيلاني. الحسين الشرقي - شاكر ابو حطب. الحسين الغربي - حسن الرزوق. الفضل بن عباس - رفيق الخطيب. عبدالحميد القريني - هيثم عبدالغفور. مصلى الامانة - محمد نبهان.

## مساجد منطقة جبل عمان، عبدون، ام اذينه، وادي السير

طارق بن زياد - عوض كمال. صهيب بن سنان - د. خضر بختان. الكلية العلمية الاسلامية - مصطفى الكيلاني. الصفدي - عيسى شبانه. العمري - محمد الخالدي. صلاح الدين - محمد شقره. ام يحيى الزين - طاهر الاسعد. سليمان الحاج سالم - فضل خليفة. الحمصي - محمود الدهون. عائشة ام المؤمنين - نعيم مجاهد. ابو بكر الصديق - راجح السباتين. محمد سعيد سيدو الكردي - عبدالقادر الشيخ. حي القيسية - امين عمر. اسامة بن زيد - امجد العبادي. بيادر وادي السير - مثقال حسن. يونس اسلام - محمد الفقي. الدراويش - امين سنور. معاذ بن جبل - عبدالمجيد دية. الحجرات - محمد الحبشي. وادي السير الاوسط - حسني الشريف. وادي السير الكبير - نظار عبدالقادر.

## مساجد منطقة الشميساني والمدينة الرياضية

زكي ابو عيد - عمر العمري. النور - يونس ابو جاموس. الهدى - حميد العبدللات. صالح ابو قورة - د. عزت العزيزي. اسكان الروضة الاسلامي - محمد الطيب. الصالحين - منصور الحياري. بلال بن رباح - فرحان اسماعيل. المنصور - عبدالرحمن الكيلاني. الفيحاء - د. احمد العوايشه. ابو الغيلات - محمد الخالدي. الامير الحسن - عبدالله الكيلاني. ضاحية الحسين - ايمن السعود. الزميلي - د. راجح الكردي.

## مساجد منطقة الهاشمي الشمالي والجنوبي ونايفه والمحطه

السالك - يحيى اسماعيل. التكروري - محمود ابو غزالة. العباس - د. ذيب عبدالله. ابو جسار - محمد خميس. القناوي - عزت كايد. عمر بن الخطاب - درويش عابد. بيعة الرضوان - محمد جمعة. حماده - محمد عسال. التقوى - شاكر ابو سنينه. حي نايفة ناصرالدين مصطفى. مدارس

الوكالة - صالح هندي. ابو عبيدة عامر بن الجراح - صالح البوريني. خالد بن الوليد - ياسر السرطاوي. ابو القاسم - حامد الضمور. حنيكين - طاهر مسعود. الفتح - عماد جمعة. حي الضباط - موسى هنطش. السلطان عبدالقادر - عمر العمري.

## مساجد منطقة جبل النزهة، ومخيم الحسين، والقصور، وادي الحدادة، القلعة

المرابطون - ابراهيم رحمة. سعيد بن المسيب - د. فايز الخطيب. ابو ذر الغفاري - ابراهيم خشان. عمار بن ياسر - مروان الديري. سفيان الثوري - محمد وساس. المغيرة بن شعبة - عبدالعزيز جبر. اسامة بن زيد - محمد الايوبي. احمد بن حنبل - طه الشمايلة. مالك بن انس - محمود علاوي. ابو حنيفة - فخري عيسى. اويس القرني - يعقوب هندي،. سلمان الفارسي - عبدالله ابو بكر. عبدالله بن رواحة - احمد راشد. حطين - خالد الباشا. عاصم بن ثابت - محمود عيد. الحارث بن عمر الازدي - محمود شاكر. سلمة بن الاكوع - محمد حسين جبريل.

## مساجد منطقة ماركا الشمالية، التطوير الحضري، ماركا الجنوبية

حمزة بن عبدالمطلب - د. علي الفقير. ماركا القديم - روحي ابو حلاوة. فاطمه الزهراء - احمد الخضري. طلحة بن عبيد الله - حسين محمد عطية. الامام علي - بسيم قشة. سهيل بن عمرو - عباس عدوي. سليمان المسفر - خالد ابو زيتون. السلام - عزت جميل. امنة بنت وهب - وائل وليد. ضاحية الامن العام - جمال الفرا. الامام مسلم - ابراهيم برقان. مخيمر / ابو جاموس - علي باجي. الابرار - قاسم الحوراني. معاذ بن جبل - يحيى عمايره. النور - د. خليل حميض. عبدالله بن عمر - يوسف ابو رشتة. صالحية العابد - محمد شاكر. التوحيد - مصطفى المفتي. التقوى/اسكان ماركا - عبدالجليل الرق.

## مساجد منطقة التاج، الجوفة، الاشرفية

الامام علي - مشهور جرادات. الشهيد - محمد ابو صعليك. ابو بكر الصديق - عبدالرحمن ابو غليون. البقاعي - سامي النجار. الراشدين - فوزي السعود. الجوفة القديم - عباس اللبدي. مدرسة حسن البرقاوي - احمد عيسى جبر. مدرسة الامير الحسن - سمير الحراسيس. الانصار - سعيد حجاوي. غالب الزاغة - محمد ربحي. عمرو بن الجموح - عبدالله العمري. مدرسة صلاح الدين - محمد طلب. سعيد بن زيد - احمد ممتاز. انس بن مالك - صالح جعابو. القعقاع بن عمرو - عبدالله الفجلاوي. ابو درويش - عبدالحميد الزين. السلام - جمال بنات.

## مساجد منطقة النصر، المناره

سعيد بن جبير/المنارة - جمال ابو قدوم. النصر القديم - احسان حجير. الرحمة - محمد ظاهر. حي عدنية - د. فؤاد السرطاوي. محمود الطاهر - محمود الصادق. المنارة - عبدالله قنديل. بلال بن رباح - صالح بلعاوي. الابيض - احمد عقل. الحكمة - عمر ابو ناصر.

## مساجد منطقة الوحدات راس العين، الزهور، ام الحيران

الوحدات الكبير - حسين وهدان. علي بن ابي طالب - فالح عبداللطيف. القدس - السيد عبدالسميع. اليرموك - فهمي الشاذلي. السيدة حفصة - مصطفى الشاعر. ابو انشيش القديم - ضيف الله الشوابكة. منور الحديد - عفيف ابومطر. الوحدات الجنوبي - سليمان ابو عنزة. الشعراوي - نضال امارة. الخلفاء الراشدون - محمد البكري. الامام البخاري - محمود غيث. المهاجرون الكبير - يوسف منصور. عائشة ام المؤمنين - احمد خليل. عبدالرزاق - مصطفى الخليلي. عثمان بن مظغون - عزام جابر. عثمان بن عفان. الرواس - محمود الذيب. ابراهيم الحاج حسن - صالح طه. حمدان القرا - عدنان يحيى.

## مساجد منطقة جبل النظيف المريخ، نزال، الاخضر

طارق بن زياد - عادل بداينة. النظيف الاوسط - يحيى كه كش. مصعب بن عمير - علي نمر. المؤمنون - عبدالله سعايده. محمد منور الحديد - جمال محمود. نزال الكبير - صالح مصلح. بدر - طه خلف. علي صقر - محمد العيشاوي. التوبة - زكي القدومي. الهشلمون - سليمان الهشلمون. ابو ايوب الانصاري - صابر صبري. السيدة زينب - محمد زنبركجي. جمعية لفتا - جهاد شاهين. محمد ازمقنا - حازم ابو غزالة. ابو هريرة - عبدالمنعم ابو زنط. زيد ابن حارثة - رضا ضمرة. ابراهيم الخليل - فوزي ابو سعدية. ابو الدرداء - ناصر ادلبي.

## مساجد منطقة القويسمة - ابو علندا

القويسمة الكبير القديم - عدنان حسونه. قتيبة بن مسلم الباهلي - ابراهيم نصار. ابو انشيش الجديد - عايش الزبيدي. الحاج نهار القصارنة - سعدالدين حجاب. اسكان القويسمة - كامل عمايره. عمر بن عبدالعزيز - علي شعبان. حفيظة الحديد - محمد العرميطي. سليمان ابو انشيش - محمد السيد. ابو علندا الكبير - عثمان الدروبي. شاهر الحديد - محمد الرقب. الطيبة القديم - يحيى الاسطل. مطار الملكة علياء - مازن مصلح.

## مساجد منطقة خريبة السوق، الجويده، المقابلين

خريبة السوق القديم - مصطفى الصعصاع. حذيفه بن اليمان - ابراهيم علامات. محمد المنور / الناصرة - سالم مهيدات. السلام - عدنان جبارات. عمر المختار - عبدالله ابو الليل. الجويدة القديم - يوسف ابو صبيح. الامام علي بن ابي طالب - خالد مصطفى. انس بن النضر / المقابلين - يوسف عبدالفتاح. المقابلين الكبير - محمد الوحيدي. خالد بن الوليد - ابراهيم القواسمي. السيدة خديجة - محمد القرقي. مصطفى سيدو الكردي - عادل ضمره. ام قصير - محمد الغرايلي. ابو عبيده - مصطفى ابو رمان. العودات - حسن . . دوجان. جلوا - احمد الطلاقيح. سعد الغرير - هاشم دولة. سعيد ارحيل - محمد القاضي. ابو بكر / العلكومية - وليد غنيم.

## مساجد منطقة طارق، شفا بدران

سعد بن ابي وقاص - فتحي الزغلية. عمار بن ياسر / النويجيس - صبري المواجدة. معاذ بن جبل / ابو عليا - احمد الخشاب. ذو النورين - حسن ربابعة. اسكان الامير هاشم - عمر شريف. عبدالرزاق الداود - موسى ابو سويلم. الشهيد محمود الكايد - عمران احمد. الهاشمية / شفا بدران - محمود الذيب.

## مساجد منطقة مرج الحمام، ناعور، ام البساتين

نويران النهل/مرج الحمام - طاهر محمد. شعبان عنان - محمود الشباطات. اسكان عالية - خالد صلاح. ام عبهرة - رضا فكري. ناعور الكبير - مصطفى زربول. ناعور الغربي - احمد الخطاب. هيثم ادلبي - محمد الرفاعي. ام البساتين الجنوبي - عواد العجرمي. السامك - محمد رشيد الصوبلني.

## مساجد منطقة تلاع العلي ام السماق، خلدا

تلاع العلي القديم - مصطفى العساف. العساف / تلاع العلي الجديد - ابو السعيد محمد. الامين / خلدا - احمد رحلحلة. خلدا / الشرقي - وصفي مقدادي. خلدا الجديد / الغربي - عماد مراد. ام السماق الجنوبي - موسى الحاج حسن. دابوق - محمد السيد. الطباع - وليد شابسوغ. احمد - حسين ذؤابة. وفيق التلاوي - علي السطري.

## مساجد منطقة الجبيهة، ابونصير، صويلح

اللوزيين - احمد حوى. الامام النووي - احمد شحادة. اسكان اساتذة الجامعة - عمر الرقايعة. الفاروق / ابو نصير - محمد العطار. صويلح الكبير - د. محمد ابو فارس. الشركس القديم - رشاد ابو الوفا. موسى بينو - محمد صالح. عبدالرحمن بن عوف - د. صلاح الخالدي. عمار بن ياسر / الكماليه - كاظم عايش. عبدالله بن مسعود - ابراهيم خليل. الحسن والحسين - جمعة عايش. مراد - اسحق البدارين. خليل الرحمن - خالد وريكات. الهداية - علي السعود.

## مساجد منطقة سحاب، الموقر

سحاب الكبير - عبدالرحمن مطلق. سحاب الشمالي - د. محمود جابر. سحاب الجنوبي - د. ذياب عقل. مدرسة بلاط الشهداء - خالد مصطفى الغزالي - حسن كريرة. السلطان عبدالقادر - علي سلامة. عويد عبدالفتاح / المدينة الصناعية - محمد حسين. الغفران - حسن جمال. ام بطمه - عدنان العابدي.

# اختتام اجتماعات مركز انشطة صحة البيئة

عمان - الشعب - اختتمت اللجنة الاستشارية لمركز انشطة صحة البيئة التابع لمنظمة الصحة العالمية اجتماعاتها في عمان امس بعد ان استمرت يومين بهدف تقييم انجازات المركز خلال السنتين الماضيتين ومناقشة خطته المستقبلية للسنتين القادمتين.

وفي الجلسة الختامية التي راسها الدكتور عدنان عباس امين عام وزارة الصحة تم اقرار التوصيات والقرارات الصادرة عن اجتماعات اللجنة التي اعربت عن تقديرها لجهود الحكومة الاردنية ووزارة الصحة لدعم انشاء المركز ونشاطاته وكذلك نشاطات منظمة الصحة العالمية بصفة عامة حتى في الظروف القاسية اثناء وبعد ازمة الخليج.

وقد ابدت اللجنة ايضا تقديرها لانجازات المركز في السنتين الماضيتين برغم ظروف ازمة الخليج واعتمدت خطته المستقبلية مع بعض التعديلات. كما قامت اللجنة بصياغة عدة توصيات للتحسين من كفاءة المركز وامكاناته في اداء مهامه بصفة عامة مع الاشارة الى بعض الموضوعات الفنية الهامة مثل الحفاظ على الموارد المائية ودعم المؤسسات الحكومية والعلمية في نشاطاتها التعليمية والتدريبية والقيام بالبحوث وتشجيع تبادل المعلومات والخبرات بين الدول الاعضاء.

# اجتماع للاطباء العاملين بوزارة الصحة اليوم

عمان - الشعب - يعقد اطباء الاسنان العاملين في وزارة الصحة اجتماعا عاما الساعة العاشرة من صباح اليوم في مجمع النقابات المهنية.

وسيتم خلال الاجتماع الذي دعت الى عقده نقابة اطباء الاسنان بحث ومناقشة موضوع العلاوات ونظام الحوافز واوضاع اطباء الاسنان في وزارة الصحة.

وسيستمع الاطباء الى عرض من الدكتور عرفان سلطان نقيب اطباء الاسنان حول الاتصالات واللقاءات التي تمت مع المسؤولين بهذا الشان والتي كان اخرها لقاء يوم امس الذي تم بين نقيب اطباء الاسنان والدكتور ممدوح العبادي وزير الصحة واكد فيه الدكتور العبادي على تفهم الحكومة لمطالب اطباء الاسنان العاملين في وزارة الصحة التي وصفها بانها عادلة.

ووعد السيد الوزير بحل هذه المسالة قريبا.

# الطبيب المناوب

المناوبة الثابتة
عمان ..... عرفات الاشهب ..... ٦٠٢٥٠٢
— ..... عبدالهادي تيم ..... ٦٢٠١١٥
المناوبة الخارجية
عمان ..... خليل محمد عبده ..... ٧٩٥٣٩٢
— ..... سعيد توفيق علي ..... ٧٨٨٢٨٥
اربد ..... احمد بشتاوي ..... ٢٧٣٩٢٥
البقعة ..... عبدالرحيم الفاعوري ..... —
مادبا ..... عزمي سلايطة ..... ٥٤٤٩٨٩
الرصيفة ..... زهدي قمر ..... —
مخيم حطين ..... سميح ابو خليفة ..... —
الزرقاء ..... زياد حواتمة ..... ٩٩٣٢٦٧
السلط ..... عبدالرحيم الحديدي ..... —
المفرق ..... محمد الزعبي ..... —
الاغوار الشمالية ..... حمزة شحرور ..... —
المزار الجنوبي ..... منير ابراهيم ..... —
الكرك ..... نضال مسنات ..... —

اطباء الاسنان
عمان ..... احمد خوست ..... ٨٩٢٦٦٦٥
— ..... سالم العمري ..... ٦٨٣٢٦٦
— ..... محمد العميان ..... ٧٨١٨٠٦
الزرقاء ..... نبيل مخامرة ..... ٩٨٦٧١٤
اربد ..... عصام شعبان ..... ٢٧٨٧٧٤
الرصيفة ..... مصطفى الصلنوري ..... ٦٨٦٢١١
المفرق ..... فارس حداد ..... ٤٣١٤٤٨
مادبا ..... رمزي عجيلات ..... ٥٤٤٤١١
السلط ..... بسام عبابي ..... ٥٥٥٥١٥

# الصلاة

الفجر ..... ٤ر٢٩
الظهر ..... ١١ر١٩
العصر ..... ٢ر٢٣
المغرب ..... ٤ر٥١
العشاء ..... ٦ر٠٩

❀❀❀❀❀❀❀❀

**اخي المواطن..**
**اختي المواطنة..**

«الشعب» الواعي المستعد لمواجهة المخاطر يعيش ويسلم. وبالتدرب على اعمال الدفاع المدني يصبح مستعدا لمواجهة الازمات

❀❀❀❀❀❀❀❀

# زيارة المستشفيات

● يوميا من الساعة الثانية ظهرا وحتى الساعة الرابعة ما عدا يوم الثلاثاء حيث تمنع الزيارات نهائيا.

● في ايام العطل والاعياد الرسمية من الساعة العاشرة صباحا حتى الثانية عشرة ظهرا.

# المفكرة

## حركة الطائرات

الطائرات المغادرة

| | | | |
|---|---|---|---|
| العقبة | ٧ر٠٠ | القاهرة | ٧ر٤٥ |
| فينا.فرانكفورت | ١١ر٠٠ | دمشق | ٨ر٠٠ |
| انقرة. اسطنبول | ١١ر١٠ | دلهي | ٨ر١٠ |
| لندن | ١١ر٤٥ | الظهران | ٨ر١٥ |
| كولمبو | ٧ر٣٠ | دبي.كراتشي | ٨ر٤٥ |

الاخرى المغادرة

| | |
|---|---|
| القبرصية - لارنكا | ٥ر٥٥ |
| الباكستانية - دمشق، كراتشي | ١٠ر٠٠ |
| المصرية - القاهرة | ١٠ر٢٥ |
| الخرطوم | ١١ر١٥ |
| اليمنية - صنعاء | ١ر٠٠ |
| الخليج - البحرين.مسقط | ١ر٤٥ |

الملكية القادمة

| | | | |
|---|---|---|---|
| جده | ٦ر٠٠ | الدوحة.البحرين | ١٠ر٠٥ |
| ابوظبي | ٩ر٢٠ | لندن | ٤ر٣٥ |
| العقبة | ٩ر٣٠ | مونتريال.نيويورك | ٤ر٠٥ |
| القاهرة | ٩ر٣٠ | باريس | ٥ر٢٠ |
| مسقط.دبي | ٩ر٥٥ | انقرة.اسطنبول | ٦ر٢٠ |

الاخرى القادمة

| | | | |
|---|---|---|---|
| الباكستانية - كراتشي | ٩ر١٠ | الخليج - مسقط.البحرين | ١ر٠٠ |
| المصرية - القاهرة | ٩ر٣٥ | الفرنسية - باريس.بيروت.دمشق | ٤ر٤٠ |
| السودانية - الخرطوم | ١٠ر١٥ | الشرق الاوسط بيروت | ٧ر٣٠ |
| اليمنية - صنعاء | ١٢ر٠٠ | | |

# هواتف ضرورية

| | |
|---|---|
| مديرية الامن العام | ١٩٦ |
| مديرية شرطة العاصمة | ٦٣٩١٤١ |
| شرطة النجدة | ١٩١ |
| طوارىء الكهرباء | ٧٥٠٩٨١ |
| شرطة السير | ٨٩٦٣٩٠ |
| شكاوى المجاري | ٨٩٧٤٦٧ |
| شكاوى المياه | ٨٩٥٤٠٧ |
| شكاوى التموين | ٦٦١١٧٦ |
| شكاوى الفنادق | ٦٥٧٨٩٥ |
| حركة الطائرات | ٠٨/٥٣٢٠٠ |
| الاسعاف الفوري | ٦٣٠٣٤١ |
| شكاوى مؤسسة النقل العام | ٦٦٦١٨٦ |
| ملاحظة الطوارىء البريد | ١٩٥ |
| حملة التعاون الاجتماعي | ٦٣٤٠٠١ |
| مديرية تموين اربد | ٢٧٧٧١٥ |
| مديرية تموين الزرقاء | ٩٨٣٧٦٨ |
| مديرية تموين الكرك | ٣٥١١٣٢ |
| مديرية تموين السلط | ٥٥٤٨٣١ |
| مديرية تموين المفرق | ٤٣٢٣٦٨ |
| مديرية تموين معان | ٣٢١٩٥ |
| مديرية تموين الطفيلة | ٣٤١١٩١ |
| مديرية تموين العقبة | ٣١٣٨٠٤ |
| مديرية الدفاع المدني العام | ١٩٩ |
| ادارة الاسعاف الفوري | ١٩٣ |
| ادارة د م العاصمة | ١٩٨ |
| الخدمات المركزية الجوية | ٧٣٦٩٩١ |
| ادارة د م الزرقاء | ١٩٩ |
| ادارة د م المفرق | ١٩٩ - ١٩٨ |
| ادارة د م العقبة | ١٩٣ - ١٩٨ - ١٩٩ |
| ادارة د م اربد | ١٩٣ - ١٩٩ |
| ادارة د م البلقاء | ١٩٣ - ١٩٨ |
| ادارة د م الكرك | ١٩٨ |
| ادارة د م الطفيلة | ١٩٨ - ١٩٩ |
| ادارة د م معان | ٤١١٩٩ |

# الصيدلية المناوبة

● عمان ...
ابلا ..... الاشرفية
الفردوس ..... الاشرفية
السلام ..... وسط البلد
خلف ..... الوحدات
شوكت ..... جبل الحسين
نيروخ ..... وسط البلد
طبيلة ..... العقبة
رمزي ..... الزرقاء
الشرع ..... اربد

الثابتة حتى ١٢ ليلا
عمان
وسلم ..... ٨١٦٩١١
الحياة ..... ٦٢٤٦٣٦
الصفا ..... ٧٧٤٠٥٤

صنوبر ..... ٦٨٥٢٠٤
الخولي ..... ٩١٢٤٦٧
سامر ..... ٦٥٧٤٠٤
طارق ..... ٨٩٨٠٨٠
يعقوب ..... ٦٤٤٩٤٥
خليل الرحمن ..... ٦٤٨٨٥٥

البراق ..... الوحدات
العمد ..... جبل الحسين
البيادر ..... بيادر وادي السير
غسان ..... جبل التاج
سمر ..... جبل الحسين
دلال ..... الشميساني
ابو شريف ..... الاشرفية
الزرقاء ..... الاتحاد + الكريم
العقبة ..... القدس + الحوقري
اربد ..... وهران + فؤاد

# حظك اليوم

| | |
|---|---|
| الحمل | تشعر بانقباض نفسي لا تدري سببا له. |
| الثور | تبدأ بخطوات فعالة لرفع مستوى عائلتك. |
| الجوزاء | اذا كنت عازبا فكر في الزواج من الان. |
| السرطان | تواجه بعض الصعاب لا تلبث ان تزول. |
| الاسد | لا بد من اتخاذ احتياطات خاصة بالعمل. |
| العذراء | يحدث تفاهم بينك وبين شخص تعمل معه. |
| الميزان | تشعر بضائقة مادية ستزول قريبا. |
| العقرب | شركتك لاصحاب السوء فيها كل الاساءة اليك. |
| القوس | تحقق نجاحا في هدف قديم كنت تسعى اليه. |
| الجدي | تبدو متشائما رغم ان الامور تسير طبيعية. |
| الدلو | جدل في عملك يثير حسد الاخرين. |
| الحوت | تشعر بقلق تجاه احد افراد عائلتك. |

# الكلمات المتقاطعة

● افقي
١ - علم مذكر + نوع من المجوهرات معكوس
٢ - علم مؤنث ناقص الحرف الاخير + في الوجه
٣ - حرف + بمعنى ماكنات
٤ - بمعنى عقل + عكس رعد
٥ - ن
٦ - نوع سيارة - علم مذكر
٧ - عضو في الجسم + احد الوالدين معكوس + حرف
٨ - بمعنى زهق + ب
٩ - اغنية للمطرب هاني شاكر ناقص الحرف الاخير

● عامودي
١ - نوع معلبات + عكس نهار
٢ - متشابهان + ابو البشر
٣ - علم مؤنث + د
٤ - متشابهان + بمعنى ود + احد الوالدين
٥ - الرجل من غير زواج
٦ - نوع قرطاسية + ل
٧ - بمعنى قذف + عكس طويل
٨ - م + ل
٩ - اغنية لفريد الاطرش

اعداد: رائد ممدوح العبادي
عمان - اسكان ابو نصير

# برامج الاذاعة

٥ر٣٠ ..... الافتتاح بالقران الكريم
٦ر٠٥ ..... من هدي القران
من نور النبوة
٦ر٢٠ ..... المجلة الزراعية
٧ر٣٠ ..... صباح الخير يا وطن
٩ر٣٠ ..... دنيا الاطفال
١٠ر١٠ ..... رسائل شوق
١٠ر٤٠ ..... الفترة الدينية يليها الدرس الديني والخطبة ونقل شعائر صلاة الجمعة من المسجد الحسيني الكبير
١٢ر٣٠ ..... المجلة الدينية
١ر٠٥ ..... فيروزيات
١ر١٥ ..... الميكرفون الجوال
٢ر٤٥ ..... سؤال وجواب
٣ر٣٠ ..... بناة الغد
٥ر٣٠ ..... المجلة الرياضية
٦ر٣٠ ..... الفترة الدينية
٧ر٣٠ ..... رسائل شوق
٨ر٤٠ ..... القانون والمواطن
٩ر٣٠ ..... اقلام واعدة
١٠ر٠٥ ..... منوعات غنائية
١٠ر٣٠ ..... الهاشميون في التاريخ
١١ر١٥ ..... سلامات
١٢ر٣٠ ..... اخر المشوار
١ر٠٠ ..... ملخص لاهم الانباء
١ر٣٠ ..... الختام بالسلام الملكي

# برامج التلفزيون

القناة الاولى

٨ر٣٠ ..... القران الكريم والتفسير
— ..... من فيض النبوة
٩ر٠٠ ..... بث مباشر لنقل وقائع جلسة
— ..... الختام لمؤتمر السلام الدولي
بث مباشر لخطبة وصلاة الجمعة
١٢ر١٠ ..... ابتهال ديني
١٢ر١٥ ..... مع الصابرين
١ر٠٠ ..... بث مباشر من العقبة
— ..... لنقل وقائع مهرجان الفروسية
٥ر٣٠ ..... رواد الغد
٦ر٣٠ ..... المجلة الاخبارية
٦ر٥٠ ..... التربية والتعليم
٧ر٢٠ ..... المضافة
٨ر٠٠ ..... نشرة الاخبار العربية
٩ر٠٠ ..... التلفزيون والمشاهد
١٠ر٠٥ ..... عرض برامج الغد
١٠ر١٠ ..... القدس مدينة السلام
— ..... القدس عبر التاريخ
١١ر٠٠ ..... نشرة الاخبار العربية
١١ر٣٠ ..... غضب الصحراء
— ..... نداء الروح
— ..... السلام الملكي

برامج القناة الثانية

٥ر٣٠ ..... فيلم فرنسي
٧ر٠٠ ..... نشرة الاخبار بالفرنسية
٧ر١٥ ..... منوعات غنائية فرنسية
٧ر٣٠ ..... الاخبار بالعبرية
٨ر٣٠ ..... المدرب
٩ر١٠ ..... مسرحية شكسبير
— ..... "الملك لير"
١٠ر٠٠ ..... الاخبار بالانجليزية
١٠ر٢٠ ..... محطة الاخبار

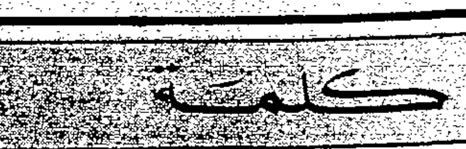
## من هدي النبوة

يقول الرسول عليه الصلاة والسلام

(ما من مسلمين يلتقيان فيتصافحان الا غفر لهما قبل ان يتفرقا).

## دعاء

- اللهم علمنا ما لم نعلم، وانفعنا بما نعلم.
- اللهم يسر لنا كل سبيل نسلكه نطلب علما، ونسعى الى سر معرفة.
- واشرح اللهم صدورنا لكل علم ينفعنا، وقربى منك ورضى.
- اللهم كلما زدتنا علما، زدنا تواضعا وحلما.
- اللهم اجعلنا ممن اذا علموا عملوا، واذا جهلوا سألوا واذا عرفوا فهموا.
- اللهم لا تجعلنا ممن يتعالم، او يتعالى على الناس بما يعلم.




## كلمة

### الحياة اخذ وعطاء

محمد الصرايرة

(وابتغ فيما أتاك الله الدار الاخرة، ولا تنس نصيبك من الدنيا وأحسن كما احسن الله اليك).

الحياة اخذ وعطاء، تعاون وبناء منافع وخدمات، حقوق وواجبات يأخذ الانسان منها ويعطي، ويتعاون ويبني.

فما على الانسان الا ان يشعر بمشاعر الاخرين، ويحس بأحاسيسهم ان الحقوق تقابلها واجبات، ولا بد لعجلة الزمن، ومسيرة الحياة من ان تأخذ مجراها الطبيعي، وان تسلك سبيلها الحقيقي، من خلال تعاون افراد المجتمع الانساني، ومعرفة كل فرد منهم ما له وما عليه.

فاذا ادى الانسان واجباته على اكمل وجه كان له من الله عز وجل الاجر ومن الناس الثناء، وما من شك ان كل انسان يرغب بل ويحرص كل الحرص على ان ينال حقوقه كاملة غير منقوصة، يطالب بها ويلح عليها، فلذا كان الامر كذلك فان عليه ان يؤدي الحقوق لاصحابها، ويقدم الخدمات لاربابها.

واذا كان الانسان لا يرضى ان تهضم حقه فليعلم ان احدا من الناس لا يرضى ان يهضم حقوقه، واذا كان يأنف ان يستباح حماه، فان مشاعر الاخرين لا تقل اهمية عن مشاعره هذه.

ان الحياة اخذ وعطاء تضحية وفداء.

الشجرة تأخذ من الهواء والتراب غذاءها فتعطينا الثمر.

والزهرة تقتات من انسام الليل وخزين الحياة في الارض لتنشر عبيرها لتعطر به الارجاء.

النهر يجمع ماءه من الغيث، ليخترق اديم الارض، ثم يجري ليسقي العطاش، ويروي المدائن والحقول.

والبدر يأخذ النور من الشمس، ينير دياجي الليل.

والعالم يبحث في اسرار الكون، فيعطينا من ثمار دراساته وابحاثه اكتشافات واختراعات.

وهكذا فان الحياة اخذ وعطاء، سنة هذه الحياة ونظام هذا الوجود، الا ان لهذه السنة شذوذا، انه الشخص الاناني، هو ذاك الذي يمنحه الخالق من بركات وخبرات فلا يعطي منها شيئا لغيره:

هناك لذة في الاخذ، ولكن لذة العطاء اعظم واسمى ولولا سنة الاخذ والعطاء، لما يوجد الكون، ولما وجدت الحياة.

وان الايمان ثروة عظيمة في حياتنا العملية، يدفعنا الى التفاؤل والابتهاج هو الجو المشرق الساطع الذي ينعش النفوس، ويبعث فيها النشاط والاقدام.

ان ابتسامة من القلب، وسط تلك السحب، لخليقة بان تهون الصعاب (وتبسمك في وجه اخيك صدقة) وانها لتذلل العقبات، وتضيء امامنا الطريق الى النجاح.

ان المرء الذي تعود ان يرى الامور من جانبها المضيء هو الفائز ابدا، اما ذاك المتشائم، فانه لا يرى في الوجود الا شرا.

اجل ان الثابت الايمان، المتفائل القوي، هو الذي يستطيع ان يحول المحنة الى منحة.

وان هدوء الاعصاب، وضبط النفس، قد اصبحت من ضرورات الحياة، فهي بما تحمله بين ساعاتها وايامها من صعاب وعقبات لجدير بنا ان نواجه ذلك بكل عزم وكفاية.

فلقد وهب الخالق سبحانه للانسان العقل ليتدبر، ويفكر، حتى يصل الى مراده ومبتغاة في الخير والصلاح والرشاد له.

## صلة الرحم واثرها في بناء المجتمع

يقول الله سبحانه وتعالى (واعبدوا الله ولا تشركوا به شيئا وبالوالدين احسانا وبذي القربى واليتامى والمساكين والجار ذي القربى والجار الجنب والصاحب بالجنب وابن السبيل وما ملكت ايمانكم ان الله لا يحب من كان مختالا فخورا).

جاء الاسلام الحنيف ليبني مجتمعا على خير ما يكون من الاخاء والتعاون والتواد والتعارف والاخلاص والصدق والتواضع.

والدعوة الاسلامية في ذاتها جاءت لتوثيق الصلات بين المسلمين فدعا الاسلام الى صلة الرحم ومعاملة ذوي الارحام معاملة تتفق مع احكام الاسلام وادابه. ورحم الانسان قسمان رحم خاصة وهم اقاربه كالوالدين والاخوة والاخوات والعمات والخالات ورحم عامة وهم المسلمون الذين اعلنوا الولاء لله سبحانه.

وصلة الرحم تكون بالملاطفة والرعاية والاحسان والدفاع عن عرضهم والذود عن حياضهم وتفريج همومهم وكشف غمومهم وقضاء حاجاتهم ان كانوا محتاجين، وتوقير كبيرهم والعطف على صغيرهم وتهنئتهم اذا لحقهم خير، ومواساتهم اذا اصابهم شر والتردد اليهم بالزيارة والهدايا وان كانوا يسيئون، والحلم عنهم ان كانوا يجهلون والصفح عنهم ان كانوا يخطئون، قال رجل: يا رسول الله ان لي قرابة اصلهم ويقطعونني، واحسن اليهم ويسيئون الي، واحلم عنهم ويجهلون علي فقال: لئن كنت كما قلت فكأنما تسفهم المل ولا يزل معك من الله ظهر ما دمت على ذلك)، والمل: الرماد الحار. وقال رجل لابنه في بعض وصاياه: يا بني لا تقطع القريب وان اساء، فان المرء لا يأكل لحمه وان جاع. فصلة الرحم خلة من اجمل الخلال بها تستمال القلوب وتتصافى النفوس وبها يعيش الناس في المجتمع خلة متحابين متآلفين متعاونين.

وقد وصف الله اولى الالباب فقال:(والذين يصلون ما امر الله به ان يوصل ويخشون ربهم ويخافون سوء الحساب) جاء في تفسير الطبري بعد هذه الاية والذين يصلون الرحم التي امرهم الله بوصلها فلا يقطعونها، ويخشون ربهم ويخافون الله في قطعها ان يقطعوها فيعاقبهم الله على قطعها وعلى خلافهم امره فيها.

وعن ابي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم فيا يرويه عن ربه: انا الرحمن خلقت الرحم، وشققت لها اسما من اسمي، فمن وصلها وصلته، ومن قطعها قطعته، ومن ثبتها ثبته، ان رحمتي سبقت غضبي.

اخي المسلم الكريم، ولعل ترغيب الاسلام في صلة الرحم وتشديده في وصلها وتحذيره من قطعها راجع الى ان اقارب الانسان اشد له نصرة بعد الابوين واكثرهم رغبة في الخير له، وبهم يشتد ساعده وتقوى عزيمته ويرتفع ذكره، والاقارب من جهة اخرى اكثر الناس به اختلاطا واتصالا والتصاقا وهذا كله مدعاة لان يصل الانسان اقاربه، ويعمد الى ايصال الخير اليهم فهم اولى الناس بالبر والرعاية والتقدير والتكريم، قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (الصدقة على المسكين صدقة وعلى ذي الرحم ثنتان صدقة وصلة).

فما احرانا في هذا المجتمع ان تتواصل ارحامنا فيعين الاخ اخاه وذوي قرباه من اخوة واخوات وعمات وخالات قال سبحانه "واولو الارحام بعضهم اولى ببعض في كتاب الله" فاذا تهيأ لكل مسلم ان يصل رحمه التي فرض الله وصلها اصبحت سمات التآلف والتراحم هي السمات السائدة في المجتمع الاسلامي الذي ينبغي ان يكون دائما كالبنيان المرصوص يشد بعضه بعضا.

اساله سبحانه ان يجعلنا من وصلة الارحام انه سميع مجيب.

## اي مشكلة للحياة الانسانية

ما هي مشكلة الحياة الاساسية التي تتولد عنها جميع المشكلات الفرعية والتي تذهب بأمن الناس وتزعزع دعائم السلام في الارض؟ وما هو الامن الحقيقي، والسلام الصادق الذي يجب ان تتطلع اليه الانسانية؟ واخيرا ما هو العلاج لهذه المشكلة؟

اننا نعلم بداهة ان للانسان بداية ونهاية، يقطع بذلك الواقع الذي نراه ونشاهده ونعلم يوم مولد الانسان فندرك بداية رحلته في الحياة، ونعلم يوم مماته. فندرك انتهاء رحلته في هذه الحياة الدنيا التي نلمس حقيقتها، ان المشكلة الاساسية اوسع مدى من ان نتصور انها محدودة في هذه الرحلة، انها مشكلة اخلاق وسلوك وسلام مع النفس، وامن مع الذات والضمير، وما دامت المشكلة في اساسها تعود الى الانسان في سلوكه وصفاته في نفسه وضميره، فلسنا نغلو اذا قلنا ان تربية الانسان هي سبيل الامن والسلام، فهل تستطيع المناهج البشرية كلها ان تحقق انسانية الانسان؟، وبعبارة اخرى، كيف يمكن ان تنتصر فضائل الانسان واخلاقه على نزواته؟، لا سيما وقد حققت له المدنية الحديثة الكثير من المتع واسباب الرفاهية، ان التعاون بين الانجازات العلمية المدهشة، وبين السلوك الانساني بكل انواعه يوضح ابعاد المشكلة الاساسية، فالمدنية الحديثة لا تعنى بالقيم، ولا تقيم وزنا او مفهوما انسانيا واجتماعيا للاخلاق وهي بهذا تستخف بالانسان وبحقيقته، كما تستخف بحياته وبوجوده ولكن هل اللوم على الحضارة التي انجزت ذلك؟ ام ان اللوم على الانسان نفسه، الذي حول هذه النعم الى مصادر للمآسي، فالمشكلة في حقيقتها تعود الى صفات الانسان وسلوكه، فالنار مثلا، خلقت لمنفعة الانسان، والانسان بفكره وسلوكه هو الذى يسخرها لما خلقت له فاذا انحرفت الاخلاق، امكن تسخير النار للضرر والفساد، ولهذا ندرك ان الانسانية تعاني الافلاس في المذاهب المادية فهي عاجزة تماما عن تحقيق السلم في مجال العلم، او محيط الافراد، ففي مجال الفرد حيث الخوف والقلق ، تعاني الانسانية دنيا المادة المظلمة، وفي مجال العلاقة بين الافراد والجماعات او الامم تعاني الانسانية ازمة الثقة حيث قام الخداع والحذر، مقام الامانة والصدق.

ان هذه الظواهر السلوكية للانسان تشير الى الارتفاع في الحضارة المادية من جهة والى انخفاض في المستوى الانساني من جهة ثانية، وهذا يعني اختلال التوازن بين القيم وبين السلوك في المجتمعات الانسانية، ويتعذر على اي مذهب ان يصوغ القيم المرغوبة، فيجعلها في طبيعة السلوك او ان يغرس معنى الخلق في طبيعة الخلق ولكن الرسالة الالهية التي وجدت لتنظيم هذه العلاقة على اختلاف اجناس الامم والشعوب هي وحدها القادرة على القيام بهذا الدور، والتجربة القائمة في المجتمعات المعاصرة اقوم دليل على عجز المذاهب القائمة، بل واساءتها الى القيم الانسانية بحيث لا يمكن ان تحقق للعالم ما يرجوه من امن وسلام.

اما الرسالة الالهية القادرة على ذلك فهي تلك التي تلازم جميع الاجناس البشرية في كل زمان ومكان، ولكل عقل وقطره، ولكل درجة من درجات الحضارة، اما هذه الرسالة فهي الرسالة الاسلامية التي تقدر على تأليف الاجناس البشرية في صف واحد، اساسه المساواة وقوامه الحياة العلمية ولو ان الانسانية تجردت من هواها والتقت في شبه مؤتمر انساني عالمي تتفق المفاهيم التي تقيم العلاقات بين الدول والافراد على الحق والعدل والحرية والمساواة لوجدت نفسها مع الاسلام وجها لوجه، ذلك ان الاسلام دين الفطرة وان النفس اذا تجردت من الهوى، عادت الى الفطرة، فالتقت مع الاسلام دينا ومنهج حياة والتبعية هنا تلقى على المفكرين الاسلاميين في تقديم هذه الرسالة على افضل وجه ممكن، بحكمة وموضوعية على انها رسالة الانسانية ورسالة الحياة باسلوب متطور يخاطب العقول والنفوس، بوعي وادراك ويسر ومحبة فان اخطر ما يحول بين العقول والنفوس وبين الهدى والايمان هو جمود الاسلوب، والنصوص الصماء والاحكام المطلقة، التي تعطي نهايات لمواقف الفرد بدلا من ان تبدأ معه، من حيث هو في ازمته الفكرية والسلوكية لترتفع به الى دائرة العقيدة والسلوك.

وهذه هي مشكلة الانسان انى وجد وهذه هي مهمة الفكر الاسلامي في حل هذه المشكلة.

## قضايا اجتماعية من المنظور الاسلامي

"الرجال قوامون على النساء، بما فضل الله بعضهم على بعض وبما انفقوا من اموالهم"، فالرجل جعل الله فيه فضل قوة بدنية، ولذا كلفه بأن يكسب ويعمل لينفق على الاسرة، وفيه فضل قدرة على مخالطة الناس، والدفاع عن الخلية التي يقودها، وليس من المعقول ان يكون مطالبا بالمهر والنفقة على الاسرة وحمايتها ثم تكون الامرة في البيت لغيره، والمرأة جعلها الله مستودع العطف والحنان للاسرة، فهي التي تنجب الاطفال وهذا يهد كيانها ويضعف قوتها، ثم تربي الاطفال، وتقوم بحضانتهم ورعايتهم، وتصبر على مشاكلهم، وما تسوله لهم عقولهم الصغيرة، وهذا يتلف اعصابها وان كانت هي تجد في هذا متعتها وتحقق وجودها، وتعتبر تحياتها بغيرهم قد ذهبت سدى، بلا لون ولا طعم ولا معنى. ولكن هذه هي الحقيقة ان الاطفال مهما قل عددهم يستنزفون كل طاقات الام، فكيف تكلف بعد هذا بقيادة الاسرة؟ والقيادة في مفهوم الاسلام مهما صغرت هي تكليف قبل ان تكون تشريف، وعطاء لا اخذ، ورعاية لا غنيمة، ومسؤولية امام الله، لا تسلط على عباد الله، فاعفاء الزوجة من قيادة الاسرة رحمة بها، وتقدير لظرفها، ووضع الاشياء في موضعها الصحيح واذا عين القائد الزم الله الرعية الطاعة بالمعروف، وهكذا يحسم الاسلام نقطة من نقاط الشغب بين الزوجين، ولا يعود هناك موجب لان يثور نزاع على السلطة والنفوذ، ولا داع لاعمال اثبات الوجود، والتي كثيرا ما تؤدي الى الطلاق، ثم يقول الاسلام لقائد الاسرة: انت مسؤول امام الله عنها قال ﷺ "الرجل راع في اهله ومسؤول عن رعيته" مسؤول امام من لا تخفى عليه خافية، يعلم السر واخفى، فان احسن فله جزاء الحسنى، وان اساء فحسابه على الله، والرجل الفاضل هو الذي يحسن رعاية اسرته فقال رسول الله ﷺ "خيركم خيركم لاهله وقال عن النساء: ما اكرمهن الا كريم".

ويوصي الاسلام الزوج بالصبر على ما يبدو من اخلاق المرأة، فان الفطرة التي فطرها الله تعالى عليها تختلف عن فطرة الرجل، فلا يجوز ان يحملها بالعنف على ما يريد، ولا ان يتوقع منها كل ما يوافق مزاجه الشخصي، ولا ان يتصورها كاملة في كل شيء، فالانسان العاقل لا يرضى عن كل صفاته هو، وان رضي فهو مغرور، فكيف يتوقع ان يكون في شريكة حياته الكمال، وما يرضى من الخلال، ان توقع هذا صدمه الواقع، وقام يبحث عن الكمال في اخرى، وفكر في طلاق التي عنده، ورسول الله ﷺ يوفر عليه هذا الجهد، ويبين له ان طبائع النساء متشابهة، فلا داعي لان يترك هذه ويبحث عما يروق له في اخرى، بل يجب ان يصبر على التي عنده، ويعالج الامور بالرفق والحكمة وسعة الصدر. يقول ﷺ "من كان يؤمن بالله واليوم الاخر فلا يؤذي جاره، واستوصوا بالنساء خيرا فانهن خلقن من ضلع، فان اعوج شيء من الضلع اعلاه، اذا ذهبت تقيمه كسرته، وان تركته لم يزل اعوج، واستوصوا بالنساء خيرا".

وينصح الرسول ﷺ الزوج بان يقارن بين ما يعجبه وما لا يعجبه في زوجته، ويتغاضى عما لا يعجبه من اجل ما يعجبه، قال ﷺ "لا يفرك مؤمن مؤمنة ان كره منها خلقا رضي منها اخر" وهذا ما يعاملنا الله به جميعا قال تعالى "ان الحسنات يذهبن السيئات" فليعامل كل من الزوجين صاحبه بهذا.

وحتى لا يسقط الرجل في تعاليه على المرأة، فيطلب اداء حقوقه كاملة، مع التفريط في حقوق الزوجة، وحتى لا يظن انه السيد المطلق في البيت، له كل شيء حتى لا يكون هذا يقول الله تعالى "لهن مثل الذي عليهن بالمعروف وللرجال عليهن درجة" والمعروف ما تعارف عليه الناس من كريم الاخلاق والاحترام المتبادل.

وكثيرا ما يسول الشيطان للانسان الشر فيجعله يتعامى عن كل فضيلة في الزوجة، ويضخم كل خطأ، حتى يرى ان من العبث التمسك بعروة الزواج وان محاولة التفاهم ضرب من المحال، وان الطلاق هو الحل الامثل وفي هذا الوضع يذكر القرآن الرجل بأن اهداف الزواج متعددة، واذا كانت المودة غير متحققة، فهناك جوانب اخرى يرجى خيرها، يقول الله تعالى "وعاشروهن بالمعروف فان كرهتموهن فعسى ان تكرهوا شيئا ويجعل الله فيه خيرا كثيرا" وللخير وجوه متعددة. فقد يكون الولد الصالح البار الذي يحيي ذكر والده، وقد يكون بعض الجوانب الخيرة في الزوجة اعماه الشيطان عنها، وقد يكون جمع كلمة الاسرة والاقارب، والاصهار، على اي حال وعد الله حق ولابد ان يتحقق الخير ويتبدل النفور الفة ومودة ويحمد الانسان ربه ان لم يكن تسرع واصغى لوسوسة الشيطان.

وينصح الزوج ايضا عند سوء الاحوال الزوجية ان يتفقد نفسه، فقد يكون هو المخطىء، ولم لا؟ انه بشر معرض للخطأ، فليصلح نفسه، وقد يكون مقصرا في حق الله فليصلح ما بينه وبين الله، وقد تتكون فيه صفة ما تنفر منه الزوجة فليعالجها. هذا في جانب الرجل اما في جانب المرأة فان الله تعالى قد فرض عليها ان تطيع زوجها فيما لا يسخط الله تعالى، قال عز وجل "فالصالحات قانتات حافظات للغيب بما حفظ الله، وقال رسول ﷺ "صلت المرأة خمسها وصامت شهرها وحفظت فرجها واطاعت زوجها دخلت جنة ربها".

وعلى المرأة ان تشعر انها بالزواج قد انتقلت الى وضع جديد، وان الرجل الذي تعيش معه في بيت الزوجية من له من الحقوق والحشمة غير ما كان لابيها واخيها واختيا وامها الذين عاشت معهم في بيت ابيها.

ويوجب الاسلام على المرأة ان تحافظ على بيت زوجها فهو ثمرة جهده وتعبه، ولن تطيب نفسه اذا رآه مبددا مهملا، فان ذلك استهانة بتعبه، وعدم تقدير لما يعاني في جمع المال، وتوفير لوازم البيت، قال رسول الله ﷺ "والمرأة راعية في بيت زوجها ومسؤولة عن رعيتها" وقال ﷺ "خير نسائكم من اذا نظر اليها زوجها سرته وامرها اطاعته واذا غاب عنها حفظته في نفسها وماليها".

وعلى المرأة ان لا ترهق زوجها بالمطالبة بما لا يقدر عليه، ولا ان تلح عليه في تلبية الرغبات حتى تستأصل ما لديه، فالدنيا لها احوال والرجل العاقل يدخر من يومه لغده. وهذا لصالح الاسرة كلها، وخير يعود على الجميع، والمطالبة بما ليس عنده قد يدفعه لما يكون وبالا عليه وعلى الاسرة في الدنيا والاخرة، وقد كان نساء السلف يوصين ازواجهن بلزوم طلب الحلال، وتوقي الحرام والشبهات، وتقول المرأة منهن لزوجها: اياك وكسب الحرام فانا نصبر على الجوع ولا نصبر على النار.

وتوجب الشريعة على الزوجة ان لا تغادر بيتها الا باذن الزوج فالرجل يعود من عمله مرهقا، فاذا لم يجد زوجته في المنزل فمن الذي يواسيه؟ ويحط عنه اثقال العمل؟ واذا وجدها غائبة من غير علمه من سيكون سكنه وراحة نفسه في البيت؟ والرجل المسلم غيور، وقد تذهب به الظنون مذاهب تفسد عليه حياته الزوجية اذا خرجت زوجته من غير اذنه، ولذلك قال الله تعالى لنساء النبي ﷺ ورضي الله عنهن "وقرن في بيوتكن ولا تبرجن تبرج الجاهلية الاولى" وهذا خطاب يشمل كل نساء المؤمنين.

ومن كريم الاداب التي يوصي بها الاسلام المرأة ان تقوم بخدمة بيتها ابتغاء رضوان الله، وطلبا لادخال السرور على قلب الرجل، واشاعة البهجة في نفوس الاسرة، وهكذا كانت نساء النبي ﷺ وبناته ونساء الصحابة والسلف الصالح.

وبالجملة يجب ان تشعر المرأة بشعور الزوج، وان تقدر ظروفه وتعرف ما يسره وما يغضبه، فتسعى في رضاه بما لا يسخط الله تعالى، وان تحافظ على كل ما يجمع شمل الاسرة وودها، ويبعد عنها شبح النزاع والخلاف والشقاق، ولتذكر قول النبي ﷺ "ايما امرأة ماتت وزوجها عنها راض دخلت الجنة"

هذه التعليمات اذا اتبعها الزوجان كانت كافية ان شاء الله لدوام الالفة وامتصاص الخلافات الصغيرة التي قد تنجم في ظرف ولسبب ما وكافية لتجعل البيت واحة وارفة الظلال يجد فيها كل فرد من افراد الاسرة راحة نفسه، وطمأنينة قلبه وهدوء اعصابه وبها تكون الحياة الزوجية كما قال الله تعالى:

"ومن اياته ان خلق لكم من انفسكم ازواجا لتسكنوا اليها وجعل بينكم مودة ورحمة ان في ذلك لايات لقوم يتفكرون". اما اذا استمر الخلاف على الرغم من كل هذا فللاسلام تعليمات اخرى في الموضوع نتحدث عنها في حلقة قادمة ان شاء الله تعالى.

## الاسس العقدية والخلقية للتنمية الاقتصادية

يمكن تقسيم هذه الاسس الى قسمين:

اولا: الاسس والقيم التي تتعلق باقامة الوحدة والتجانس بين الشعوب الاسلامية بما تصنعه من تجانس اجتماعي بين جميع المسلمين.

ثانيا: الاسس والقيم التي تفجر طاقات افراد المجتمع للانتاج وتنمية الموارد وتحقيق اهداف التنمية في المجتمع.

وقبل الحديث عن هذه القيم لا بد من توضيح اهمية التماسك الاجتماعي للتنمية الاقتصادية. ذلك ان اية تجربة ناجحة في مجال التقدم الاقتصادي لا بد ان يكون الاساس الاول لها هو التماسك الاجتماعي الذي يحول ابناء المجتمع الى خلايا بناء متعاونة، يكمل احدهم جهد اخيه، ويقوم بعمله باتقان وامانة واخلاص، ويستشعر ان الخير العائد عائد الى نفسه فيبذل ويحسن ويضحي مطمئن القلب والبال راض النفس والضمير.

ومن اعظم هذه القيم التي تصنع هذه الوحدة وتحقق التماسك الاجتماعي-

شهادة ان "لا اله الا الله وان محمدا عبده ورسوله" التي تعتبر حجر الزاوية والاساس في بناء المجتمع الاسلامي وربط افراده برابطة العقيدة القوية وتقيم بينهم وحدة تصور عن الله والكون والانسان والحياة، وتنشأ عنها عبادات وقيم وثقافة مشتركة توحد مسيرتهم وتحقق اسباب التجانس والتآلف والتعاون فيما بينهم، فالصلاة والصوم والزكاة والحج والعادات المشتركة في الطعام والشراب والحل والحرمة، واللباس والزينة والاداب الاجتماعية التي تعمق اواصر المحبة والتعاون والتراحم، وصلة الارحام ورعاية حق الجار والضيف والضعيف والمسكين وابن السبيل.

وتحريم الغيبة والهمز واللمز والسخرية والتفاخر على الاخرين والترغيب وتأمر بالبر والاحسان، وتذكر الجماعة بوحدة المنشأ ووحدة المصير، والامر بالعدل والمساواة والاصلاح بين الناس.

وهتافها بالامة دوما لتقوم بحقوق الاخوة الاسلامية في التراحم والاصلاح والتعاون على البر والتقوى وتحذرها من التعاون على الاثم والعدوان.

كل هذه القيم من شأنها ان تعمق ما بين الناس من اسباب الثقة والتعاون، وتفتح ابواب التنمية في المجتمع اذ يأخذ القوي بيد الضعيف، ويجد الغني من يعمل بماله بامانة واخلاص.

ويجد العامل من ينتفع بخبرته وكفاءته بلا ظلم ولا استغلال ويشاركه تحمل اثار المخاطرة المالية والخسارة ان وقعت، فلا يظلم احد احدا ولا يبغي قوي على ضعيف ولا غني على فقير.

وفي ظل هذا النظام الاسلامي نجد المناخ الاقتصادي الاجتماعي الملائم للتنمية المفجر لطاقاتها المهيء لاسبابها.

ثالثا: وسنتناول في هذا القسم القيم الاسلامية التي لها دورها المباشر في التنمية ومن أهمها-



حب العلم، حب العدل، فضل العمل، التوبة والاستغفار، الا مر بالمعروف والنهي عن المنكر، تحريم التكاثر والتفاخر، تحريم الكنز واستعمال اواني الذهب والفضة، الزهد والتنمية، الصبر والتنمية، الشكر والتنمية، الشورى والتنمية، رعاية الوقت.

# رسملة الديون المصرفية

احمد النمري

ظهر تعبير "رسملة الديون المصرفية" في الدراسات والتوجهات المصرفية في السنوات الاخيرة ليعني في لغة مبسطة موافقة البنوك التجارية على تحويل مطلوباتها على الشركات والمؤسسات من صفة القروض والسلف التي منحت بها في الاساس الى حق في المشاركة او في الحصول على جانب من ملكية الشركة المدينة، او زيادة راسمالها بما يعادل قيمة القروض، وبعد اعادة تقييم اصول الشركة والتزاماتها. ولا يختلف هذا المضمون في الواقع فيما اذا كانت المبادرة قد اتت من المصرف الدائن، او من قبل الشركة المدينة نفسها.

يتيح هذا الاسلوب للشركة ذات المركز المالي الجيد او المقبول، ولكنها تعاني لسبب او لاخر من ازمة او مشكلة مؤقتة او دائمة في سيولتها وتدفقاتها النقدية، تجنب الضغط على مواردها، وتلافي اللجوء الى تصفية اصولها واستنزاف موجوداتها النقدية. ويمكن من جهة اخرى المصرف الدائن زيادة وتنويع استثماراته، وتجنب اللجوء الى الاجراءات القانونية، والاضطرار الى تصفية الاصول والموجودات المرهونة لديه، وتحول جانبا من الدين الى رديء او معدوم.

على ان وجود ايجابيات لرسملة القروض المصرفية لا ينبغي ان ينسينا وجود مخاطر حقيقية في المقابل تنشأ عن توسع بعض الادارات المصرفية في اللجوء الى هذا الاسلوب رغم معرفتها بعدم وجود اي امكانية لتعويم او ابقاء المؤسسة التي ووفق على رسملة ديونها، وذلك رغبة من ادارة البنك الدائن ولاغراض ذاتية في تغطية حقيقة نسبة ديونه الرديئة، او تاجيل الاعتراف بها بهذه الصفة، باللجوء الى رسملتها بدلا من اظهارها على حقيقتها في القوائم المالية.

جرى على النطاق الدولي تطبيق نهج مماثل تقريبا، ولكنه اخطر بالمقياس الوطني والقومي، عندما بدأت الدول الاجنبية وبنوكها الدائنة تعرض على الدول المدينة رسملة ديونها بتمليكها او مشاركتها في مزارعها ومصانعها وثرواتها ومواردها الطبيعية.

تحت رعاية السيد خلدون ابو حسان رئيس غرفة صناعة عمان

# برنامج تدريبي حول الجودة في الادارة الصناعية بالتعاون مع الخبراء العرب في الهندسة

عمان – الشعب – يفتتح السيد خلدون ابو حسان رئيس مجلس ادارة غرفة صناعة عمان صباح غد السبت برنامجا تدريبيا حول تصميم وبناء وادارة حلقات الجودة التي تنظمها الغرفة بالتعاون مع مؤسسة الخبراء العرب في الهندسة والادارة.

ويهدف البرنامج الذي يستمر خمسة ايام الى تعريف المشاركين بالمفاهيم والاهداف والخصائص الرئيسية لفرق حلقات الجودة ومجالات استخدامها واهتمامها في الادارة الصناعية ودورها في زيادة الانتاجية وتزويد المشاركين بالمعارف المرتبطة بتنظيم حلقات الجودة واسلوب عملها وصقل وتنمية مهارات المشاركين في حل المشكلات وبناء فرق حلقات الجودة.

ويتناول البرنامج العلاقة بين الجودة والانتاجية وذلك بالتركيز على حلقات الجودة من حيث المفهوم والاهمية والاهداف والخصائص وتنظيم حلقات الجودة من حيث الادارة العليا ولجان التوجيه والقادة واعضاء الحلقات.

كما يشمل البرنامج في بعض جوانبه اسلوب عمل حلقات الجودة من حيث تحديد المشاكل ووضع الاولويات وتحديد الاسباب وجمع البيانات وتحليلها وتحديد بدائل الحل وتقييم البدائل والتخطيط للتنفيذ.

كما يركز البرنامج على مهارات حل المشكلات من حيث المفاهيم الكمية والسلوكية والتخطيط لبناء برنامج حلقات الجودة وبناء فرق حلقات الجودة والتجربة اليابانية في حلقات الجودة.

وسيحاضر في البرنامج الخبيران د. حسين عطاود وعبدالله اسعد من كبار العرب في الهندسة والادارة.

ويأتي عقد هذا البرنامج استمرارا لحرص الغرفة على اتاحة الفرص لاعضائها بمتابعة الجديد في الادارة الصناعية في شتى مجالات العملية الانتاجية والاطلاع على خبرات وتجارب الدول المتقدمة صناعيا للاستفادة منها في واقع اعمالهم.

ويشارك في البرنامج ٢١ مشاركا من كبار مسؤولي الجودة والادارة في المؤسسات والشركات الصناعية الاردنية.



● خلدون ابو حسان

## اختتام برامج تدريبية في المهارات القيادية والسلوكية وتنمية الاسواق

اختتم في فندق البلازا – عمان مساء امس الاول برنامجان تدريبيان تنظمهما المركز العربي للتطوير الاداري التابع لمؤسسة الخبراء العرب في الهندسة والادارة، وقد هدف البرنامج الاول (المهارات القيادية والسلوكية للادارة العليا) الى تزويد المشاركين بعناصر المنظور المتكامل للعملية الادارية وزيادة وعيهم بتأثير ديناميات العمل داخل الجماعات على كفاءة وفعالية الاداء التنظيمي، وكذلك تحسين قدراتهم على فهم دوافع السلوك الانساني واساليب تنمية وتحفيز مرؤوسيهم، ومن اهم محتويات هذا البرنامج الذي استمر اسبوعا هو السلوك الانساني والقوى المؤثرة على هذا السلوك، سواء الداخلية او الخارجية والسلوك اللفظي والفعلي والدافعية للعمل. وكذلك اهم المهارات القيادية كالاهتمام بالعمل وبالعاملين والفاعلية والقيادة الموقفية وانماط القيادة اللازمة في البيئة العربية. واخيرا المهارات السلوكية لهذه القيادات في تحليل دور الفعل الاتصالي وتحليل المشكلات وبناء فريق العمل، وقد شارك في البرنامج واحد وعشرون مديرا من وزارة التربية والتعليم، ومديرية الامن العام، والبنك العربي، وبنك الاردن وشركات الاسمنت والفوسفات والعبوات الطبية وارامكس كما شارك عدد من المديرين القادمين من المملكة العربية السعودية وليبيا وفلسطين.

اما برنامج (تطوير السوق وتنمية المبيعات) الذي هدف الى تنمية قدرات المدير في مجالات التسويق والبيع على التحليل المبتكر للاسواق بهدف ايجاد فرص واقعية لخلق اسواق جديدة وتنمية الاسواق القائمة، فقد احتوى على دراسة وتحليل السوق، والتسويق الاستراتيجي، واساليب تحليل المبيعات والتنبؤ بها، وتشخيص فرص تنمية المبيعات كما احتوى على تطبيق نظم الادارة بالاهداف في مجال التسويق والمبيعات ومعايير الانتاجية والكفاءة.

وقد شارك في البرنامج خمسة عشر مديرا للمبيعات والتسويق في كل من شركة الدهانات الوطنية وشركة رم للصناعات المعدنية وتيسكو ومجموعة منير السختيان وادوية الحكمة وكذلك بنوك الاسكان والاستثمار العربي ومعهد الادارة الاردني وفندق البلازا.

وسيغادر خبراء المركز العربي للتطوير الاداري د. محمد عبد الله وعباس مكي اللذان نفذا هذين البرنامجين اليوم الى كل من القاهرة وبيروت.

تقرير اقتصادي

# صندوق النقد الدولي والبنك الدولي اصبحا موضع انتقاد عالمي

## الهيئتان تركزان على النواحي المالية وتصرفان النظر عن التعاون التجاري والبيئي

الاجتماعات السنوية لصندوق النقد الدولي والبنك الدولي هي دائما مشاهد مؤثرة وتقريبا كل وزير مالية ومحافظ بنك مركزي في دول العالم يحضر مثل هذه الاجتماعات.

وهؤلاء الوزراء والمحافظون يرافقهم حاشياتهم من المسؤولين يجتمعون مع بعضهم البعض لفترة اسبوع كامل مع تواجد الالاف من المسؤولين الدوليين في البنوك العالمية وجيش من الصحفيين والمصورين.

ويقول مقال تنشره مجلة «الاكونومست» في عددها الاخير انه بالنسبة للاسواق المالية فان تسليط الاضواء هذه المرة سيتركز على اجتماعات مندوبي مجموعة الدول الصناعية الكبرى السبع (مجموعة السبعة) وان البيان الختامي الذي سيصدر عن اجتماعات هذه المجموعة سوف يفحص بشكل موسوس بالنسبة لاية اشارة حول التغيرات المقبلة في السياسة الاقتصادية.

هذا التجمع للعام الحالي بدأ في الحادي عشر من شهر اكتوبر تشرين الاول الحالي في بانكوك عاصمة تايلاند في مركز جديد للمؤتمرات كما يتوقع الجميع.

وفي الوقت الذي يذهب فيه الكثير من الناس الى هذه المشقة فانك لا تستطيع ان تحكم بان مثل هذه المناسبات ليست مجرد فقاعات في الهواء وانما تنطوي على مخاطر كثيرة.

### حدود الدبلوماسية

ويقول هذا التقرير الاقتصادي ان التعاون في رسم السياسة الاقتصادية هو شيء جيد بطبيعة الحال، حيث ان السياسات الاقتصادية في ايامنا هذه اصبحت تتميز بالاتكالية بحيث يتوقف شيء على آخر ضمن اطار هذه السياسة العالمية.

ويضيف التقرير بان تدفقات التجارة ورؤوس الاموال تربط دول العالم اكثر من اي وقت مضى منذ القرن التاسع عشر.

فالركود الاقتصادي في بلد ما يعمل على ابطاء النمو في اي مكان اخر من العالم والعجز في موازنة احدى الحكومات يسحب المصادر ليس فقط من الادخارات المحلية بل من تجمع عالمي لراسمال يتقاسمه الجميع وكذلك الامر بالنسبة لحماية المزارعين في بلد ما فهذا يضر بالمزارعين في كل مكان.

ويقول التقرير بانه من الناحية النظرية فان مثل هذه العلاقات تخلق فرصا لحكومات العالم لان تجعل كل فرد من مواطنيها يعيش حياة افضل عن طريق التعاون فيما بينهم.

ولكن قلما تنطبق هذه النظرية من الناحية العملية فدول العالم المختلفة تستخدم عروض التعاون بصرف النظر عن الصعوبات والمحن التي تعيشها والتي تستلزم علاجات محلية غير شعبية.

### افضل مثال

ويضيف هذا التقرير بان افضل مثال حديث على ذلك هو «اتفاق اللوفر» الموقع عام ١٩٨٧ فالهدف الذي كانت تسعى اليه مجموعة السبعة الكبار من وراء هذا الاتفاق هو وقف هبوط الدولار مقابل الين الياباني والمارك الالماني.

ومصدر عدم الاستقرار في اسعار صرف العملات كان يتمثل آنذاك في العجز بالميزانية الاميركية والتي قررت اسواق راسمال العالمية عدم تمويله. وبقيت اسعار الصرف غير مستقرة وبعد اشهر من مثل هذه المداواة التي لم تشمل القضية نفسها بل اعراض المرض انهار «اتفاق اللوفر» عندما تحطم سوق الاسهم في شهر اكتوبر تشرين الاول عام ١٩٨٧.

وفي مجالات اخرى من السياسة الاقتصادية العالمية فان التعاون يعتبر مفيدا بل جوهريا. واحد هذه المجالات هي التجارة وجمال آخر يتمثل في البيئة فبدون التعاون تكون السياسات الخضراء غير فعالة ولا تستحق تكاليفها.

ويقول التقرير بان الحاجة ملحة للتعاون في مجالات التجارة والبيئة. والتي لن تبحث بجدية في مؤتمر بانكوك.

## وزراء صناعة مجلس التعاون الخليجي يجتمعون في قطر

المنامة – رويتر – قالت وكالة انباء الخليج التي يوجد مقرها في البحرين ان وزراء الصناعة في الدول الست الاعضاء في مجلس التعاون الخليجي سيجتمعون في قطر امس الخميس لمناقشة تطوير صناعة البتروكيماويات في المنطقة.

ويراجع ايضا الوزراء وسائل لتشجيع الاستثمار في مشروعات مشتركة والمحادثات التجارية مع المجموعة الاوروبية.

وكانت المجموعة وهي احدى الاسواق الرئيسية لصادرات الخليج قد قررت هذا الشهر الحد من التعريفات الجمركية المرتفعة على واردات البتروكيماويات والالومنيوم والمواد المكررة من المنطقة.

وقالت مصادر في المجموعة الاوروبية في اول اكتوبر تشرين الاول ان وزراء المجموعة سمحوا للجنة المجموعة الاوروبية بالتفاوض بشأن تخفيف القيود على هذه الواردات.

وكانت دول الخليج قد ضخت مليارات من الدولارات في صناعات البتروكيماويات والالومنيوم بها في محاولة لتنويع اقتصادياتها وتقليل الاعتماد على صادرات النفط الخام.

## نشرة مؤسسة التسويق الزراعي

| |
|---|
| [illegible] |

## سوق عمان المالي

نشرة سوق عمان المالي للسوق النظامي للفترة الواقعة ما بين ٢٦ / ١٠ / ١٩٩١ ولغاية ٣٠ / ١٠ / ١٩٩١

### النشرة الاسبوعية

| أعلى سعر خلال الفترة ... | أدنى سعر خلال الفترة ... | اسم الشركة | عدد الاسهم المتداولة | حجم التداول بالدينار | سعر الاغلاق السابق | سعر الافتتاح | أعلى سعر نقدا | أدنى سعر نقدا | سعر الاغلاق | القيمة الاسمية | عدد العقود |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

# الاسواق المالية

الشعب
بالتعاون مع
بنك الاسكان THE HOUSING BANK

● للاستفسار هاتف غرفة التعامل بالعملات الاجنبية ( ٦٨٨١٧٧ ) هاتف الداخلي ١ / ٤٩١١

استمرت اسعار صرف الدولار بالانخفاض يوم ٣١/١٠/٩١ في الاسواق المالية العالمية وذلك بسبب ظهور دلائل تدل على نية البنك الفيدرالي الاميركي بعزمه على تخفيض سعر الفائدة على الدولار الاميركي مجددا وقريبا حيث قام بتخفيض INTERBANK FED-FUND من ٢٥ر٥٪ الى ٥٪، وعليه تهافت المتعاملون لبيع الدولار حتى وصل سعره لـ ٦٦٥ر١ مارك وما زال هاجس تخفيض سعر الفائدة على الين الياباني يعمل سلبا على سعر صرفه امام العملات الاجنبية الاخرى ويتوقع ان يكون التخفيض قريبا وبحدود ايام قليلة، وقد صدر امس مؤشر U.S OCT PERSONAL INCOME حيث كان + ٥ر٠٪ مقارنة مع ما كان عليه في الشهر السابق + ٤ر٠٪ وتبقى الانظار مشدودة الى نتائج غدا للبطالة الاميركية لشهر تشرين الاول والمتوقعة + ٨ر٦٪ مقارنة مع ما كانت عليه + ٧ر٦٪ و NFP + ٢٠٠٠٠ عامل مقارنة مع + ٢٤٠٠٠ عامل في الشهر الماضي. وقد اقفلت اسعار صرف الدولار امس في سوق الشرق الادنى على مستوى ٧٦٤٠ر١ مارك و ١٣١ر– ين و ٧٣٧٠ر١ دولار/ جنيه استرليني مقارنة مع اقفالها في سوق نيويورك يوم امس الاول على مستوى ٧٦١٥ر١ مارك و ٩٥ر١٣٠ ين و ٧٤٤٠ر١ دولار/ جنيه استرليني.

### الدولار في الاسواق العالمية

| العملة | التاريخ ١٩٩١/١٠/٣٠ | التاريخ ١٩٩١/١٠/٣١ |
|---|---|---|
| الجنيه الاسترليني * | ٧٢٦٠ر١ | ٧٣٩٥ر١ |
| المارك الالماني | ٦٨٧٠ر١ | ٦٧٢٥ر١ |
| الين الياباني | ٩٥ر١٣٠ | ٩٥ر١٣٠ |
| الفرنك الفرنسي | ٧٥٨٥ر٥ | ٧١١٥ر٥ |
| الفرنك السويسري | ٤٧٦٤ر١ | ٤٦٥٢ر١ |

* دولار لكل جنيه

### المعادن الثمينة

| المعدن | دولار/اونصة | دينار/ غم * | المعدن | دولار/اونصة | دينار/غم |
|---|---|---|---|---|---|
| ذهب | ٣٠ر٣٥٨ | ٩٥٠ر٦ | فضة | ٠٩ر٤ | ٠٩٠ر٠ |

* الذهب عيار ٢١

### النشرة الرسمية لاسعار صرف العملات الاجنبية الرئيسية الصادرة عن البنك المركزي الاردني

التاريخ ١٩٩١/١٠/٣١

| العملة | شراء | بيع |
|---|---|---|
| الدولار الامريكي | ٦٨٦ر٠ | ٦٨٨ر٠ |
| الجنيه الاسترليني | ١٩٤١ر١ | ٢٠٠١ر١ |
| المارك الالماني | ٤١٠ر٠ | ٤١٢٠ر٠ |
| الفرنك السويسري | ٤٦٨٣ر٠ | ٤٧٠٦ر٠ |
| الفرنك الفرنسي | ١٢٠ر٠ | ١٢٠٦ر٠ |
| الين الياباني * | ٥٢٣٦ر٠ | ٥٢٦٢ر٠ |
| الجلدر الهولندي | ٣٦٣٩ر٠ | ٣٦٥٧ر٠ |
| الكرونا السويدي | ١١٢٥ر | ١١٣١ر |
| الليرة الايطالي * | ٠٥٤٨ر | ٠٥٥١ر |
| الفرنك البلجيكي | ٠١٩٧٧ر٠ | ٠١٩٨٧ر٠ |

* لكل مئة

### اسعار صرف بعض العملات الاخرى

التاريخ: ١٩٩١/١٠/٣١

| العملة | شراء | بيع |
|---|---|---|
| الدينار البحريني | ١٨٠٠ | ١٨٢٥ |
| الليرة اللبنانية * | ٠٧٣ر | ٠٨٣ر |
| الريال السعودي | ١٨٢٣ر٠ | ١٨٣٦ر٠ |
| الدينار الكويتي | | |
| الريال القطري | ١٨٧ | ١٨٩ |
| الجنية المصري | | ٢١٨ |
| الريال العماني | ١٧٦٢ | ١٧٩٠ |
| درهم الامارات | ١٨٥٦ | ١٨٧٣ |
| الدراخما اليونانية * | ٠٣٣٠ر٠ | ٠٣٦٣ر٠ |
| الجنيه القبرصي | ١٣٨٥ | ١٤٦٥ |

* لكل مئه

### اسعار الفوائد على ودائع العملات الاجنبية *

التاريخ: ١٩٩١/١٠/٣١

| العملة | شهر | ٣ اشهر | ٦ اشهر | ١٢ شهرا |
|---|---|---|---|---|
| الجنيه الاسترليني | ٥٠ر١٠ | ٣٧ر١٠ | ٢٥ر١٠ | ٢٥ر١٠ |
| الدولار الامريكي | ٠٠ر٥ | ١٢ر٥ | ١٢ر٥ | ٣١ر٥ |
| الين الياباني | ٣١ر٦ | ٢١ر٦ | ٩٣ر٥ | ٨١ر٥ |
| المارك الالماني | ٠٦ر٩ | ٣١ر٩ | ٣٧ر٩ | ٣٧ر٩ |
| الفرنك السويسري | ٨٧ر٧ | ١٨ر٨ | ١٨ر٨ | ١٢ر٨ |

* اسعار الفائدة ما بين البنوك لمبلغ يزيد عن مليون دولار او ما يعادله

### مؤشرات اسواق الاسهم الدولية

| البورصة | المؤشر | الاغلاق ١٩٩١/١٠/٣١ | التغير |
|---|---|---|---|
| طوكيو (٢٢٥ سهما) | نيكاي داو | ٢٨ر٢٥٢٢٢ | + ١٠ر٢٤١ |
| نيويورك (٣٠ سهما) | داو جونز | ٧٨ر٣٠٧١ | + ٨٤ر٩ |
| لندن (١٠٠ سهم) | فاينانشال تايمز | ١ر٢٥٧٧ | + ٨ر٢٣ |

## حركة البواخر في ميناء العقبة

نشرة نقابة وكلاء الملاحه البحريه ليوم الخميس ١٩٩١/١٠/٣١

| الرقم | اسم الباخرة | | الجنسيه | تاريخ |
|---|---|---|---|---|
| | **البواخر المغادره** | | | **المغادره** |
| ١- | جاغ شاكتي | JAG SHAKTI | هنديه | ١٠/٣٠ |
| ٢- | ليو م | LEO M | قبرصيه | ١٠/٣٠ |
| ٣- | جنرال ر. جيميشالا | GENERAL R. GYMYSHALA | تركيه | ١٠/٣٠ |
| ٤- | ماستر اوجيبيرجيس * | MASTER OBIPRBIS | كوريه | ١٠/٣١ |
| ٥- | نيدف ريفير | NEDF REEFER | بنميه | ١٠/٣١ |
| ٦- | جاي جاياتري | JAY JAYATRI | هنديه | ١٠/٣١ |
| | **البواخر الراسيه** | | | **الوصول** |
| ١- | الازرق | AL AZRAQ | اردنيه | ٨/١٩ |
| ٢- | بتر ٣٩ | PTR39 | روسيه | ٨/٣٠ |
| ٣- | سوبر ستارز ** | SUPER STARS | سانت فنسنت | ٩/١١ |
| ٤- | الصماد | AL SAMAD | ليبيريه | ١٠/٢ |
| ٥- | ابن ماجد | IBN MAJED | الامارات | ١٠/١٦ |
| ٦- | تامر كيران | TAMER KIRAN | تركيه | ١٠/١٧ |
| ٧- | سلانيك | SLANIC | رومانيه | ١٠/٢٠ |
| ٨- | عمر | OMER | تركيه | ١٠/٢١ |
| ٩- | انديان غلوري | INDIAN GLORY | قبرصيه | ١٠/٢١ |
| ١٠- | ميرشنت بايلوت | MERCHANT PILOT | باهاميه | ١٠/٢٢ |
| ١١- | درافا | DRAVA | يوغوسلافيه | ١٠/٢٣ |
| ١٢- | بالوما | PALOMA | يونانيه | ١٠/٢٣ |
| ١٣- | بولي بولاريس | POLLY POLARIS | باهاميه | ١٠/٢٤ |
| ١٤- | بان غلوريا * | PAN GLORIA | كوريه | ١٠/٢٥ |
| ١٥- | كوتا ويجايا * | KOTA WIJAYA | سنغافوريه | ١٠/٢٨ |
| ١٦- | تارا | TARA | يوغوسلافيه | ١٠/٢٨ |
| ١٧- | جوردن ١ | JORDAN I | اردنيه | ١٠/٢٨ |
| ١٨- | ارابي مازن | ARAB MAZIN | سعوديه | ١٠/٢٩ |
| ١٩- | ردسي يوروبا ** | RED SEA EUROPA | المانيه | ١٠/٢٩ |
| ٢٠- | فالكون اي | FALCON EYE | سانت فنسنت | ١٠/٢٩ |
| ٢١- | كالي | CALI | بنميه | ١٠/٢٩ |
| ٢٢- | مثحت فارال | MITHAT VARAL | تركيه | ١٠/٣٠ |
| ٢٣- | خيبور | KHAIPUR | باكستانيه | ١٠/٣٠ |
| ٢٤- | كاريبنيو ريفير | CARINIIO REEFER | يونانيه | ١٠/٣٠ |
| ٢٥- | نميمشا | NEMEMCHA | جزائريه | ١٠/٣٠ |
| ٢٦- | الابيض ** | ELOBEID | قبرصيه | ١٠/٣١ |
| ٢٧- | هارموني ١ | HARMONY I | مالطيه | ١٠/٣١ |
| | **البواخر المنتظره** | | | **الوصول المتوقع** |
| ١- | تروبيكانا | TROPICANA | هندوراس | ١٠/٣١ |
| ٢- | الكرامه | AL KARAMA | مصريه | ١٠/٣١ |
| ٣- | وايت نايل ** | WHITE NILE | سودانيه | ١٠/٣١ |
| ٤- | بلو نايل | BLUE NILE | سودانيه | ١٠/٣١ |
| ٥- | كوتا جاسا | KOTA JASY | سنغافوره | ١٠/٣١ |

* الخطوط البحريه المنتظمه
** البواخر التي تقبل شحن المسافرات

لمزيد من المعلومات الاتصال مع ٦٥٥٥٦٠/١

# وزير الشباب يزور اتحاد الطب الرياضي ويؤكد مسيرة الاتحاد

قام الدكتور صالح ارشيدات وزير الشباب مساء امس الاول بزيارة مقر الاتحاد الاردني للطب الرياضي حيث اجتمع مع نائب رئيس واعضاء مجلس الاتحاد وناقش مع المجلس سياسة الاتحاد العامة وعلاقته بالاتحادات الرياضية المختلفة بحيث تلتي على الوجه الاكمل واكد وزير الشباب على ضرورة انضباط الاتحادات الرياضية بشكل عام في مسيرتها وان وزارة الشباب قادرة على ايجاد الحلول لاي خلل وتصويبه بصورة تخدم المصلحة العامة ودعا الاتحاد الى وضع اسس ثابته لعلاقة الاتحاد بالمركز الطبي الرياضي الواقع في مدينة الحسين للشباب حيث ابدى وزير الصحة ادراكه التام لهذه العلاقة التي تسهم في خدمة الاسرة الرياضية الاردنية.

وكان نائب رئيس الاتحاد وعدد من اعضاء المجلس قد شرحوا الظروف التي مر بها الاتحاد وقدرة الاتحاد على تجاوزها والسير نحو الاهداف المرجوه وحضر اللقاء السيد منذر هنيدي مساعد الامين العام ووقاص التل مدير العلاقات العامة والاعلام وعبدالرحمن العرموطي مدير مكتب الوزير.



وكان وزير الشباب قد اصدر تعميما للاتحادات الرياضية بضرورة مخاطبة اتحاد الطب الرياضي مباشرة عند الحاجة الى طبيب او فني بالعلاج الطبيعي للقاءات المنتخبات الوطنية داخل الاردن او خارجه.

# اللجنة الاولمبية الدولية تساهم في انشاء مكتبة رياضية لوزارة الشباب

تلقى السيد عبدالله ابو نوار امين عام اللجنة الاولمبية الاردنية فاكس من اللجنة الاولمبية الدولية جوابا على الفاكس الذي كان قد ارسله للسيد سمارنش بناء على توجيه من وزير الشباب رئيس اللجنة الاولمبية الاردنية تضمن موافقة السيد سمارانش على تزويد الاردن بمجموعة من الكتب والمراجع الرياضية لضمها الى المكتبة الرياضية لوزارة الشباب والارشيف التابع لها.

ومن المتوقع استلام هذه الكتب الاسبوع القادم.

## اليوم ينطلق سباق جائزة عمان للدراجات

ينطلق اعتبارا من الساعة التاسعة من صباح اليوم السباق الاخير للدراجات ضمن بطولة جائزة عمان الكبرى للدراجات والتي ينظمها نادي طريف بالتعاون مع نادي ابو نصير وتبلغ مسافة السباق ٤٢كم للكبار و٦كم للصغار ويقام السباق برعاية السيد عبداللطيف مرعي رئيس الاتحاد.

● بطولة الاندية الاسيوية لكرة القدم

# قلوبنا مع الرمثا.. وهو يقارع اهلي البحرين؟

يشهد الملعب الوطني في العاصمة البحرينية في الساعة الرابعة والنصف من بعد ظهر اليوم لقاء الذهاب لبطولة الاندية الاسيوية ابطال الكاس بين الرمثا ممثلنا الشرعي ونظيره الاهلي البحريني بطل كاس البحرين وسط اهتمام كبير هناك من الوسط الكروي وجماهير النادي والجالية الاردنية التي استعدت هي الاخرى لهذا اللقاء من الجوانب كافة.

● اسلوب متوازن

فريق الرمثا اعد نفسه لهذه الموقعة تماما حيث ركز مدربه سعد حمزة على تنفيذ شق دفاعي متزن من ٤/٤/٢ يكون اساسه خط الوسط بقيادة راتب الداوود.. فالتوقعات تشير الى ان اهلي البحرين سيهاجم بضراوة من خلال تطبيق شق هجومي من ٤/٤/٢ يكون اساسه الاطراف لا سيما التوغل من الاجناب الدفاعية.. وعليه فان الرماثنة سيعمدون على قتل اللعب من خلال الاكثار من التمرير الخلفي ووضع نقاط قوة الاهلي تحت الرقابة اللصيقة وتكليف اجناب خط الوسط بمهمات دفاعية واسقاط محمد الخزعلي كظهير قشاش خلف خط دفاع صلب!.

★ فريق الرمثا

● تشكيلة الرمثا

احمد ابو ناصوح، بلال اللحام، محمد الخزعلي، احمد الشنابنة، بسام عزايزة، راتب الداوود، سليم نبابات، حسين الشنابنة، خالد الشرقاوي، خالد العقوري، موفق ابو هضيب.

● في كرة القدم

# البكالوريا والارثوذكسية بضيافة النادي الارثوذكسي

يشهد ملعب كرة القدم في النادي الارثوذكسي اعتبارا من الساعة العاشرة من صباح اليوم مباريات كروية بين منتخبات مدارس البكالوريا والارثوذكسية من جهة ومدرسة كرة القدم في النادي الارثوذكسي من جهة اخرى وذلك على النحو التالي:

★ فئة تحت ١٤ سنة

- البكالوريا في فريقين أ و ب امام الارثوذكسي في فريقين هما إميل حداد أ و ب.

★ فئة تحت ١٢ سنة

- البكالوريا في فريقين أ و ب امام الارثوذكسي في فريقين هما: سليمان السكر أ و ب.

- فئة تحت ١٠ سنوات

- المدرسة الارثوذكسية في اربع فرق أ و ب و ج و د امام الارثوذكسي في اربع فرق هم: سمير فضايل، أ و ب وحليم سابا أ و ب.

هذا وقد اعدت لجنة كرة القدم في النادي والتي يترأسها السيد فادي زريقات كافة الترتيبات اللازمة لانجاح هذه اللقاءات.

من جهة اخرى سيقام حفل ختامي مميز لفعاليات مدرسة القدم بالارثوذكسي في الساعة السادسة والنصف من مساء يوم الاحد القادم سيتم من خلاله توزيع الشهادات على المشاركين.

★ فادي زريقات

برعاية جلالة الملك الحسين واحتفالا بعيد ميلاده

# فرسان الأردن وسوريا يتنافسون للظفر

العقبة - اللجنة الاعلامية.

ترفع العقبة صواري الفرح، وتهب نسمات التبريك قادمة من فوق امواج البحر، ومن الهضاب الشامخة المطلة على الثغر الباسم، ومن كل زهرة ونخلة، ومن كل خفقة ونبض لتنداح بكل عبقها وتلتقي باقة تهنئة الى الحسين راعي تظاهرة الفروسية اليوم، بمناسبة احتفالات اسرتنا الاردنية بعيد ميلاده، حيث تبدأ في الواحدة بعد الظهر فقرات التحدي للفوز بالجائزة الكبرى لفرسان الاردن وفرسان سوريا في اليوم الاخير من اللقاء الثنائي الذي امتد ثلاثة ايام في ميدان الفروسية بالعقبة الذي شهد اول لقاء دولي، والذي انشىء حديثا.

● سيطرة سورية امس

طوّع فارس سوريا رضوان قصار وبسام بيرم جواديهما في اليوم الثاني لبطولة العقبة للفروسية حينما خطفا كاس المركز الاول بكلا المسابقتين فئة أ وفئة ب للسرعة التي جرت امس بميدان الفروسية بالعقبة. وكانت فارستنا منى سختيان تتفوق على نفسها وتنال كاس المركز الثاني لفئة أ تلتها الاميرة هيا بالمركز الثالث بهذه الفئة وكذلك بفئة ب.

مسابقات امس شهدت منافسة حامية، ففي فئة (ب) نجح السوري بسام بيرم في حسم السباق مسجلا ٧٣٫٣٢ ث ثم جاء بالمركز الثاني خالد الشوبي بزمن ٧٨٫٢٥ ث وبالمركز الثالث الاميرة هيا بزمن ٨٢٫٠٠ ث. وسلم السيد توفيق قعوار كاس شركة قعوار للملاحة الى ابطال السباق. وشارك في مسابقة الفئة ب الفرسان بشار جنان وسجل ٨٤٫١٦ ث ثم رعد ناصر من الأردن بزمن ٩٦٫٧٥ ث وبعده فارسنا عمر بيبي بزمن ٩٥٫٤٥ ث. اما منى سختيان فقد حرن حصانها ٣ مرات واستبعدت.

● مباراة الفئة (أ)

كان نجم هذا السباق في قفز الحواجز ضد الزمن نجم سورية رضوان قصار الذي اجتاز جميع الحواجز بنجاح باستثناء الحاجز قبل الأخير، وسجل ٨٢٫٣٥ ث ليفوز بالمركز الأول مسجلا ما مجموعه ٨٢٫٣٥ ث تلاه فارستنا منى سختيان التي طوعت جوادها لتجتاز كافة الحواجز دون اخطاء ولكن بزمن اطول وصل الى ٩١٫٠٠ ثانية، اما سمو الامير هيا فقد سجلت زمنا مميزا وصل ٧٣٫٨٨ ث بيد ان احتسب ضدها ٢٠ ثانية بدل اسقاط الحواجز. فاصبح زمنها ٩٣٫٨٨ واحتلت المركز الثالث. وقد اخفق بطلنا هاني بشارات من تحقيق زمن جيد ان يسجل ٩٩٫٠٧ على الجواد الاول ثم ١١٤٫٤٧ ثانية الجواد الثاني.

مسابقات اليوم

- الساعة الواحدة/ مسابقات الجائزة الكبرى.

- الفئة (ب)/ تجري على شوطين متماثلين، تحسم بالتمايز في حالة التعادل، الفائز يحمل كاس فندق الأردن.

- الفئة (أ)/ تجري هي الاخرى على شوطين متماثلين، تحسم بالتمايز في حالة التعادل.

- فريقنا يتكون من الاميرة هيا، هاني بشارات، رعد ناصر، يزيد ابو جابر، منى سختيان، عمر بيبي ودانا عموري.

- الفريق السوري: رضوان وعدنان قصار، ياسر الشريف، شادي غريب، بشار جنان، بسام بيرم.

● بسرعة من العقبة

● نجح التلفزيون في بث المباراة بالصورة الواضحة والتعليق المناسب والاخراج المميز.

● لجنة الاستئناف والتحكيم قبلت احتجاج لاعب سورية شادي غريب واعيد سباقه.

● تابع البطولة الأمراء حمزة، هاشم، ايمان، ورابعة وكذلك رئيس الاتحاد اللواء الركن سالم الترك وجمهور كبير.

● حكمنا الدولي الدكتور محي الدين قندور كان على قدر المسؤولية وتابع ادق التفاصيل القانونية.

● بشارات يحمل كأس البطولة

# فــوز ثقيــل للحسيــن عــلى القــادسية

## مصير الكرمل بالجيل و"فورة" العربي هل تتبخر امام الوحدات؟

## ونبض الجزيرة متوقف على الفيصلي!!

● حقق فريق الحسين فوزا ثقيلا على نظيره القادسية بثلاثة أهداف نظيفة. بعد مباراة كان فيها نجوم فريق "الحسين" هم الاميز في كل شيء.. ليخطو خطوة مؤثرة على لائحة ترتيب الفرق.

● واليوم تقام ثلاث مباريات من اصل اربع حيث يرى الكرمل ان تجديد الامل مرهون بفوزه على الجيل.. والوحدات قلق جدا من "فورة" العربي.. والجزيرة سيضع كل ثقله امام الفيصلي فتوقف النبض او عدمه.. مربوط بالفيصلي!.

الاولى والثانية على ستاد الحسن باربد الساعة الثانية، والرابعة على التوالي والثالثة على ستاد عمان الدولي الساعة الرابعة.

فريق الحسين: ٣

القادسية: لا شيء

واخيرا، عاد فريق الحسين لرشده بعد مخاض طال امده.. فقد عرف من اي يؤكل كتف فريق القادسية.. فاجاد افراده بعد ان تفننوا في تنفيذ الشق الهجومي من ٢/٤/٤ ببراعة فجاء وصولهم لمرمى خالد عبدالفتاح سلسا وعبر خطوط اللعب خاصة من الأطراف.. وتوجوا جهودهم بثلاثة اهداف نظيفة.. كان نصيب الهداف العائد عارف حسين هدفين فيما سجل فايز يوسف هدف السبق.

القادسية بدوره لم يقدم العرض المتوقع منه، فقد جاء اداء افراده دون المستوى المطلوب قياسا بالمباريات القوية السابقة التي قدموها امام الاهلي والرمثا.

● الكرمل:؟؟

● الجيل:؟؟

قد يعتبره البعض لقاء عاديا ليس له اي اهمية تذكر على نطاق الحسابات ورصد النقاط لكن في مفهوم الكرمل فهو المصير النهائي.. فاذا فاز ارتفع الرصيد الى سبعة.. مما يعني البدء في الاقتراب من اقرب منافسيه للبقاء.. فاربع نقاط كفارق لا يعني النهاية.. وعليه فسيلعب الكرمل من اجل الفوز واضعا كل ثقله وامانيه بالثنائي الخطير سليمان فايز ومحمود سليمان.

الجيل بدوره يسعى لاثبات انه سيعود قويا في المستقبل فهو يعد العدة لضمان العودة على اسس صحيحة. وهذا ما افرزته عروضه القوية في الاونة الاخيرة ويريد الاستمرار في ذلك معتمدا على الحماس وقوة العطاء وحيوية نجومه سرار وصنوقار ومصاروة وبزادوغ.

● الوحدات:؟؟

● العربي:؟؟

لا يعني بالتاكيد ان العروض القوية التي قدمها العربي منذ انطلاقة مرحلة الاياب والعروض غير المقنعة التي قدمها الوحدات في الفترة الاخيرة.. ان الصيد سيكون سهلا فالوحدات يدرك ان العبر المستقاة من الدروس قد اضحت كافية جدا لتسوية الحسابات والبدء من جديد في تقديم العروض القوية وضمنتها بالنتائج المذهلة. ويبدو ان محطة العربي ستكون نقطة اعادة الصلح بينه وبين جمهوره!

الهجوم الهادر واستغلال الفرص وانتباه خط الدفاع وعودة جهاد لوضعه الطبيعي وحسن التعامل مع ترسانة العربي الدفاعية ستكون المسائل الرئيسية التي ستحلها النجوم وبالتالي العودة بالرصيد دون نقصان ووضع قاعدة الكاس "على عتبة" النادي!.

العربي لن يرضخ للتصورات والقرارات السابقة.. فهو طامح بقوة لتجيير النقطتين فان لم يكن فنقطة واحدة تساعد كثيرا!.

نهجه سيعتمد على استحكام دفاعي في الخلف وفاعلية دفاعية اكثر منها هجومية في الوسط ومشاكسة دائما في الامام.

● الفيصلي:؟؟

● الجزيرة:؟؟

اذا اراد الجزيرة ان يقلص الفارق على ثلاثة فعليه الفوز على الفيصلي وفوز الوحدات على العربي!. واذا اراد ضمان تحقيق ذلك.. فعلى نجومه اللعب باسلوب (حياه او موت) فالوضع لا يحتمل اي تراجع!.

اللعب بروح والاستماتة امام بوابة مرماهم والاجادة في اقتناص الفرص واستملاك الموقف في خط الوسط وتالق واضح للمعتز والصاحب والتلي ودعيبس مع انتفاض رجولي.. مؤشرات لا بد منها امام فريق مثل الفيصلي يهمه ان يستمر في الانطلاق نحو الامام فاحتلال مركز الوصيف امل يتمناه وهو يسعى اليه ونجومه خالد وابو عابد وموسى وصبحي وجريس وفراس وابو شنب قادرون على تحقيق هذا المطلب.

## دوري الدرجة الثالثة بالكرة

اسفرت مباريات كرة القدم لدوري اندية الدرجة الثالثة والتي جرت امس على النتائج التالية:

فاز الفحيص على الصريح ١/صفر، والعودة على الجليل ٢/صفر.

وضمن مباريات الاسبوع قبل الاخير من الدوري تقام اليوم ثلاث مباريات

★ حوارة + الرصيفة الساعة ٣ على ملعب بلدية اربد.

★ حسين المفرق + المفرق الساعة ٣ على ملعب المفرق.

★ الخليج + الطرة الساعة ٣ على ملعب البتراء.

## العلي وابو حمده يواصلان انتصاراتهم بفردي التنس

تقام اعتبارا من الساعة الرابعة من بعد ظهر اليوم مباريات الدور قبل النهائي لبطولة المملكة بالتنس حيث يلتقي بطل الاردن هاني العلي مع ايهاب شحادة ويلتقي عماد ابو حمده (الوصيف) مع ليث العزوني اما مباريات امس فقد اسفرت عن النتائج التالية:

● فاز هاني العلي على رامي فراج ٢/صفر وعماد ابو حمده على ناصر كمال ٢/صفر

## سلايمه ضيف المجلة الرياضية بالاذاعة

● تستضيف المجلة الرياضية بالاذاعة اعتبارا من الساعة الرابعة وحتى الخامسة والنصف لاعب العودة والمنتخب الوطني للكرة الطائرة سمير سلايمه. ويشرف على المجلة الزميلين محمد غنيم وكنعان عزت.

## الاستقلال يواصل تقدمه للظفر بالبطولة

● واصل فريق نادي الاستقلال حصد النقاط تباعا وحصل على ٨٢ نقطة باليوم الأول وبذلك يكون قاب قوسين من اللقب الذي يحتفظ به.

وواصل فريق الشرطة مطاردة فريق الاستقلال ونال الاخر ٨٢ نقطة بينما تراجع فريق نادي عمان وبفارق كبير اذ لم يستطع لاعبوه احراز اكثر من (١١) نقطة بينما نال لاعبو النادي العربي ٥٠ نقطة.

وحسن مستواه على الترتيب واليوم تجري باقي المسابقات على فترتين صباحية ومسائية حيث سيتم تتويج الفرق الفائزة في المراكز الثلاث الأولى.

وتسليم الميداليات للاعبين الفائزين.

## رسالة الملاكمة من بغداد

● بغداد - حسين صالح

موفد اتحاد الاعلام الرياضي.

# ● منتخبنا يفوز على منتخب واسط ٤ / ٢

حقق منتخبنا الوطني للملاكمة الفوز على منتخب واسط الذي ضم اربعة ملاكمين من المنتخب الوطني العراقي ٤/٢ في اللقاء الذي جرى امس الاول بقاعة النصر في مدينة الكوت برعاية محافظ واسط وحضور رئيس وفدنا ورئيس واعضاء الاتحاد العراقي للملاكمة.

وقد قدم ملاكمونا عروضا جيدة رغم الاصابات والارهاق. وتاليا نتائج ملاكمينا في هذا اللقاء الذي شارك في ادارته الحكمان الاردنيان احمد العمري وتيسير سلو.

★ وزن الريشة. لعب سامي القاضي مباراة جيدة مع الملاكم الاولمبي العراقي عامر جواد وكانت المنافسة قوية واستطاع ملاكمنا القاضي ان يفوز عليه بالنقاط بعد مباراة عامرة بالجدية.

★ وزن الخفيف: فاز ملاكمنا عبد الناصر شباب على بطل شباب العراق حسين شادي بالنقاط وكاد عبد الناصر ان يحقق الفوز بالضربة القاضية لولا ان الملاكم العراقي ابدى مقاومة عنيفة في وقت متأخر.

★ وزن خفيف الوسط. شد اللقاء انظار الجمهور المحتشد في الصالة، حيث ادى ملاكمنا محمد حشيشر مباراة قوية وكان متقدما خلال الجولات الثلاث الاولى. لكن عصبيته افسدت عليه تقدمه ليخسر (١/٤).

★ وزن الوسط. فاز ملاكمنا عصام جابر على العراقي حسين صادق بالنقاط وحاول عصام انتزاع الفوز بالضربة القاضية ليفوز (٢/٣).

★ وزن المتوسط. فاز ملاكمنا مصطفى درويش على نظيره العراقي عباس سهيل (٢/٣)، وتبادل الملاكمان خلال اللقاء الضربات المستقيمة المؤثرة.

★ وزن الثقيل. خسر ملاكمنا مؤنس العزام امام الملاكم العراقي احمد فليح بسبب تدني لياقته ليخسر (٠/٥) ولم تقم لقاءات خفيف الثقيل وفوق الثقيل بسبب عدم وجود مثل هذه الاوزان في فريق واسط العراقي.

★ قام وفدنا بزيارة الى السفارة الاردنية والملحقية العسكرية في بغداد، وكرم رئيس الوفد السيد محمد عبد سليمان درعا تذكاريا للملحق العسكري وشكره على جهوده.

★ وفدنا يغادر بغداد ظهر اليوم عائدا الى عمان.

## نوبة غضب تخرج ماكنرو من بطولة باريس للتنس

خرج لاعب التنس الاميركي جون ماكنرو المصنف الاول السابق على مستوى العالم من بطولة باريس المفتوحة التي يبلغ مجموع جوائزها مليوني دولار بعد ان ثارت ثائرته مرة اخرى في نوبة غضب اصبحت سمة تلازم لعبه.

وقد هزم ماكنرو يوم الاربعاء الماضي امام المصنف الحادي عشر اليوغسلافي جوران ايفانيسفيتش ٦/٤ و ٧/٤.

وقد خسر الاميركي نقطة بعد ان وجه سبابا لحاكم الخط في حادث هدد بتوقف المباراة. ومنح الحكم نقطة لايفانيسفيتش مما اثار غضب ماكنرو بصورة اكبر.

وخرج ماكنرو من الملعب وجلس في مقعده كما لو كان يعتزم التوقف عن اللعب. وعندما تم اقناعه بالعودة ضرب الكرة ببطء ولكن منافسه اليوغسلافي تعمد الا يصدها حتى يعيد النقاط على التساوي مرة ١٥/١٥.

وقال ايفانيسفيتش بعد المباراة "لقد اعطيته نقطة حتى يبدأ اللعب مرة اخرى وانا فخور بذلك".

## اخبار الجامعات الرياضية

مها جرزالله

ضمن الانشطة الرياضية المكثفة التي تشهدها جامعاتنا الاردنية جرت يوم امس وضمن اليوم الرياضي الشيق بين كلية التربية الرياضية في الجامعة الاردنية وجامعة اليرموك سلسلة من اللقاءات الودية بمشاركة نخبة من الابطال في العاب الكرة الطائرة طلاب وفازت فيها كلية الرياضية بنتيجة ٢/١ وبرز خلالها اسامه المريدي وزياد حبش وعصام جمعة وفي نفس الطاولة تربعت كلية التربية الرياضية على قمم لقاءاتها وبرز فيها ناديا رشاد وسمر السمهوري وجعفر غانم ومحمود الخولي.

وفي كرة اليد طالبات فازت كلية التربية الرياضية بصعوبة ١٥/١٩ رغم ان ممثلات كلية الرياضية هن لاعبات المنتخب الوطني ويعزين السبب لعدم تفوقهن بفارق اكبر تدني مستوى اللياقة وبرزت من كلية الرياضة رنا اللحام وايمان عوني ومن اليرموك سهاد حداد وعلى صعيد لقاء كرة السلة فازت لاعبات اليرموك بنتيجة ٢٢/١٢ على الرغم من غياب لارا المصري نجمة الارثوذكسي وجامعة اليرموك عنها

● اقام طلبة مساق التطبيق الميداني وبرعاية الدكتور عربي حموده رئيس القسم العملي في كلية التربية الرياضية سباق اختراق الضاحية لطلبة مدرسة النزهة الثانية الإعدادية لمسافة ٤كم فاز فيه الطالب محمد ابو طاعة هذا ونظم السباق طلبة التطبيق الميداني وهم ايوب احمد. عبدالرزاق عارف. سالم بني عطا. بكر رواشده. رائد القصاص باشراف الاستاذ حسام بركات من كلية الرياضة

حكم اللقاءات مجموعة من مشرفي كلية الرياضية واليرموك اذكر منهم يحيى الدجاني وفاديا سعدون.

### في كرة اليد

### كلية الرياضة تقسو على سلاح الجو ٣٠/٢٧

فازت كلية الرياضية على سلاح الجو الملكي في لقاء كرة اليد الودي الذي اتسم بالاثارة وروعة الاداء من قبل الطرفين بنتيجة ٣٠/٢٧ وتالق فيها غازي الكيلاني. محمد فضل وزين العابدين من الرياضة وذلك على ملاعب كلية الرياضة هذا وحكم اللقاء مضر عبدالكريم.

## اتحاد الكرة يحدد مواعيد مباريات الكأس المتبقية

اصدر اتحاد كرة القدم جدول مباريات بطولة كاس الاردن المتبقية لموسم ١٩٩١ حيث تقام جميع المباريات على ستاد عمان الدولي في الساعة الثالثة من بعد الظهر وتاليا جدول المباريات

● الجيل - الاهلي الاثنين ١١/٤

● الحسين اربد - الوحدات الثلاثاء ١١/٥

● الفيصلي - الكرمل الاثنين ١١/١١

● الرمثا - الزرقاء الثلاثاء ١١/١٢

## اليوم ينطلق دوري الاول بكرة الطاولة

تنطلق اعتبارا من الساعة العاشرة من صباح اليوم اقوى بطولات كرة الطاولة حيث ينطلق دوري اندية الدرجة الاولى بمشاركة ١٠ فرق

وستقام مباريات اليوم على فترتين صباحية ومسائية حيث يلعب بطل الدوري الجزيرة مع الاتحاد والارثوذكسي مع الطالبية والقلعة مع الجيل والوحدات مع المفرق والمدينة مع عمان

اما مباريات الفترة المسائية والتي تقام في الساعة الثالثة والنصف فهي بين الجزيرة والطالبية والاتحاد مع الجيل والارثوذكسي مع المفرق والقلعة مع عمان والوحدات مع المدينة



تصفيات بطولة العالم العاشرة للتايكواندو

# رجالنا وآنساتنا يودعون البطولة!

اثينا - محمد غنام - موفد اتحاد الاعلام الرياضي

ودع منتخبنا الوطني للتايكوندو للرجال والانسات بطولة العالم العاشرة للرجال والثالثة للانسات عقب خسارة لاعبنا محمد الزعبي امام ونغ لاعب تايبيه ٣/٤ وخسارة نسرين غازي ابو بكر امام فلين زويلا ٤ صفر في اللقاءات التي تدور رحاها منا في العاصمة اليونانية.

● وزن ٥٠ - ٥٤ كغم

رد ونغ لاعب تايبيه اعتبار خسارته في بطولة كاس العالم امام لاعبنا الزعبي عندما فاز عليه امس ٣/٤ فقد خطف لاعب تايبيه نقطتين مقابل. نقطة واحدة في الجولة الاولى نظرا لان الزعبي ظل مهاجما طوال الجولة بعكس منافسه الذي كان يهرب ويضرب بقدمه الى ان حصل على النقطتين وفي الجولة الثانية تغير اسلوب الهجوم عند الزعبي فصار يلعب بنفس الاسلوب ويهاجم بالوقت المناسب وحصل على النقطة الثانية ليتعادل ٢/٢ وجاءت الجولة الثالثة التي تقدم فيها لاعبنا بنقطة حتى قبل النهاية بدقيقة خطف منافسه نقطتين ليفوز ٣/٤.

وحول اسباب خسارته قال الزعبي انه لم يخض اية مباراة دولية بعد عودته من كاس العالم بعكس منافسه الذي لعب في ايران وتركيا واسبانيا خلال ثلاثة شهور التي اقتصرت فيها على التدريبات اليومية فقط.

● وزن ٤٣ - ٤٧كغم

خسرت لاعبتنا نسرين غازي امام لاعبة ارجنتينية ٤/صفر في مباراة غير متكافئة لفارق المستوى الفني والمهاري والخبرة التي تفتقر لها لاعبتنا التي لم يمض على ممارستها اللعبة اكثر من ١٠ شهور.

## اليونان هزمت فنلندا والنرويج تعادلت مع المجر

فازت اليونان على فنلندا ٢/صفر في اطار تصفيات بطولة الامم الاوروبية لكرة القدم المجموعة السادسة.

ولكن كي يصل الفريق اليوناني الى السويد للاشتراك في الادوار النهائية يجب ان يهزم الفريق البرتغالي الشهر القادم والفريق الهولندي بطل اوروبا في كانون الاول.

وفي بومبانلي بالمجر تمكنت النرويج من انتزاع تعادل صعب مع المجر ليتضاءل امل الفريق المجري بذلك في تصدر مجموعته فلم تفز المجر الا على قبرص ليصبح من المؤكد تقريبا ان تشغل المركز الرابع

## البطولات الكروية الاوروبية

# كوفنتري اخرج الارسنال من كاس انجلترا وايندهوفن تصدر في هولندا

خرج فريق ارسنال لكرة القدم من بطولة كاس انجلترا في الدور الثالث بعد هزيمته صفر/١ امام فريق كوفنتري.

وهزم مانشستر يونايتد الذي خرج من الدور النهائي العام الماضي منافسه بورتسموث ٣/١ لينفض عن نفسه بذلك حالة الاسترخاء باول فوز في ست مباريات.

وفي مباريات اخرى في بطولة الكاس هزم ايفرتون منافسه وولفرهامبتون ٤/١ وتعادل ساوثمبتون مع شفيلد ١/١

المانيا

صعدت فرق بوروسيا مونشنغلادباخ وشتوتغارت وهانوفر من الدرجة الثانية الى المرحلة النصف النهائية لكاس المانيا في كرة القدم.

وفي الدور الربع النهائي فاز مونشنغلادباخ على كيكرز شتوتغارت ٢/صفر وهانوفر على كارلسروه ١/صفر وخسر بابر ليفركوزن امام شتوتغارت صفر/١

وتقام المباراة الربع النهائية الاخيرة بين فيردر بريمن وكايزرسلوترن في ٣ كانون الاول المقبل.

اسكتلندا

صعد ابردين الى صدارة بطولة اسكتلندا في كرة القدم بفارق الاهداف امام هارتس في ختام مباريات المرحلة الخامسة عشرة.

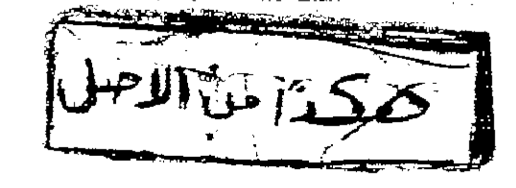
وقد فاز ابردين على مذرويل ٣/١ وتعادل هارتس وضيفه سانت ميرين من دون اهداف وفاز سلتيك على سانت جونستون باربعة اهداف.

وكانت المرحلة الخامسة عشرة افتتحت مساء الثلاثاء الماضي بفوز دندي يونايتد ٣/٢ على رينجرز الذي هبط من المركز الاول الى المركز الثالث.

هولندا

تصدر ايندهوفن بطولة هولندا في كرة القدم بفارق الاهداف امام فيينورد اثر تعادله وضيفه ماستريخت ١/١ مساء الاربعاء الماضي في مباراة مؤجلة.

وفي مباريات مؤجلة اخرى فاز اياكس على تيلبورغ ٣/صفر وفيتيس على اوتريخت ١/صفر وخسر فوليندام امام روزيندال صفر/٢



ظاهرة العدوانية عند الطلاب اسباب... ومؤشرات (٢)

# ● العدوانية سلوك غير سوي يلجأ اليه الطفل المحـــــروم والطفل المدلل

كتبت: كريمان الكيالي

كنا قد طرحنا في الاسبوع الماضي ظاهرة العدوانية ،عند الطلاب، والاسباب التي تؤدي الى مشاجراتهم في المدرسة والشارع،وكنا قد التقينا مع عدد من الطلاب الذين تحدثوا عن الاسباب التي تدفع بالطالب للاعتداء على زميله وايذائه،وكانت اجابات الطلاب تقريبا متشابهة، اذ اجمعوا على ان العدوانية سلوك في نفس الطالب، يساعد في تنمية عدة عوامل اهمها التربية الخاطئة في الاسرة وتعويد الاطفال على الضرب.

واليوم نستكمل هذا الموضوع، بطرح اراء بعض المربين والمربيات حول هذه الظاهرة للتعرف اكثر على الاطفال العدوانيين والاسباب التي تدفعهم للعدوانية، والحلول الممكنة للتخفيف من عدوانيتهم.

## اشغال وقت فراغ الاطفال العدوانيين للتخفيف من عدوانيتهم...

### المرشدة التربوية اروى الناصر

يعتبر الغضب والمشاجرة من الامور الطبيعية التي تصدر عادة من الاطفال الاصحاء،بل اننا نشك في صحة الطفل اذا لم يغضب ويتشاجر مع زملائه،الا ان قيام الطفل بالغضب والاعتداء على زملائه بدون سبب سواء بالبيت او بالمدرسة او الشارع وبصورة مستمرة، يدل هذا السلوك غير الطبيعي على اضطراب نفسية الطفل الامر الذي يدعو لدراسة حالته والعناية به، فالعدوانية سلوك غير سوي يلجأ له الطفل في حالة حرمانه من شيء يرغبه او حرمانه من الحب، كذلك عندما يشعر بالفشل او كراهية الاهل والمعلمين له، والشعور بالنقص كل ذلك يؤدي بالطفل الى اسقاط انفعالاته وحالته النفسية على زملائه واخوانه عن طريق الاعتداء عليهم.

اذن يجب على الاباء والمعلمين ان يتحلوا في تعاملهم مع الاطفال العدوانيين بالصبر، لانهم اذا ثاروا يكونون هم انفسهم قد مارسوا سلوكا عدوانيا، ويستحسن اتاحة فرص اجتماعية للاطفال العدوانيين لمشاهدة اطفال آخرين يمارسون سلوكا وديا، ويجب اشغال فراغ هؤلاء الاطفال بالرياضة مثلا للتخفيف من عدوانيتهم.

### المعلمه مقبوله ابو شعيب

انني كمربية الاحظ ان هناك بعض الطلاب الذين يؤذون ويضربون بعضهم البعض، وفي رايي ان اسباب العدوانية عندهم اما ان تكون نابعة من البيت الذي لا يوجد فيه الامن والاستقرار لذلك الطفل بسبب الخلافات المستمرة بين الوالدين او بسبب انفصالهما او حرمان الطفل من اشياء كثيرة غير متوفرة لديه، والاحظ ان ضعف الطلاب في تحصيلهم الدراسي يؤدي الى العدوانية وايذاء غيرهم، وكما ان هناك بعض الاهل الذين يسجلون اولادهم في نادٍ لتدريب الكراتيه، فيتعلم بعضهم العدوانية ويضربون زملاءهم حتى يتباهوا بقوتهم

### الاستاذ عبد الجبار لافي

نعني بالسلوك العدواني عند الاطفال اعتداء الاطفال على اطفال في نفس اعمارهم بدون اسباب، او ربما تكون الاسباب لا تثير طفلا آخر وتجعله يعتدي على غيره. والسلوك العدواني له اسباب كثيرة منها:

- التربية الخاطئة في البيت، وكثرة التدليل للطفل بحيث يحصل الطفل على ما يريد، وكل شيء يصبح ملكه حتى اشياء الآخرين.
- المشاكل الاجتماعية وطلاق الوالدين وتربية الطفل بعيدا عن امه.
- الحالة الاقتصادية والسيئة في الاسرة، وحالة الحرمان التي يعيشها الطفل في البيت والمدرسة.

اما حلول هذه المشكلة فهي:

- وضع الطفل العدواني تحت مراقبة المعلم
- البحث عن الاسباب التي تدفع الطفل الى السلوك العدواني ثم معالجتها.

### الاستاذ عبد الرحمن عايش

اسباب عدوانية الاطفال تتلخص في:

- الحرمان داخل الاسرة يدفع الطفل الى الحصول على ما حرم منه من رفاقه وخاصة من هم اصغر منه سنا.
- الحياة المدللة: قد يعيش طفل وحيد حياة فيها الكثير من الدلال، فيحصل على كل ما يريده وكل ما يطلبه دون عناء او تعب، حتى يحسب هذا الطفل ان كل ما يريده يجب ان يكون حاضرا حتى وان كان هذا الشيء ملكا لغيره.
- وجود الطفل وحيدا بين بنات.
- وجود هذا الطفل مع ام مطلقة او اب. فتعمل هذه الام او هذا الاب على تعويضه عن فقدانه امه او ابيه باحضار كل ما يريد له.
- تمييز الاباء والامهات لابن او بنت في المعاملة مما يجعل هذا الابن او البنت يشعر بانه الافضل بين اخوته.

### الاستاذ محمود ابراهيم:

الاطفال الذين يعيشون حياة متشابهة في بيئة متشابهة قلما نجد بينهم عدوانية ظاهرة، حيث تكون تصرفاتهم متشابهة، لذا نجد ان الاطفال الذين يعانون من مشاكل عائلية او تحيط بهم علاقات غير طبيعية في اسرهم هم الذين يجب ان يعتمد عليهم المعلمين في النشاطات المدرسية ليشعروا باهميتهم.

- من هو الطفل العدواني:

● الطفل الذي حرم من حنان وعطف الابوين او احداهما
● الطفل الذي اصيب بعاهة جسدية
● الطفل الفقير الذي يعيش في حرمان من تحقيق ما يريد
● الطفل الذي يعيش مشاكل وخصام الاسرة التي يعيش فيها
● الطفل الذي يعاني من مشاكل في نطق الحروف
● الطفل المدلل وخاصة وحيد الوالدين

- انواع السلوك العدواني:

● الاعتداء على ملكية الآخرين
● حب التملك
● تخريب وتكسير ملكية الاخرين
● عدم الانتظام في الدوام المدرسي
● مخالفة تعليمات المدرسة
● حب الظهور والسيطرة امام الاخرين.

زهير اليحيى



محمد ماجد ابو النيل



آلاء بشير الصوراني





محمد صالح شريم





## التفاحة المغرورة

قصة: دينا بدر علاء الدين

كان يوجد بثلاجة العمة حنان ثلاث تفاحات، تفاحتان صغيرتان لونهما اصفر وتفاحة كبيرة لونها احمر وكانت التفاحة الكبيرة تسخر من التفاحتين الصغيرتين وتقول لهما بفخر: انا لوني احمر وحجمي كبير اذن انا افضل منكما.

وبادرتها احدى التفاحتين وقالت لها: سامحك الله يا صديقتنا التفاحة سامحك الله. وفي احدى الايام حضر ضيف عند العمة حنان فنهضت لتقدم له شيئا، فتحت العمة حنان ثلاجتها وقالت:تفاحتان صغيرتان وتفاحة كبيرة سآخذ التفاحة الكبيرة.

وذهبت لتحضرّ الوعاء، اخذت التفاحة الكبيرة تبكي وتقول: سوف يأكلني الضيف يا تعاستي.

فاقتربت منها التفاحتان الصغيرتان وقالتا لها:
لا تخافي تعالي واختبئي خلفنا ولن تراك العمة حنان.
وبالفعل عملت التفاحة كما قالت لها التفاحتان الصغيرتان وما هي الا لحظات حتى حضرت العمة حنان ومعها الوعاء ولكن الضيف اعتذر للعمة وقال: ارجو ان تسمحي لي بالانصراف فقد تاخرت عن عملي.
وهكذا نجت التفاحات الثلاث وتعلمت التفاحة الكبيرة درسا لن تنساه ابدا وهو ان لا تكون مغرورة ومتكبرة





رعد جلال السكر

عمر سمير السكر



شذى صالح شريم

علاء علي شوكت العتال



عصام عبدالله المبيضين

حسين سالم العلاقي



طلال الربابعة

## حكاية اسلامية

قال ابو هريرة ذات يوم: والله لا يسمع بي مؤمن ولا مؤمنة الا احبني، قيل له: وكيف عرفت ذلك ؟ قال: كنت ادعو امي الى الاسلام فتابى الدخول فيه، وذات يوم دعوتها الى الاسلام، فقالت عن رسول الله كلاما اغضبني واحزنني، فذهبت الى النبي باكيا، وقلت له يا رسول الله، كنت ادعو امي الى الاسلام فتابى ذلك، وقد دعوتها اليوم فاسمعتني فيك ما اكره، فادع الله ان يهدي امي الى الاسلام فدعا لها النبي، عاد ابو هريرة الى امه، فلما دخل عليها قالت: اشهد ان لا اله الا الله وان محمدا عبده ورسوله،رجع ابو هريرة الى النبي مسرعا، كان يبكي هذه المرة من الفرح، كما بكى من قبلمن شدة حزنه، قال للنبي: ابشر يا رسول الله، فقد اجاب الله دعوتك وهدى ام ابي هريرة الى الاسلام، ثم قال: يا رسول الله ادع الله ان يحببني انا وامي الى المؤمنين والمؤمنات والى كل مؤمن ومؤمنة، فقال النبي ما معناه: اللهم حبب عبدك هذا وامه الى كل مؤمن ومؤمنة، لذا فلا يسمع بأبي هريرة مؤمن ولا مؤمنة الا احبه...

## اضف الى معلوماتك

يعيش الحوت الازرق في جنوب المحيط الاطلنطي، وهو الان من المخلوقات البحرية النادرة تستحق الحماية لمنعها من الانقراض.

الاحساء اسم يطلق على المناطق الشرقية من السعودية، واصل هذه التسمية ترجع لكثرة الاحساء فيها، والاحساء جمع " حس " وهو الينبوع القريب من سطح الارض، ويقدر عدد ينابيع الاحساء بستين ينبوعا اهمها عين الخدود والعين الحارة وعين ام سبعة، ويمتد ساحل الاحساء من شمال الحدود الكويتية السعودية وجنوبا عند الحدود السعودية القطرية، ويعتبر اطول ساحل في الوطن العربي، والاحساء منطقة زراعية وبترولية هامة.

● يضاف الفلورايد الى مياه الشرب بنسبة ضئيلة جدا، لانه يساعد على مقاومة تسوس الاسنان، بزيادة صلابة ومناعة طبقة المينا الخارجية الواقية، ويتوفر عنصر الفلورايد ايضا في السبانخ والشاي، كما انه يدخل في تركيب معظم معاجين الاسنان.

## انواع من الاشجار
## (١) شجرة جوز الهند

هي شجرة من فصيلة النخيل وثمارها تتجمع مع بعضها البعض على شكل عنقود كبير، وشجرة جوز الهند تحب الضياء والحرارة والراوية، فهي تنبت غالبا في الرمال على شواطيء البحار الحارة. وتحيط بالشجرة طبقة من الالياف تحميها من التحطم اثناء سقوطها من ارتفاع ٢٠٠ متر، وتحت طبقة الالياف طبقة خشبية في داخلها اللب الابيض الذي يحتوي على سائل سكري، احيانا تسقط الثمار في الماء فيحملها بعيدا وعندما تستقر في شاطيء ما تنغرس في الرمال لتنبت بعد سنوات شجرة جديدة.

## من امثال الشعوب

● اذا اردت السلام.. فاستعد للحرب
(الماني)

● الضربة الاولى.. نصف الحرب
(ياباني)

● ليس كل ما يلمع ذهبا
(فرنسي)

● اذا كان لا بد من الغرق... فالغرق في البحر الهائج اكرم من الغرق من البركة الآسنة.
(روسي)

## سؤال وجواب

● الصديقة اروى عبد الجابر تسأل: ما معنى كلمة (مونتاج)؟
● الصديقة العزيزة اروى: المونتاج في السينما والتلفزيون يعني اعادة ترتيب المشاهد والحلقات حسب تسلسل الاحداث، حيث ان هذه المشاهد يتم تصويرها بلا ترتيب، ولذلك يلجأ الفنيون الى اعادة ترتيبها.



هبة فوزي النجار

وهيبة ماجد ابو النيل



تمارا عماد شوكت



آلاء وولاء علي خليف الزيود

## قضايا المواطنين

### امام وزير التنمية الاجتماعية
### امام رئيس ديوان الخدمة المدنية

انا المواطنة فهده سالم حدادين حصلت على بكالوريوس في علم الاجتماع من الجامعات العراقية منذ عام ١٩٨٥، وبهذا يكون قد مضى على تقديمي طلبا توظيف لديوان الخدمة المدنية حوالي سبع سنوات تقريبا، ولغاية الان لم يتم تعييني مع معرفتي الاكيدة ان تخصصي مطلوب وان الكثير ممن يحملون التخصص نفسه وتخرجوا بعدي بكثير قد حصلوا على وظائف لذا اتوجه الى السيد وزير التنمية الاجتماعية والسيد رئيس ديوان الخدمة المدنية راجيا منهم مساعدتي في الحصول على الوظيفة المناسبة لي.

وزير التنمية الاجتماعية

وشكرا

فهده سالم حدادين

## خاطرة

وتبقى تلك الانامل... تداعب قيثارة الحياة... السامعون في كل مكان... شبه نائمين على هذه الاوتار الملائكية. والالحان المستمدة من سلسبيل الحياة... في كل مرة تتجه بزمردها الى الدرب الذي تزداد فيه بريقا... هكذا هي قيثارة الحياة مستمدة اوتارها من اعماق كل شيء

### خيبة امل

يبعث النشوة في تلك النفوس البائسة... التي تتشبث بكل خيط من معاني الامل... وتبقى تلك الاوتار المستمرة بالايقاع الملائكي... المجهول. فتلك القصر مسار الى الاعماق... الى ان تاخذ مكانا في القلب والاحشاء... فيعتاد عليها السامع... كما لو انها كاس من الماء الذي لا يعيش دون ان يرتوي به... ولكن وبعد كل هذا... بعد كل ما صنعته في النفوس... وبقاس من الحديد القاسي ستقطع الاوتار... فجاة.. دون سبق اي انذار.. مخلفة وراءها العواصف الهوجاء... وكل معاني القسوة لذلك السامع الذي كان خطاه الوحيد انه اعتاد على الشرب من ذاك الكاس الملائكي غير العادي الممزوج بماء خفي ان دل على شيء فهو النعيم المختوم بخيبة امل..

اسيل داود حيمور

## لمن يهمه الامر

### نظام الخدمة المدنية وعلاوة صعوبة العمل

لقد اقر ديوان الخدمة المدنية علاوة سميت بعلاوة صعوبة العمل في بداية عام ١٩٨٨ ولم تشمل سكرتيري مدارس الحكومة علما ان السكرتير يقوم باعمال ادارية ومالية ومحاسبية وامين مستودع وسجلات ولوازم، اذ يقوم باستلام الكتب المدرسية وتوزيعها على الطلاب واعادة استلامها في نهاية العام الدراسي كما يقوم بجمع واستلام التبرعات المدرسية من الطلاب وايداعها في البنوك. لما يتحمله من متاعب ومشاق كما انه امين مستودع وبعهدته لوازم واثاث تقدر قيمته بالاف الدنانير وكما يكلف باعمال خلال العطل الرسمية ويتطلب عمله الحضور مبكرا للدوام والمغادرة بعد انتهاء الدوام الرسمي. لذا نرجو ان ينصف هذا الموظف اسوة بالاخرين.

يوسف الزين
مرصع / جرش

## مدينة لا تعرف الحدود / مسرحية عن القدس وازمة الخليج

بعد مسرحياته الثلاث "نور السلطان" و "قرية كان اسمها زيتونة" و "ثورة السنابل" وبعد غياب قارب الثلاث سنوات يعود الدكتور ماهر ابو الحمص الى جمهور المسرح في الاردن بمسرحية تخاطب وجدان المشاهدين بقوة.

قال الناقد يأسر الزعاترة ان مسرحية ابو الحمص الجديدة "مدينة لا تعرف الحدود" تمزج بين التعبير عن ازمة الخليج ومأساة القدس وانها صرخة تقول "خائن من يطفىء نار ثاره بيده".

اضاف ان المسرحية "غاضبة كمئذنة تدعو الناس للجهاد لانها تخرج من فؤاد يأبى الركوع ما دامت تسكنه سورة الاسراء التي يريدون حرقها".

بدأ عرض المسرحية في السادس من تشرين الاول من اخراج هاني صنوبر واداء مجموعة من الممثلين الاردنيين منهم عبدالكريم القواسمي ومحمود ابو غنيمة وبكر قباني وهاشم كفاوين وحسين الخطيب.

ويتخلل عرض المسرحية اناشيد وطنية ولوحات لفرقة اليرموك الاردنية.

وقال الزعاترة "من العنوان لوحده (مدينة لا تعرف الحدود) تقول المسرحية الكثير انها القدس والقدس لم ولن تعرف الحدود ولا ولن تستسلم للحصار لانها لم تكن يوما وحيدة. فصدى جراحاتها يتجاوب في عمان والرباط والقيروان ونواكشوط ورائحة الدم من خاصرتها تفوح في بخارى وسمرقند".

في مدينة لا تعرف الحدود يرسم ابو الحمص شخوصه في القدس.. هناك حيث ما زال ابو ايمن "يحمل العلم ويفديه بدمه كما اوصاه عبدالقادر الحسيني وابو جاسر وابو ابراهيم وغيرهم من الذين تعبوا من النضال وركنوا الى الياس. وابو عطا وابو كامل اللذان يسيران عكس احلام شعبهم. وهناك قوافل الشهداء الذين مضوا يكتبون النصر في ازقة القدس وغزة ونابلس. ايمن وضياء واحمد هؤلاء الذين لم يخونوا الراية وقرروا ان يحملوا بندقية الحسيني ليفتتحوا نشيد النصر".

وقال عبداللطيف شما امين سر رابطة المسرحيين الاردنيين لرويتر ان مسرحية (مدينة لا تعرف الحدود) هي نوع من "احياء ذكرى حريق المسجد الاقصى المبارك".

واضاف "كان الممثلون فريقا متجانسا اعطوا العمل نبضه الحقيقي وكان ابو غنيمة والقواسمي وكفاوين الاكثر تميزا".

وقال "كل الشخوص يحركها الكاتب ومن بعده المخرج على خشبة المسرح ويتركها تقول نبضها الحقيقي دون تزييف او افتعال من خلال ايقاعات الانتفاضة ومفرداتها لتعلن في النهاية ان الصغار لن ينسوا وان مات الكبار. فها هو ضياء رمز الجيل الجديد يحمل العلم في يده وبندقية الحسيني في اليد الاخرى ويواصل المسيرة قد يصل الهدف وقد لا يصل ولكنه لن ينكس الراية".




## مقتطفات

### سري مع القمر

قمري اما زهقت عيوني
هل عرفت سري
ابيكيك شجوني
عيونك تراني
اسهر الليالي
لا اعرف ماذا حل ببالي
قمري...!!
اشهد معي اني خيالية
عاشقة الرومانسية

* * *

كن انيسي
ورفيق دربي
علك ترى امرا يشفيني

* * *

من علتي خيال لا يتحقق
اناديي اريد تحقيق ذاتي
حلمي الوحيد...
ان اسكن قصائدي الشعرية
دندنتها تجعلني
انسانة حية

* * *

اتركوني لكل ما احب
وما اريد لن اجدد
الا مع بسمة بحر
ونظرة قمر
اتركوني لرومنسيتي
واجعلوني اعيش حياتي

سحر سعادة
(قطرة ندى)

### هذا عصفور الصباح

هذا عصفور الصباح يرفرف على جرحي
ينشد ما بين دمي وجرحي.. اغنيات العودة
يبث الاشواق عبر الحواري والطرقات
يحمل الريح سلاحا لارضي..
ويسال الحكايات
عن حقل جدي
وحقول ابي
وخبز امي
هذا عصفور الصباح
منذ ان تعلم فن الكتابة
سطر على اوراق الزمن... اسم الوطن...
والقى قصيدة على منبر الخطابة..
ارواحنا هي الثمن...
هذا عصفور الصباح... يهاجر دون
وداع او استئذان
اتبعنا خطاه فلم نجد اثرا له ولا عنوان
وجدنا دما يملأ المكان..
وحجر محفور عليه انا فدا للاوطان

صلاح زكي ابو الهيجاء
اربد - كلية غرناطة

## ارتين... الوحدة في الوطن

مهداة الى ارتين دانيال اول شهيد للطائفة الارمنية سقط على ارض فلسطين منذ بدء الانتفاضة... استشهد بتاريخ ١٩٩١/٨/١١ في مدينة رام الله.

في المسافة بين الوصول الى الوطن - الدولة او الدولة - الوطن وبين صياغة ما شئنا من الدعوات والتاملات، نجد الشهداء وحدهم يعيدون التاريخ في ابهى ما يكون، يكتبون المجد من جديد، نجدهم كلما شئنا ان نطيل النظر اكثر فوق هذا المدى المدجج بالحياة ، نجدهم يرددون ما طاب لهم من النشيد يعزفون الاسطورة لكل ما هو جميل وعادل.

وعند انتزاع دقائق معدودة من ثورة القضاء على الفراغ، ندخل في صراع غير مأمول النتائج مع الذات. لنجد اننا قد عبروا المستحيل ليصبح ممكنا وبسيطا.

من هذا الواقع اليومي على ارض الانتفاضة نريد نحن الاجابات التي يقدمها الشهداء والابطال لطرف الصراع على الجانب الاخر ولا نستطيع في خضم هذا الحاضر الا ان نسال اكثر لا نستطيع الا ان نسال هذا الارمني المتعطش للحرية والعدالة.

ما الذي كان يدور في خلدك لحظة الاشتباك مع الوجود مع الاخر؟؟ ما الذي تود ان تقوله لنا ايها المسالم ارتين؟؟

لن تقول لك بان بيتك اصبح عاصمة او مكانا تحج اليه الطائفة لن نتحدث عن ابيك الجميل وهو يعتمر الكوفية «الهوية»، لن تقف طويلا لنقول لك: بان وجه امك يختلف كثيرا عن وجه ام فقدت ابنها في حادث طارىء

ولكن سنقول لك: احسنت صنعا ايها الحكيم ارتين، فاصعد هادئا، فها هي الصلوات تخرج تباعا من المسجد والكنيسة لتتوحد جميعا في الوطن.

غسان تهتموني
اربد

## حديقة القراء

### فائدة

كثير ما نسمع عندما نقول، كم عمرك؟ وهذا خطأ، لان العمر غير محدود بالسنين والايام. قال رسول الله ﷺ اعمار امتي بين السبعين والستين وليس ذاك على وجه التحديد. لذا فالواجب ان تقول: كم سنك؟ وليس كم عمرك.

### معاني الاعلام

جعفر: النهر العظيم
ريم: الغزال الخالص البياض
خالد: شيخ ابطا عنه الشيب
النعمان: الدم

### من اقوال الفاروق

من كتم سره كان الخيار في يده اعقل الناس اعذرهم للناس

### الحياة

كلمة جوهرية تعني الحب والصدق والوفاء.. تعني الامل وتحمل معها طيور الاسى وطيور الفرح والسعادة فلماذا لا نصطاد طيور الفرح ونجعلها تعيش بهذه النفوس التي امتزجت بالضغينة والكبرياء والخيلاء.

### مسابقة العدد

مسلسل اردني يتكون من مقطع واحد و ٩ حروف اذا جمعت:
١ + ٢ = للتعريف
٣ + ٤ = بمعنى سقي
٥ + ٧ = بمعنى اشتاق للام
٨ + ٦ = للنداء
١ + ٩ = للتوجع

اعداد: صالح محمود طوالبة

### ردود سريعة

الاخ سميح ضمور

وصلتنا رسالتك والتي تتضمن قصيدة بعنوان غريب يؤسفني يا اخ سميح عدم نشر ما ورد فيها لضعف جملها وافتقارها الى مقومات الشعر الحديث راجيا ان تحاول مرات اخرى وان تكثف من قراءتك للشعر الحديث والقديم ايضا.

ولك تحياتي

## صدر حديثا

### الدراسات الاجتماعية مناهجها واساليب تطبيقاتها

● د. ابراهيم القاعود

صدر حديثا عن دار الامل للنشر والتوزيع كتاب للدكتور ابراهيم القاعود بعنوان الدراسات الاجتماعية مناهجها واساليب تطبيقاتها. ويقع الكتاب في ٢٦٠ صفحة من القطع المتوسط جاء في احدى عشر فصلا. حيث تناول المؤلف في الفصل الاول مفهوم الدراسات الاجتماعية وعلاقتها بالعلوم الاجتماعية، اما الفصل الثاني والثالث تطرق الباحث بشكل مفصل ومطول الى مهارات الدراسات الاجتماعية واتجاهاتها. كما تناول في الفصلين الخامس والسادس عرض التجربة الاردنية في تطوير مناهج التربية الاجتماعية وتخصصت بقية فصول الكتاب في عرض الطرق التدريسية الحرفية مثل الاستقصاء والاكتشاف وتفريد التعليم. وكذلك فقط احتوى الكتاب على ١١٦ تدريبا مضافا اليها عدد كبير من النماذج التدريسية، مما جعله صالحا لاسرة التربية والتعليم كالمعلم والمشرف وعضو المناهج المختص.

### اعمال يدوية في مرحلة الطفولة المبكرة

أعمال يدوية في مرحلة الطفولة المبكرة

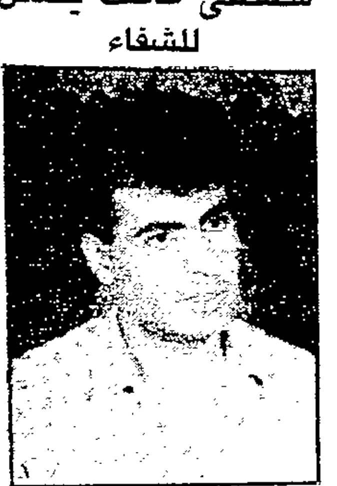
صدر حديثا كتاب اعمال يدوية في مرحلة الطفولة المبكرة تاليف " مجدلين خلف " الكتاب يعمل على تطوير الطفل من الناحية الذهنية والنفسية والحسية والجسدية من خلال عمل لعبة تربوية تعليمية يمكن انتاجها من مواد بسيطة وغير مكلفة ومن مواد مهملة يمكن استغلالها وتحويلها الى لعبة يتعلم منها الطفل. الكتاب خاص بالامهات والاباء ومربيات رياض الاطفال ودور الحضانة.

### تحت الطبع الاردن السياسي لمروان العبداللات

لقد اتم الباحث الاردني مروان احمد سليمان العبداللات تاليف كتابه الاردن السياسي والبارتيلوجيا وقد تم اجازة كتابه من مديرية المطبوعات في وزارة الاعلام للطباعة والنشر. ويعتبر كتاب الاردن السياسي اول دراسة اردنية في علم البارتيلوجيا. وقد تناول الزميل العبداللات علم البارتيلوجيا والظاهرة السياسية والظاهرة السياسية الحزبية والاحزاب السياسية والتطور العام لعلم الحزب السياسي «البارتيلوجيا»، وتناول ايضا دراسات علماء عديدين عرب واجانب منهم «ويثر»، «هينتجتون»، «اننانيف»، «ارستروجويسكي»... ودراسات من جامعة بغداد والقاهرة وتناول المؤلف التحديث والتنمية السياسية. ونشوء وتطور ومظاهر وخصائص علم الحرب والظاهرة السياسية، وهياكل وانواع وخصائص ونظم وتصنيف ونهضة وتكوين الاحزاب السياسية والديموقراطيات القديمة عند الرومان واليونان وفي صدر الاسلام، ومشروعات الاحزاب السياسية ١٩٩١، والحركة الوطنية الاردنية ١٩٢١.

والمؤلف الكاتب هو احد الكتاب الناشئين الشبان وقد تقدم الى عضوية اتحاد الكتاب والادباء الاردنيين ويعمل لاخراج دراسات سياسية اردنية جديدة وقيمة، وسيتم مناقشة الكتاب وتقويمه في عمادة البحث العلمي في الجامعة الاردنية، ومركز الاستشارات والدراسات في الجامعة الاردنية، والكتاب يرعى اهتمام وعناية عدد من المؤسسات الثقافية والعلمية

## المطرب الاردني مصطفى عاطف يتماثل للشفاء



المطرب الفنان الاردني مصطفى عاطف تماثل للشفاء بعد تعرضه لحادث سير قبل عدة ايام في عمان.

الفنان مصطفى عاد الى جمهوره ومحبيه ويواصل مسيرته الفنية كالمعتاد.

مطربنا حظي اثناء اقامته على سرير الشفاء باطمئنان ورعاية العديد من المديرين والاحبة والاصدقاء الذين تمنوا له الشفاء والسلامة وموفور الصحة. وحمدا لله على السلامة يا مصطفى عاطف.

## افتتاح معرض الفن العراقي بالفينيق

■ يفتتح غدا السبت معرض الفن العراقي الحديث لنخبة من ابرز الفنانين التشكيليين العراقيين وذلك في قاعة جاليري الفينيق للثقافة التجريبية وذلك في تمام الساعة السادسة مساء وجدير بالذكر ان المعرض يقام بالتنسيق مع جاليري اورفلي في بغداد.

## جائزة الابتذال لاكاديمية السينما الاميركية!!

سيقدم الفنانون العاملون في مجال الاعلان في تشيكوسلوفاكيا «جائزة الابتذال» لاكاديمية الفنون والعلوم السينمائية الاميركية التي تمنح جوائز الاوسكار كل عام.

ذكرت صحيفة هوسبودراسكي ان اتحاد الفنون التطبيقية في براغ قرر منح الاكاديمية الاميركية جائزة الابتذال لان سقم ذوق اعلانات الافلام الاميركية، قضى على صناعة اعلانات الافلام في تشيكوسلوفاكيا.

وستكون جائزة الابتذال عبارة عن قطعة من الزجاج تعبيرا عن «الطفيلية والافتقار الى الذوق السليم والفجاجة»، التي يرى الفنانون التشيك انها تميز اعلانات الافلام الاميركية.

## سائق محتال استولى على ٤٩ الف نسخة من فيلم فانتازيا

استولى سائق محتال على شاحنة محملة ب ٤٩ الف فيديو من النسخة الجديدة الحديثة لفيلم الرسوم المتحركة الكلاسيكي // فانتازيا// الذي انتجته شركة والت ديزني قبل حوالي نصف قرن. وتبلغ قيمة الاشرطة المسروقة ١٫٧ مليون دولار.

واختفى السائق المزور والشاحنة قبل حوالي خمس ساعات من وصول السائق الحقيقي.

واشار مكتب التحقيقات الفيدرالي / ف بي اي/ الاحد الى ان السرقة وقعت الاربعاء الماضي في مخزن تابع لشركة "فيدكو انترناشونال اند اسوسيتس" التي توزع افلام شركة ديزني على الفيديو ومقرها قرب ديترويت في ولاية ميشغان.

وقال المتحدث باسم الـ"اف.بي.اي" ان السائق المزور كان " يحمل كل الاوراق والوثائق الضرورية وعلى هذا الاساس سمح له بنقل الاشرطة"

واعلنت شركة والت ديزني ومقرها بوربانك /كاليفورنيا/ انها خصصت مكافأة قدرها ٥٠ الف دولار لكل من يقدم لها معلومات تسمح بتوقيف السارق.

وكانت الشركة انتجت نسخة جديدة اكثر عصرية من فيلم " فانتازيا" الذي عرض للمرة الاولى في العام ١٩٤٠. وكان من المقرر ان تطلق عملية توزيع النسخ الجديدة في الاول من تشرين الثاني/نوفمبر المقبل.

## لوحتان تمثلان "طبيعة جامدة" لادولف هتلر بيعتا في مزاد علني

علم لدى تاجر الفن اندرو هارتلي ان لوحتين مائيتين رسمهما في ما يبدو ادولف هتلر بيعتا في مزاد علني واشتراهما هاو مجهول من ويست يوركشاير (شمال انكلترا) يوم الاربعاء الماضي بـ١٦٠٠ جنيه استرليني (٢٧٠٠ دولار) لكل منهما.

وذكر ناطق باسم مؤسسة هارتلي ان اللوحتين اللتين تحتويان ازهارا يجب عدم اعتبارهما بمثابة "اعمال فنية" وصرح ان "الازهار تبدو وكانها معلقة".

## اراء القراء
## البالة في طريقها للانقراض

نحن مجتمع يعاني من ارتفاع الاسعار من التضخم من الدرجة الاولى، حيث يرتفع السعر في حين تبقى منخفضة السلعة ثابتة. واننا الان ليس في صدد مناقشة موضوع ارتفاع الاسعار او التضخم ولكن هناك موضوع اثار اهتمامي ارتفاع اسعار ملابس البالة.

تطرح في الاسواق ... في كل الاسواق او معظمها الملابس القديمة «البالة» ويقبل معظم الناس الى شراء الملابس القديمة او الاحذية نظرا لان دخلهم محدود وعدم مقدرتهم على اقتناء الملابس الجديدة.

وبالرغم من ذلك واجه هؤلاء الناس مأساة حقيقية حيث اصبحت اسعار السلع القديمة «البالة» تضاهي اسعار السلع الجديدة اضعافا واضعاف. واستغل اصحاب محلات البالة اقبال الناس الكبير على محلاتهم فعملوا على رفع الثمن. فنحن نعرف انه كلما زاد الطلب على سلعة معينة ارتفع ثمنها مقابل ذلك

ولكن هل تخضع البالة لقانون العرض والطلب.

اشك في ذلك، لان هذه الملابس مستعملة ويجب ان نراعي بان من يقبل على شرائها اناس دخولهم متدنية والحاجة اجبرتهم على ذلك

فاذا كان سعر السلعة القديمة اغلى من السلعة الجديدة لماذا نتوجه اذا الى شراء السلعة القديمة.



خليل العيص

## برنامج مؤسسة شومان خلال النصف الاول من تشرين الثاني

يتضمن فعاليات المركز العلمي الثقافي التابع لمؤسسة عبد الحميد شومان خلال النصف الاول من شهر تشرين الثاني ١٩٩١ الفعاليات التالية:

السبت: ١٩٩١/١١/٢ افتتاح معرض فن الجرافيك الالماني. في الساعة السادسة مساء، ويستمر حتى ١٩٩١/١١/٢٣

السبت: ١٩٩١/١١/٩ من فرنسا، محاضرة للدكتور محمد اركون، استاذ الفلسفة في جامعة السربون بعنوان: " مفهوم الاسلاميات المطبقة ".

الاحد: ١٩٩١/١١/١٠ ندوة " التعددية في الخطاب السياسي الاسلامي " بمشاركة كل من: النائب ليث شبيلات. النائب احمد الازايدة. الاستاذ يوسف ابو بكر.

الاثنين: ١٩٩١/١١/١١ ندوة " الثقافة والسياسة علاقة عداء ام اثراء ؟ " بمشاركة الاساتذة: عز الدين المناصرة، محمود شقير، خيري منصور، والياس فركوح.

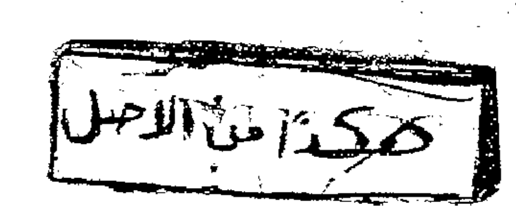
الثلاثاء: ١٩٩١/١١/١٢ عرض فلم "فويتشيك" من المانيا، لمخرج فرنرهرتسوغ قصة غونترجراس.

الاربعاء: ١٩٩١/١١/١٣ ندوة "الكونفدرالية الاردنية - الفلسطينية بمشاركة كل من النائب محمد فارس الطراونه، الاستاذ اسحق الخطيب، د. جهاد البرغوثي، المحامي سليم صويص.

ويذكر ان الندوات والمحاضرات تقام في قاعة المركز العلمي الثقافي التابع لمؤسسة عبدالحميد شومان في الطابق الخامس من مبنى بنك الاستثمار العربي الاردني في الشميساني. في الساعة السادسة مساء. اما عروض الافلام فتبدأ في الساعة السابعة مساء.

## فعاليات جاليري الفينيق للثقافة والفنون التجريبية لشهر تشرين الثاني الجاري

الجمعة ١١/١ نادي الاطفال من الساعة ١١ - ١ ظهرا (برنامج بعنوان "يوم ماطر تحت مظلة الفينيق").
السبت ١١/٢ افتتاح معرض الفن العراقي الحديث. بالتعاون مع غاليري الاورفلي - بغداد
الاحد ١١/٣. امسية موسيقية يحييها عازف البيانو الشهير HAO HUANG
الاربعاء ١١/٦ محاضرة تطبيقية في الفن التشكيلي. التجربة الشخصية للفنان رافع الناصري من العام ٥٩ - ١٩٩٠.
الجمعة ١١/٨ تجريب مسرحي بانتومايم (ايمائي) للفنانين حسن سبايلة. عصمت فاروق. فادي الغول.
الجمعة ١١/٨ نادي الاطفال الساعة ١١ - ١ ظهرا. برنامج بعنوان "احتفال ازياء الخريف لالعاب اطفالنا".
الاربعاء ١١/١٣ امسية شعرية يحييها الشاعر خيري منصور
الخميس ١١/١٤ سهرة موسيقية مع عازف العود الاستاذ فاتح الخطيب.
الجمعة ١١/١٥ نادي الاطفال. تتمة ورشة الشجرة في الخريف. الجمعة الصفراء.
الاربعاء ١١/٢٠ امسية شعرية يحييها الشاعر زكريا محمد
الخميس ١١/٢١ فيلم سينمائي
الجمعة ١١/٢٢ نادي الاطفال برنامج بعنوان "الهواء"
الاربعاء ١١/٢٧ محاضرة في العمارة (تعلن في حينها)
الخميس ١١/٢٨ حفلة موسيقية للموسيقار الشاب طارق الناصر
الجمعة ١١/٢٩ نادي اطفال برنامج بعنوان "الحيوانات في الخريف"
ملاحظة تبدأ النشاطات جميعها في الساعة السابعة مساء



## مؤتمر مدريد للسلام

### مؤتمر مدريد يختتم اعماله اليوم

# ابو جابر: نحن مع المفاوضات دون التضحية بالحقوق او الانحراف عن المبادئ:

## لا بد من تفكيك المستوطنات غير الشرعية واقرار السيادة على القدس

# نطالب بانسحاب اسرائيل وترسيم حدودها النهائي

مدريد - بترا - اكد الدكتور كامل ابو جابر وزير الخارجية رئيس الوفد الاردني الفلسطيني المشترك الى مؤتمر السلام في مدريد ان الاردن يدخل عملية السلام من موقع الاقتدار المعنوي... ومن منطلق ثقته التامة بان في وسع العقلاء الوصول الى حلول معقولة وبان العدل لا بد ان يسود بالنتيجة وبان الصلح هو حقا سيد الاحكام وان منطق السلام يفرض تسوية الخلافات لا النزوع الى الحرب وخلاف ذلك فاننا قد نصبح في الحقيقة اصحاب بعد واحد مجردين من الجوهر والروح تدفعنا الغرائز البدائية لشريعة الغاب التي تقودنا بدورها الى الهلاك.

وقال السيد وزير الخارجية في كلمة الاردن التي القاها امام مؤتمر السلام في مدريد الذي واصل اعماله ظهر امس ان المزيد من الارض لا يعني مزيدا من الامن فالاحتلال يتعارض مع كل مبدأ قانوني ومصادرة الاراضي وبناء المستوطنات يخالفان احكام القانون الدولي مخالفة صريحة واضاف ان العدالة التي يسعى الاردن الى تحقيقها تتطلب اللجوء الى القانون الذي ينظم تصرفات البشر ويمنحهم الحرية كي يعيشوا احرارا في عالم مستقر منظم.

وركز الدكتور ابو جابر على ثلاث قواعد يرتكز اليها الموقف في مشاركته في عملية السلام وتتمثل الاولى في البحث عن سلام يؤيده العالم العربي باكمله بل المجتمع الدولي باسره والفلسطينيون بصورة خاصة لان لدى الفلسطينيين ولدينا قضية عادلة لا بد من حلها بعدالة وانصاف.

اما القاعدة الثانية فتقوم على توقعنا باننا لن نواجه حالة من عدم التناسق والمقاييس المزدوجة وتتمثل الثالثة في ان قضيتنا وقضية اخواننا الفلسطينيين قضيتان مترابطتان بحكم اواصر التاريخ والتراث والدين واللغة والديموغرافيا والجغرافيا مثلما هما متشابكتان بالمعاناة الانسانية والامانية القومية.

واكد في كلمته السلام الذي ننشد لا بد ان يتحقق على اساس قراري مجلس الامن ٢٤٢ و ٣٣٨ واضاف ان فهمنا للقرار ٢٤٢ انه ينبثق عن مبدأ عدم جواز احتلال اراضي الغير بالحرب وقال ان الاردن يطالب بانسحاب القوات الاسرائيلية الكامل من الاراضي الاردنية والفلسطينية والسورية واللبنانية المحتلة طبقا للمبادئ العامة للقانون الدولي ولقرارات الامم المتحدة وشدد على وجوب عودة السيادة العربية الى القدس العربية وان تمثل القدس بالنسبة لمن يدينون بالاديان التوحيدية الكبيرة الثلاثة جوهر السلام ومعناه وقال ان المستوطنات غير شرعية وينبغي ازالتها لا توسيعها والاضافة لها مثلما ينبغي حل قضية اللاجئين الفلسطينيين المشردين بموجب قرارات الامم المتحدة ذات العلاقة ويجب ان يسمح للفلسطينيين بممارسة حقهم في تقرير المصير في وطن اجدادهم.

واضاف ان تحقيق هذه المطالب يمثل اختبارا لمصداقية قرارات الامم المتحدة. واكد ان الاردن لم يكن ابدا فلسطين وهو ليس كذلك الان.

وقال الدكتور كامل ابو جابر وزير الخارجية اننا نسعى الى سلام مشرف من شانه تمكين شعوبنا من هدم اسوار الخوف والكراهية ونرغب في ان تحيا شعوبنا فجرا نديا ولن تستمتع بدفء يوم جديد بدلا من استمرار معاناتها تحت قسوة ظلمة الليل الطويل الذي شاءت الظروف ان يكون هو نصيبها حتى الان.

وفيما يلي نص كلمة السيد وزير الخارجية رئيس الوفد الاردني الفلسطيني المشترك الى مؤتمر السلام في مدريد.

بسم الله الرحمن الرحيم
والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

سيداتي وسادتي...

احييكم تحية السلام من ارض السلام باسم المملكة الاردنية الهاشمية ملكا... وحكومة وشعبا...

تحية سلام وامل.

راجيا المولى عز وجل ان يوفقنا لما فيه الخير والفلاح.

وفيما يلي نص الكلمة:

انه لمن دواعي غبطتي وسروري ان استهل كلمتي بتوجيه الشكر لحكومتي الولايات المتحدة الاميركية والاتحاد السوفياتي على رعايتهما المشتركة لهذا المؤتمر التاريخي واننا اذ نثمن جهودهما التي حملتنا الى هذا المؤتمر فاننا نود ان نؤكد ان هذه المناسبة تمثل بالنسبة لنا نقطة تحول نهائية من انزلاق نحو كارثة حتمية لشعوبنا وللمنطقة وربما للعالم باسره الى عصر جديد يشهد فيه بشكل لائق سلام حقيقي وامل وحياة وان اطراف هذا النزاع المزمن والمأساوي كافة يتطلعون الى دعمكما المستمر في مساعدة الفرقاء على تحقيق السلام العادل الذي تستحقه شعوب الشرق الاوسط وتحتاج اليه.

كما نحيي صاحب الجلالة الملك خوان كارلوس حامي حمى الديموقراطية الاسبانية ورئيس وزرائه السيد فيليب غونزاليس وحكومة وشعب اسبانيا لاستضافتهم المؤتمر في مدريد ونشكرهم على ضيافتهم الكريمة واستقبالهم الحار.

انها حقا لحظة تاريخية الحلم فيها كبير والقضايا المتصلة بها على غاية الاهمية وفي خطابه الموجه الى المؤتمر الوطني الاردني في الثاني عشر من الشهر الجاري حدد جلالته جوهر هذا الحلم عندما تحدث عن افاق السلام الحقيقي وما تنطوي عليه من معان حول مستقبل ابناء سيدنا ابراهيم عليه السلام الاب الكبير للعرب واليهود.

وتجدر الاشارة الى ان اسبانيا تسعى الى تكريم العرب واليهود في عام ١٩٩٢ وذلك في اطار ذكرى الاندلس والسيفارد فقد ساهم كلاهما في بناء حضارة غنية تعتبر مفخرة لا لاسبانيا فحسب بل للانسانية جمعاء اذ كانت ثمارها لكل ابناء البشر.

انه ليس بالمستحيل ان يبشر هذا المؤتمر بفجر حقبة جديدة من شانها تصويب اخطاء الماضي ولعل امكانية الاسهام المشترك لتحقيق ذلك اصبحت مرة اخرى في متناول اليد ولا بد لكل فرد ان يتذكر ما جاء في كتاب الله الكريم «يا ايها الناس انا خلقناكم من ذكر وانثى وجعلناكم شعوبا وقبائل لتعارفوا ان اكرمكم عند الله اتقاكم ان الله عليم خبير» صدق الله العظيم.

واذا كان لهذا المؤتمر ان يحقق شيئا فليكن ذلك وضع نهاية لاعتقاد اسرائيل بان موقفها هو الاسلم والاصح الامر الذي جعلها تعيش بقوانين واحكام خاصة بها حتى الان وبالاضافة الى ذلك فان هذا المؤتمر هو بمثابة اختبار لمصداقية القانون الدولي وميثاق الامم المتحدة وحقوق الانسان.

ايها السيدات والسادة

ان الاردن يشارك في هذا المؤتمر بكل نية حسنة ان رؤيتنا التي نحملها لا تتوقف عند حد وضع نهاية لحالة الحرب او التوصل الى هدنة اخرى بل تتعدى ذلك الى سلام دائم وعادل وشامل فمنذ بداية القرن لم تعرف منطقتنا هذه سوى العنف وعدم الاستقرار وقد حان الوقت لكي تنعم بالسلام.

ان المطلوب ليس النظر بالبصر فقط بل والتمعن بالبصيرة كي تمكن انفسنا من ان نرى المستقبل جيدا وتقييم النتائج المترتبة على غياب السلام فقد عاشت شعوب هذه المنطقة لاطول مما يجب اسيرة احقادها التاريخية وشكوكها وتنافرها.

ومن هنا فاننا نسجل للرئيس بوش تقديرنا لمساعيه الحميدة ولما لقيته هذه المساعي من دعم من لدن الرئيس غورباتشوف املين استمرار اهتمامهما ودعمهما الشخصي بل اننا نامل ان ترتفع وتيرة هذا الاهتمام وهذا الدعم خلال عملية المفاوضات.

اننا نحضر هذا المؤتمر مستندين الى موقف معنوي قوي مدعوم بسجل حافل بالاعتدال والرؤية الحكيمة منذ نشوء دولتنا في العصر الحديث ويمثل النزاع المأساوي الذي نحن بصدده اقدم موضوع تضمنه جدول اعمال هيئة الامم المتحدة والذي بالرغم مما يبدو عليه وكانه ذو طابع اقليمي فان ابعاده الدولية كثيرة وجلية وعلى خلفية ازمة الخليج بشكل خاص يقف هذا النزاع ليضع على المحك وبشكل صارم لا مصداقية هيئة الامم المتحدة فحسب بل مصداقية الاعضاء الخمسة الدائمين لمجلس الامن وفي اعقاب حرب الخليج بالذات اخذ الرئيس بوش على عاتقه مهمة العمل الجاد من اجل حل المشكلة ونود في الحين ذاته التعبير عن تقديرنا لمشاركة الاتحاد السوفياتي في هذا الجهد وتقديرنا لدعم المجموعة الاوروبية ولانه لمن دواعي سرورنا ان يجد جهدنا في هذا المؤتمر قواعده في الشرعية الدولية المتمثلة بقراري مجلس الامن ٢٤٢ و ٣٣٨ واللذين ينصان على مبدأ الارض مقابل السلام.

صحيح ان معظم العرب رفضوا عام ١٩٤٧ التفكير بالتسوية من منطلق غضبهم وشعورهم بالظلم والعقوق لكن الصحيح ايضا انه كان في المنطقة عرب اخرون كانوا راغبين في التوصل الى سلام.

ومنذ الثلاثينات والاربعينات بل وحتى يومنا هذا تركت الساحة للمتطرفين.

وفي خضم صراعات الافكار والرؤى والجيوش التي تعاقبت منذ ذلك الوقت لم يعد للمنطق بل لم يعد للانسانية ذاتها في الاغلب مكان داخل حدود الخيارات.

وتدهورت الحال ليصل الجميع الى ترك المجتمعات البدائية حيث حل استخدام القوة الغاشمة محل النهج المتحضر لقد حلت القوة محل الحق ان المملكة الاردنية الهاشمية التي في الشرق في تمثيلها كانت ومنذ بداية النزاع الى جانب كل مسعى استهدف حله بالطرق السلمية وقد ساهم جلالة الملك الحسين في صياغة قرار الامم المتحدة الرقم ٢٤٢ الاساس لهذا المؤتمر.

ايها السيدات والسادة

وفي هذا اليوم نقف امام الفرصة التاريخية لتحقيق السلام في ارض لم تذق طعمه منذ امد بعيد علينا ان نتذكر ان المتطرفين والرافضين الذين يتحدثون بالعبارات المطلقة لا يزالون في مواقعهم يترصبون ويترقبون ويطلقون الشعارات المعتادة والتهديدات المسمومة.

وبقدر ما يمثل السلام بحد ذاته من خير باعتباره قيمة متاصلة فهو في الحين ذاته معركة ضد العقائديين المتزمتين الذين يقتاتون على الاضغان القديمة ويرى البعض بانه قد لا يكون هناك موجب لتسوية الوضع ويفضل تركه للاجيال القادمة اما اصحاب الرؤى فانهم ينظرون الى الامر بمنظار مغاير وانطلاقا من نظرتهم التي تفرضها الضرورة من اهمية عاجلة للوصول الى تسوية في هذه الاونة بالذات من تاريخ العالم وما تعكسه من اوجه اعتماد الدول والشعوب بعضها على البعض الاخر قال جلالة الملك الحسين «اذا فالامر يعنينا حاضرا ومستقبلا لانه يتصل بوجودنا وبقائنا وبدونه نتعرض - لا قدر الله - لمخاطر يعلم الله وحده حجمها ومداها».

ومن هنا تتضح اهمية التركيز على تجاوز الحاضر من اجل البحث عن المستقبل ان استمرار البقاء ضمن الاطر الجامدة لايديولوجيات دعاة الاحكام المطلقة يعني سد المنافذ على التخلص من اغلال الكراهية.

اننا نقدر ونحترم ما تضمنه خطاب الرئيس بوش الموجه للكونغرس الامريكي في السادس من شهر اذار من عام ١٩٩١ حيث قال انني امل ان تنطلق قوى السلام من بين اهوال الحرب لقد علمنا العصر الحديث ان الجغرافيا لا يمكنها ان تكفل الامن وان الامن لا يتاتى عن القوة العسكرية وحدها... وفي هذا الوقت لا بد لكافة الاطراف ان تكون على بينة من ان تحقيق السلام في الشرق الاوسط يتطلب التوصل الى حل وسط.

لا يجوز للسلام بل لا يمكن له ان يعكس صورة التوازن العسكري القائم بين اطراف النزاع الان بل لا بد ان يعكس الامل في مستقبل افضل من شانه ان يضع نهاية وعلى نحو قاطع للعيش في خضم ماسي الصراعات وان يحملنا الى عالم جديدة تتبدد فيه الظلال والماسي وكتل الضباب التي تحيط بحياتنا وكما قال اينشتاين فان السلام لا يمكن المحافظة عليه بالقوة بل بالتفاهم وهكذا فلا يكون السلام سلاما اذا تحقق باي ثمن ينبغي ان يكون السلام مشرفا كي نتمكن والاجيال القادمة من العيش في ظله اننا نتطلع لسلام دائم ينبثق عن هذه المفاوضات فالسلام الدائم هو الذي يتحقق نتيجة تفاهم متبادل بين الاطراف المتنازعة شريطة ان لا يترتب على ذلك اية تضحية بالحقوق او انحراف عن مبادئ القانون الدولي.

ويقوم الموقف الاردني على فرضية بسيطة وواضحة.. وهي ان الموقف الاخلاقي العادل اكثر صلابة من القوة الغاشمة.. وعلى الرغم من ادراك العالم والاسرائيليين انفسهم.. ببراءتنا مما ارتكب ضدهم من جرائم فان غضبهم المفعم بالسخط لا ينم عن حس بعدالة متوازنة وقد شاءت الاقدار ان يكون نصيبنا في الاردن ان نعايش التطرف ونعاني منه ونحتوي قواه الجامحة فقد تسبب النازيون واخرون باطلاق مشاعر الصهيونية الجريحة لبدفع الفلسطينيون والاردنيون ثمنها في النتيجة.

ان الله وحده هو الذي يعلم كم هو الثمن الذي ما زلنا نقدمه مقابل خطايا الاخرين لقد كتب على وطننا وتراثنا وشعبنا بل وحتى على ارواحنا وعلى كل ما هو عزيز ومقدس لدينا كتب علينا ان نعيش السلب



والتحريف والاضطرار للتكيف مع وقائع جديدة وحقائق مصطنعة ملفقة خلقت على الارض بقسوة وشراسة.

وهكذا وصل الامر بنا الى الحد الذي لا نكتفي معه بالسؤال عما ينبغي لنا القيام به فحسب بل والترحيب بالجهد الحالي. ويصبح الامر اكثر ايلاما عندما نمعن في العالم العربي بشكل عام وفي الاردن بشكل خاص الى التامل في واقعنا ففي الاردن وخلال اربعة عقود وجدنا انفسنا مضطرين في ثلاث ازمات الى ايواء موجات كبيرة من المهاجرين المعدمين الحائرين ممن اجبروا على ترك ديارهم واوطانهم وبيوتهم.

اننا ندرك تماما ان التسوية عن طريق المفاوضات تمثل بطبيعة الامور ذروة العدالة.. ومع ذلك ومن خلال معالجتنا الاردنية التقليدية التي تتميز بالمنطق والاعتدال وعلى هدى ما لدينا من رؤى مستقبلية فقد جعلنا من الوفاق والتوازن حجر الاساس لمنهجنا السياسي وذلك منذ عام ١٩٦٧ وعلى حد تعبير جلالة الملك الحسين ان السلام ضروري لنا من اجل ان نعيش حياة طبيعية لقد جعلنا من السلام رمزا لحياة افضل للاجيال القادمة.. لقد اصبح السلام هدفا قوميا.

ولهذا السبب فان لصيغة الارض مقابل السلام وقعا حقيقيا ذا مدلولات اعمق مما يحمله اي مبدا او شعار اخر فصدى طبول الحرب يتردد في قلب المنطقة ووجدانها الم يحن الوقت اذا ونحن نقف على ابواب القرن الحادي والعشرين كي يخيم السلام على ربوعها.

ايها السيدات والسادة

ان الاردن يدخل هذه العملية من موقع الاقتدار المعنوي ومن منطلق ثقته التامة بان في وسع العقلاء الوصول الى حلول معقولة وبان العدل لا بد ان يسود بالنتيجة.. وبان الصلح هو حقا سيد الاحكام وامن منطق السلام يفرض تسوية الخلافات لا النزوع الى الحرب. وخلاف ذلك فاننا قد نصبح في الحقيقة اصحاب بعد واحد مجردين من الجوهر والروح تدفعنا الغرائز البدائية لشريعة الغاب التي تقودنا بدورها الى الهلاك.

علينا ان ننبذ حالة الخوف وان نبتعد عن شبحه وندرك ان الدول شانها شان ابناء البشر يمكن ان تقدم على الانتحار نتيجة خوفها من الحياة ان المزيد من الارض لا يعني مزيدا من الامن فالاحتلال يتعارض مع كل مبدا قانوني والشكل الذي اخذه الاحتلال في الاراضي العربية يتنافى مع احكام ميثاق الامم المتحدة واتفاقية جنيف الرابعة وعليه فاننا نقول ان مصادرة الاراضي وبناء المستوطنات يخالفان احكام القانون الدولي مخالفة صريحة.

ان العدالة التي يسعى الاردن الى تحقيقها تتطلب اللجوء الى القانون.. القانون الذي ينظم تصرفات البشر ويمنحهم الحرية كي يعيشوا احرارا في عالم مستقر منظم يقوم على المؤسسات ويمكن ان يكفل عملية توزيع الاعمال والموارد وبذلك ايضا يمكن ان تؤمن القدرة على البقاء والاستمرار في ظل من الحرية والامن.

ان تكنولوجيا الحرب قد تجاوزت امكاناتنا لتقدير ما تحمله في ثناياها من اخطار ودمار والاكيف لنا ان نفسر مواصلتنا التفكير في امننا بلغة القذائف الصاروخية والاسلحة النووية والبيولوجية والكيمياوية. لا بد لمهمتنا ان تتجاوز القضايا التي تتعلق بمجرد البقاء فتتجه نحو البحث عن مستقبل جديد.

لهذا السبب بالذات نشد جلالة الملك الحسين من خلال خطابه امام المؤتمر الوطني بتاريخ الثاني عشر من تشرين الاول من عام ١٩٩١ ناشد المجتمع الدولي طالبا مساعدته ودعمه لعملية السلام حيث قال... ان قضيتنا ليست بيننا وبين اسرائيل فقط. بل بين العالم واسرائيل ايضا انها بين سيادة القانون الدولي وبين التمرد عليه فالعالم كله لا يوافق على ما تقوله القيادة الاسرائيلية لانه مخالف للشرعية الدولية.. بل ان نسبة متزايدة من الشعب الاسرائيلي تقترب من الموقف العالمي وبعد ان اشار جلالته للتوجه العالمي نحو متطلبات السلام قال... ان العرب وبقية شعوب العالم يلتقون في رغبتهم ومصالحهم المتبادلة من اجل الوصول الى حل سلمي.

هذه هي القاعدة الاولى للموقف الاردني.. البحث عن سلام يؤيده العالم العربي باكمله بل المجتمع الدولي باسره والفلسطينيون بصورة خاصة.. ان لدى الفلسطينيين ولدينا قضية عادلة لا بد من حلها بعدالة وانصاف.

اما القاعدة الثانية التي انطلقنا منها نحو مشاركتنا في عملية السلام فتقوم على توقعنا باننا لن نواجه حالة من عدم التناسق والمقاييس المزدوجة.

وتتمثل القاعدة الثالثة في ان قضيتنا وقضية اخواننا الفلسطينيين قضيتان مترابطتان بحكم اواصر التاريخ والتراث والدين واللغة والديموغرافيا والجغرافيا.. مثلما هما متشابكتان بالمعاناة الانسانية والاماني القومية فقد قال جلالة الحسين في كلمته المشار اليها انفا.. اننا نفضل ان يكون هناك وقد فلسطيني مستقل برغم عدم اعتراضنا على توفير مظلة لاخواننا الفلسطينيين انطلاقا من ادراكنا ان الاردنيين والفلسطينيين محاصران وهما الفريقان المتأثران مباشرة وبشكل سلبي من استمرار الامر الواقع الناجم عن استمرار النزاع العربي - الاسرائيلي.

رابعا ان السلام الذي ننشد لا بد ان يتحقق على اساس قراري مجلس الامن ٢٤٢ و٣٣٨ والهدف من ذلك هو الوصول الى سلام حقيقي ولا بد لنا من التاكيد على ان فهمنا للقرار ٢٤٢ انه ينبثق عن مبدا عدم جواز احتلال اراضي الغير بالحرب فالمداولات التي سبقت اتخاذ القرار والتي ساهم الاردن في وضعها كانت مبنية على هذا الاساس وموقفنا هذا يستند بشكل حازم على قرارات هيئة الامم المتحدة والقانون الدولي وبطبيعة الحال فاننا على بينة تامة من ان قيام دولة اسرائيل نفسها انما جاء نتيجة لقرار الامم المتحدة رقم ١٨١ في التاسع والعشرين من شهر تشرين الثاني من عام ١٩٤٧ وعلى اساس هذه القرارات وطبقا للمبادئ العامة للقانون الدولي يطالب الاردن بانسحاب القوات الاسرائيلية الكاملة من كافة الاراضي الاردنية والفلسطينية والسورية واللبنانية المحتلة.

ان الابعاد الثلاثة للموقف الاردني وهي البعد الاردني والبعد الفلسطيني والبعد الاقليمي تستند جميعا الى القانون الدولي فالقرار ٢٤٢ هو وثيقة دولية نافذة تم الاتفاق عليها بالاجماع من قبل المجتمع الدولي وهي بذلك ملزمة لجميع اعضاء الامم المتحدة بموجب احكام المادة ٢٥ من ميثاق الامم المتحدة والسيادة العربية يجب ان تعود الى القدس العربية وفي اطار الحديث عن السلام لا بد وان تمثل القدس بالنسبة لمن يدينون بالاديان التوحيدية الكبيرة الثلاث جوهر السلام ومعناه فلارادة الله تعالى هي التي شاءت ان تكون لهذه المدينة التاريخية تلك الاهمية الكبيرة لدى اتباع هذه الديانات.

اما المستوطنات غير شرعية فينبغي ازالتها لا توسيعها والاضافة لها مثلما ينبغي حل قضية اللاجئين الفلسطينيين المشردين بموجب قرارات الامم المتحدة ذات العلاقة ويجب ان يسمح للفلسطينيين بممارسة حقهم في تقرير المصير في وطن اجدادهم ويمثل تحقيق هذه المطالب اختبارا لمصداقية قرارات الامم المتحدة ودعوني اتحدث بوضوح ان الاردن لم يكن ابدا فلسطين وهو ليس كذلك الان ان الانسحاب من لبنان وتطبيق قرار مجلس الامن ٤٢٥ هو ايضا مطلب ضروري لتحقيق سلام اقليمي.

خامسا - السلام الذي ننشد نتيجة المفاوضات هو سلام دائم وعادل وشامل انه السلام الذي ينبغي ان يركز على عدد من القضايا الاقليمية مثل الحد من التسلح والامن الاقليمي والمستوطنات والمياه والبيئة ومصير اللاجئين والمشردين الفلسطينيين وتحقيق التوازن الاقتصادي بين شعوب المنطقة من خلال برامج تنمية مشتركة لا بد ان يستهدف السلام تحقيق الامن للجميع كي يشعروا في اعماق قلوبهم ونفوسهم بانهم في منأى عن التهديد والاخطار طالما ان السلام الذي يوفر ذلك يرتكز على العدالة والشرف.

سادسا: ويقوم موقفنا كذلك على ما لدينا من رؤية تجاه مستقبل افضل من شانه ان يضع نهاية لما هو قائم حاليا من مرارة واحباط وعلى حد تعبير جلالة الملك الحسين من اجل ان يمكننا من تحويل هذه المعطيات الى ايجابيات تنقلنا من حال المزاج المكتئب النابض بحس النكبات الى حال المزاج المزدهي بالامل والانفراج ومن حالة المجابهة وما رافقها لما يزيد عن اربعة عقود من معاناة وقلق والام وما طبع حياتنا الفردية والجماعية خلالها من مواقف وعواطف ونمط تفكير الى حال السلام وما يعد به من امن واستقرار وفرص نماء وازدهار على صعيد الفرد والمجتمع سواء بسواء ومن حالة اللاحرب واللاسلم وما يرافقها من استمرار الواقع وازدياد شروره الاكيدة الى حال الاطمئنان وراحة البال التي تزدهر فيها مواهب وامال الشباب اننا ننشد سلاما حقيقيا لا يضطر معه الرجال والنساء والاطفال الى الانزواء خوفا وراء الحصون اننا نسعى الى تحقيق سلام مشرف من شانه تمكين شعوبنا من هدم اسوار الخوف والكراهية مثلما فعل الناس بجدار برلين ونرغب ان تحيا شعوبنا فجرا نديا وان تستمتع بدفء يوم جديد بدلا من استمرار معاناتها تحت قسوة ظلمة الليل الطويل الذي شاءت الظروف ان يكون هو نصيبها حتى الان.

ايها السيدات والسادة

ان الامل يحدونا بان يقدر العالم موقفنا ويمنحه الدعم والتاييد وهو الموقف المستند الى تجربتنا السلمية الليبرالية في مجالات التنمية الاقتصادية والاجتماعية والسياسية والى تجربة تستحق الدعم في مسيرتها التقليدية المتصلة نحو بناء الديموقراطية والمؤسسات وصولا للتعددية السياسية.

ان الاختبار الذي نواجه ذو طبيعة محلية وعالمية في ان معا حيث ان ازمتنا الاقتصادية الراهنة ما زالت تتفاقم وقد وجدنا انفسنا مضطرين الى استيعاب موجة المهجرين الثالثة الناجمة عن ازمة الخليج ان هذا الاختبار في الحقيقة هو تحد للسلام.

ان املنا لكبير في ان يتجه مؤتمر السلام هذا نحو ايجاد حل لكل هذه المشكلات ذات الاهمية البالغة حل من شانه ان يوصلنا ليس فقط الى انسحاب اسرائيلي من الاراضي العربية المحتلة بما في ذلك القدس العربية بل ايضا الى رسم الحدود الاسرائيلية بشكل دائم واخيرا الى سلام حقيقي.

لقد اقدمنا على هذه الخطوة الشجاعة التي تلزمنا بانتهاج اسلوب تفكير خلاق نامل معه ان يحمل الى منطقتنا الاستقرار والرخاء ان اطراف النزاع من كلا الجانبين تعاني من كثرة ذكرياتها حول ما مس تراثها الحضاري من جروح وعلينا ان نحاول بشكل ما تحقيق التغيير المطلوب.

لا يمكننا بعد الان مواصلة العيش في شرنقتين متناقضتين في اطار رقعتنا الصغيرة من الارض ذات الموارد المحدودة وهناك الكثير من التزمت العقائدي الذي يقف حجر عثرة امام حياة راشدة ومعقولة ولا بد ان نوضح لاولئك الذين يواصلون التفكير بلغة المطلق بان للتاريخ امتدادا زمنيا لا حدود له اما البشر فانهم ليسوا خالدين وان جراح حضارتنا ليست هي الوحيدة التي تتطلب الشفاء فهناك ايضا جراح الارض التي نشأت عن زحف الجيوش وعن قرع طبول الحرب فالارض هي الاخرى بحاجة الى المعالجة والترميم هناك حدود لممارسة القوة ولعل الوقت قد حان ليس فقط لمعالجة الالام الذهنية والنفسية بل ايضا لردم الخنادق المحفورة عميقا في الارض وهذا بلا ريب يتطلب منا الصبر والمثابرة مثلما يتطلب حكمة اعمق بكثير من مجرد الذكاء.

ولعله من المناسب - ايها السيدات والسادة - ان اختتم كلمتي بقوله تعالى في القرآن الكريم "ولا يجرمنكم شنئان قوم على الا تعدلوا اعدلوا هو اقرب للتقوى» صدق الله العظيم.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

---

### الشرطة الاسبانية تعتقل كاهانا الابن في مدريد

## مجموعة من حركة كاخ الصهيونية تحتل القنصلية الاميركية بالقدس وتسلم رسالة ضد مؤتمر السلام

مدريد - وكالات - افاد مصدر في الشرطة ان بنيامين زئيف كاهانا زعيم حركة كاخ الاسرائيلية ذات الاتجاه العنصري اعتقل مع عضوين اخرين في هذه المنظمة امس الخميس في مدريد في الفندق الذي ينزل فيه رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق شامير.

واوضح المصدر نفسه ان الاشخاص الثلاثة كانوا يحملون لافتات كتب عليها شعارات معادية لمؤتمر السلام حول الشرق الاوسط المنعقد منذ امس الاربعاء في العاصمة الاسبانية.

وتجاهل قوى الامن كيف تمكن المتطرفون الثلاثة من دخول الفندق الذي ينزل فيه شامير خصوصا وانهم لا يحملون بطاقات الاعتماد لمؤتمر مدريد.

وبنيامين زئيف كاهانا هو نجل مؤسس حركة كاخ الحاخام مئير كاهانا الذي اغتيل في تشرين الثاني من عام ١٩٩٠ في نيويورك.

وكانت الاذاعة الاسرائيلية ذكرت ان عددا من عناصر هذه الحركة توجهوا يوم الاربعاء الى مدريد حيث ينعقد مؤمر السلام واعلن بنيامين زئيف كاهانا نجل الحاخام مئير كاهانا انه سينظم في مدريد عمليات لمنع رئيس الوزراء اسحق شامير من تقديم اي تنازل بشان الارض.

الى ذلك افاد مصدر دبلوماسي اميركي ان العناصر العشرة المنتمين الى حركة كاخ ذات الاتجاه العنصري الذين اقتحموا صباح امس الخميس القنصلية الاميركية في القدس الشرقية غادروا المبنى الذي امضوا فيه ساعتين بعد ان استقبلهم الملحق الصحافي.

وقد سلم هؤلاء وبعضهم يحمل الجنسية الاميركية رسالة من الملحق الصحافي بعد ان هددوا بتنفيذ اضراب عن الطعام ولم تضطر الشرطة الاسرائيلية التي قدمت الى المكان بغية اجلاء ناشطي كاخ الى التدخل.

وتحتج حركة كاخ في رسالتها على سياسة الادارة الاميركية المعادية لاسرائيل وعلى عدم اطلاق حرية يهود سوريا!

وتدعو حركة كاخ الى طرد جماعي للفلسطينيين من الاراضي المحتلة، ومؤسسها هو الحاخام مئير كاهانا الذي اغتيل في تشرين الثاني ١٩٩٠.

وقام مجهولون الاحد والثلاثاء الماضيين باحراق ابواب القنصلية الاسبانية والمكتبة الاميركية في القدس الغربية وقد عثر بالقرب من المكان كتابات حملت توقيع حركة كاخ!

وفي وقت لاحق اعلنت وزارة الداخلية الاسبانية انه تم الافراج بعد ظهر امس عن المعتقلين الثلاثة وذلك بعد ان قامت الشرطة بالتحقق من هوياتهم!

---

### البيت الأبيض..

## بوش مرتاح للغاية!!

واشنطن - أ. ف. ب. - صرح المتحدث باسم البيت الابيض مارلين فيتزووتر (الخميس) ان الرئيس جورج بوش "مرتاح للغاية" لما حصل في اليوم الاول لمؤتمر مدريد حول الشرق الاوسط.

واضاف فيتزووتر ان بوش يتابع المناقشات عن كثب، ولكنه امتنع عن اعلان ردود فعل الرئيس الاميركي على خطب الافتتاح التي القيت في مدريد وخصوصا خطاب رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق شامير. وامتنع ايضا عن التعليق على خطاب رئيس الوفد الفلسطيني حيدر عبدالشافي الذي طالب بانشاء دولة فلسطينية.

---

### لاجتياز المرحلة الخطرة..

## الوطني الديمقراطي يدعو الأحزاب الأردنية لتشكيل قاعدة مشتركة

دعا الحزب الوطني الديمقراطي الاردني سائر القوى والاحزاب الوطنية الاردنية الى المبادرة لخلق موقف عملي يساهم في تجميع كل القوى وتشكيل قاعدة يجتاز بها الاردن ما يحاك ضده وضد القضية الفلسطينية والوطن العربي، اخذين في الاعتبار كل المتغيرات وموازين القوى العربية. وحدد الحزب لذلك سبع نقاط هي:

- التاكيد على حق كل القوى والاتجاهات في اعلان مواقفها المبدئية والثابتة والدعوة لها والعمل على تحقيقها ضمن القواعد الديمقراطية التي اقرها الدستور والميثاق الوطني.
- دعم حقوق الشعب العربي الفلسطيني المشروعة ومساندة منظمة التحرير الفلسطينية وتنسيق الموقف الاردني الفلسطيني في مختلف المراحل.
- ومناشدة القوى المناضلة للشعب العربي الفلسطيني لتوحيد مواقفها، واقامة الجبهة المتحدة الوطنية القومية والاسلامية للوقوف في وجه الهجمة الامبريالية الجديدة.
- المطالبة باصرار على الانسحاب الكامل من الاراضي العربية التي احتلها العدو الصهيوني عام ١٩٦٧ وعلى عودة القدس وعروبتها.
- رفض تجزئة الحقوق العربية ورفض اي خطوة عربية منفردة ومعزولة عن الحقوق الثابتة للشعب الفلسطيني.
- ربط ما يجري من تدمير للصناعة العسكرية والسلاح العراقي بشرط تعميم نزع اسلحة الدمار الشامل على الكيان الصهيوني وبنفس الوقت.
- الطلب من الولايات المتحدة الامريكية فك الحصار الاقتصادي عن العراق.
- العمل من اجل خلق موقف عربي موحد حول ثوابت اقرتها مؤتمرات القمة العربية بخصوص القضية الفلسطينية والاراضي العربية المحتلة.

---

### زار فرنسا في طريق عودته

## غورباتشوف: المؤتمر مهد الطريق امام السلام
## ميتران يدعو لدور اكبر للامم المتحدة!

سوستون - فرنسا - رويتر - قال الرئيس السوفياتي ميخائيل غورباتشوف امس الخميس ان مؤتمر السلام المنعقد في مدريد مهد الطريق بين الاعداء في الشرق الاوسط ولكن يجب على المجتمع الدولي متابعته لضمان احلال السلام في المنطقة.

وقال للصحفيين في جنوب غرب فرنسا اثناء عودته قادما من مدريد حيث افتتح مع الرئيس الاميركي جورج بوش المحادثات لقد مهد المؤتمر الطريق ونامل ان يتم تمهيده بالكامل.

وقال ان المفاوضات بين اسرائيل و جيرانها العرب ستستغرق وقتا طويلا. واضاف قوله يجب ان يكون للمجتمع الدولي رد فعل ازاء التطورات الجديدة.

وقال الرئيس الفرنسي فرانسوا ميتران الذي استضاف غورباتشوف في زيارة لفرنسا استمرت ٢٠ ساعة انه يرغب ان تلعب الامم المتحدة ومجلس الامن دورا اكبر في المؤتمر الذي تشرف عليه واشنطن وموسكو.

## مؤتمر مدريد للسلام

# الشرع: سوريا ترفض اي مساومة لتنفيذ ٢٤٢ و٣٣٨

## يجب انسحاب اسرائيل من كل شبر من الاراضي المحتلة عام ٦٧

## جئنا من اجل سلام مشرف لا من اجل سلام مزيف يعكس شروط المعتدي

### نص كلمة وزير الخارجية السوري امام المؤتمر

فيما يلي نص كلمة السيد فاروق الشرع وزير الخارجية السوري في ختام الجلسة الثانية التي عقدت امس لمؤتمر السلام.

السيد الرئيس

السيدات والسادة

يطيب لي ان استهل كلمتي في جلسة افتتاح مؤتمر السلام بتوجيه الشكر الجزيل لجلالة الملك خوان كارلوس وللحكومة الاسبانية والشعب الاسباني على استضافة هذا المؤتمر التاريخي وعلى كل ما قدموه من عناية وتسهيلات للوفود المشاركة. واعرب بسم سورية رئيسا وحكومة وشعبا عن تقديرنا العميق لهذا البلد الصديق الذي ترتبط معه بعلاقات تاريخية وانسانية وثقافية عميقة الجذور ما زالت اثارها حية ومشرقة حتى يومنا هذا.

واتوجه بالشكر لراعيي المؤتمر الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي على ما ابدياه من تصميم لعقد هذا المؤتمر في موعده كما اقترحه الرئيسان جورج بوش وميخائيل غورباتشوف وفي هذا الصدد اعبر عن مشاعر التقدير للجهود الكبيرة التي بذلها الرئيس بوش مدعومة من الرئيس غورباتشوف والتي كان لها اكبر الاثر في اعطاء عملية السلام زخما وجدية لا سابقة لهما. بحيث لا يمكن اعتبار هذا المؤتمر اجتماعا احتفاليا كما كان يريده احد الاطراف المشاركة، بل حدثا دوليا اثار اهتمام العالم باسره.

كما لا انسى الجهود الشخصية المضنية للوزير جيمس بيكر خلال جولاته الثمانية في منطقتنا وبخاصة محادثاته الهامة والطويلة والصريحة التي اجراها في دمشق تلك المحادثات التي ساعدت بجديتها وبالمناخ الايجابي الذي احاط بها على جعل انعقاد مؤتمر السلام هذا ممكنا.

ولا بد هنا من التاكيد ان دور اوروبا في عملية السلام هو دور هام وحيوي بحكم جوار اوروبا لمنطقتنا والتاثير الامني والمصالح المشتركة بين المنطقتين.

كما ان دور الامم المتحدة بصرف النظر عن الصفة التي اعطيت له في هذا المؤتمر سيبقى دورا هاما ما دام هدف عملية السلام الوصول الى تسوية سلمية عادلة وشاملة في اطار الشرعية الدولية وعلى اسس قرارات الامم المتحدة وما دامت النتائج التي تتوصل اليها الاطراف سوف تكرس من قبل مجلس الامن.

ان انعقاد مؤتمر السلام في هذا البلد الجميل اسبانيا يثير في النفوس مزيجا لاحصر له من الرموز والمعاني والصور وشعوب العالم اجمع وليس شعوب منطقتنا فحسب، تتقاذفها مشاعر متضاربة ازاء هذا المؤتمر تتراوح بين النجاح والفشل، بين التفاؤل في تحقيق السلام والتشاؤم من العودة الى المجابهة والصراع. وليس مبالغة القول بان استمرار الموقف الاسرائيلي المتعنت دون اي مبرر هو الذي يضع العالم على حافة مخاطر لاحدود لها ويحول دون تمتع المنطقة بالسلام.

لقد كان العرب عبر تاريخهم الطويل دعاة سلام وعدل وتسامح وتاريخهم القديم والحديث مليء بالشواهد على ذلك واليهود اكثر من غيرهم يعرفون وخصوصا الشرقيين منهم انهم عاشوا بين العرب المسلمين في كل المواطن التي جمعتهم عبر التاريخ دون ان يتعرضوا لاي شكل من اشكال الاضطهاد او التفرقة الدينية او العرقية، بل عاشوا دوما معززين مكرمين وساهموا في مختلف اوجه الحياة ولم يعرفوا امانا وتسامحا ومساواة تضاهي الامان والتسامح والمساواة التي تمتعوا بها في ديار العرب والمسلمين، ومن يقلب صفحات التاريخ اليوم يدرك البون الشاسع بين هذا التسامح العظيم والمساواة التامة في تعامل العرب مع اليهود عبر مئات السنين وبين الظلم والاضطهاد والتفرقة التي لحقت بالعرب الرازحين تحت الاحتلال الاسرائيلي، وخصوصا الفلسطينيين منهم.

ويكفي ان نذكر ان نفعت الذكرى ان تشريد ملايين العرب من فلسطين وسوريين ولبنانيين خارج ديارهم ماكان ليحدث لو كانت توجهات السياسة الاسرائيلية منذ عام ١٩٤٨ انسانية ولما كانوا حرموا من حق العودة اليها حتى يومنا هذا ولو لم تكن سياسات اسرائيل استعمارية استيطانية لما حرم الفلسطينيون الرازحون تحت الاحتلال الاسرائيلي منذ عام ١٩٦٧ من جميع حقوقهم الاساسية وفي مقدمتها تقرير المصير، هذا الحق الذي ما نفكوا تحت سمع العالم وبصره يعبرون عنه في انتفاضتهم السلمية اطفالا ونساء وشيوخا طيلة الاربع سنوات الاخيرة ان استمرار حرمان الشعب الفلسطيني من حقه في تقرير مصيره سيدفع هذا الشعب الى الاعتقاد بان اللجوء للعنف وحده هو السبيل الاكثر جدوى لبلوغ حقه.

ان قائمة الادلة على الممارسات الاسرائيلية اللاانسانية طويلة وموثقة صدرت بادانتها عشرات القرارات عن للامم المتحدة وهي ممارسات يدركها الاسرائيليون في قرار نفوسهم ويعرفها العديد من المؤرخين والصحفيين النزيهين في الغرب وان كان بعضهم لا يجرؤ على التعبير عنها بكل صراحه ووضوح لاسباب تجهلها للاسف اوساط واسعة من الراي العام الاوروبي والاميركي اول هذه الاسباب اقدام المتعصبين من اليهود في اسرائيل وخارجها على ملاحقة هؤلاء الكتاب والصحفيين ومضايقتهم في حياتهم ومستقبلهم واتهامهم بمعاداة السامية اذا كانوا مسيحيين اما اذا كانوا عربا ومسلمين فان اسهل شيء هو اتهامهم دونما دليل بالارهاب والنية في تدمير اسرائيل. ذلك ان تقديم الدليل في عرف هؤلاء المتعصبين يقع على المتهم، خلافا لكل عرف وقانون وهكذا يصبح البريء في نظر قطاعات واسعة من الراي العام الغربي متهما وينقلب المعتدون الذين اغتصبوا اراضي الاخرين بالقوة دعاة سلام، اما ضحايا العدوان الذين يطالبون باسترداد اراضيهم المحتلة وحقوقهم المغتصبة فيصبحون ارهابيين ودعاة حرب وتدمير.

السيد الرئيس

لم نكن يوما دعاة حرب وتدمير فلقد طالبت سورية دوما بتحقيق سلام عادل وشامل على اساس قرارات الامم المتحدة واكدت نيتها الصادقة ورغبتها الجادة في السلام ففي ذروة حرب تشرين قال السيد الرئيس حافظ الاسد:

«لسنا هواة قتل وتدمير، وانما نحن ندفع عن انفسنا القتل والتدمير. لسنا معتدين ولم نكن قط معتدين ولكننا كنا وما نزال ندفع عن انفسنا العدوان. نحن لانريد الموت لاحد وانما ندفع الموت عن شعبنا.. اننا نعشق الحرية ونريدها لنا ولغيرنا».

ان السلام واغتصاب اراضي الاخرين لايجتمعان ولكي يكون السلام دائما ومستقرا يجب ان يكون شاملا لجميع اطراف الصراع وعلى جميع الجبهات ولقد اكدت التطورات في منطقتنا صحة هذه الحقيقة، عندما استغلت اسرائيل توقيع سلامها مع مصر عام ١٩٧٩ لتقدم على ضم القدس في عام ١٩٨٠ والجولان في عام ١٩٨١ وعلى غزو لبنان في عام ١٩٨٢ وكما يبدو بوضوح فان اسرائيل انطلقت بهذه السلسلة من الاعمال العدوانية بسرعة فاقت سرعتها في الانسحاب من سيناء المصرية.

وفي اعقاب كل عدوان تداعى مجلس الامن للانعقاد واصدر قرارات بالاجماع القرار ٤٧٦ الذي اعتبر ضم القدس باطلا ولاغيا والقرار ٤٦٧ الذي اعتبر فرض القوانين الاسرائيلية في الجولان باطلا ولاغيا وليس له دوليا اي اثر قانوني والقرار ٤٢٥ الذي طالب بانسحاب اسرائيلي غير مشروط من لبنان.

لكن هذه القرارات مثل القرارين ٢٤٢ و٣٣٨ لم تاخذ طريقها الى التنفيذ في حينه بسبب رفض اسرائيل وتعنتها ومناخ الحرب الباردة بين الشرق والغرب اما الان وبعد ان انتهت الحرب الباردة وتحولت المجابهة والمنافسة بين الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي الى مرحلة جديدة من الوفاق والتعاون وانعقد مؤتمر السلام فان شعوب المنطقة والعالم اجمع ينتظرون وضع هذه القرارات موضع التطبيق في اقرب وقت ممكن عبر محادثات جادة ومنتجة.

وتجدر الاشارة في هذا السياق الى ان قراري مجلس الامن رقم ٢٤٢ و٣٣٨ اللذين يتعقد على اسسهما مؤتمر السلام، انما صدرا كحل توافقي بين الدول الدائمة العضوية في مجلس الامن، وهي باغلبيتها كما هو معروف دول متعاطفة مع اسرائيل منذ قيامها، ومن هنا فان تنفيذ هذين القرارين يجب ان لا يخضع لمساومات جديدة خلال المحادثات الثنائية، بل يجب ان ينفذا بكل اجزائهما على جميع الجبهات. لقد اكد القرار ٢٤٢ بوضوح في مقدمته على مبدا "عدم جواز اكتساب الاراضي بواسطة الحرب". وهذا يعني ان كل شبر من الارض العربية التي احتلها الاسرائيليون بواسطة الحرب والقوة: الجولان والضفة الغربية والقدس وقطاع غزة يجب ان تعود الى اصحابها الشرعيين دون نقصان.

لقد اصبح الراي العام العالمي يدرك اكثر من اي وقت مضى، وخصوصا بعد ازمة الخليج، ان ازدواجية المعايير لم تعد مقبولة في هذا العصر. وان مبادىء القانون الدولي، لا شريعة الغاب يجب ان تحترم، وان قرارات الامم المتحدة لا القوة الغاشمة، يجب ان تطبق. كما اصبحت دول العالم تدرك اخيرا ان اسرائيل هي وحدها التي تقاوم جهود السلام بكل ما تملك من نفوذ، وتواصل احتلالها اراضي الاخرين بالقوة، كما يدرك الجميع اليوم ان اسرائيل تبني ايديولوجية عقيمة وبالية تقوم على التوسع وبناء المستوطنات وتشريد العرب من اراضيهم التي عاشوا فيها قرونا عديدة من الزمن، لاحلال مهاجرين جدد محلهم، لم يعيشوا في منطقتنا في اي حقبة من التاريخ، وفي هذا الصدد، تود سوريا ان تذكر مجددا راعيي المؤتمر. ومن خلالهما المجتمع الدولي، ان الاحتلال الاسرائيلي للاراضي السورية والفلسطينية ادى الى تشريد حوالي نصف مليون مواطن سوري من الجولان لم يتمكنوا حتى الان من العودة اليه، وكذلك الى وجود اكثر من ربع مليون فلسطيني لاجيء في سوريا محرومين من حق العودة الى وطن ابائهم واجدادهم في فلسطين.

ان المزاعم التي تستند اليها اسرائيل لتهجير يهود العالم اليها على حساب السكان العرب الاصليين لا يقرها مبدا قانوني او انساني. ولو اخذ العالم بهذه المزاعم لتوجب حث جميع المسيحيين على الهجرة الى الفاتيكان، وجميع المسلمين الى مكة المكرمة.

وانها لمفارقة غريبة ان ترفض اسرائيل تطبيق قرار الامم المتحدة رقم ١٩٤ الصادر منذ عام ١٩٤٨ والقاضي "باعادة اللاجئين الفلسطينيين الى ديارهم والتعويض على من لا يرغب العودة "بحجة ان الارض ستضيق بهم، بينما تستمر في الوقت ذاته بدفع مئات الالوف من المهاجرين اليهود الجدد للاستيطان في هذه الارض نفسها والتخلي عن اوطانهم الاصلية كالاتحاد السوفياتي، تبلغ مساحته سدس مساحة المعمورة.

اننا نؤمن بان زمن المغالطات والحجج الفارغة التي لا يقصد منها سوى تبرير استمرار الاحتلال والضم قد ولى. واصبح الجميع – معتدون وضحايا – امام فرصة تاريخية قد لا تتكرر لانهاء عقود طويلة من الصراع المدمر واقامة سلام عادل شامل ودائم يخرج المنطقة من دوامة الحروب ويؤذن بقيام حقبة جديدة تتصرف فيها شعوب المنطقة الى تحقيق ازدهارها وتنميتها.

عدالة السلام تحتم ان لا تبقى الاراضي العربية تحت الاحتلال الاسرائيلي وان لا يبقى الشعب الفلسطيني محروما من حقه في تقرير المصير.

واذا كان الهدف فعلا هو ان تتعايش شعوب المنطقة ودولها وتتمتع بالامن والسلام والازدهار وتضع طاقاتها ومواردها الوفيرة في خدمة اقتصادها وتنميتها، فهل يعقل ان يتم تحقيق مثل هذا الهدف المنشود دون ازالة الاحتلال واعادة الحقوق؟

لقد قدم العرب الكثير من اجل السلام واعلنوا صراحة بانهم يرغبون في السلام مطالبين فقط بالتمتع بالحقوق الاساسية التي يكفلها ميثاق الامم المتحدة لجميع الشعوب والتي اعترفت بها الاسرة الدولية والعالم اجمع لكل شعب.

اما اسرائيل فتصر وحدها من بين جميع دول العالم على التمسك بالاراضي العربية التي احتلتها بالقوة بحجة الامن وكان التوسع الجغرافي يضمن الامن في زمن التقدم العلمي والتكنولوجي. ولو اخذ العالم بهذا المنطق الاسرائيلي فكم من الحروب والصراعات ستنشب بين الدول المتجاورة تحت هذه الحجة؟

لقد استجاب العرب لدعوة راعيي المؤتمر تقديرا لجهود هذين الراعيين ودابهما الجدي في العمل لتحقيق سلام عادل وشامل في المنطقة.

ولكن اسرائيل تخطيء كثيرا اذا ما فسرت هذه الاستجابة العربية على انها اجازة لها لمواصلة مواقفها المتعنتة داخل – المؤتمر او داخل اي لجنة من لجانه، كما تخطيء اسرائيل – في حق نفسها قبل خطئها في حق الاخرين – اذا ما ستهترت بعملية السلام او بالرغبة الدولية الاجماعية في الوصول الى تسوية عادلة وشاملة للصراع العربي الاسرائيلي وفقا لمعايير الشرعية الدولية وروح ونص ميثاق الامم المتحدة وقراراتها.

لقد جاء الوفد العربي السوري الى هذا المؤتمر – رغم تحفظات سورية العديدة فيما يتعلق بشكله وصلاحياته – ليحاول الوصول الى سلام عادل ومشرف شامل لجميع جوانب الصراع العربي الاسرائيلي وجبهاته، جاء وفدنا مزودا باحتياطي لانضب من حسن النية والرغبة الحقيقية الجادة في السلام العادل وبتصميم على المساهمة في انجاح عملية السلام في تحقيق هدفها النبيل لا يعادله سوى تصميم على رفض اي استغلال لاستعمال مسيرة السلام الحالية لاضفاء الشرعية على ما هو غير شرعي وغير مقبول في نظر الامم المتحدة وميثاقها وقراراتها، او تحقيق اي مكاسب – مهما صغرت – تكون بمثابة انعكاس لثقل العدوان او مكافاة للمعتدي.

هذا الموقف السوري الثابت المستند في كل عنصر من عناصره الى مبادىء الشرعية الدولية وقرارات الامم المتحدة، يحتم انسحاب اسرائيل من كل شبر من الجولان السوري المحتل والضفة الغربية والقدس وقطاع غزة وجنوب لبنان ما يحتم تامين الحقوق الوطنية والسياسية المشروعة للشعب الفلسطيني وفي مقدمتها حقه في تقرير المصير.

ان اقامة المستوطنات في الاراضي العربية المحتلة عمل غير قانوني ويعتبر باطلا ولاغيا وعقبة كبيرة في طريق السلام مما يحتم ازالتها، ويشكل استمرار النشاط الاستيطاني في الاراضي العربية المحتلة – بعد ان بدات عملية السلام – دليلا ملموسا على ان اسرائيل لا تريد الوصول الى سلام حقيقي.

السيد الرئيس

ان قبول سوريا مبادرة الرئيس بوش المبنية على اسس القرارين ٢٤٢ و٣٣٨ ومبدا الارض مقابل السلام قد فتح الطريق – باعتراف الجميع – امام عملية السلام، وان حضورنا للمشاركة في هذا المؤتمر يجسد رغبتنا بتحقيق سلام عدل وشامل، كما ان موافقتنا على اجراء المحادثات الثنائية مؤشر واضح على اسهامنا الجاد في بناء سلام حقيقي وشامل في المنطقة.

لكن الحرص على انجاح عملية السلام يستوجب الا تبدا المحادثات المتعددة الاطراف والتي لا تقع في نطاق القرار ٢٤٢ الا بعد تحقيق انجاز جوهري ملموس في المباحثات الثنائية، يؤكد زوال العوائق الرئيسية من طريق السلام ذلك ان اسرائيل – كما يعرف الجميع – ليست مهتمة بتنفيذ القرارين ٢٤٢و٣٣٨ على اساس مبدا الارض مقابل السلام، وانما تهتم فقط بدخولها مع دول المنطقة في مفاوضات حول التعاون الاقليمي مع تكريس احتلالها للاراضي العربية الامر الذي يتناقض مع الهدف الذي انعقد على اساسه هذا المؤتمر.

السيد الرئيس

لقد جئنا من اجل السلام العادل والمشرف الذي يستند الى الحق والشرعية الدولية، لا من اجل سلام مزيف يعكس شروط المعتدي وثقل الاحتلال.

جئنا من اجل سلام حقيقي يشمل جميع جبهات الصراع العربي الاسرائيلي لا من اجل سلام يعالج جانبا من الصراع ليسبب صراعات وتوترات جديدة في المنطقة.

وانطلاقا من ايماننا بهذا السلام، نعلن بثقة وتصميم عزمنا على العمل من اجل تسوية سلمية عادلة وشاملة للصراع العربي الاسرائيلي، تحرر الارض وتضمن الحقوق الوطنية للشعب الفلسطيني والامن للجميع.

واذا ما نجح مؤتمر السلام في تحقيق هذه الاهداف التي يتطلع العالم باسره الى تحقيقها، فسيكون ذلك ايذانا ببزوغ فجر جديد في منطقتنا المضطربة وبداية لحقبة من السلام والرخاء والاستقرار.

---

# لبنان يكذب من راهن على غيابه ولعب بورقة الغائه

### مؤكدا اعتزازه بهويته العربية

# بويز يدعو اسرائيل لسحب قواتها على الفور من كافة الاراضي اللبنانية

وفي الجلسة المسائية ليوم امس القى وزير الخارجية اللبناني كلمة لبنان في المؤتمر حيث شدد فيها على موقف بلاده الثابت من ضرورة تنفيذ القرار رقم ٤٢٥ دون شروط وفي ما يلي نص الكلمة:

السيد جيمس بيكر وزير خارجية الولايات المتحدة الاميركية السيد بوريس بانكين وزير خارجية الاتحاد السوفياتي السادة رؤساء الوفود ايها السيدات والسادة:

يسعدني باسم فخامة رئيس الجمهورية الاستاذ الياس الهراوي وباسم الحكومة اللبنانية ان اتوجه بشكري العميق الى اسبانيا ملكا وحكومة. وشعبا لاستضافتها هذا المؤتمر على ارضها العريقة.

اود ايضا ان اشكر كافة السلطات والادارات الاسبانية للتنظيم الدقيق والترتيبات الفعالة التي اتخذتها وطبقتها بنجاح خلال مهلة قصيرة جدا مستجيبة لاجماع كافة المعنيين بعقد هذا المؤتمر في هذه العاصمة الجميلة مدريد.

ان هذا الاجماع والترحيب يدلان على ثقة العالم وثقتنا بهذا البلد العظيم موطن حضارة ثرية ترى معالمها الباهرة في كل ارجاء هذه البلاد.

ان هذا الاجماع يجسد رغبة الجميع بان تكون اسبانيا ملتقى امال شعوب العالم المؤمنة بان السيطرة على الغرائز وتحكيم الحق والعقل والعدل والسعي الى السلام هي ارفع وارقى مستويات الحضارة.

ان هذا المؤتمر الذي ينعقد تحت عنوان السلام يتصف ولا شك باهمية بالغة وقد يكون ربما الاهم منذ الحرب العالمية الثانية.

فالسلام مطمح البشرية جمعاء والغاية التي تصبو اليها الشعوب على اختلافها والهدف الذي تعمل من اجله الاديان والفلسفات والايدولوجيات انه على قدر ادراكنا لاهمية هذا المؤتمر نشعر بواجب الاعراب عن تقديرنا العميق للجهود الجبارة والمساعي الدؤوبة التي بذلتها الولايات المتحدة الاميركية والاتحاد السوفياتي لتحقيق هذا المؤتمر كما تقدر للدول والاطراف التي دعمت انعقاده وتسهم في انجاحه جهودها المخلصة.

اود ايضا ان انوه بجهود الرئيسين جورج بوش وميخائيل غورباتشوف للمساعي التي بذلاها لعقد هذا المؤتمر باثنين الكثير من الوقت على الرغم من تعدد مشاكل العالم الاخرى.

كما اود ان اخص بالذكر الوزير بوريس بانكين الذي واكب ودعم الجهود الايلة الى عقد هذا المؤتمر والوزير جيمس بيكر الذي كرس طاقاته وقدراته المميزة لتحقيق هذا الانجاز الكبير مظهرا براعة واصرارا نادرين.

اود ايضا ان اشكر السيد رئيس الوزراء غونزالس لكلمته القيمة والمجموعة الاوروبية حضورها معنا والمواقف الرصينة التي عبر عنها رئيسها الحالي الوزير فان دن بروك.

ان لبنان الذي امن برسالة السلام والتعايش والتسامح ومارس الانفتاح والتفهم واحتضن تبادل الافكار والمعارف يرحب اليوم بهذه الفرصة التاريخية لاحلال السلام في منطقة انبعثت منها الاديان والشرائع والحضارات وانطلق منها الفكر ومنها ولدت الفلسفات.

شهدت ابراهيم والمسيح ومحمد فالانبياء والرسل والرفاق فكانت الاهرام والمعابد والهياكل والكنائس والمساجد وكانت القدس وبيت لحم ومكة والنجف.

ارض تفاعل الحضارات السومرية والفينيقية والفرعونية والبابلية والاغريقية والبيزنطية والعثمانية والعربية حيث امتزجت خطوط الهياكل واعمدة المساجد ونقوش الكنائس انها ارض الدنيا وتاريخها وضميرها.

كل انسان اينما كان في العالم له فيها جزء من هويته انها تراث الانسانية ولسنا نحن الا حراس معابدها وحماة ارثها منها اتى مجدنا وعليه نحن على مر الاجيال مؤتمنون.

ويعتز لبنان بهويته العربية التي تجمعه بدول يشترك معها في التاريخ واللغة والثقافة والمصير.

ايها السادة اتينكم اليوم من وطن صغير بمساحته متواضع بعدد سكانه غير معين بموارده الطبيعية الا انه كبير بطموح ابنائه فتي بد نارته عظيم بما اعطاه للعالم من ابجدية وعلم وثقافة ومعرفة.

اتينكم اليوم من وطن كان وما يزال منارة للعلم في كل محيطه من مدرسة بيروت الرومانية للحقوق ومن جستنيانس وبنتيالي حتى جامعاتنا وشعرائنا ورجالات الفكر والعلم في بلادنا.

اتينكم اليوم من وطن انتشر ابناؤه عبر البحار والصحاري نحو القارات الخمس وسائر الاوطان فاندمجوا مع امثالهم من البشر فتلاحوا فبنوا فازدهروا.

اتينكم من وطن صوبت نحو ارضه المطامع وتصارعت العقائد والسياسات وتصادمت الحضارات والثقافات والفلسفات حتى قيل انه زال وانتهى مزقته الحروب حروب الاخرين على ارضه وبقي ينزف ست عشرة سنة حتى قيل انه مات وكثر الناعون بوفاته ونشا مفهوم اللبننه وعني به احتضار الدول وتمزق الشعوب.

ها هو لبنان هذا كطائر الفينيق ينبعث متحررا من رماده واقفا من كبوته مكذبا من راهن على غيابه ومن اعتقد بزواله ومن لعب ورقة الغائه هاهو اليوم ورغم بلاغة الجرح وقسلوة التجربة عائد الى الاسرة الدولية مثبتا انه اقوى من ان يلغي واعمق من ان يمحي واعرق من ان ينسى واعظم من ان يفني واثبت من ان يكون وطنا مؤقتا او عابرا.

انه هنا وعلى اسوار ارادة ابنائه تتكسر الامواج انه هنا خلافا لكل التوقعات والحسابات والتحاليل المتشائمة كانه لوحده يعرف ان قدره ان يعيش و رسالته ان يستمر.

واذا اتت الحرب اللبنانية برسالة فهي ان ميزة التركيبة اللبنانية لن تزول لانها مبنية على حتمية العيش المشترك.

ايها السادة سمعتم الكثير عن لبنان ولا شك انكم تعلمون ان هذا البلد الصغير مارس وعايش التجربة الانسانية الكبرى التي يصبو المجتمع الدولي الان الى التحول في حقبتها.

تعرفون ان لبنان يضم كل الاديان السماوية بكل تفرعاتها وطوائفها وكان الفرصة الامثل لالتقاء وتفاعل كل الافكار والمذاهب السياسية والفلسفية والاجتماعية.

وكان جو الديمقراطية والحرية الفردية والاجتماعية هو الضمان الحقيقي لممارسة ومعايشة واختبار كل تلك التجارب.

فنحن في لبنان مؤهلون لاغناء فكرة النظام العالمي الجديد وترسيخ اسسه تحول تلك بعد تجربتنا المريرة التي اثبتت حتمية التعايش بين الافكار والمذاهب والديانات.

ان تجربتنا هذه قد تغني مفهوم النظام العالمي المرتقب وبالرغم من ان معالمه لم تتضح كليا الا انه وقواعده ستتركز دون شك على الحقائق الثابتة للمجتمعات وعلى ضرورة التعايش معها.

بعد ان دفعنا ثمن الصراعات الدولية والاقليمية التي انعكست على ارضنا بدانا مسيرة السلام الداخلي حيث استطعنا تحقيق انجازات هامة واساسية فاجات الجميع فكانت التحدي والحلم في ان معا.

بدانا بتشكيل حكومة وفاق وطني فتولت اقرار وتطبيق وثيقة الطائف وبادرنا الى القيام بالاصلاحات الدستورية التي اوجدت مشاركة سياسية اشمل واوسع بين كافة مكونات التركيبة اللبنانية فتولت الدولة حل الميليشيات وجمع اسلحتها واسقطت الحواجز المصطنعة بين المناطق والطوائف والاحزاب فعاد اللبنانيون للاندماج معا تعبيرا عن رفضهم للفرقة المصطنعة.

وباشرت الدولة باعادة المؤسسات الادارية والامنية والوطنية فتحققت وحدة الجيش اللبناني واخذ ينتشر باسطا سلطة الدولة اللبنانية على معظم اراضيها ممهدا لتثبيت سيادة دولته.

كل ذلك قد تم خلال فترة زمنية قصيرة جدا بامكانات متواضعة لم يعوض عنها الا دعم بعض الاشقاء والاصدقاء فكان ان اثبت لبنان مرة اخرى قدرته على تجاوز محنة ومفاجات العالم.

فحين يتعلق الامر بالمصير تهون على الشعوب المعجزات لقد انجزت الدولة اللبنانية كل ما تستطيع انجازه على الصعيد الداخلي واسقطت ذرائع عديدة كانت مبنية على عجزها عن التوحد وعن اتخاذ القرار الوطني.

لكن هذه المسيرة العظيمة لن تؤتي ثمارها الكاملة ما دامت هنالك مشاكل عالقة تتصدى الوضع الداخلي الى المعطيات الاقليمية والدولية.

ايها السادة اثبتت الاحداث ان لبنان كل لا يتجزا بجنوبه وشماله وبقاعه وبيروته وجبله فاي غياب لمنطقة من مناطقه هو غياب لعضو اسلسي من جسمه يجعله ينزف دوما ويتخبط وينشر غضبه نحو كافة انحاء العالم والدنيا فتحول الغضب هذا في كثير من الاحيان لمقاومة الاحتلال فتكاثرت اعمال العنف وكان من ضحاياها لبنانيون وغير لبنانيين ولكن هذا العنف ما كان تعبيرا ولو موجعا في بعض الاحيان عن اصرار حملي لاحقاق الحق.

اثبتت الاحداث ان جنوب لبنان بالذات فتيل يهدد بتفجير الوضع برمته ناشرا غضب ابنائه طالما هو يرزح تحت نير الاحتلال وطالما ان قرارات الامم المتحدة والشرعية الدولية الكفيلة بحل مشكلته متجاهلة لا تحترم.

واليوم بالذات سقطت ١٦٠ قذيفة اسرائيلية على مدينة النبطية مخلفة عددا من القتلى والجرحى بين المدنيين من ابناء شعبي وربما كان القصف مستمرا في هذه اللحظات التي اخاطبكم فيها.

هذا الاحتلال وما رافقه من احداث وتطورات كلف لبنان غاليا الا انه ايضا كلف العالم اجمع فما من دولة الا ودفعت بشكل من الاشكال ضريبة الاحتلال الاسرائيلي في الجنوب.

ايها السادة كان لبنان ولا يزال بلدا محبا للسلام شارك في تاسيس منظمة الامم المتحدة وتراس احدى دورات جمعيتها العامة واسهم في تاسيس وانطلاق غير منظمة دولية اخرى ولاسيما محكمة العدل الدولية التي اشترك في عضويتها كما شارك في وضع شرعية حقوق الانسان.

لبنان بلد متمسك بالشرعية الدولية وبالقرارات الصادرة عن مجلس الامن الدولي وعن الجمعية العامة للامم المتحدة وما اليها من احكام القانون الدولي.

لبنان بلد يدعو لقيام نظام دولي جديد تسوده مبادىء القانون ورفض العدوان وحل النزاعات بالوسائل السلمية.

ان لبنان يعلق اهمية اساسية على تنفيذ القرار ٤٢٥ اذ ان اتفاقية الهدنة نعام ١٩٤٩ ما زالت تحكم الوضع بينه وبين اسرائيل وقد نصت المادة الثامنة منها على ان يبقى هذا الاتفاق ساري المفعول حتى يتوصل الطرفان الى حل سلمي.

وتود الحكومة اللبنانية التاكيد امامكم على انها وهي تتمنى لهذا المؤتمر النجاح الكامل فهي لن تالو جهدا في السعي لتطبيق القرار ٤٢٥ ايا كان مسار هذا المؤتمر وايا كانت نتائجه النهائية.

ولقد قمنا بتبليغ الدولتين الداعيتين لهذا المؤتمر الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي بان قبولنا الدعوة اليه مبنى على هذا الموقف

واود الاشادة هنا بالدعم الذي لقيناه في موقفنا هذا لدى العديد من الدول الصديقة ولا سيما الولايات المتحدة الاميركية التي اعلمتنا خطيا بموقفها الثابت من التطبيق الكامل للقرار ٤٢٥ لا يتوقف على حل شامل في المنطقة ولا يرتبط بها ولو ان حلا كهذا من شانه تعزيز السلام والاستقرار في لبنان.

ان القرار ٤٢٥ هو قرار مستقل متكامل يتضمن الية ذاتية مفصلة لتنفيذه لا يرتبط باي شكل من الاشكال بالمساعي القائمة لتطبيق القرارات المتعلقة بموضوع الاراضي العربية المحتلة سنة ١٩٦٧ لاسيما القرارين ٢٤٢ و٣٣٨.

واننا اذ نتمنى لهذه المساعي النجاح السريع والكامل نؤكد ان لبنان معنى بالدرجة الاولى بتحرير اراضيه كاملة ولبنان الذي لا يقبل عن القرار ٤٢٥ بديلا يتوقع ان تسهم مساعي السلام وبوادر النظام الدولي الجديد في ازالة العقبات من امام تنفيذ هذا القرار بل ان تحسم نهائيا اشكال التلكؤ في تنفيذه.

وعند تنفيذ هذا القرار سيلتزم لبنان التزاما اكيدا ضبط الامن على حدوده الدولية المعترف بها فلا يفسح المجال لاي خروقات امنية وعندئذ ينتفي المبرر لاعمال مقاومة الاحتلال.

اما الحدود نفسها فهي مرعية بالقرار ٤٢٥ المستند الى اتفاقية الهدنة لسنة ١٩٤٩ وهي حدود معترف بها دوليا وليست في اي شكل من الاشكال موضع تفاوض.

ايها السادة

يقع لبنان في منطقة الشرق الاوسط وقد احتضن افكارها وعقائدها وديانتها وفلسفاتها كما تاذى من النزاعات التي عصفت بها وقد يكون اللبنانيون بالتالي اكثر ادراكا من اي كان وبلدهم ملتقى الشرق والغرب وعلى حافة البر والبحر من ان لا سلام حقيقيا في المنطقة الا السلام الشامل لكل شعوبها ولكل بقاعها فلن ينعم شعب من شعوب هذه المنطقة بالسلام وعلى تخومه براكين مشتعلة وشعوب مظلومة وحقوق منتهكة.

ولبنان العضو المؤسس والفاعل في جامعة الدول العربية ملتزم بالقضية العربية ولاسيما قضية الشعب الفلسطيني وحقه في تقرير المصير وعودته الى ارضه وتحرير الاراضي العربية المحتلة بما فيها القدس وتحقيق السلام العادل في المنطقة.

ويهم لبنان ان يؤكد على تضامنه مع الموقف العربي الرامي الى تنفيذ قراري مجلس الامن رقم ٢٤٢ و٣٣٨ وهما القراران اللذان يشكلان القاعدة الاساسية لعقد هذا المؤتمر بالمعنى المتعارف عليه اي الارض مقابل السلام.

ان الاستمرار في سياسة الاستيطان لابد الا وان ينعكس سلبا على كافة الجهود الايلة الى تحقيق السلام في المنطقة.

ان المشكلة الفلسطينية وهي لب النزاع في الشرق الاوسط فحلها حلا عادلا وشاملا من شانه ان يسمح لهذه المنطقة ان تنعم بما تستاهله من استقرار وامن وطمانينة وهذا ينطبق بالذات على وطننا لبنان وهو الذي تكبد اعلى الاثمان من جراء تفجير الشعب الفلسطيني من ارضه وقد كان لبنان بالذات هدفا لاجتياحين اسرائيليين كبيرين سنتي ١٩٧٨ و١٩٨٢ وقد خلفا اضرارا هائلة في الارواح والممتلكات.

ويؤسفني تذكيركم بان الاعتداءات الاسرائيلية على وطني لبنان ان لبنان بمساحته الصغيرة وهي لا تتجاوز ١٠,٤٥٢ كيلومترا مربعا وبتركيبته الاجتماعية والسياسية والاقتصادية وبتواضع ثرواته الطبيعية قد تمكن وبصعوبة من استضافة المهجرين الفلسطينيين وذلك بانتظار حل لقضيته الا انه لم يتمكن من تامين مقوماته وضروريات العيش الكريم ولا الاحتواء لهؤلاء دون ان ينعكس ذلك سلبا على وضعه الداخلي ويفجر النزاعات والصراعات حول مستلزمات الحياة على ارضه في ميادينها الاجتماعية والاقتصادية والمعيشية وحتى السياسية.

لذا فان لبنان يحذر من محاولة حل مشكلة الشعب الفلسطيني عبر توطين ابناء هذا الشعب على ارض ضيقة ذات نسبة سكان عالية وضمن تركيبة دقيقة وحساسة قد تجعل التصارع على البقاء امرا خطرا كما انها لا تعيد فلسطين لاهلها بل قد تؤدي الى فقدان لبنان.

ان مشاريع التوطين تتجاهل انتماء الشعوب وتعلقها بارضها في هذه المنطقة حيث الارض هي اصل الهوية وحيث حب الاوطان من الايمان وحيث يرتبط الاهل بالارض ان للارض في معتقد وفلسفة كلا الشعبين اللبناني والفلسطيني اسوة باخوتهم العرب ارتباط وثيق بالهوية والتراث والاصالة والعراقة وان اي تنازل عن هذا الاصل سيبقى الى الابد في اذهان هذه الشعوب مبرر حقد واحباط وثورة.

---

## خدام: مقاومة الاحتلال الاسرائيلي في جنوب لبنان حق مشروع

بيروت – رويتر – انتقد عبدالحليم خدام نائب الرئيس السوري امس الخميس كلمة اسحق شامير رئيس الوزراء الاسرائيلي في مؤتمر السلام في مدريد ووصفها بانها اعراب عن السياسة الصهيونية العدوانية.

وقال خدام للصحفيين انه عندما يبدأ شامير بالقول بان الاراضي العربية ليست للعرب وانه متمسك بها فان هذا يعني انه متمسك باستمرار الاحتلال.

وعندما سئل خدام بشان اتهامات من اسرائيل بان سوريا تسمح لجماعة حزب الله الموالية لايران بشن هجمات على اهداف اسرائيلية رد بقوله ان مجرد وجود الاحتلال الاسرائيلي عدوان في ذاته.

واضاف يقول ان عمليات المقاومة في جنوب لبنان حق مشروع يكفله ميثاق الامم المتحدة وان كل شعب ارضه محتلة له حق مقاومة الاحتلال.

هكذا من الاصل



# عبدالشافي: نسعى للسلام تمهيدا لاتحاد كونفدرالي مع الاردن

## القدس تتحدى الاستحواذ او الاسترقاق ويظل ضمها الى اسرائيل غير شرعي

## المستوطنات يجب ان تتوقف ولا سلام باستمرار مصادرة الارض

**بين كل ٣ اطفال فلسطينيين قتل واحد او جرح او اعتقل خلال ٤ سنوات**

القى الدكتور حيدر عبد الشافي رئيس الوفد الفلسطيني الكلمة التالية امام مؤتمر السلام في مدريد امس.

بسم الله الرحمن الرحيم

ايها الحشد الكريم اسمحوا لي ان اوجه تحية شكر وتقدير الى الدولة الاسبانية ملكا وحكومة وشعبا لتكرمها باستضافة هذا المؤتمر التاريخي وان اوجه تحية اكبار واعزاز لابناء الشعب الفلسطيني الذين لازالوا يناضلون من اجل الحرية والاستقلال وسأتحدث باسمهم الان.

اليكم والى قوى الديمقراطية والعالم باللغة الانجليزية.

السيد بيكر

السيد بانكين

سيداتي سادتي..

بالنيابة عن الوفد الفلسطيني نجتمع هنا في مدريد دولة ومدينة عريقة في تاريخها لكي ننسج نسيجا يربطنا بماضينا ويربطنا بمستقبلنا ولنؤكد تكامل الرؤية التي بعثت الحضارة في العالم على اساس نظام يرتكز على الانسجام في التنوع.

مرة اخرى يقوم المسيحي واليهودي بمواجهة تحدي التبشير بحقبة جديدة تتكرس فيها القيم العالمية للديمقراطية وحقوق الانسان والحرية والعدالة والامن من مدريد ننطلق في مسعانا وراء السلام.

سعي لكي نضع حرمة الحياة الانسانية في مركز عالمنا ونعيد توجيه طاقاتنا ومواردنا من السعي وراء الكثير المتبادل الى السعي وراء الرفاهية والتقدم والسعادة المشتركة.

نحن شعب فلسطين نقف امامكم بكامل الامنا وعزتنا وتوقعاتنا فلطالما حملنا بين جوانحنا حنينا الى السلام وحلما في العدالة والحرية ولطالما مضى الشعب الفلسطيني دون ان يجد من يلتفت اليه وفرض عليه الصمت والانكار وسلبت هويتنا من اجل اطماع سياسية وشوه كفاحنا العادل ضد الظلم واختزل وجودنا الحالي نتيجة ماساة سابقة لشعب اخر.

وطوال الجزء الاكبر من هذا القرن وقعنا ضحية لخرافة الارض بلا شعب ووصفنا دونما وازع بالفلسطينيين الخفيين وازاء هذا التجاهل المتعمد فقد رفضنا ان نختفي او ان نقبل بهوية مشوهة وانتفاضتنا شهادة على جلدنا ومثابرتنا في نضال عادل لاستعادة حقوقنا.

وقد حان الوقت لكي نحكي قصتنا بانفسنا وان ندلي بشهادتنا دفاعا عن حقيقة طالما ظلت مدفوعة في وعي وضمير العالم لانقف امامكم كمتوسلين بل كحملة مشعل يعرفون انه في عالمنا اليوم لايمكن للجهل ابدا ان يكون عذرا ونحن لاننشد اعترافا بالذنب بعد الفعل ولا انتقاما لمظالم سابقة وانما عملا اراديا يجعل من السلام العادل حقيقة واقعة. ونحن نتحدث سيداتي وسادتي انطلاقا من قناعة كاملة بعدالة قضيتنا وصحة تاريخنا وعمق التزامنا ففي ذلك تكمن قوة الشعب الفلسطيني اليوم فقد تسلقنا جدران الخوف والتردد ونود ان نرفع صوتنا بالجسارة والامانة اللتين يستحقها تاريخنا وسيرتنا.

لقد دعتنا الدول الراعية للمؤتمر الى هنا لكي نعرض قضيتنا ولكي نمد يدنا الى الاخر الذي كان علينا ان نواجه معه واقعا خاصا متبادلا على ارض فلسطين ولكن حتى في الدعوة الى هذا المؤتمر للسلام شوهت سيرتنا ولم يعترف بحقيقتنا الا جزئيا.

ان الشعب الفلسطيني شعب واحد صهرته قرون من التاريخ في فلسطين وتربطه ذاكرة جماعية من الاحزان والافراح المشتركة ويشترك في وحدة الهدف والرؤية واغانينا واناشيدنا وقصصنا الشعبية وحكايات اطفالنا وروح نكاتنا وتصويرات شعرنا وتلك النبرة من الشجن التي تلون حتى اسعد لحظاتنا لاتقل اهمية لدينا عن اواصر الدم التي تربط بين عشائرنا وعائلاتنا.

ومع ذلك فان الدعوة لمناقشة السلام السلام الذي نرغب فيه جميعا ونحتاج اليه انما تاتي الى جزء فقط من شعبنا وتتجاهل وحدتنا الوطنية والتاريخية والعضوية فقد انتزعنا من اشقائنا وشقيقاتنا في المنفى لكي تاتي الى هنا امامكم باعتبارنا الفلسطينيين تحت الاحتلال رغم اصرارنا على ان الواحد منا يمثل حقوق ومصالح الكل.

وقد حرمنا من حق الاعتراف العلني بولائنا لقيادتنا ونظام حكومتنا الا ان التبعية والولاء لايمكن فرض رقابة عليهما او الانتقاص منهما ان قيادتنا المعترف بها في اكثر من مجرد القيادة المنتخبة من قبل الشعب الفلسطيني كله انها رمز هويتنا الوطنية ووحدتنا حارس ماضينا وحامي حاضرنا وامل مستقبلنا والتي اختارها شعبنا لكي يعهد اليها بتاريخه والحفاظ على تراثنا الغالي.

وقد حظيت هذه القيادة بالاعتراف الواضح ودون تحفظات من قبل مجتمع الامم باستثناء قليلة فقط ممن فضلوا لسنوات عديدة الصورة على الاصل والظل على الجوهر.

وبصرف النظر عن طبيعة اضطهادنا وظروفه سواء بمصادرة الممتلكات او التشتت في المنفى او وحشية وقمع الاحتلال فان الشعب الفلسطيني لا يمكن ان يمزق اربا ويظل موحدا كامة اينما كان او فرض عليه ان يكون.

والقدس ايها السيدات والسادة تلك المدينة التي لاتمثل فقط روح فلسطين بل مهد الديانات العالمية الثلاث تظل حاضرا ملموسا حتى في غيابها المزعوم عنا على هذا المسرح. واستبعادها الجلي وان كان مصطنعا من هذا المؤتمر يعد انكارا لحقها في السعي الى السلام والخلاص فهي ايضا قد عانت من الحرب والاحتلال القدس مدينة السلام منعت من مؤتمر السلام وحرمت من اداء رسالتها القدس الفلسطينية عاصمة وطننا ودولتنا المستقبلية ومعيار الوجود الفلسطيني ماضيا وحاضرا ومستقبلا حرمت هي نفسها من ان يكون لها صوت وهوية.

والقدس تتحدى الاستحواذ او الاسترقاق ويظل ضم اسرائيل للقدس العربية غير مشروع في نظر المجتمع الدولي واهانة للسلام الذي تستحقه هذه المدينة.

ناتي اليكم من ارض معذبة ومن شعب يعتز بنفسه وان كان اسيرا وطلب منا ان نتفاوض مع محتلينا ولكننا تركنا وراءنا اطفال الانتفاضة وشعبا تحت الاحتلال وحظر التجول ممن ناشدونا الا نستسلم او ننسى.

وبينما نتحدث فان الالاف من اشقائنا وشقيقاتنا يرزحون في سجون اسرائيلية ومعسكرات اعتقال واغلبهم محتجزون دون ادلة او اتهام او محاكمة والكثيرون منهم تساء معاملتهم بقسوة ويعذبون اثناء الاستجواب وذنبهم الوحيد ان سعوا الى الحرية او اجرأوا على تحدي الاحتلال.

اننا نتحدث باسمهم ونقول اطلقوا سراحهم.

وبينما نتحدث فان عشرات الالاف ممن جرحوا او اصيبوا بالعجز الدائم يعانون من الالم فلندع السلام يداوي جروحهم وبينما نتحدث فان اعين الالاف من الاجئين الفلسطينيين والمبعدين والنازحين منذ عام ١٩٦٧ تطاردنا فالمنفى مصير قاس فليعودوا الى ديارهم فمن حقهم ان يعودوا.

وبينما نتحدث فان صمت المنازل المدمرة يتردد صداه عبر الجدران وفي اذهاننا ويتعين ان نعيد بناء ديارنا في دولتنا الحرة.

وماذا نقول لاحباء من قتلوا برصاصات الجيش وبماذا نجيب على الاسئلة وعلى الخوف القابع في اعين اطفالنا فمن بين كل ثلاثة اطفال فلسطينيين تحت الاحتلال قتل واحد او جرح او اعتقل خلال السنوات الاربع الماضية كيف نشرح لاطفالنا حرمانهم من التعليم وكثيرا ما يغلق الجيش مدارسنا او السبب في تعرض حياتهم للخطر اذا رفعوا علما في ارض يقتل فيها الاطفال ويسجنون واي قداس يمكن ان نرتله للاشجار التي اقتلعتها جرافات الجيش والاهم من ذلك كله كيف نشرح لمن صودرت اراضيهم او سرقت مياههم النقية رسالة السلام ازيلوا الاسلاك الشائكة اعيدوا الارض ومياهها المانحة للحياة.

المستوطنات يجب ان تتوقف الان فالسلام لايمكن احلاله بينما الارض الفلسطينية تصادر بطرق لاحصر لها وبينما يتقرر وضع الاراضي المحتلة كل يوم بواسطة الجرافات الاسرائيلية والاسلاك الشائكة هذا ببساطة ليس وضعنا انه واقع مفروض والارض مقابل السلام تصبح اضحوكة عندما تكون الارض للمستوطنات غير الشرعية سياسة اسرائيلية وممارسة رسمية المستوطنات يجب ان تتوقف الان.

نود باسم الشعب الفلسطيني ان نتحدث مباشرة الى الشعب الاسرائيلي الذي طالما تبادلنا معه الالم.. دعونا نشترك في الامل. اننا مستعدون للحياة جنبا الى جنب على الارض وعلى وعد بالمستقبل. غير ان المشاركة تتطلب شريكين مستعدين للمشاركة كطرفين متساويين. ان التبادلية والمعاملة بالمثل يجب ان تحلا محل الهيمنة والعداء من اجل المصالحة الحقيقية والتعايش تحت الشرعية الدولية.. ان امنكم وامننا يعتمد كل منهما على الاخر، ويتداخلان كتداخل مخاوف وكوابيس اطفالنا.

لقد شهدنا بعضا منكم في افضل الحالات وفي اسوا الحالات لان المحتل لا يستطيع ان يخفي اسرارا عمن يحتلهم ونحن شهود على الخسارة التي جاء بها الاحتلال منكم وخسارتكم. لقد شهدنا المكم ازاء تحويل ابنائكم وبناتكم الى ادوات لاحتلال عنيف اعمى.. ونحن واثقون انكم لم تتصوروا في اي وقت مثل هذا الدور لأبنائكم الذين اعتقدتم انهم سيصوغون مستقبلكم. لقد رأيناكم تنظرون باعمق الأسف الى الخلف الى ماساة ماضيكم وتنظرون في ذعر الى تشويه الضحية الذي يتحول الى ظالم. لم يكن هذا هو ما رعيتم من اجله امالكم واحلامكم وذريتكم.

هذا هو السبب الذي من اجله رددنا بتقدير بالغ على اولئك الذين جاءوا ليمنحوا العزاء للمعذبين منا ويعطوا الدعم لاولئك الذين كانت منازلهم تهدم ولتقديم التشجيع والمشورة لاولئك المحتجزين وراء الاسلاك الشائكة والقضبان الحديدية. ولقد سرنا معا واختنقنا غالبا بالغاز المسيل للدموع الذي لا يعرف التمييز وبكينا من الالم بينما نزلت الهراوات على الفلسطينيين والاسرائيليين على السواء. فالألم لا يعرف الحدود الوطنية وليس بوسع احد ان يدعي احتكار المعاناة.

والقدس، سيداتي، سادتي.. هي التي ليست فقط روح فلسطين، بل مهد الديانات العالمية الثلاث موجودة حتى وان ادعى انها غائبة من هذا المؤتمر، هي واضحة رغم ان الاستبعاد المصطنع من هذا المؤتمر يعد انكارا لحقها في السعي وراء السلم والخلاص، فهي قد عانت من الحرب والاحتلال.

القدس مدينة السلام قد مُنعت من حضور مؤتمر السلام وحرمت من اداء دعوتها، ان القدس الفلسطينية عاصمة وطننا ودولتنا المرتقبة تعرف الوجود الفلسطيني في الماضي وفي الحاضر وفي المستقبل، هي حرمت واسقط صوتها وهويتها وهي تتحدى الملكية الخالصة او الاسترقاق. ان ضم اسرائيل للقدس يعتبر بكل وضوح غير مشروع في انظار المجتمع العالمي، ويعد اهانة للسلام الذي تستحقه مدينة القدس.

وقال رئيس الوفد.. لقد كونا سلسلة بشرية احاطت بالقدس، وناديناً للسلام لنقيم هذه السلسلة الاخلاقية المعنوية حول مدريد، ونواصل جهدنا النبيل من اجل السلام ووعد الحرية لاجيالنا لتكسر الشكوك والمخاوف المصطنعة لننظر الى المستقبل بامل والى اشقائنا العرب هنا الذين يمثلون في هذه المنافسة التاريخية، نعبر عن عرفاننا ووفائنا بدعمهم وتضامنهم المستمر.. ونعمل سويا لايجاد سلام عادل ودائم وهو حجر الزاوية للحرية في فلسطين.. العدل للفلسطينيين وانهاء الاحتلال لكل الفلسطينيين والأراضي العربية، حين ذاك فقط سوف نتمتع بثمار السلام والاستقرار والرخاء.. والأمن والكرامة الانسانية والحرية، وبالذات لزملائنا الأردنيين في وفدنا المشترك، فشعبينا لهم علاقة جغرافية وتاريخية خاصة وسويا سوف نسعى لتحقيق السلام، وسوف نستمر في سعينا لسيادتنا ونتقدم بحرية وارادة لتمهيد الطريق لاتحاد كونفدرالي بين دولتينا (فلسطين والأردن).

واضاف رئيس الوفد الفلسطيني، وهذا حجر الزاوية لأمننا واستقرارنا لمجتمع الامم على كوكبنا لأمم افريقيا واسيا والعالم الاسلامي وبلدان الى اوروبا، ونحن نجتمع على ضفافها المجاورة الجنوبية اليوم.. من قلب كفاحنا المشترك من اجل السلام نحييكم ونعترف بدعمكم واعترافكم، وقد اعترفتم بحقوقنا وبحكومتنا وقدمتم لنا الدعم والحماية الحقيقية.. فقد قمتم باختراق الضباب المشوه للعنصرية والجهل، وقمتم باستيضاح من اعتبر مخيفا واستمعتم الى من فرض عليه الصمت.

وقال رئيس الوفد الفلسطيني ان الفلسطينيين تحت الاحتلال وفي المنفى اصبحوا حقيقة امام اعينكم، فبكل شجاعة وعزم اكدتم الحقيقة وقد ايدتم وناصرتم قضيتنا، فالحقيقة هي التي سوف تحررناجميعا.

وقال موجها كلمته لأعضاء المؤتمر.. الى المشتركين في رعاية هذه المناسبة، والمشتركين فيها، نتعهد بالتزامنا بمبادىء العدالة والسلم والمصالحة القائمة على الشرعية الدولية والمعايير الموحدة.. وسوف نصر في سعينا من اجل السلام وان نطرح امامكم عزم شعبنا الذي وقع ضحية، ولكن لم يهزم وسوف نسعى وراء حق شعبنا في تقرير المصير، حقه في نشوة الحرية. وفي دفء الشمس كدولة على قدم المساواة مع الدول.

واضاف، هذه لحظة الحقيقة وينبغي ان تعترفوا بها، وان تنفذوها.. فالحقيقة لا يمكن ان تختفي في ظلام الاهمال.

ان شعب فلسطين يتطلع اليكم بنظرة ثاقبة صريحة محاولين الوصول الى قلوبكم، فقد استطعتم ان تثيروا امالنا ولا يمكن ان تثبطوا هممنا، فقد ظللنا اوفياء لقضيتنا.

وقال رئيس الوفد، فنحن الشعب الفلسطيني سب بعزه خبيره داخل المجلس الوطني الفلسطيني في تشرين الثاني ١٩٨٨ وخلاله اطلقت منظمة التحرير الفلسطينية مبادرتها للسلام على اساس قراري مجلس الأمن ٢٤٢ و٣٣٨، واعلان الاستقلال الفلسطيني بناء على القرار ١٨١ للأمم المتحدة التي اولدت دولتين عام ١٩٤٨ اسرائيل وفلسطين.

وفي كانون الأول في خطبة تاريخية امام الأمم المتحدة في جنيف، ادت مباشرة الى انطلاق الحوار الفلسطيني - الامريكي، ومنذ ذلك الوقت استجاب شعبنا بايجابية الى كل مبادرة سلمية جادة وفعل ما في وسعه لكفالة نجاح هذه العملية.

ومضى رئيس الوفد الفلسطيني يصف التعنت الاسرائيلي قائلا.. ومن جانب اخر، وعلى العكس.. وضعت اسرائيل العقبات والعقبات امام طريق السلام لكي تنفي صحة هذه العملية، وان انشطتها غير القانونية المحمومة في ميدان المستوطنات دليل صارخ لرفضها، فالمستوطنات الأخيرة اقيمت منذ يومين فقط.

وقال حيدر عبدالشافي. بهذه القرارات التاريخية للمجلس الوطني الفلسطيني انتزع مسيرة التاريخ من المواجهة الحتمية والنزاع، ووجهها نحو السلم والاعتراف المتبادل.

واضاف، وبارادتنا قمنا بتشكيل شكل مستقبل شعبنا برلماننا اطلق رسالة شعب له الشجاعة بان يقول نعم لتحدي التاريخ.. وفي قراراته في الشهر الماضي في الجزائر، وفي اجتماع اخر في تونس قلنا اننا ينبغي ان نعامل بالمثل وان نحصل على السلام ولا يمكن ان نتحمل رفض شعب اخر.

ومضى رئيس الوفد يقول في الشرق الأوسط. هناك دولة مفقودة، وهي دولة فلسطين.. ينبغي ان تولد تلك الدولة على ارض فلسطين لتصحيح الظلم الناجم عن تدمير حقيقتها التاريخية وتحرير شعب فلسطين من وضعه.

وقال.. ان وطننا ظل حيا في اذهاننا وقلوبنا، ولكن ينبغي ان يقوم على جميع الأراضي التي احتلتها اسرائيل في حرب ٦٧. والقدس هي عاصمتها في اطار الوضع الخاص لتلك الدولة وطابعها الذي لا يستبعد احد.

هذه الدولة التي في حالة البزوغ كانت محل توقعات كثيرة ينبغي ان تتحقق هذه الحقيقة اليوم قبل غد، ولكن نحن على استعداد ان نقبل الاقتراع بمرحلة انتقالية شريطة الا تتحول الترتيبات الانتقالية الى وضع دائم.

واضاف، ان الاطار الزمني ينبغي ان يتقلص ليستجيب للحاجة الملحة للشعب الفلسطيني لكي يحصل على ماوى وحق الفلسطينيين المحتلين، ان يتخلصوا من الاضطهاد ويكسبوا الاعتراف بارادتهم الاصيلة خلال هذه المرحلة.

الحماية الدولية لشعبنا مطلوبة بكل الحاح.. ان التطبيق القانوني لاتفاقية جنيف الرابعة شرط اساسي.. المراحل لا ينبغي ان تسبق الحكم على النتيجة، بل هي تحتاج الى زخم داخلي وحافز يؤدينا في النهاية الى السيادة.

ومضى رئيس الوفد الفلسطيني يقول.. ان المفاوضات الثنائية بشان انسحاب القوات الاسرائيلية وتصفية الادارة الاسرائيلية وتحويل السلطة الى الشعب الفلسطيني لا يمكن ان تتم تحت ظروف الاكراه او التهديد في ظل عدم تكافؤ الفرص.

اسرائيل ينبغي ان تثبت رغبتها بحسن النية وايقافها الفوري لكل المستوطنات واغتصاب الأراضي، بينما تنفذ تدابير بناء الثقة.

وقال، ان التقدم الحقيقي بدون تغييرات ملموسة واتفاقيات عادلة خلال المحادثات الثنائية سيجعل المفاوضات المتعددة الجوانب تفقد معناها.

ان الاستقرار الاقليمي والامن والتنمية هي النتيجة المنطقية لحل عادل للقضية الفلسطينية وهي مفتاح حل نزاعات اوسع في مواجهة الارادة بين شرعية الشعب وعدم شرعية الاحتلال.

.. فان رسالة الانتفاضة كانت متماسكة تجسد الدولة الفلسطينية وتبني مؤسساتها وهياكلها الاساسية، وتسعى الى الاعتراف بهذا الزخم الخلاق. وقد دفعنا ثمنا لمحاولاتنا التاكيد على اصالتنا وممارسة الديمقراطية الشعبية رغم قسوة الاحتلال، كان عملا عظيما جعلنا نحضر هنا.. فالانتفاضة هي التي تدفعنا الى بناء الدولة والى التحول الاجتماعي.

وقد جئنا هنا بدعم من شعبنا والذي اعطى لنفسه الحق في الأمل والحق في ان يقف من اجل السلام.. ينبغي ان نعترف ايضا، ان البعض من شعبنا تساوره الشكوك حيال هذه العملية. وفي داخل هياكلنا الديمقراطية والاجتماعية والسياسية، فقد تبلور احترام التعددية والتنوع، وسوف نحمي حق المعارضة ان تتخذ موقفا في اطار الاحترام المتبادل والوحدة الوطنية.

وقال رئيس الوفد.. ان العملية التي بدات هنا، ينبغي ان تقودنا الى النور، وهذا النور هو وعد فلسطين الجديدة حرة بديمقراطية تحترم حقوق الانسان. ان تقرير المصير ايها السيدات والسادة.. لا يمكن ان يمنح نتيجة المصالح السياسية للآخرين، فهو مكرس في كل المواثيق الدولية والقانون الانساني. نحن نطالب بهذا الحق ونؤكد على ذلك هنا امامكم وامام انظار باقي العالم، وهو حق مقدس له حرمته.

واضاف سوف نسعى وراءه دون كلل بكل تفان وثقة واعتزاز لننهي هذا التقارب الحتمي الفلسطيني الاسرائيلي في ظروف غير طبيعية من الاحتلال والذي اودى بارواح كثيرة ارجو ان تطلقوا سراحنا لكي نعيد الصلات كجيران على قدم المساواة على ارضنا المقدسة.

وقال حيدر عبد الشافي ان شعبنا في المنفى وتحت الاحتلال اوفدنا الى هذا الموعد حاملين ثقته وحبه وتطلعاته تقول ان الحمل ثقيل والمهمة كبيرة ولكننا سوف نظل اوفياء وحسب كلمات شاعرنا الوطني الكبير محمود درويش وطني ليس حقيبه وانا لست مسافرا.

ومضى حيدر عبد الشافي يوجه كلماته للشعب الفلسطيني في كل مكان الى المنفيين والمحتلين تقول ستعودون وستبقون وسوف تنتصر لان قضيتنا عادلة وامام انظار العالم سنحتفل سويا بيوم التحرير.

واضاف معسكرات اللاجئين لاتليق موطنا لشعب ترعرع على ارض فلسطين بدء الشمس والحرية ان الهطول اليومي للقنابل الاسرائيلية على سكاننا المدنيين العزل في معسكرات اللاجئين في لبنان ليست بديلا للوطن الا ان الارادة السياسية قد كفلت عودتهم في قرار الامم المتحدة رقم ١٩٤ حقيقة يتم تجاهلها عمدا وتنتظر التنفيذ وبالمثل جميع القرارات الاخرى المتصلة بالقضية الفلسطينية ابتداء بالقرار ١٨١ عبر القرارين ٢٤٢و٣٣٨ وانتهاء بقرار مجلس الامن ٦٨١ ظلت حتى الان محض موضوع للمناقشة بدلا من ان تنفذ.

حقا هي تشكل اطارا اكبر من القانونية بما في ذلك جميع الاحكام ذات الصلة بالقانون الدولي الذي ينبغي لاي تسوية سلمية ان تسير داخله. واضاف نحن الفلسطينيين لانطلب اي شيء اقل من العدالة.

ووجه كلماته الى الشعب الفلسطيني قائلا الى الفلسطينيين في كل مكان اليوم نحمل بين ايدينا الهدية الغالية من حبكم وامالكم وسوف نودعها هنا بكل رقة امام انظار العالم هنا حق يتعين ان يحترم حق تقرير المصير وتكوين الدولة هنا قوة وعبير البخور للقدس قبل وطننا ان روحنا تتالق عبر حواجز الاحتلال والخديعة.

ان تدنيس حرمتنا عمدا هو ايضا اعتداء على الذاكرة الجماعية الانسانية والثقافية وعدوان على رموزها الخالدة بالتسامح والجهود واحترام الاصالة الثقافية والروحية.

واختتم حيدر عبد الشافي رئيس الوفد الفلسطيني كلماته قائلا لاينبغي ان تتردد في الطرقات المبلطة للمدينة القديمة النغمة النشاز لاحذية العسكر الاسرائيليين ينبغي ان تعيد اليها اذان الجوامع واجراس الكنائس وصلوات المؤمنين الداعين للسلم في مدينة السلام من مدريد لنشعل شمعة السلام فليزدهر غصن الزيتون لنقيم طقوس العدالة ونبتهج بتراتيل الحق لان رهبة اللحظة وعد للمستقبل سوف يتحرر الفلسطينيون وسوف يقفون شامخين بين الامم بكامل الكبرياء والكرامة التي هي من حق جميع الشعوب.

اليوم يعلو شعبنا تحت الاحتلال غصن الزيتون رمز السلام وحسب قول الرئيس عرفات علم ١٩٧٤ امام الجمعية العامة للامم المتحدة لاتدع غصن الزيتون غصن السلام يسقط من يدي غصن الزيتون غصن السلام يسقط من ايدي الشعب الفلسطيني والسلام عليكم..

# شامير: المفاوضات ستفشل اذا تركزت على المطالب العربية بشأن الاراضي

مدريد - وكالات - افتتحت الساعة العاشرة صباح امس بتوقيت مدريد الجلسة الثالثة لمؤتمر السلام في مدريد.

وقد افتتح الجلسة جيمس بيكر وزير الخارجية الاميركي رئيس الاجتماع الذي اعطى الكلمة الى اسحق شامير رئيس وزراء اسرائيل اول المتحدثين حسب الجدول المعد للجلسات الافتتاحية للمؤتمر.

وفيما يلي نص الكلمة:

السادة رئيسا المؤتمر المحترمين السادة الوزراء السادة اعضاء الوفد الى المؤتمر ايها السيدات والسادة السلام عليكم.

انه لشرف لي ان امثل الشعب الاسرائيلي في هذه اللحظة التاريخية وان القي كلمة في افتتاح محادثات السلام بين اسرائيل وجيرانها العرب.

اود ان اعبر عن تقديرنا العميق لضيفينا الاسبان على كرم ضيافتهم وعلى اتحاتهم الفرصة لعقد هذا الاجتماع السلمي.

خلال الفي علم من الترحال حط الشعب اليهودي هنا لمئات السنين حتى طرد قبل خمسمائة سنة وفي اسبانيا عبر الشاعر والفيلسوف الكبير يهودا هاليفي عن شوق جميع اليهود الى صهيون بقوله: ان قلبي في الشرق وانا اقصى الغرب.

واود ان اعبر عن تقديرنا للقائمين برعاية هذا المؤتمر للولايات المتحدة التي تقيم علاقات صداقة قوية مع اسرائيل وتحالف استطاع التغلب على خلافات الراي من وقت لاخر وكذلك للاتحاد السوفياتي الذي انقذ حياة يهود كثيرون في الحرب العالمية الثانية وفتح الان ابوابه لعودة اليهود الى وطنهم القديم.

ان الشعب الاسرائيلي يتطلع الى هذا القصر بامل وترقب كبيرين وانني ابتهل ان يشكل اللقاء بداية فصل جديد في تاريخ الشرق الاوسط وان يكون اشارة الى انتهاء العداء والعنف والارهاب والحرب وان يسفر عن حوار متبادل وتعايش وفوق كل ذلك ان يسفر عن السلام.

ايها الرئيسان المحترمان سيداتي وسادتي لادراك معنى السلام بالنسبة للشعب في اسرائيل يجب على المرء النظر اليوم الى السيادة اليهودية على ارض اسرائيل على ارضية تاريخنا.

لقد جرت ملاحقة اليهود عبر التاريخ في كل قارة تقريبا وفي بعض البلدان تقبلوهم بصعوبة وفي بلدان اخرى اضطهدوا وعذبوا وذبحوا واجلوا.

وشهد هذا القرن خطة ابادة نفذت بايد النظام النازي وهذه الكارثة والابادة الجماعية التي لم يسبق لها مثيل والتي قضت على ثلث شعبنا امكن تنفيذها لانه لم يدافع عنا احد فقد كنا بدون وطن وكذلك بدون حماية ولكن الكارثة هي جعلت المجتمع الدولي يعترف بمطالبتنا القائمة على حقنا في ارض اسرائيل وفي الواقع جاءت ولادة دولة اسرائيل من جديد بعد وقت قصير جدا من الكارثة جعلت العالم ينسى ان مطالبتنا هي قديمة. اننا الشعب الوحيد في ارض اسرائيل بدون توقف خلال حوالي اربعة الاف سنة ونحن الشعب الوحيد باستثناء فترة المملكة الصليبية قصيرة الامد الذي كانت لنا سيادة مستقلة في هذه الارض ونحن الشعب الوحيد الذي كانت اورشليم عاصمته ونحن الشعب الوحيد الذي توجد اماكنه المقدسة فقط في ارض اسرائيل. ولم يعبر شعب عن علاقته بارضه بصورة ثابتة ومتواصلة فعلى مدى الاف السنين عاد شعبنا في كل فرصة على قسم شاعر المزامير - ان انساكي يااورشليم فلتنسي يميني وعلى مدى الاف السنين تمنينا لبعضنا البعض ان نكون في اورشليم في السنة القادمة وعلى مدى الاف السنين عبرت صلواتنا وادبنا وتراثنا عن الشوق العميق للعودة الى بلادنا فارض اسرائيل هي وطننا الحقيقي وكل دولة اخرى مهما بلغت كرمها فهي ليست سوى مهجر ومحطة مؤقتة في طريقنا الى بيتنا في حين لم تكن هذه البلاد جاذبة للاخرين ولم يرغب فيها احد ووصفها مارك توين قبل مائة سنة فقط بالارض غير الماهولة التي يلفها الحداد ويعب على الخيال ان يبعث فيها الحياة وقد صبرت الحركة الصهيونية سياسيا عن مطالبتنا بارض اسرائيل وفي عام ١٩٢٤ اعترفت عصبة الامم باحقية مطلبنا وادركت المنطق التاريخي المقنع لاقامة بيت قومي يهودي في ارض اسرائيل.

واقرت الامم المتحدة هذا الاعتراف من جديد بعد الحرب العالمية الثانية.

ومن المؤسف ان زعماء العرب الذين كنا نود في صداقتهم اكثر من اي شيء اخر رفضوا دولة يهودية في المنطقة ان ارض اسرائيل هي جزء من الاراضي العربية الممتدة من المحيط الاطلسي الى الخليج الفارسي باستثناء عدد قليل من الوجهاء العرب المحترمين.

وانطلاقا من التحدي والشرعية الدولية حاولت الانظمة العربية احتلال وهدم الدولة اليهودية قبل ان تولد واعلن المتحدثون العرب في الامم المتحدة ان اقامة دولة يهودية ستؤدي الى حمام دم يصغر امامه مذابح جنكيز خان

ومنذ اعلان استقلالنا في الخامس عشر من ايار ١٩٤٨ مدت اسرائيل يدها الى جاراتها العربية ودعت الى انهاء الحرب واراقة الدماء وخرق قرار الامم المتحدة لتقسيم البلاد وبذلك الغي عمليا.

ان الامم المتحدة لم تخلق اسرائيل لقد قامت اسرائيل وتكونت لان الطائفة اليهودية الصغيرة التي كانت تقيم في فلسطين الانتدابية ثارت على الحكم الاجنبي الامبريالي.

اننا لم نحتل ارضا اجنبية ولكننا صددنا هجوما عربيا وحلنا دون ابادة اسرائيل واعلنا عن الاستقلال واقمنا دولة ومؤسسات حكومية ثابتة خلال فترة قصيرة جدا.

وبعد ان فشل الهجوم على اسرائيل واصلت الانظمة العربية حربها ضد اسرائيل عن طريق المقاطعة والحصار والارهاب وحروب المواجهة وبعد قصير من اقامة اسرائيل تعرضوا للطوائف اليهودية في الدول العربية وجرت حملة من الاضطهاد ومصادرة الاملاك والطرد اسفرت عن خروج جماعي وغادر حوالي ثمانمائة الف يهودي الدول التي عاشوا فيها منذ ظهور السلام وجاء معظم هؤلاء اليهود اللاجئون الذي سلبت املاكهم الى اسرائيل فاستقبلتهم بالترحاب ووفرت لهم الملجأ والمساعدات ونخرطوا في المجتمع الاسرائيلي مع حوالي نصف مليون من الناجين من الكارثة في اوروبا.

ان رفض الانظمة العربية لوجود اسرائيل في الشرق الاوسط وحربهم المتواصلة ضدهم هي ملك للتاريخ ولقد جرت محاولات لاعادة هذا التاريخ بحيث يبدو العرب وكانهم ضحايا وان اسرائيل هي المعتدية، ولكن مصير هذه المحاولات سيكون مثل مصير محاولة نفي الكارثة وعند انهيار الانظمة الاستبدادية في معظم انحاء العالم سيخفي هذا التزييف التاريخي ايضا.

لقد استغلت الحكومات العربية الحرب الباردة في حربها ضد وجود اسرائيل فجندت ضد اسرائيل التاييد العسكري والاقتصادي والسياسي من جانب العالم الشيوعي وحولت نزاعا اقليميا الى برميل بارود دولي هذا الامر الى اغراق الشرق الاوسط بالاسلحة التي كانت بمثابة للحروب وحول المنطقة الى سلحة خطير وموقع تجاري للاسلحة المطورة، كما جندت الدول العربية فيالامم المتحدة تاييد دول اسلامية اخرى والاتحاد السوفياتي وشكلوا لمجموعهم اكثرية تلقائية لاتخاذ قرارات لا حصر لها شوهت التاريخ وطرحت الخيال وكانه حقيقة واستهزات بالامم المتحدة وبميثاقها.

ولقد جلب العداء العربي لاسرائيل ايضا معاناة انسانية تراجيدية للامم المتحدة فسقط وجرح عشرات الالاف وشجع زعماء العرب في فلسطين الانتدابية مئات الالاف من السكان العرب على الهرب من بيوتهم ومعاناة هؤلاء هو وصمة على جبين الانسانية كلها فلا يوجد انسان صادق وبالطبع لايوجد يهودي في هذا الزمان يستطيع ان يكون غير مبال ازاء هذه المعاناة.

ان مئات الالاف من العرب الفلسطينيين يعيشون في احياء فقيرة تسعى بمخيمات اللاجئين في غزة ويهودا والسامرة وافشلت المعارضة العربية محاولات اسرائيلية متواضعة لتاهيلهم واسكانهم كما ان حالتهم لم تتحسن في الدول العربي ايضا وذلك على عكس ما تم للاجئين اليهود الذين قدموا الى اسرائيل من الدول العربية فمعظم اللاجئين العرب لم يستقبلوا بالترحاب في الدول العربية التي يقيمون فيها ولم يندمجوا فيها ما عدا المملكة الاردنية.

واستغلت معاناة هؤلاء اللاجئين كسلاح سياسي ضد اسرائيل.

اما العرب الذين اختاروا البقاء في اسرائيل من المسيحيين والمسلمين والدروز اصبحوا مواطنين كاملي الحقوق وممثلين في السلطة التشريعية في المحاكم وفي جميع مجالات الحياة.

ونحن الذين حرمنا خلال مئات السنين الى الوصول الى اماكننا المقدسة فاننا نحترم عقائد جميع الديانات في بلادنا ويضمن القانون الاسرائيلي حرية العبادة وحماية الاماكن المقدسة لكل ديانة.

رئيسا المؤتمر المحترمين سيداتي سادتي

انني اقف اليوم امامكم لاعود واطلب السلام ليس فقط باسم دولة اسرائيل وانما باسم الشعب اليهودي الذي حافظ على صلة متصلة بارض اسرائيل على مدى حوالى اربعة الاف سنة. ان نضالنا للتاقلم المتبادل وللسلام لم يتوقف فبالنسبة لنا فان تجميع اليهود في وطنهم القديم ودمجهم في المجتمع الاسرائيلي وخلق البنية الاساسية الضرورية تتصدر اهتمامنا القومي وامة تواجه مثل هذا التحدي الضخم ترنو بطبيعة الحال الى السلام مع جميع جيرانها.

ومنذ بداية الصهيونية وضعنا اقتراحات وبرامج للسلام لا حصر ولكنها رفضت جميعها وحدث التشقق الاول في سور العداء في سنة ١٩٧٧ عندما قرر الرئيس المصري الراحل انور السادات كسر المقاطعة والمجيء الى اورشليم وحظيت لفتته بحماس من قبل الشعب والحكومة الاسرائيلية برئاسة مناحيم بيغن وادى هذا التطور الى التوابع على اتفاقيات كامب ديفيد ومعاهدة السلام بين مصر واسرائيل وبعد اربع سنوات في ايار ١٩٨٣ تم التوقيع على اتفاق مع الحكومة الشرعية في لبنان ولكن لسوء الحظ لم يطبق هذا الاتفاق بسبب تدخل خارجي ومع ذلك فقد نشات سابقة وتطلعنا الى خطوات جرئية على غرار ما فعل انور السادات ولسوء الحظ لم يستجب اي زعيم عربي لدعوتنا للسلام.

ان اجتماعنا اليوم هو ثمرة جهد اميركي متواصل يقوم على مشروع السلام الذي قدمناه في ايار ٨٩ والقائم الى اساس اتفاقيات كامب ديفيد وبموجب مبادرة الولايات المتحدة فان هدف هذا اللقاء هو اجراء مفاوضات بين اسرائيل وكل واحدة من جاراتها واجراء مفاوضات متعددة الاطراف حول مواضيع اقليمية بين جميع دول المنطقة.

لقد امنا دائما بان المحادثات المباشرة الثنائية يمكن ان تحقق السلام ووافقنا على تسبيق هذا المؤتمر الاحتفالي على المحادثات غير اننا نرجو ان تكون الموافقة العربية على اجراء محادثات مباشرة وثنائية دليلا على ادراكها بانه لاتوجد غير هذه الطريق للسلام في الشرق الاوسط ففي ذلك مغزى خاص لان مثل هذه المحادثات تعني الاعتراف المتبادل وجذور النزاع هو الرفض العربي للاعتراف بشرعية دولة اسرائيل.

ان المفاوضات متعددة الاطراف التي ستواكب المفاوضات الثنائية هي عنصر حيوي في العملية ففي هذه المحادثات سيتم بحث العناصر الاساسية للتعايش والتعاون الاقليمي ولا يمكن قيام سلام حقيقي في منطقتنا بدون ان تعالج هذه المواضيع الاقليمية ويتم حلها.

اننا نؤمن بان هدف التفاوض المباشر هو التوقيع على معاهدات سلام بين اسرائيل وجاراتها والتوصل الى اتفاق على ترتيبات مرحلية للحكم الذاتي مع العرب الفلسطينيين.

ولكن لا يمكن تحقيق هذا الامر بدون النية الطيبة انني ادعو الزعماء العرب الموجودين هنا وهؤلاء الذين لم ينضموا بعد الى العملية واقول لهم اثبتوا من فضلكم لنا وللعالم بانكم تقبلون بوجود اسرائيل.

اظهروا استعدادكم لقبول اسرائيل ككيان ثابت في المنطقة هيا ليسمعكم الناس في منطقتنا بلغة التصالح والتعايش والسلام مع اسرائيل.

في اسرائيل اجماع شامل حول الحاجة الى السلام نحن نختلف فقط حول افضل الطرق الى تحقيقه الا انه يبدو الوضع في معظم الدول العربية هو على العكس من ذلك فهنالك خلافات فقط حول اساليب دفع اسرائيل الى موقف لا يستطيع فيه الدفاع عن نفسها ومن ثم القضاء عليها.

اننا نود ان نرى في بلادكم وضع حد للدعاية المسمومة ضد اسرائيل اننا نرغب في ان نرى دلالة التعطش للسلام الذي يميز المجتمع الاسرائيلي.

انني ادعوكم الى الغاء الجهاد ضد اسرائيل نحن ندعوكم الى شجب منظمة التحرير الفلسطينية الذي تدعو الى القضاء على اسرائيل اننا ندعوكم الى شجب التصريحات التي تدعو الى القضاء على اسرائيل مثل ذلك التصريح الذي صدر عن مؤتمر الرفض في طهران في الاسبوع المنصرم. اننا ندعوكم الى تمكين اليهود الراغبين في الخروج من بلادكم الى تحقيق رغباتهم.

البقية ص ١٣

# تتمات

## الحسين يبحث

السياسي لجلالة الملك وسمو الامير طلال بن محمد السكرتير العسكري لجلالته.

وقد تناول الحضور مأدبة الغداء على مائدة جلالة الملك الحسين.

## الحسين يهنىء

القومي للجمهورية الجزائرية ان ابعث الى سيادتكم باسمي وباسم شعب وحكومة المملكة الاردنية الهاشمية بأحر التهاني القلبية واصدق المشاعر الاخوية مقرونة بالدعاء الى المولى عز وجل ان يعيد هذه المناسبة على سيادتكم بموفور الصحة والعافية وان يوفقكم ويبارك خطواتكم في قيادة مسيرة الشعب الجزائري الشقيق وتحقيق ما يصبو اليه من رفعة وتقدم وازدهار.

## الحسن وبارون

الاوروبية والعلاقات التاريخية التي تربط بينهما.

وحضر اللقاء السادة رئيس الوزراء ووزير المالية والسفير الاسباني في عمان.

## ابو جابر

واكد الدكتور ابو جابر ان دعوة اسرائيل الى نقل المحادثات من مدريد الى منطقة الشرق الاوسط خطرة وستدمر المؤتمر وتقتله.

واضاف انه من السابق لاوانه ان يتم نقل المؤتمر لانه ولاول مرة منذ اربعين عاما يجلس العلم العربي مع اسرائيل في غرفة واحدة.

وقال متسائلا لماذا يجب دائما الموافقة على ما تريده اسرائيل اننا ايضا لنا رأينا في مكان المؤتمر وهذا امر يجب ان تتم مناقشته ولماذا يضع الاسرائيليون دائما الشروط.

واضاف انه يجب البدء بخلق جو مختلف الان.

وانني اظن ان مواصلة المحادثات في مدريد امر جيد.

وقال مجددا انه يجب الحديث عن المواضيع الاساسية للمؤتمر وليس التركيز على قضايا مصافحة الاسرائيليين او التحدث معهم ولماذا اولا لا يتم الحديث عن الانسحاب وحقوق الفلسطينيين ومدينة القدس لان هذه المواضيع هي التي تجلب السلام او تقضي عليه.

وقال ان شامير يقول ما يريد ونحن ايضا نقول ما نريد.

وردا على سؤال حول راية بتمثيل الجانب الاسرائيلي قال الدكتور ابو جابر ان للاسرائيليين الحق فيمن يمثلهم وارجوا ان ينطبق ذلك الحق على الفلسطينيين وان يعاملوا نفس المعاملة.

وقال انه من المدهش ان تحدد اسرائيل مع من تتكلم او كيف يجب تمثيل الفلسطينيين.

وقال اننا كوفود عربية ونتسق مع بعض، بين الاردنيين والمصريين والفلسطينيين والسوريين واللبنانيين واننا جميعا متفقون على الهدف.

وقال الدكتور ابو جابر لقد جئنا الى مدريد للوصول الى تسوية سلمية

ليعيش الناس بسلام مشيرا الى ان شامير قدم في كلمته شرحا غير صحيح للتاريخ.

وقال ان غيرنا هو الذي اضطهد اليهود فلماذا نتحمل نحن العربي النتيجة.

واضاف اننا لن نقبلهم في المنطقة الا بعد تحقيق السلام وان الشعور بالامن هو الشعور به في العقل والنفس فلدى اسرائيل مئات الطائرات والاسلحة الضخمة ولكنهم لايشعرون بالامن ولذلك يجب ان يعودوا الى البحث عن السلام وليس بتجميع الاسلحة وادوات الدمار.

وتساءل الدكتور ابو جابر لماذا لايزال اللاجئون الفلسطينيون في المخيمات ولماذا لاتعطيهم اسرائيل حق العودة.

وقال لقد قبل الاردن منذ عام ٦٧ قرار ٢٤٢ ويتضمن بناء السلام بعد ان تعيد اسرائيل الارض المحتلة مع عودة السيادة العربية على القدس.

واوضح ان الفلسطينيين ايضا قبلوا بالاعتراف بوجود اسرائيل وان الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات يعلن باستمرار مد يده للاسرائيليين لتحقيق السلام كما ان الوفد الفلسطيني في مدريد يمد يده الى السلام ولكن على اسرائيل ان تفعل ذلك ايضا.

وقال انني حذر ومتفائل تجاه السلام ولكن عندما يقول شامير ان المؤتمر سيفشل اذا تحدثنا عن الاراضي فانني اقول لماذا اتينا الى مؤتمر السلام.

واكد ان شامير هو الذي يهدد لا العرب وان ٩٠ بالمائة من خطابه هو سرد تاريخي ويحذف منه التفاوض على الارض ولا يعترف بحقوق الفلسطينيين والقدس العربية.

كما اكد ان الاردن وكما قال جلالة الملك الحسين التزم بحضور المؤتمر في كل مراحله واننا هنا لم نات للكلام وجئنا لتحقيق مكاسب حقيقية على ارض الواقع.

## د. المعشر

السلبية خلافا لما قاله شامير.

وقال ان الكلمة الاردنية لاقت استحسانا من جميع الاوساط الصحفية مقارنة مع كلمة شامير التي كانت متشددة جدا ولم تجد استحسانا من هذه الاوساط.

واعرب عن امله في ان يكون الموقف الاسرائيلي خلال المفاوضات مغايرا ومختلفا عما سمعناه.

وقال الدكتور المعشر لانستطيع بهذه الروح السلبية ان نحقق تقدما يذكر.

من جانب اخر اكد المتحدث باسم الوفد الاردني مروان معشر ان الجانب الفلسطيني في الوفد الفلسطيني الاردني المشترك سيبحث الشأن الفلسطيني مع اسرائيل خلال المحادثات الثنائية.

وجاء كلام المتحدث الاردني ردا على تصريح لرئيس الحكومة الاسرائيلي اسحق شامير الى التلفزيون الاسرائيلي مساء الاربعاء قال فيه ان اسرائيل ستتفاوض فقط مع وفد اردني فلسطيني خلال المحادثات الثنائية وليس مع وفد فلسطيني مستقل.

واوضح معشر في تصريح الى وكالة فرانس برس ان رسالة

## خيبة امل

ورأى المتحدث باسم الوفد الاسرائيلي نائب وزير الخارجية بنيامين نتنياهو ان خطب العرب كانت مليئة ب «التوبيخات والاتهامات الفاضحة» وآسف لعدم قيام المندوبين العرب بالرد على نداء المصالحة الذي اطلقه شامير.

وكرر نتنياهو ان اسرائيل تأمل «تغير اللهجة» في خطب اليوم الجمعة وقال «لا يزال امامنا متسع من الوقت ونحن لم نفقد الامل».

## صوت الشعب

وفي الوقت نفسه اشارت كلمة الاردن الى عدم رغبة اسرائيل في تحقيق السلام من خلال رفضها لمبدأ الارض مقابل السلام، ورفضها لوقف بناء المستوطنات في الاراضي العربية المحتلة...

والجدير بالذكر ان تركيز كلمة الاردن على قضية القدس وعلى ضرورة احقاق الحقوق المشروعة للشعب الفلسطيني ومن ضمنها حقه في العودة وفي تقرير مصيره بنفسه على ارض وطنه جاءت متناغمة مع ما جاء في كلمة الوفد الفلسطيني والوفد السوري في ان واحد...

وباختصار شديد لقد نجح الوفد الاردني ونجحت الوفود العربية في مخاطبة المجتمع الدولي والعقل الدولي والوجدان الدولي، ووضعت العالم باسره امام حقائق الاحتلال الاسرائيلي واساليبه القمعية والارهابية ضد الشعب الفلسطيني.. وكشفت النقاب عن اطماعه في الاراضي والمياه والثروات العربية...

ومقابل ذلك، فقد كشف شامير في كلمته عن جمود عقائدي كريه وعن تحد ورفض كاملين لقرارات الشرعية الدولية وللقانون الدولي ولرغبة الاسرة الدولية...

لقد اتضح للجميع ان شامير لم يأت الى مؤتمر مدريد للتجاوب مع دعوات ونداءات السلام، بل جاء ليجهض هذه الفرصة التاريخية التي قد تكون الفرصة الاخيرة...

وهنا يصبح مطلوبا من الادارة الاميركية والادارة السوفياتية باعتبارهما مشرفتين على ادارة المفاوضات ممارسة كل اشكال الضغوط على اسرائيل واجبارها على الالتزام بقرارات الشرعية الدولية وتحقيق السلام العادل والدائم والشامل في المنطقة.

والا فان مبادرة بوش سيكون مصيرها الفشل، وسيكون امن المنطقة واستقرارها مهددين بانفجار نزاعات وحروب جديدة لا تبقي ولا تذر...

التأكيدات الاميركية الى الاردن اعطت الاردن والفلسطينيين حق تقرير كيفية المشاركة في المفاوضات.

ومعلوم انه بموجب الترتيبات الاجرائية المتفق عليها بين الاردن والفلسطينيين فان الاعضاء الفلسطينيين ال ١٤ في الوفد المشترك سيبحثون في المفاوضات الثنائية مع اسرائيل مستقبل الضفة الغربية والقدس الشرقية وقطاع غزة فيما يبحث الجانب الاردني مسألة الاراضي المحتلة في الضفة الشرقية من نهر الاردن.

وكانت اسرائيل احتجت على اعطاء وقت مزدوج في الكلام للوفد الاردني الفلسطيني المشترك مما يعني القاء كلمة باسم الاردنيين واخرى باسم الفلسطينيين.

يذكر ان اسرائيل اصرت منذ بدء الاتصالات لعقد مؤتمر السلام على رفض وجود وفد فلسطيني مستقل.

## العرب يتمسكون

الى قرارات الامم المتحدة الصادرة منذ قيام دولة اسرائيل!

من جهة اخرى واصل مؤتمر السلام اعماله في مدريد امس حيث التأمت الجلسة الثالثة بحدود الساعة عاشرة بتوقيت اسبانيا برئاسة وزير الخارجية الامريكي جيمس بيكر وحضور وزير الخارجية السوفياتي والاطراف المعنية بالنزاع المشاركة في المؤتمر، بالاضافة الى الاعضاء المراقبين من مجلس التعاون الخليجي واتحاد المغرب العربي والامم المتحدة واوروبا وقد كان اول المتحدثين في جلسة الصباح رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق شامير حيث رفض المبدأ الذي يقوم عليه المؤتمر وهو الارض مقابل السلام. وقال، ان المفاوضات ستصل الى طريق مسدود اذا تركزت على المطالب العربية بشأن الاراضي، واضاف بأن المواضيع مركبة والتفاوض سيكون صعبا وطويلا ولا احد يتفاخر بالموت او الحرب، وقال.. بأن افضل طريق للسلام ان يتحدث الانسان في بيت صديقه.

وبعد ان انهى شامير كلمته، تحدث السيد كامل ابو جابر وزير خارجية الاردن حيث قال.. ان الفشل سيؤدي الى كارثة، معربا عن امله بأن يؤدي مؤتمر السلام الى بداية عهد جديد في الشرق الاوسط. وقال.. لا بد من تفكيك المستوطنات غير الشرعية واقرار السيادة على القدس.

واضاف.. نحن مع المفاوضات دون التضحية بحقوق او الانحراف عن مبادىء القانون.

واعرب عن امله بأن يؤدي الانسحاب الاسرائيلي الى ترسيم حدودها النهائي، مشيرا الى اننا نريد سلاما يلتزم بمراقبة التسلح والامن الاقليمي والمياه والبيئة، موضحا بأن المزيد من الارض لا يعني المزيد من الامن، وشدد على انه يجب السماح للشعب الفلسطيني بممارسة حقه في تقرير المصير على ارض اجداده، وقال.. بأن الاردن لم يكن في يوم من الايام فلسطين ولن يكون ابدا. واعلن جيمس بيكر رفع الجلسة للاستراحة.

لبنان من جانبه طالب اسرائيل بالانسحاب الفوري من المنطقة الامنية التي اعلنتها في جنوبه المحتل، ودعا وزير الخارجية اللبناني فارس بويز في خطابه امس امام مؤتمر السلام المجتمع الدولي لمساندة بلاده من اجل ضمان انسحاب اسرائيلي فوري وغير مشروط من كافة الاراضي اللبنانية.

وابلغ بويز المؤتمر ان واقع لبنان الان- وبعد قيام حكومة الوفاق الوطني وانجاز ما انجزته يكذب كل الذين رهنوا على غيابه ولعبوا بورقة الغائه، واشار الى الاعتداءات الاسرائيلية المتكررة على مدن وقرى الجنوب وقال.

اثبتت الاحداث ان جنوب لبنان بالذات يشكل فتيل يهدد بتفجير الوضع برمته، ناشرا بغضب ابنائه طالما هو يرزح تحت الاحتلال وطالما ان قرارات الامم المتحدة والشرعية الدولية الكفيلة بحل مشكلته يجري تجاهلها ولا تلاقي الاحترام!

-وشدد بويز على اعتزاز لبنان بهويته العربية وعلى تمسكه بالشرعية الدولية، ودعوته الى قيام نظام دولي جديد تسوده مبادىء القانون ورفض العدوان وحل النزاعات بالوسائل السلمية.

قال وزير الخارجية السوري فاروق الشرع ان تنفيذ قراري مجلس الامن ٢٤٢ و ٣٣٨ يجب الا يخضع الى مساومات جديدة خلال المباحثات الثنائية معتبرا ان هذين القرارين نتجا اصلا عن صيغة توفيقية.

وطالب وزير الخارجية السوري في كلمة القاها في مؤتمر مدريد امس بانسحاب اسرائيل من كل شبر من الجولان السوري والضفة الغربية والقدس وقطاع غزة وجنوب لبنان.

وحول مسألة المحادثات المتعددة الاطراف راي الشرع ان انجاح عملية السلام يستوجب الا تبدأ المحادثات المتعددة الاطراف والتي لا تدخل في نطاق القرار ٢٤٢ الا بعد تحقيق انجاز جوهري ملموس في المباحثات الثنائية يؤكد ازالة العوائق الرئيسية من طريق السلام.

واعتبر الشرع ان اقامة المستوطنات في الاراضي العربية المحتلة عمل غير قانوني ويعتبر باطلا ولاغيا وعقبة كبيرة في طريق السلام مما يحتم ازالتها.

وحذر الوزير السوري في كلمته من استغلال مسيرة السلام الحالية لاضفاء الشرعية على ما هو غير

شرعي وغير مقبول في نظر الامم المتحدة وميثاقها وقراراتها او تحقيق مكاسب مهما صغرت تكون بمثابة انعكاس لثقل العدوان او مكافأة للمعتدين.

ودعا حيدر عبدالشافي رئيس الوفد الفلسطيني في مؤتمر السلام في مدريد امس الى اقامة دولة فلسطينية بعد فترة انتقالية قصيرة، ودعا الى وقف الاستيطان الاسرائيلي فورا.

واوضح ان الدولة الفلسطينية (يجب ان تقوم اليوم قبل الغد).

وقال ايضا.. ان الفلسطينيين (مستعدون للموافقة على اقتراح الفترة الانتقالية على ان لا تتحول الى وضع نهائي).

واضاف (ان وطننا ماثل طول الوقت في اذهاننا وفي قلوبنا، ولكن يجب ان يوجد ككتلة في جميع الاراضي التي احتلتها اسرائيل خلال حرب ١٩٦٧.

وقال ايضا (ان اسرائيل يجب ان تبدي استعدادها للتفاوض بحسن نية بأن توقف فورا كل نشاط استيطاني ومصادرة الاراضي، وتتخذ تدابير لاقامة الثقة).

واضاف.. (شعبنا يحتاج الى اقصى قدر من الحماية الدولية خلال الفترة الانتقالية. وخاطب الاسرائيليين مباشرة، فقال.. نحن نريد ان نعيش جنبا الى جنب في البلاد. ولكي نكون شريكين يجب ان نكون على استعداد للاعتراف بالمساواة بيننا.

## اتفاقية

صباح يوم الاثنين الموافق ١٩٩١/١١/٤ من خلال ادارة البنك المشتري.

وعليه فانه بامكان المتعاملين والمودعين مراجعة الفروع التي كانوا يتعاملون معها سابقا لترتيب اوضاعهم وتلبية احتياجاتهم مع البنك المشتري.

ووقع الاتفاقية عن البنك المركزي بصفته المصفي القانوني لبنك الاعتماد الدكتور محمد سعيد النابلسي محافظ البنك المركزي وعن البنك المشتري بنك الاعمال الدكتور رجائي المعشر رئيس مجلس ادارة البنك المذكور.

## شامير يغادر

الفلسطينيون ذلك وبقي شامير في المؤتمر.

واستنكرت اسرائيل كلمات وفود عربية في مؤتمر السلام في مدريد امس الخميس وصفتها بانها قذف وقالت انها من الناحية الفعلية تدعو الى تفكيك اسرائيل.

وقال بنجامين نيتانياهو نائب وزير الخارجية.. ان الامال بحلال السلام التي اثارتها القوتان العظميان المشرفتان على المؤتمر ورئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق شامير تحطمت بكلمات المتحدثين الاردني والفلسطيني والسوري الذين خاضوا في قدح وقذف.

وقال ايضا هذه الكلمات تدعو من الناحية الفعلية الى تفكيك اسرائيل مشيرا الى رفض العرب دعوة شامير الى اجراء محادثات مباشرة في اسرائيل.

## الاسرائيليون

زيارته لاسرائيل كلمة امام الكنيست والتقى بالعديد من اعضائه ومن الزعماء الفلسطينيين.

وقال كريسبو استطيع القول ان الغالبية في اسرائيل اسلسا تعتقد ان الحل الوسط امر ممكن وضروري.

واستبعد تكهنات بان المجموعة الاوروبية قد تمارس ضغطا على اسرائيل اذا هي رفضت اضفاء مرونة على موقفها المتشدد في المحادثات.

وقال اعتقد ان افضل ما يمكن عمله هو ترك الناس يمضون قدما ويعبرون عن ارادتهم.

فنحن الان نمر بلحظة من الامل وليس من حديث عن الضغوط والسلام يمكن ان يتحقق فقط من خلال مواقف الناس الذين يتعين عليهم ان يحزموا امرهم لكي يشاركوا في مستقبل هذه المنطقة في سلام.

من جهة اخرى يعقد السيد انريك بارون كريسبو رئيس البرلمان الاوروبي مؤتمرا صحفيا اليوم في مطار الملكة علياء الدولي يتحدث فيه عن نتائج زيارته للاردن.

وكان السيد كريسبو وصل الى عمان يوم الاربعاء الماضي بدعوة من مجلس الامة الاردني.

## الحمائم

للمستوطنات وهذا ليس من قبيل الصدفة فقد اخذ رئيس الوزراء في الاعتبار امكانية التسوية الاقليمية.

وذكر ساريد ان كلمة شامير خلت من تشدده المعهود بعدم التنازل عن شبر واحد من الارض.

كما لم يرد في كلمة شامير ذكر للقدس الشرقية العربية.

وقال يسطريون اسرائيليون اجرى تلفزيون وراديو اسرائيل مقابلات [illegible] زيارة شامير [illegible] يهودي [illegible] مليون فلسطيني [illegible] الغربية وقطاع غزة المحتلين.

لكنهم اعربوا عن شعورهم بالاحباط لان شامير لم يعرض تجميد بناء المستوطنات في لفتة مهادنة.

## الحكومة اللبنانية

اي طرف قد يستهدف الاخلال بالامن وانها تواصل تحقيقاتها لوضع اليد على الجهة التي كانت وراء اطلاق الصاروخ على السفارة الاميركية

باعتبار ان هذا العمل يعد تحديا لهيبته الدولية ولمصداقيتها على الصعيد الدولي.

وقالت ان مجلس الوزراء اللبناني استنفر القيادات الامنية على اختلافها لاتخاذ ما يلزم من تدابير بهدف وضع الامور في نصابها خصوصا وان ما كان مسموحا به في السابق على صعيد امن السفارات لم يعد مسموحا به اليوم على الاطلاق مع قيام الدولة وعودة مؤسساتها الامنية والعسكرية الى القيام بواجبها.

## بكين: واشنطن

الخمسة الدائمين في مجلس الامن تدعو في الماضي باصرار الى عقد مؤتمر للسلام في الشرق الاوسط تنظمه الامم المتحدة ويشارك فيه الاعضاء الدائمون بمجلس الامن جميعهم.

وقالت صحيفة الجيش امس الخميس ان من اسباب الدعوة لعقد مؤتمر مدريد الذي لم تدع الصين لحضوره حماية الموقف الاميركي الراهن في الشرق الاوسط.

وقالت صحيفة جيش التحرير اليومية مع انتهاء الحرب الباردة تحولت الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي من متنافسين في الشرق الاوسط الى شريكين.

وقالت الصحيفة بعد حرب الخليج حاولت الولايات المتحدة اصلاح علاقاتها مع بعض الدول العربية وحاولت تخفيف حدة التناقضات بين العرب واسرائيل لحماية مصالحها الاستراتيجية في تلك المنطقة.

وعلقت صحيفة الشعب اليومية الناطقة بلسان الحزب الشيوعي بقولها انه سيكون من الصعب للغاية تجاوز ٤٠ عاما من العداء في المؤتمر.

وقالت مستشهدة بمثل صيني ان الجليد الذي يبلغ ارتفاعه ثلاثة اقدام لم يتكون في يوم واحد.

لكنها اضافت قولها انه ما دامت جميع الاطراف المعنية تتحلى بالاخلاص والمرونة والروح العملية فان الامل قائم في التوصل في نهاية الامر الى سلام عادل وشامل ودائم.

## شامير: المفاوضات

ونحن نوجه هذه الدعوة الى العرب الفلسطينيين ونقول لهم اتركوا العنف والارهاب واستغلوا الجامعات في المناطق المدارة والتي امكن اقامتها فقط في العهد الاسرائيلي للتحصيل العلمي وللتطور وليس للتحريض والعنف وتوقفوا عن تعريض ابنائكم للخطر وتوقفوا عن ارسال اولادكم لقذف القنابل والحجارة على الجنود والمواطنين وتعريضهم للخطر وقبل يومين فقط جاءتنا رسالة بأن الارهاب الفلسطيني مستمر عندما قتلت ام لسبعة اطفال واب لاربعة اطفال بدم بارد ونحن لانستطيع ان نكون غير مبالين وليس من المتوقع ان نتحدث مع اناس لهم ضلع في مثل هذه الاعمال المنبوذة اننا ندعوكم الى التخلص من دكتاتوريين مثل صدام حسين يستهدفون تدمير اسرائيل والى وقف التعذيب الوحشي وقتل كل من لا يتمشى معكم.

وافسحوا لنا المجال للاسرة الدولية لاقامة مساكن مناسبة لهؤلاء القاطنين في مخيمات اللاجئين وفوق ذلك اننا نرجو ان تفهموا في نهاية الامر بانه كان بامكانهم الحضور الى هذه المائدة قبل زمن طويل وبعيد التوقيع على اتفاقية كامب ديفيد لو انكم احترتم الحوار بدل العنف والتعايش بدل الارهاب.

سيداتي وسادتي نحن جئنا الى هذه العملية بقلب مفتوح وبنوايا خالصة وتطلعات كبيرة اننا نلتزم بالتفاوض بدون توقف حتى يتحقق السلام ستكون ثمة مشاكل وعقبات وازمات ومطالب متعارضة لكن افضل بكثير التخاطب من سفك الدماء بالحروب لم تحل قضية في منطقتنا ولكنها تسببت في المآسي والمعاناة والثكل والكراهية اننا نعلم ان شركائنا في المفاوضات سيطرحون مطالب اقليمية من اسرائيل ولكن وكما يتضح من مراجعة تاريخ النزاع المتواصل فان هذا النزاع ليس اقليميا في حقيقته فهذا النزاع نشب قبل ان تقع غزة ويهودا والسامرة والجولان في ايدي اسرائيل في حرب دفاعية ولم يكن هناك دليل على الاعتراف باسرائيل قبل تلك الحروب في عام ١٩٦٧ حين تكن المناطق المقصودة تحت السيطرة الاسرائيلية.

امتنا تعد اربعة ملايين والدول العربية من المحيط الاطلسي وحتى الخليج تعد ١٧٠ مليون ونحن نسيطر على ثمانية وعشرين الف كم٢ فقط بينما يسيطر العرب على مناطق تبلغ ١٤ مليون كم٢ فالموضوع ليس موضوع ارض وانما موضوع وجودنا.

انه سيكون من المؤسف ان تتركز المحادثات اولا وقبل كل شيء بأرض فهذه اسرع الطرق الى الجمود في حين ما نحتاجه اولا وقبل كل شيء هو بناء الثقة وازالة خطر المواجهة وتطوير علاقات في مجالات عديدة بقدر الامكان.

ان المواضيع ركبة والتفاوض سيكون طويلا وصعبا ونحن نؤمن ان افضل مكان لاجراء المحادثات هو في منطقتنا على مقربة من يتخذون القرارات وليس في دولة اجنبية اننا ندعو شركاءنا في هذه العملية الى المجيء الى اسرائيل لاجراء الجولة الاولى من المحادثات ومن جانبنا فنحن مستعدون للذهاب الى الاردن

الى لبنان والى سوريا لنفس الغاية وليس ثمة طريق افضل لصنع السلام من ان يتحدث الانسان في بيت صديقه في حين الامتناع عن اجراء مثل هذه المحادثات هو في الواقع انكار هدف التفاوض وانا شخصيا ارحب برد ايجابي من ممثلي هذه الدول هنا والان فعلينا ان نتعلم ان نعيش معا علينا ان ندرس كيف نعيش معا بدون الحرب وبدون سفك الدماء فاليهودية اعطت العالم ليس فقط الايمان بالله الواحد الاحد وانما ايضا فكرة ان الجميع رجالا ونساءا خلقوا على شاكلة الله وليس ثمة اثم افظع من تحطيم خليقة الله عن طريق سفك الدماء انني على ثقة بانه لاتوجد ام عربية تريد ان يموت ابنها في معركة كما انه لاتوجد ام يهودية تريد ان يموت ابنها في حرب.

انني اؤمن بان كل والدة تريد ان يتعلم اولادها فن الحياة وليس علم الحرب وعلى مدى مئات كثيرة من السنين جرت حروب ونزاعات حادة ومعاناة مريرة في هذه القارة التي نلتقي على ارضها. فالشعوب الاوروبية راب دكتاتوريين وهم يصعدون وراتهم ينهزمون بعد صراعات متواصلة ومؤلمة والان هذه الشعوب معا بعد ان كانوا اعداء الداء في الماضي هذه الشعوب اليوم في اسرة موحدة يتباحثون في مصالح الاسرة يتعاونون في جميع الشؤون ويتحركون كوحدة واحدة انني احسدهم على ذلك انني اتوق ان مثل هذه المجموعة قائمة في الشرق الاوسط وانا اؤمن انه بالرغم من جميع الفوارق بيننا فانه يجب علينا ان نكون مؤهلين وبالتدريج لانشاء اسرة اقليمية موحدة.

يبدو هذا اليوم حلما ولكننا راينا في ايامنا تحقيق بعض الاحلام التي كانت خيالية تماما.

اليوم الهوة التي تفصل بين الجانبين مازالت عميقة جدا والعداء العربي لاسرائيل حاد جدا وانعدام الثقة اكبر من ان يسمح بتجول دراماتيكي وسريع ولكن علينا ان نبدأ السير على الطريق الطويل للتصالح كخطوة اولى في عملية السلام.

اننا على يقين ان الطبع البشري يفضل السلام على الحرب والعداء ونحن الذين اضطررنا لخوض سبع حروب وللتضحية بالاف الضحايا. لانتفاخر بالموت او بالحرب فالعقيدة اليهودية ترفع من قيمة السلام الى درجة انها ترى فيه احد من اسماء الخالق عز وجل فنحن نتطلع بكل حواسنا للسلام ونحن نصلي من اجل السلام.

اننا نؤمن ان تحية السلام قادرة على تحويل الشرق الاوسط الى جنة عدن والى مهد للابداع الثقافي والعلمي والتكنولوجي.

اننا نستطيع تصور عهد التطور الاقتصادي الكبير الذي سيضع حدا للبؤس وللجوع وللجهل وتتقدم بالشرق الاوسط ارض الحضارات على طريق عهد جديد ومثل هذه الغاية تستحق التفرغ والمواظبة بقدر ما يتطلب الامر حتى تتحقق نبوة النبي اشعيا "فتتحول السيوف الى مناجل وتعم بركة السلام شعوب منطقتنا" واسمحوا لي ان اختتم باقتباس من اقوال النبي اشعيا "سلام سلام للقريب والبعيد قال الرب".

رئيسا المؤتمر المحترمان سيداتي وسادتي هيا بنا نقرر ان نغادر هذه القاعة باصرار موحد على انه من الان فصاعدا ستحل جميع الخلافات التي قد تنشا بيننا فقط عن طريق المفاوضات والارادة الصادقة والصبر المتبادل. هيا بنا نعلن هنا والان عن انتهاء الحرب والعداء وهيا نتقدم معا للمصافحة والسلام.

## مسيرات فلسطينية

على قريتي حارس وكفل حارس.

وشهد مخيم بلاطة صدامات مع جنود الاحتلال اصيب اثناءها مواطنة (٤٢) عاما برصاصة في يدها. وشنت قوات العدو في اعقاب ذلك حملة مداهمات واعتقالات وجرت في قرية كفر قدوم مواجهات اسفرت عن اعتقال شاب واحتجاز الطفل فادي عبدالقادر احمد ٥ سنوات.

● في منطقة قلقيلية.. نظمت القوات الضاربة صباح امس مسيرة جماهيرية شارك فيها المئات من المواطنين يحملون اللافتات المؤيدة لمؤتمر السلام ورفعوا اغصان الزيتون.

واعلنت قوات الاحتلال صباح امس عن مدينة قلقيلية منطقة عسكرية مغلقة. واقاموا الحواجز على مداخلها ومنعت المواطنين من الدخول او الخروج. فيما لا يزال الحظر مفروضا على قرى املتين، فرعطه، مردة، كفل حارس وحارس.

● في منطقة رام الله، عمت المسيرات الجماهيرية مساء امس مدينتي رام الله والبيرة والقرى والمخيمات (الرام، بيتونيا، عين عريك، مخيمي الامعري وقلنديا) وذلك تأييدا لمؤتمر السلام وتأييدا لمنظمة التحرير الفلسطينية. وقد طاف المشاركون جميع انحاء المدينتين والقرى والمخيمات المجاورة حيث اطلقت الصافرات من السيارات ورفعت شعارات تؤيد المؤتمر.

● في منطقة طولكرم عم الاضراب الشامل امس في مدينة طولكرم في حين لم تشترك القرى المجاورة بالاضراب الذي دعت اليه حركة (حماس).

وواصلت سلطات الاحتلال فرض حظر التجول الليلي لليوم الخامس على التوالي على مخيم نور شمس وبلدة عنبتا.

وجرت الليلة قبل الماضية مواجهات في مدينة طولكرم شملت عدة احياء.

القيت يوم امس زجاجتان حارقتان باتجاه دورية عسكرية في ضاحية شويكه فرض بعدها حظر التجول على الضاحية.

● في منطقة جنين، جرت صباح اليوم مسيرات طلابية في مدينة جنين تأكيدا لمؤتمر مدريد، واعلنت مجموعة الفهد الاسود مسؤوليتها عن القاء سبع زجاجات حارقة باتجاه دوريات عسكرية اثناء مواجهات شهدتها مدينة جنين. وشهدت بلدة قباطيا مواجهات مع جنود الاحتلال القيت اثناءها عدة زجاجات كربونية.

في منطقة الخليل.. اعلنت قوات الاحتلال مدينة الخليل منطقة عسكرية مغلقة، وشوهدت الدوريات العسكرية تجوب الشوارع في حين اضرب المواطنون تلبية لدعوة (حماس). والقت القوات الضاربة زجاجة حارقة باتجاه نقطة عسكرية وتم تحطيم زجاج ٣ سيارات اسرائيلية وحافلة تقل مستوطنين.

● في قطاع غزة.. فرضت سلطات الاحتلال حظر التجول على عدة مناطق في القطاع، منها مدينة غزة ومخيم جباليا، وكانت قد فرضته امس على حي الشيخ رضوان ومخيم الشاطىء ومنطقة الغفري بغزة.

وبالتالي.. فان نصف سكان القطاع يخضعون لحظر التجول.

وجابت مسيرات جماهيرية مدينة خانيونس ومخيماتها وفتحت معظم المحال التجارية ابوابها، وسار موكب

جماهيري ضم مئات المواطنين في الشوارع وهم ينشدون الاغاني الوطنية ويطالبون باحلال السلام واقامة الدولة الفلسطينية.

وفي مدينة غزة تواصلت المظاهرات حتى ساعات المساء، كما سارت مسيرات جماهيرية في مخيمي الشاطىء وجباليا وحي الشيخ رضوان تأثيرا لمؤتمر السلام ولمنظمة التحرير الفلسطينية.

● في غضون ذلك، دعت فصائل منظمة التحرير الفلسطينية الرئيسية في بيان وزع امس فلسطينيي الاراضي المحتلة الى تعزيز الوحدة الوطنية بينهم والعمل من خلال القيادة الوطنية الموحدة للانتفاضة.

واعتبر البيان الذي وزع في الاراضي المحتلة وتلقت وكالة فرانس برس نسخة منه، ان (التباين في المواقف السياسية بشأن مسيرة الانتفاضة) يجب ان يقابل بموقف واحد هو (صون خيارنا النضالي المقدس، خيار استمرار الانتفاضة واستمرار الوحدة الوطنية).

واورد البيان ثماني نقاط ترى الفصائل الفلسطينية انها الموحدة اطارا قياديا وحيدا.. و (حق الجميع في التعبير عن الموقف السياسي تجاه العملية السياسية)، اضافة الى (ضرورة استمرار الجهد من الجميع للتنسيق مع حماس والجهاد الاسلامي).

ودعا البيان الى عدم التعرض (الشخصي) للشخصيات الفلسطينية المشاركة (في العملية السياسية مهما كان التباين في المواقف حولها) و (اللجوء لاساليب نضالية في مواجهة الاحتلال للتعبير عن الموقف من العملية السياسية).

# اجتماع لجبهة كردستان العراقية لتقييم مباحثاتها مع بغداد

انقرة - ا.ف.ب - علم امس الخميس من مصدر كردي في انقرة ان جبهة كردستان العراقية «ائتلاف لسبعة احزاب معارضة» ستجتمع الاثنين المقبل في شقلاوة في شمال العراق «لاعادة تقييم علاقاتها مع بغداد وانقرة واكراد تركيا».

واوضح المصدر نفسه ان رئيس الحزب الديموقراطي الكردستاني العراقي مسعود البرزاني سيعرض خلال هذا الاجتماع للزعماء الاكراد نتائج المفاوضات التي اجرتها جبهة كردستان مع الحكومة العراقية حول «الحكم الذاتي لكردستان والديموقراطية في العراق».

وسيعرض زعيم اكبر تنظيم اكردي في الائتلاف بعد ذلك وجهة نظره حول علاقات الجبهة مع انقرة بعد ثلاث عمليات جوية وبرية تركية نفذت منذ مطلع آب / اغسطس الماضي في شمال العراق «تحت سيطرة جبهة كردستان العراقية».

وقال متحدث باسم الحزب الديموقراطي الكردستاني العراقي ان البرزاني سيقترح ايضا «انهاء القتال» ضد ثوار الحزب العمالي الكردستاني الذي يقاتل السلطة المركزية التركية منذ صيف ١٩٨٤ في شرق وجنوب شرق الاناضول.

وكان رئيس الاتحاد الوطني الكردستاني جلال الطالباني اكد الاربعاء خلال مؤتمر صحافي في انقرة ضرورة المحافظة على العلاقات مع انقرة

# في ذمة الله

## نعي فاضل

ينعى رئيس واعضاء قسم شؤون الطلبة في مديرية التربية والتعليم لعمان الكبرى الاولى المرحوم

**صلاح عارف طوقان**

والد زميلتهم زهية طوقان

ويتقدمون من الزميلة وذويها وال طوقان باصدق مشاعر العزاء والمواساة.

وانا لله وانا اليه راجعون

## نعي فاضلة

ينعى وزير التخطيط وامين عام الوزارة وموظفو وزارة التخطيط بمزيد الحزن والاسى المرحومة

**حضره موسى الفانك**

والدة زميلهم الدكتور نبيل عماري

ويتقدمون من الدكتور نبيل واشقاءه وعموم آل عماري والفانك باصدق مشاعر العزاء والمواساة ويلهمهم جميل الصبر وحسن العزاء.

## نعي فاضل

وزير الاعلام واسرة الوزارة ينعون ببالغ الاسى الصحفي المعروف المرحوم

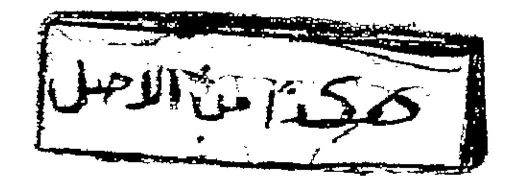
**عبدالحفيظ محمد**

الذي انتقل الى رحمته تعالى بعد حياة حافلة بالعطاء لمهنته ووطنه وامته.

ويتقدمون من آل الفقيد باحر التعازي سائلين المولى جلت قدرته ان يتغمده بواسع رحمته ورضوانه وان يلهم ذويه الصبر والسلوان.

وانا لله وانا اليه راجعون

**انا لله وانا اليه راجعون**



## الرأي الآخر

# هل سيعيد التاريخ نفسه

**● نوال عباسي ●**

نتساءل بعد ان اغتالت اميركا الاشتراكية الروسية وفككت الاتحاد السوفياتي، وجزأته الى دويلات، وعطلت دور اوروبا في حل قضية فلسطين، واعتدت على العراق القوة العربية الوحيدة التي كانت تهدد امن الصهاينة واستولت على ثروات الامة العربية النفطية. ودجنت من تريد من الزعماء، وهيمنت على اعضاء... مجلس الامن. والقرارات. وعلى تنفيذها.

نعود الى بداية هذا القرن حيث كان عدد اليهود الذين يعيشون على ارض فلسطين ٨٠ الف يهودي. بينما كان عدد السكان العرب ٦٠٠ الف عربي. وكان اليهود يتعايشون مع العرب بسلام في ظل الحكم العثماني الى ان وجه المستر ارثر جيمس بلفور - وزير خارجية بريطانيا وعده المشؤوم الذي ينص على السماح لليهود بانشاء دولة لهم على ارض فلسطين في الثاني من تشرين الثاني عام ١٩١٧.

وبعدها جاء الانتداب البريطاني الى فلسطين، وبدأ الصهاينة بالعمل لاقامة دولتهم لكن وعود بريطانيا كانت متناقضة وقد كذبت على العرب ووعدتهم بالاستقلال... بينما كانت تساعد الصهاينة. وتمدهم بالسلاح، وباعداد هائلة من المهاجرين وتحميهم من غضب العرب حتى اقامت دولتهم عام ١٩٤٨.

وبعد ان اطمأنت بريطانيا على ان الصهاينة اصبحت لهم دولة واستولوا على اكثر من نصف الاراضي الفلسطينية، انسحبت من فلسطين، وتركت وراءها وصمة عار، وجرحا في قلب الامة العربية سيظل ينزف الى ما شاء الله.... وفي الاعوام ١٩٦٧ - ١٩٧٣ - ١٩٨٢ استولى الصهاينة على بقية فلسطين وعلى اراض عربية اخرى.

مانود قوله هو انه في السابق كانت الامبراطورية البريطانية هي المهيمنة على فلسطين، وعلى مناطق عربية اخرى. وهي التي وعدت اليهود بوطن، وهي التي اعطته لهم.

اما الان فاميركا هي الامبراطورية المهيمنة ليس على فلسطين وبعض المناطق بل وتقريبا على العالم... وهذا ما يدعى بالنظام العالمي الجديد.

اذن، فاميركا مهيمنة على الحرب وعلى السلام وتقدر ان تصنع السلام العادل بالضغط على شامير وشارون وليفي وتقدر ان تقف مع العرب وتعطيهم حقهم المشروع. وتقدر ان تتدخل في قرارات المؤتمر - مؤتمر السلام، وفي المباحثات التي تليه. هذا وان المؤتمر الذي دعت اليه، وعقدته تحت رايتها، وبرئاستها انما هو حتى يعم السلام العادل، فهل ستتعامل مع العرب على انهم اناس لهم الحق في استعادة ارضهم، وهل ستعمل على اعادتهم اليها او اعادتها اليهم؟؟

اننا نتساءل بعد ان عطلت اميركا دور العراق في المشاركة بحل قضية فلسطين. وحاصرت عملاقه. ومنعت عن اطفاله الغذاء والدواء وها هم جواسيسها يعيشون في ارضه بطلعات عبثية يومية لاستفزازه، ويهدده الرئيس بوش بعدوان جديد عليه اذا ما ابدى الاحتجاج بينما سلحت اسرائيل باحدث الاسلحة الدفاعية، والهجومية، والنووية، والجرثومية، وتمدها سرا بالمال وغورباتشوف يمدها بالرجال (بالمحاربين) وحيث اننا نعرف انه اذا عطست اسرائيل

ترشح اميركا فاننا نتساءل هل ستصدق اميركا مع العرب، وتساعد على اعادة الارض الى اهلها... ام سيكون دورها سلبا واستمرارا لبريطانيا بلفور؟

نقول ذلك لان بريطانيا في السابق وعدت العرب بالاستقلال وكذبت عليهم... واميركا وعدت العرب بالارض مقابل السلام، وبالحل العادل لقضيتهم بينما جموع هائلة من اليهود المهاجرين ما زالت تتدفق يوميا على ارض فلسطين، واثناء انعقاد مؤتمر السلام...

نتساءل هل سيعيد التاريخ نفسه؟... ام هل ستصدق اميركا مع العرب؟؟ ام سجل يا تاريخ؟؟

---

# عائد من طهران... «٦»

**● فيصل الشبول ●**

## وبعد

فان ايران التي ارادها الامام الراحل اية الله الخميني: «نه شرقي نه غربي جمهوري اسلامي»، اي جمهورية اسلامية لا شرقية ولا غربية قد اصبحت كذلك ولكن مع بعض الاضافات على الشعار، اذ يمكن القول ايضا انها... نه جنوبي نه شمالي... نه عرب... نه حرب ونه سلام.

تحس عندما تزور ايران وكأن التاريخ متوقف عند عام ١٩٧٨... ليس في طهران وهي من كبريات مدن العالم حجر جديد، ليس في فنادقها الفخمة اثاث جديد... تلفزيون ابيض واسود، وحمام داهمه الصدأ وسجاد تزخرف بالبقع.

كل شيء في طهران من عهد ما قبل الثورة...

فماذا فعلت الثورة اذن؟

يجيب شاب بان عهد الاسلام هو الجديد وهي اجابة غير مقنعة. ويجيب اخر بان العراق هو السبب، وهي اجابة غير مقنعة كذلك لان «البصرة» و«بغداد» قد شهدتا اعمارا لم يشهده التاريخ اثناء فترة الحرب.

الوضع الاقتصادي مؤسف من تدني مستوى الاجور الى ارتفاع اسعار السلع الى التضخم وغيرها... في ايران تمنح البائع نصف كيلو غرام من النقود الورقية بالعملة المحلية لتاخذ منه كيلو غراما من الفستق.

ها هي الحرب قد انتهت منذ امد طويل... وها هي ايران تدعو المنظمات «الاسلامية» لتدفع لها ثمن «نضالها» فلماذا لا تدفع للشعب الايراني الجائع؟؟

باختصار فان ايران مقبلة على تغييرات مهمة خلال اشهر ان لم يكن خلال اسابيع.

---

# هيئة الامم - الحصار - الاخلاق

**● خالد مبارك ●**

لكل مجتمع او جماعة منظومة اخلاقية لها قواعدها واسسها، التي تقوم عليها العلاقات بين الافراد بعضهم ببعض من جهة وبين الافراد والجماعة من جهة اخرى وهذا على مستوى المجتمع الواحد وما من مجتمع يشكل دولة يستطيع ان يعيش بمعزل عن العالم، لتشابك المصالح، والحاجة الى تحقيق التعاون من اجل توفير الامن الغذائي، والامن الحياتي الامر الذي يحتم وجود منظومة خلقية تحكم العلاقة بين الدول بعضها مع بعض حتى لا تكون السيادة للقوة الغاشمة فياكل القوي الضعيف.

من اجل ذلك قامت «عصبة الامم» وفشلت لانها كانت حلفا بين الاقوياء. وعلى غرارها قامت «هيئة الامم» التي رسخت مفهوم «القوة على طريقة الفيلسوف نيتشة الداعي الى التخلص من الضعفاء بغير هوادة، وعدم الاعتراف الا «بالسوبرمان» في وقت اقصى ما يتمنى فيه الانسان ايجاد نظام للحق يشكل قانونا ينظم علاقات الامم بعضها ببعض على المستوى الاخلاقي.

وباعتقادي ان هذا النظام «معدوم» ولا وجود له البتة. واكبر دليل على ذلك «حصار دار السلام»، في الوقت الذي يقوم فيه النظام «العالمي الجديد» على اللاانسانية واللاعدالة واللااخلاق، مع زعمه الحرص على السلام العالمي... اي تناقض هذا؟

غياب النظام الاخلاقي بين الامم يعني شيئا واحدا هو «الحرب». وللحرب اشكال عديدة!! وليدرك كل الذين يقيمون دولهم على القوة، بعيدا عن الاخلاق بمعناها الشامل، انه ما من شيء اسرع في تغيره من «القوة»، وخصوصا على مستوى الامم. فالقوة تتغير من زمن لاخر، فاختراع سلاح جديد يقلب القوي ضعيفا، ويحيل الضعيف قويا. وحدوث انقلاب في الاحلاف يغير موازين القوى وليس ادل على ذلك من الذي حدث في هذه الايام للكتلة الشرقية، وحلف وارسو.

دفع ما سبق ذكره الفلاسفة والمفكرين - قديما وحديثا الى البحث عن مشروع نظام اخلاقي يكون بمثابة الضابط الذي يحكم العلاقة بين الامم، تماما كالذي يحكم العلاقة بين الافراد. وقد تنبأ الكثير من الفلاسفة بقيام اتحاد فيدرالي بين الدول الحرة، والحد من التسلح، وتقليص الجيوش بالتدريج، والعمل على عدم تدخل دولة في شؤون دولة اخرى بالقوة. وما يحدث الان من بزوغ لاحلاف اقتصادية جديدة، «كالسوق الاوروبية المشتركة» ونزع للسلاح، والعمل على سيادة سياسة الوفاق بدلا من اللاوفاق. ولكن كيف ذلك والقتل يملأ المدى، والجوع يعم، ورائحة الدم والموت في الازقة العربية، ودول العالم الثالث.

ما يثير العقل ويتركه في حيرة اليمة هو المبادىء التي تقوم عليها هيئة الامم. هل حققت المطلوب منها فساد السلام والعدل هذا العام؟ هل احترمت حقوق الانسان؟ الم تفقد مصداقيتها في العراق، وفيتنام، ولبنان، وفلسطين، وفي قضية «الزنوج»، والهنود الحمر، ما الذي يميزها عن عصبة الامم؟ الا تقوم على التحالف بين الدول الاقوى «الخمس الدائمة العضوية»، حيث تحتفظ هذه الدول بسيادتها وبحق ممارسة «صلاحياتها المطلقة» بحجة حماية شرفها **القومي من الاهانة**.

وما معنى ان تتمتع الدول الخمس الدائمة العضوية، وعلى راسها «حضارة اميركا»، بحق الفيتو - النقض تجاه اي قرار تتخذه بقية الدول الاعضاء؟ الا يعني ذلك التناقض بعينه؟ فكيف يجتمع مبدأ وجود حق دولي من جانب والحفاظ على السيادة المطلقة للدولة من جانب اخر ان ذلك بكل بساطة جمع بين مبدأين متناقضين يقوم عليهما ميثاق هيئة الامم وميثاق هذا حالة ليس غريبا ان يسمي الحصار والقتل وسفك الدماء (شرعية دولية) واخلاقا انسانية.

---

# اين تهدر اموال الدولة؟؟

**● محمد عبدالله عويمر ●**

## [٢] السيارات الحكومية

السيارات الحكومية التي تستعملها الدوائر والوزارات والموظفون والمسؤولون... هل تستعمل بالشكل الذي خصصت من اجله وبالشكل الامثل والسليم؟؟؟ ومتى تتوقف هذه السيارات، واين تترك، ومن يأمر بحركتها، وكيف يمكن مساءلة من يسيء استعمالها وكيف نضبط الانفاق، ونمنع الهدر في جميع مرافق الدولة؟؟

الدوائر الحكومية تعمل حتى الثانية ظهرا الا ما ندر. لكننا نشاهد في اغلب الاحيان هذه السيارات تستعمل من قبل الافراد لقضاء حاجياتهم المنزلية، والعائلية، وتغطية المناسبات. فالزيارة، والمشاوير، وارسال الزوجة الى اهلها، والكوافير، يتم بواسطة السيارات الحكومية؟

لماذا؟؟ لان الموظف وجد وسيلة تخدمه على حساب الدولة، وميزانيتها التي بلغت ديونها خلال سنوات قليلة مبلغا يعجز عن سداده كل الشعب، بسبب عدم النظر بشكل صحيح الى المال العام، والحفاظ عليه.

وفوق ذلك كله يجد الموظف انه لا يتكلف بالبنزين او قطع الغيار. وما عليه حين تتعطل المركبة سوى سحب سيارة اخرى. مع العلم ان اغلب من يستعملون هذه الاليات من سائقين لا يراعون اسلوب القيادة السليم فلا يهتم احدهم بمطب او شارع غير معبد، فهو لن يخسر شيئا بشكل مباشر. لكن الخزينة ستخسر هذا، ويعود ذلك عكسيا عليه، وحينها يقول: لماذا لا تدعم المواد؟؟؟ لماذا زيادة الاسعار؟؟؟ ولماذا ولماذا ولا يسال نفسه - لماذا لا يهمه المال العام الذي هو بالتالي ماله؟ وهنا نسأل: اين تقع المصلحة العامة في اجندتنا الوطنية؟ وكيف يمكن منع هذا الهدر في المال العام؟؟

لماذا لا تخرج هذه الاليات في بطاقة محددة... يوضح عليها العداد الحالي، والمسافة المقطوعة، منعا للتلاعب ولقطع الطريق على من تسول له نفسه استعمال هذه الاليات بشكل غير مشروع، ولماذا لا يتم تخصيص موقف في كل مركز منطقة او اي دائرة حكومية لتبيت هذه الاليات فيها على ان تدخل وتخرج في موعد محدد وحسب نظام الدائرة.

ولنطبق النظرية العسكرية في خروج السيارات لغرض محدد والعودة، «مع الاعتماد على المؤسسة الامنية ورجال دائرة السير، في مراقبة العملية مما لا يسمح بالتلاعب فالهدر هنا اكبر من «هدر الهواتف» فهو بنزين، وانتماء وقطع غيار، ووطنية، وقيم - لذلك فاننا بحاجة الى القانون الضابط والرادع والذي يصنع مجتمعا ذا سلوك منضبط ينطلق من ارضية الخوف على نفسه، وبيته، ووطنه.

فهل ترون معي اننا امام هدر في اموال الدولة في كل قطاع.

---

# البعثات تبيح الاستثناءات!

**● هشام عزيزات ●**

يخيل لنا، ان المجلس الاعلى للتعليم العالي، وادارة الجامعات الاردنية ووزارة التعليم العالي.. باعتبارها اكثر المؤسسات الرسمية، صلة وتماسا بقضايا التعليم الجامعي، وفي مقدمتها صياغة سياسة موحدة للقبول يجهدون لتحقيق حد ادنى من العدالة، ويعملون دون ارتهان وحساب لاحد لمنح فرص متساوية لابناء الوطن لاكمال تحصيلهم العلمي الجامعي وعلى قواعد واسس المنافسة الحرة التي تعتمد "العلامة" كاس واحد.. للتنافس، الذي يؤهل الطالب للاحتصال على مقعد جامعي وفي اختصاص وكلية تتوافق ومعدله الاجمالي ورغباته وامكاناته وقدراته على التحصيل العلمي!

نعتقد نظريا - ان في اعتماد هذه الاسس، بوضوح وبمقاييس واحدة، ينتفي فيها الغبن والاجحاف، وتسد الطريق امام محاولات تجزئة العدالة، او سلب حقوق الطلبة الاكثر تأهيلا.. وتاهلا.. لمتابعة التعليم الجامعي (الاول).. اذا ما تمكنت فلسفة الاستثناءات ومنطق المحسوبية ووسائل التحايل من الدخول - عنوة - احيانا وبشرعية مزيفة احيانا اخرى، وعلى حساب المتفوقين من طلبتنا في صلب عمليات القبول، التي ما ان تعلن نتائج امتحانات التوجيهي، الا وتنبري "عمادات" شؤون الطلبة والقبول في جامعاتنا، وفي وزارة التعليم العالي، للحديث عن.. السياسة الواحدة للقبول، وعلى رفض الاستثناء والتحايل والواسطة، واي محاولة للاضرار بحق مكتسب لابناء طلبتنا المتفوقين في تحصيلهم وسلوكهم الدراسي والتعليمي وبالضرورة في اخلاقهم..!

اردنا ان نبدأ (بعضة في زمن نفتقد فيه للعضات وللواعظين.. ولكن بعقلانية).. نحن نتابع - ب مرارة - بعض التجاوزات التي تمت وتتم - حاليا - في عمليات قبول طلابنا في بعض الجامعات وفي كليات علمية وادبية وبمعدلات متدنية تتراوح ما بين ٦٥ - ٦٧٪، وعلى حساب المكرمات، وفي الوقت الذي احتصل طلبة على معدلات (٨٠٪) فما فوق.. تم منحهم مقعدا جامعيا في جامعة اردنية نائية، تكبد اهاليهم اضافة الى تكاليف التعليم الجامعي الباهظة مصاريف مضاعفة تتراوح ما بين ١٠٠ - ١٥٠ دينارا شهريا لتغطية نفقات السكن واللبس والاكل والتنقل من موقع السكن الى الجامعة ومن الجامعة الى سكناهم.. الدائم ايام العطل والاجازات...!

بينما طلبة - اخرون - بمعدلات متدنية وبمستوى معيشي عال (تقريبا) منحتهم (مكرمة)، لا ينطبق.. اسمها على وضعهم، فهم ليسوا من ابناء جنودنا في القوات المسلحة ولا اباؤهم من العاملين في وزارة التربية ولا هم ينتمون الى واحدة من العشائر الاردنية العريقة في نضالاتها وولائها للاردن.. كيانا ونظاما ومؤسسات!!

قد نستطرد في سرد، اكثر من تجاوز لقواعد ومرتكزات القبول الجامعي... كنا نظن انها لن تحابي احدا ولا تجامله او تطاطيء راسها له! فالاردنيون سواسية امام القانون، لا فرق بينهم لا في الدين ولا في العرق ولا في الانتماء العائلي العشائري! والاكثر يقينا عندنا، انه مفترض في مناخ الديموقراطية والمساواة والعدالة، ان تتساوى الفرص امام طلابنا في الدراسة الجامعية، وفي فرص العمل والحياة بكرامة ورفعة وعزة!

تطالب جامعاتنا الحكومية، ان تعلن ومن خلال معرفتها اليقينية، ما هي نتائج "المكرمات" - تربويا - ومناسبة الذين يستمرون بالدراسة الجامعية، وهم مبعثون على حساب هذه "المكرمات" وخصوصا اصحاب المعدلات المتدنية!

دائما نشكو من مخرجات التربية والتعليم بشقيها الجامعي والثانوي.. اما ان الاوان لمعرفة ان من اسباب تدني مستويات، التعليم الجامعي، هو الاستثناءات وخضوع سياسات القبول الجامعي للولاء السياسي، واستشارة لكسب بعض الولاءات، التي لم نعد بحاجة اليها، وعلى ضوء معطيات الميثاق الوطني ورسوخ الحكم في الاردن (ب) معزل عن الازلام.. والمحاسيب وخلافه!

في جعبتنا، اكثر من تجاوز لسياسات القبول في.. الجامعات الاردنية الحكومية.. التي ظلت اجهزة الاعلام المرئية والمسموعة والمقروءة، تؤكد ان لا مجال لتخطيها او تجاوزها، او الالتفاف عليها.. بتسويفات وافتئاءات.. زمن الديموقراطية!

يتصور البعض ممن امتهنوا طيلة عقود مضت، لغة وسلوك الاستثناءات ومنطق الاسترزام.. وحشد الولاءات (باصنافها المتعددة)، انه بانتهاء موجة القبول الجامعي، انه بامكانهم ومن خلال الاحتماء (ب) مواقع مسؤولياتهم ان يوصلوا للحرم الجامعي وللمقعد الجامعي، من يشاؤون او بمسميات هي براء منهم، لكن عيون الاردنيين المسكونين بالديموقراطية والمساواة وبالعدالة وبالتساوي في الحقوق والواجبات.. مفتوحة على وسعها! تراقب وتحاسب وتسائل!

نجزم، ان في الاردن، من هو بحاجة ماسة الى المساعدة المادية لاستكمال دراسته الجامعية، اذا سدت في وجوه هؤلاء الطلبة المتفوقين سبل الاستمرار.. بالدراسة الجامعية. ونطالب ان تمتد لهم يد العون من اعلى هيئة في الدولة.. ولكن بعد ان تثبت اهليتهم للدراسة الجامعية وليس قبلها!

---

# ضرورة التكيف النفسي مع الاحداث

**● توفيق الباشا ●**

بالواقعية والموضوعية وبعيدا عن الطوباوية والعاطفة يمكننا ان نتعايش، ونتكيف نفسيا مع مجريات الامور وتطوراتها في مؤتمر مدريد. التهيؤ النفسي مع الاحداث - بشكلها الواقعي والمنطقي - يعزز من قدرة الانسان على التفكير السوي، والتقييم الموضوعي كما يجري، وبالتالي تساعده على الانسجام مع الذات تلافيا للصدمة والاحباط.

التفاؤل المفرط، والمقرون بعامل زمني محدد لحل النزاع العربي الاسرائيلي خطا اذ لا يمكن ان يحل الصراع - الذي مضى عليه عدة عقود - بين يوم وليلة. فالطريق للحل طويل وشاق. وقد يتعثر. وقد يمتد الى سنوات. فالتهيؤ النفسي للفشل او للنجاح في هذا السياق أمر ضروري للحفاظ على مبدا التوازن الذاتي، والتماسك العام. وهذه الدعوة لا تعني التشاؤم بذاته بل يجب ان نمنح عقولنا مساحة من التفاؤل يمكن ضبطها في حالة الفشل.

ويفترض الا يكون التهيؤ للفشل على حساب التهيؤ للنجاح، والعكس صحيح. وفي ظل المعطيات الحالية لمؤتمر السلام الذي ينعقد في مدريد قد يكون الفشل لصالحنا بقدر ما هو النجاح لصالحنا. فالفشل يعني انتصار الحق على الباطل وتاكيد مشروعية عدالة قضيتنا. وانتقال القضية الى واقعية جديدة.

في هذه الظروف الحرجة نستخدم عقولنا، ونحافظ على وحدتنا، ونضع مصلحة قضيتنا فوق كل اعتبار. ونكون حريصين كل الحرص من الاعلام الاسرائيلي المضاد والمدسوس. لكي لا نقع في الشرك. عدونا ليس بسيطا انه قوي بالباطل وعنده القدرة الكبيرة على التحريف والتسويف والمماطلة وقلب الحقائق ونحن اقوياء بالحق والصبر. دينيا ودنيويا. وقضيتنا عادلة ويبقى صاحب الحق قويا دائما.

---

# الجريمة والاعلام

**● محمد سميح حنون ●**

اعتاد اعلامنا المهذب ان لا يكشف اسم الجاني ولا صورته وهو يكتفي عادة بان يرمز لاسمه، ويغطي بعض معالم صورة المجرم، وكل ذلك حتى يتجنب التشهير والاساءة الجماعية لذوي المجرم. فهل هذا اجراء سليم؟

للاجابة على ذلك نقول: لما كانت الصحافة ووسائل الاعلام هي الغذاء اليومي للرأي العام. ويستحيل الاستغناء عنها فهي محرك المجتمع ولما كان المجتمع يريد ان يعرف ما يجري في بعض اجزائه الشاذة فهذا حق له. ولما كانت الجريمة تعتبر خروجا على القوانين السماوية في السر والعلن. فان عرض صور المجرمين وماهية جرائمهم، ونشر اسمائهم، والعقوبات التي صدرت بحقهم ضرورة اجتماعية تربوية للاسباب التالية

● اولا: ان الجريمة وجه قبيح لبعض افراد المجتمع الشاذين ويجب التشهير بهم ليكونوا عبرة لغيرهم.

● ثانيا: اذا عرف المجرم ان صورته سوف تنشر، وتوصم بالعار والجرم الذي يمقته المجتمع، وان ذلك يسيء الى محبيه وذويه، فانه ينفر من ارتكاب جريمته ويجعله يفكر مرارا قبل الاقدام عليها

● ثالثا: ان عرض اساليب المجرمين في ارتكاب جرائمهم، يساعد المجتمع على تحاشي الوقوع في شراكهم، كما يساعد رجال الضابطة العدلية في القبض عليهم. واذا تمكن اي مجرم من الفرار فيكون المجتمع له بالمرصاد بتعقبه وعندئذ لا يقتصر تعقبه على نقاط الامن المحدودة.

● رابعا: ان نشر اخبار الجرائم يكون حافزا للمختصين لايجاد العلاج والوقاية. وتعبئة المجتمع كله ليكون حربا على الجريمة والمجرمين وازالة اسبابها.

قال سيد الخلق محمد صلى الله عليه وسلم.

● من خرج عن الطاعة، وفارق الجماعة ثم مات، مات ميتة جاهلية.

● من ولاه الله شيئا من امور المسلمين. فاحتجب دون حاجتهم وخلتهم وفقرهم. احتجب الله دون حاجته وخلته وفقره.

● ثلاث منجيات وثلاث مهلكات: فاما المنجيات: فتقوى الله في السر والعلانية والقول بالحق في الرضا والسخط. والقصد في الغنى والفقر. واما المهلكات: فهوى متبع. وشح مطاع. واعجاب المرء بنفسه وهي اشدهن.

---

# ماذا تعرف عن منظمة العفو الدولية

**● ايهاب الكيالي ●**

في السنوات الاخيرة... اصبحت حقوق الانسان قضية تشغل بال الملايين وتكسب حركات الدفاع عن حقوق الانسان يوما بعد يوم المزيد من المؤيدين والمناصرين الذين يتعاطفون معها، ويبذلون جهدهم من اجل مناصرتها والوقوف مع هذه الحركات وكان من ابرزها الحركات التي ظهرت في هذا القرن منظمة العفو الدولية، التي اسسها السيد بيتر بنسون قبل ثلاثين عاما - وقد اكتسبت منظمة العفو الدولية عددا كبيرا من الاعضاء في العالم حتى يومنا هذا. ومن اهم اهدافها:

السعي - بغض النظر عن الاعتبارات السياسية - الى الافراج عن الاشخاص الذين يسجنون او يعتقلون او تقيد حريتهم بشكل او باخر... بسبب معتقداتهم السياسية، او الدينية او غير ذلك من المواقف، التي تمليها عليهم ضمائرهم، او انتماؤهم العنصري او جنسيتهم او لغتهم او لونهم. وتقديم المعونة لهم شرط الا يكونوا قد لجاوا للعنف او دعوا الى استخدامه (وهم سجناء الراي).

العمل بكل الوسائل على عدم احتجاز سجناء راي او سياسيين، بدون تقديمهم للمحاكمة خلال فترة معقولة، ومقاومة اية اجراءات محاكمة تتعلق بهؤلاء لا تتقيد بالقواعد المعترف بها دوليا.

العمل بكل الوسائل المناسبة على مقاومة فرض وتنفيذ عقوبة الاعدام او التعذيب او غيرها من المعاملات او العقوبات القاسية او اللاانسانية...

وبغض النظر عما اذا كانوا قد استخدموا العنف او دعوا الى استخدامه ام لا.

وقد استطاعت منظمة العفو الدولية ان تلعب دورا كبيرا وهاما في مجال حقوق الانسان من خلال مناشداتها دائما لرؤساء الدول من اجل اطلاق الحريات والافراج عن سجناء الراي.

واليوم غدت منظمة العفو الدولية عالمية بكل ما في الكلمة من معنى. واصبح احترام حقوق الانسان الاساسية معترفا به على نطاق واسع... ومنظمة العفو الدولية ما زالت تطمح الى المزيد من المناصرة، والتاييد ليس بالكلمة فقط بل بالفعل ايضا.

---

# مؤتمر السلام

**● محمود الداوود ●**

الولايات المتحدة عازمة جديا هذه المرة على ايجاد حل شامل لقضية الشرق الاوسط ومشكلاته التي شغلت بال العالم منذ سنين طويلة والولايات المتحدة مهتمة جدا بايجاد حل سلمي لانها تؤمن بذلك مصالحها السياسية، والاقتصادية ولها اهداف اخرى بكل تاكيد. فهي تضع خريطة جديدة للنظام العالمي الجديد، وبخاصة بعد زوال الشيوعية، وتفكك الاتحاد السوفياتي، وحرب الخليج التي فرضت النظام الجديد حين استعرضت الولايات المتحدة وحليفاتها تكنولوجيا الاسلحة المتحدة.

ان عملية السلام الحالية - والتي يتشاءم منها بعضنا - عملية جدية وبعدها ستشهد المنطقة تغييرا جذريا. ويتضح ذلك من تصريحات كل المسؤولين في الدول المشاركة في مؤتمر السلام، وهذا التغيير الجذري هو الهدف. انه السلام المنشود من غير اسلحة دمار شامل في الشرق الاوسط بما في ذلك اسرائيل.

وعملية السلام مهمة جدا لشعوب المنطقة، لانها - كما هو مفترض - توجد حلولا لمشكلة المياه، وللمشكلات الاقتصادية، والبيئية، والسكانية، وغيرها الكثير من الامور التي كانت مجمدة، ولم يبت بها احد بسبب الحالة التي تعيشها منطقة الشرق الاوسط حيث لا سلم ولا حرب.

لنعد للولايات المتحدة التي ترعى مؤتمر السلام وتشرف عليه بشكل مباشر وتقول انها تريد لنظامها العالمي الجديد ان لا يشهد صراعات او نزاعات تعطل مصالحها. وبعد حرب الخليج اصبح من الضروري للولايات المتحدة ان توجد نوعا من التنسيق بين الدول العربية واسرائيل [يضمن] استمرار النظام الجديد. واول ضمان لذلك المفاوضات المباشرة بين الدول العربية واسرائيل بانعقاد مؤتمر السلام.

اما التصريحات الاستفزازية التي يطلقها شامير بين كل لحظة واخرى فما هي سوى وسائل يستخدمها لارضاء بعض الاحزاب المتطرفة في حكومته، والا فان الواقع يقول ان شامير مضطر - بسبب التغيرات الجذرية في العالم - لان «ينصاع» لرغبة الولايات المتحدة في تحقيق السلام، وليس لبوش شخصيا، وان كان له دور مهم جدا في كل التطورات التي تجري في العالم !!

مفاهيم النظام الدولي الجديد ومستقبل التوازن الاستراتيجي العالمي [٣]

# هياكل أمنية جديدة تعتمد على القوى الاقليمية

## ■ الاهتمامات الامنية لن تخفف من حدة التنافس الاقتصادي الياباني الاميركي
## ■ الصين مرشحة لتكون القوة الرئيسية في المحيط الهادي
## ■ مركز الولايات المتحدة في العالم مهدد بسبب القصور الداخلي

■ بعد انتهاء مرحلة الحرب الباردة اخذت الولايات المتحدة تواجه تحديات جديدة تتعلق بالتوازنات الاقليمية العالمية الممتدة عبر اوروبا والاتحاد السوفياتي والشرق الاقصى والاوسط. وفيما يلي يلقي الكاتب الضوء على منطقة الشرق الاقصى.

بغض النظر عن مستقبل الاحداث في الاتحاد السوفياتي فان الاهتمامات الامنية الاميركية اليابانية المشتركة لن تخفف من حدة التنافس الاقتصادي المتنامي بين هاتين الدولتين وخصوصا في المرحلة الحالية. لذلك فهناك حاجة للقيام بجهود لتحديد جوهر الشراكة اليابانية الاميركية. ولحسن الحظ هناك اعتراف من طرفي الاطلسي بالتداخل الاقتصادي والاعتماد المتبادل بين اليابان واميركا. ومن الممكن للمرء ان يتصور توسيع اتفاقية التجارة الحرة لتشمل اميركا عبر المحيط الهادي بحيث يتم ايجاد اطار اوسع لعلاقة التعاون بين اميركا واليابان.

وفي الوقت نفسه ستتم مواجهة المسائل الامنية ضمن منظور استراتيجي يأخذ في الاعتبار الديناميكيات الاقليمية الاشمل. فرغم ان منطقة المحيط الهادي تعتبر اكثر القطاعات حيوية من الناحية الاقتصادية فانها تفتقر الى هيكل امني فعال. وغياب هذا الهيكل لم يكن مشكلة رئيسية لان المسالة الامنية الرئيسية كانت بين السوفيات واميركا.

ولو نظرنا الى التحول الناجح للاقتصاد الصيني يمكننا ان نعتبر هذه الدولة قوة جيو بوليتيكية هامة في منطقة المحيط الهادي.

وهذه الحقيقة لوحدها ستفرز تاثيرا اقليميا جوهريا وربما ستؤدي الى تحول ميزان القوى بعيدا عن الهيمنة الاميركية اليابانية.

ومن المحتمل جدا ان يتغير الوضع الامني للشرق الاوسط بنفس التحول التزامني الحاصل في اوروبا بعد غياب القوة السوفياتية. والتحول في الشرق الاقصى قد يحدث بعد عقد او عقدين من الزمن بعد ان تزداد قوة الصين. واذا ما استمرت الاتجاهات الحالية فان الصين ستنضم بحلول علم ٢٠١٠ الى الولايات المتحدة والمجموعة الاوروبية واليابان كرابع قوة اقتصادية عالمية. وقد تظهر القوة السياسية والعسكرية الصينية على مسرح العالم في فترة اقصر ولذلك علينا ان ناخذ في الحسبان مثل هذه الامكانية.

وعلى اي حال فهناك الآن تداخلا معقدا يشمل اطرافا اقليمية اخرى عدا عن اليابان والصين. فكوريا الموحدة على سبيل المثال قد تصبح قوة نووية. واندونيسيا قد تثبت نفسها في منطقة جنوب شرق اسيا والهند اصبحت وبكل وضوح قوة اقليمية مسيطرة في جنوب شرق اسيا اضافة لكونها قوة نووية. ومن غير الواضح ما اذا كانت الهند ستعاني من اوضاع امنية داخلية صعبة او ستسعى الى لعب دور اكبر على المسرح الاسيوي.

هذا بالاضافة الى ان قائمة النزاعات المحتملة بين الدول الاسيوية او ضمن حدود كل دولة على حدة تفوق كثيرا ما يمكن ان يجري على الساحة الاوروبية.

والولايات المتحدة مصممة على ان تظل قوة اساسية في منطقة المحيط الهادىء وان تظل قواتها موجهة الى اطراف البر الاسيوي ومع ذلك فان اميركا تريد من اليابان ان تلعب دورا عسكريا اعظم لانها تنظر لهذه الدولة كعملاق اقتصادي وقوة عالمية متنامية. والاخطار البعيدة المدى لمثل هذه الضغوطات قد تؤدي عند نقطة معينة اما الى صدام خطر بين اميركا واليابان حول النظرة الجيو استراتيجية او ان اليابان بسبب اجبارها ولاول مرة منذ الحرب العالمية الثانية على تحديد اولوياتها الجيوبولتية ستلعب دورا امنيا يتخطى بكثير كل ما ترغب به اميركا.

ونجد على سبيل المثال رد فعل ينذر بالخطر على مطالبة اميركا لليابان القيام بدور عسكري اكبر. فقد صرح رجل اعمال ياباني بارز قائلا: لقد تعلمنا من حرب الخليج ان على اليابان اعادة النظر في المعاهدة الامنية الاميركية - اليابانية واستبدال الوحدات الاميركية المتواجدة في اليابان بقوات دفاعية تابعة لنا.

والفقرة التاسعة من الدستور الياباني التي ترفض الحرب يجب استبدالها وعلى طوكيو ان تتعاون مع سيؤول وبكين من اجل خلق نظام اقليمي اسيوي مستقل عن القوى الكبرى».

وعلينا ان ننظر الى الاحتكاك بين اليابان والولايات المتحدة بالنسبة لحرب الخليج. فاصرار اميركا على تحميل اليابان جزءا من تكاليف المجهودات الحربية والقوى متعددة الجنسية ادى الى اثارة الانتقادات الشعبية ضد اميركا وشعر اليابانيون انهم في وضع من يدفع الضريبة دون ان يكون له صوت فيما حدث. فاميركا هي التي تاخذ القرارات الحساسة واليابان عليها فقط ان تدفع التكاليف.

ووصفت الحرب بانها حرب مجنونة اما المطالب الاميركية فاعتبرت ابتزازا. ولان اميركا سعت الى تمويل الحرب عن طريق المساهمات الدولية فان اليابانيين راوا انه يجب وضع حد لسعي ومقدرة اميركا على قيادة العالم منفردة وان على اميركا الاعتراف بحدودها وبسلوك منهج يتناسب مع ذلك. هذه التعليقات وردت في مقال للبروفسور فوجي كليما بعنوان «هل نستطيع ان نحب اميركا بعد الان».

لهذا لا نعلم ما اذا كان من مصلحة اميركا ان تضغط على اليابان لتلعب دورا عسكريا اكبر. والمشكلة قد تزداد تعقيدا بسبب استياء الصين المتزايد من الاستراتيجية الاميركية. وتعليقات الصينيين على «النمط الاستراتيجي العالمي» تدل بوضوح على ان وجهة النظر الصينية لا تعتبر اوروبا مركز الاستراتيجية العالمية في وقت تزداد فيه اهمية منطقة اسيا والمحيط الهادىء. ويزداد قلق الصينيين لان منطقة اسيا لم تشهد بعد هيكلا امنيا اقليميا مماثلا لما حدث في اوروبا بحيث يتم استيعاب اليابان بنفس الاسلوب الذي تم فيه احتواء المانيا.

والجواب على هذا المازق الاقليمي البعيد المدى لا يتمثل في زيادة القوة العسكرية لليابان او في الحفاظ على التواجد الاميركي الدائم على اطراف البر الاسيوي. وحتما ومن غير المرغوب فيه السعي لاثارة التداخلات العنيفة والمثيرة للمشاكل بين دولة يابانية ذات نزعة عسكرية متزايدة ودولة صينية مستفزة ودولة روسية محاصرة. فبعد الحرب الباردة علينا ان ننتهز الفرصة لبناء هيكل امني اسيوي يضم بالتدريج القوى الرئيسية والدول المهتمة بهذا التشكيل وخصوصا الصين.

وربما سيكون بحاجة لعمليتين تفاوضيتين الاولى تتناول منطقة شمال شرق اسيا والثانية جنوب شرق اسيا. وقد تتناول العملية الاولى مسالة توحيد كوريا اما الثانية فتتعلق بكمبوديا وامكانية خلق الية استشارية لمعالجة النزاعات السياسية والقرارات الاقليمية.

وفي كلتا الحالتين يجب ان ننطلق من مبدا التعاون والتشاور الوثيق بين اميركا واليابان. والتحالف المستمر بين الدولتين لا يغير تحويل اليابان لمحمية اميركية او الى قوة عسكرية اقليمية. ومثل هذا التحالف يعتبر اساس الامن الاسيوي. والتقدم وفق هذه الخطوط يجب ان يؤدي الى سحب القوات الاميركية تدريجيا من القواعد الامامية بالفلبين وكوريا وربما من اليابان في نهاية المطاف وسحب القوات الاميركية لا يعتبر دلالة على عزلة الولايات المتحدة بل خطوة تتناسب مع بروز هياكل امنية جديدة وواسعة ترتكز على اعتماد القوى الاقليمية على ذاتها.

اما النتيجة الرئيسية الرابعة لانتهاء الحرب الباردة فكانت حرية الحركة التي تمتعت بها الولايات المتحدة عندما خاضت الحرب ضد العراق. ولم يكن امام الاتحاد السوفياتي من خيار سوى ان يقوم بدور فاعل الخير او المتفرج المحبط.

فالاتحاد السوفياتي لم يعد منافس اميركا في مجال الهيمنة الاقليمية. وهذا الانتصار العسكري دفع باميركا الى التورط سياسيا وعسكريا في مشاكل الشرق الاوسط الاخرى.

والقوة الاقليمية ترتكز الان على طرفين نقيضين فايران اصبحت القوة الخليجية الوحيدة التي تعتمد على قوتها العسكرية الذاتية ثم اسرائيل التي لا تواجه اي ند عربي.

لهذا على الولايات المتحدة ان تكون مصدر امن الخليج الوحيد وربما سيتم ايجاد علاقة عسكرية جديدة مع ايران

لكن هذه الامكانية ليست اكيدة. وفي الوقت نفسه فان ضعف الدول الخليجية واهميتها الحيوية بالنسبة للاقتصاد

العربي والنتائج العالقة للانتصار العسكري تجعل من استمرار التواجد العسكري الاميركي امرا ضروريا.

لقد قيل ان تدمير العراق من قبل

والخطر هنا ياتي من امكانية السقوط في مازق يستحوذ على اهتمام اميركا ويحرق كل طاقاتها وامكانياتها وربما يؤدي الى تحييد الدبلوماسية الاميركية.

ورغم ان الشرق الاوسط يعتبر الان منطقة نفوذ اميركية واضحة فان النتائج المناقضة للانتصار العسكري الاميركي قد تكون اضعاف قدرة اميركا في

الاستفادة من نتائج انتهاء الحرب الباردة بشكل بناء ومن المساهمة الفعالة في الامن الدولي.

والموضوع يرتكز في النهاية على ارادة

اميركا السياسية في الحفاظ على العملية السلمية ودفعها الى الامام. والمجتمع الدولي يدرك اساسا ان جدول اعمال السلام في الشرق الاوسط يتضمن ما يلي:

ايجاد هيكل امني قادر على الاستمرار وعلى الحد من تدفق الاسلحة ثم تنفيذ قرارات الامم المتحدة رقم ٢٤٢ و٣٣٨ بما في ذلك ايجاد نوع من الحالة السياسية الانتقالية بالنسبة للفلسطينيين والتقدم نحو شراكة اقليمية في مجال التنمية الاقتصادية.

وباختصار فان الامن الدولي في مرحلة ما بعد الحرب الباردة قد يعتمد على ما يلي:

- درجة نجاح اوروبا في تعميق وحدتها السياسية والعسكرية وتوسيع مداها دون تاخير.

- تحويل الاتحاد السوفياتي الى كونفدرالية فضفاضة وطوعية. ويجب ان لا تعيق هذه المسيرة اية عودة مفاجئة الى الدكتاتورية المركزية او الى انفجار العنف.

- التحرك في الشرق الاقصى نحو هيكل اقليمي يضم اليابان والصين والولايات المتحدة وربما الاتحاد السوفياتي

- مجهودات اميركية لتحريك عملية السلام الاقليمي لان الولايات المتحدة هي الحكم الرئيسي بالنسبة لامن الشرق الاوسط.

ان دور اميركا المستقبلي في كل من المجالات المذكورة يحمل اهمية بالغة. فطريقة تطور اوروبا سوف تتاثر لدرجة ما بسياسات وحضور الولايات المتحدة. وكيفية تطور الاتحاد السوفياتي ستتاثر بالمخططات الاستراتيجية التي سيتبناها الطرف المنتصر في الحرب الباردة. وكيفية تنظيم الشرق الاقصى لنفسه سيكون مشروطا بالدور الذي تصر الولايات المتحدة على القيام به. واوضاع الشرق الاوسط مستقبلا ستعتمد بشدة على مدى الدور الذي ستختار اميركا ان تقوم به سواء كان سلبيا او ايجابيا.

«انتهى»

---

هيرالد تريبيون

# الفلسطينيون يغيرون تكتيكهم النضالي
## فرسان السياسة يحلون محل حملة البنادق

بدا جمع من الشباب بالهتاف بشعارات منظمة التحرير الفلسطينية في الوقت الذي كان فيه السيد فيصل الحسيني ورفاقه من قادة الوفد الفلسطيني لمؤتمر مدريد بالاستعداد لالقاء كلمات في جمهور من النشطاء الوطنيين في احد المسارح.

وسرعان ما اخذ السيد الحسيني زمام الامور بيده، قائلا: اننا نجتمع هنا للتباحث بهدوء. لا حاجة للعواطف ولا حاجة للتصفيق.

وعندما هدأت القاعة بدا يلقي كلمته «اننا ندخل اليوم مرحلة جديدة. فنحن نتوجه نحو مباحثات سياسية، وهذا واقع جديد».

والواقع الجديد الذي كان يتحدث عنه بدا واضحا في الحدث الذي يتصدره وفي الكلمات التي القيت فيما بعد. فقد كان يجلس حوله على منصة المسرح اربعة من المثقفين فلسطينيين يتمتعون بقدرات كبيرة المؤتمرات الصحفية واللغة نجليزية اكثر من قدرتهم على قذف حجارة او حمل البنادق التي وسمت ل النضال الفلسطيني في السابق. وكان هؤلاء القادة يخاطبون هورهم بطريقة جديدة ليس عبر شرات السرية التي توزع في الليل عبر مكبرات الصوت، بل في ماع علم دعي اليه الصحفيون ليون والاجانب لتلك صمت القون.

لقد كانت الرسالة التي تضمنها اللقاء واضحة جدا فبعد عدة ور من الاضطراب الداخلي فوضى استجابت الحركة سطينية لحرب الخليج ومن ها عملية السلام التي ترعاها لايات المتحدة بتبني الدبلوماسية تكتيكات الاعلامية المتعلقة بها - ي الطريقة الوحيدة التي اثبتت عتها في عالم ما بعد الحرب ردة.

وقال السيد الحسيني: «اننا اجه مرحلة تجيء بعد «سلسلة الماسي» مشيرا الى ضمور تفاضة في الاراضي الفلسطينية محتلة والى دعم الفلسطينيين اق في حرب الخليج «وكانت لتنا التي ارتكبناها هي مواجهة ى القوى منا بكثير»..

اما الان فقد برزت انظمة جديدة جاء نظام دولي جديد ويجب انا ان نفهم قواعد اللعبة الجديدة ث نستطيع مواجهة التحدي قيق اهدافنا».

ولا يمكن رؤية التحول في الموقف لسطيني فقط في قرار ارسال وفد الى تمر مدريد بالرغم من تاريخ ركة الطويلة في رفض مثل هذه عوات بل وفي فرض اسرائيل لسلة من التنازلات الاجرائية على لسطينيين.

فمن حيث الجوهر قبل لسطينيون كذلك تغييرا مهما في ولويات بموافقتهم على عملية وضات طويلة وعلى عدة مراحل مع ائيل يكون فيها الهدف الاول هو صول على الحكم الذاتي للعرب في فة الغربية وقطاع غزة بدل ولة.

وتنص الخطة كذلك على ان تسوية النهائية للقضية الفلسطينية ستتم بعد ست سنوات على الاقل.

وبالاضافة الى ذلك فقد وافقت منظمة التحرير الفلسطينية على تغيير تمثيلها ليصبح في ايدي نخبة معتدلة من اهل الضفة الغربية وقطاع غزة والقدس قادرين على التعامل مع الاسلحة الجديدة على طاولة المفاوضات.

ويتالف الوفد الفلسطيني الى تمر ولجنة المستشارين التي تشكل مظلة له من شخص واحد فقط كان سجينا في اسرائيل.

كما لا يوجد احد من المخيمات ولكن هناك خمسة اطباء وسبعة اساتذة جامعيين ومحام وثلاثة رؤساء بلديات حاليين او سابقين في مدن الضفة الغربية.

والشيء البارز في هذا المجال ان اثنين من الممثلين الفلسطينيين هما الدكتور حيدر عبدالشافي رئيس الوفد والسيدة حنان عشراوي الناطقة بلسان الوفد - قد حققا مكاسب كبيرة لدى ظهورهما على التلفزيون الاميركي حيث سجلا العديد من النقاط ضد منافسيهم الاسرائيليين.

يقول السيد الياس فريج رئيس بلدية بيت لحم: لقد تغير الفلسطينيون كما تغيرت منظمة التحرير الفلسطينية. فالفلسطينيون يدركون الان بانهم لن يستطيعون تحقيق انتصار عسكري وان الوقت يعمل لصالح اسرائيل التي تبني المستوطنات وتخلق واقعا كل يوم. وان الطريق الوحيد للخروج من هذه الكارثة هو المفاوضات المباشرة».

ولم يات هذا التحول بدون معارضة داخلية ففي الاسبوع الماضي اغلقت المحلات التجارية استجابة لدعوة ثلاث مجموعات منشقة للاضراب احتجاجا على المؤتمر.

ورغم التهديدات بتحويل حياة اعضاء الوفد الى كابوس، فان المجموعات الثلاث الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين والجبهة الديموقراطية لتحرير فلسطين (وهما اعضاء في منظمة التحرير) وحركة حماس، تتمتع بدعم قوي لمواقفها في اوساط الفلسطينيين في الداخل والذين يبلغ عددهم ١٫٧ مليون نسمة. وتقول استطلاعات الراي التي اجرتها صحف القدس ان ٦٠٪ من السكان يقفون الى جانب حضور وفد فلسطيني للمؤتمر.

ومع ذلك فان العديد من الفلسطينيين لا زالوا يشكون بعملية السلام والقيادة التي تقف على راسه. يقول المراقبون بان في حالة انهيار المفاوضات او دخولها في مازق لعدة اشهر بدون نتائج فان القيادة المعتدلة التي تشكلت حول السيد الحسيني والوفد المرافق له قد تفقد تعاطف الراي العام الفلسطيني.

ولتامين موقفهم مع الراي العام الفلسطيني عمد السيد الحسيني والسيدة عشراوي الى الاصرار باستمرار طوال ال ثمانية اشهر من المحادثات مع وزير الخارجية الاميركي جيمس بيكر الثالث على التشاور مع منظمة التحرير الفلسطينية في القرارات المصيرية.

يبلغ السيد الحسيني من العمر ٥٠ عاما وهو ينحدر من اكبر العائلات الفلسطينية. برز خلال السنوات القليلة الماضية كزعيم يطالب بالمفاوضات والتسوية السلمية يتحدث العبرية والانجليزية وطالما قدم المقابلات والمحاضرات في اسرائيل باذلا جهدا كبيرا في كسب الراي العام.

اما السيدة حنان عشراوي - ٤٥ سنة - فهي تحمل شهادة الدكتوراه في الادب المقارن من جامعة فرجينيا وقد اصطدمت مع اكثر الصحفيين في التلفزيون الاسرائيلي وتفوقت عليه في اميركا. وقد قالت في احدى مقابلاتها ان ما جعلها معروفة وشخصية بارزة في القضية هو قدرتها الكبيرة على تحدث الانجليزية بطلاقة.

اما السيد صائب عريقات فيقول ان مؤتمر مدريد فرصة كبيرة لنا لطرح قضيتنا امام العالم كله ليعلم ماذا تفعل اسرائيل بشعبنا وانا لا اشك في اننا سنكسب الراي العام العالمي لصالحنا.



---

هذا العالم

# هكذا يتحقق الرخاء والعزة

● يحيى محمود ●

في مقابلة مع مذيعة التلفزيون همت مصطفى، التي كانت مقربة كثيرا من الرئيس المصري الراحل انور السادات، قدم الرئيس الراحل للشعب المصري، في النصف الثاني من السبعينات ما له اول وليس له اخر من وعود بالرخاء والرفاه التي سيشهدها الشعب المصري بعد الصلح مع اسرائيل.

وقد ظلت هذه الوعود تطرق اسماع وانظار المصريين من خلال وسائل الاعلام المختلفة طوال فترة المفاوضات دون ان يتحقق منها اي شيء، فكان ما كان من خروج احتجاجي واسع وعنيف في معظم المدن المصرية لم يتم تدارسه اسباب وجذور، بل تم الاكتفاء بما قاله الرئيس ان ما حدث كان مجرد «انتفاضة حرامية». وقبل اكتمال الانسحاب الاسرائيلي من سيناء وظهور اكثر من مليون مليونير في مصر في مرحلة الانفتاح والمفاوضات دفع الرئيس الراحل حياته ثمنا لما وصل اليه حال الشعب المصري
من حالة خيبة
واحباط تم التعبير عنها باعمال وتنظيمات عنف لم يسلم منها الرئيس. دون ان يتغير الكثير من حال الشعب المصري.

والمناسبة التي استدعت هذه العودة الموجزة لهذه المرحلة من التاريخ القريب هي التذكير باهمية الابتعاد عن زرع الامال الزائفة بانتعاش اقتصادي فوري بعد افتتاح وحتى اكتمال المفاوضات الجارية حاليا في مدريد.

ورغم صحة القول بان حالة السلم تؤسس ارضية افضل للبناء ووقف نزف الطاقات والموارد فان الرخاء والازدهار والتقدم بمعناه الحقيقي والذي يشمل قطاعات المجتمع كافة، لا يتحقق الا عبر مسيرة عمل وانتاج وقيام كل فرد في المجتمع من موقعه ايا كان هذا الموقع باداء دوره كاملا مضيقا المسافة بين الخاص والعام، الى حد لا يعظم فيه الخاص على حساب العام، باي اسلوب متاح، فمردود العام بالنتيجة يصب في مصلحة الخاص على مدى اطول واضمن ولاجيال بدلا من جيل.

ان الظرف الدولي السابق الذي اوصلنا الى ما نحن عليه الان والظرف الدولي الجديد الذي يدخل بنا مرحلة جديدة، لا يستطيع ان يمنع ام من الاعتناء باسنان طفلها نظيفة، ولا اب من تنمية قيم الشرف والامانة والصدق والمثابرة في طفله ولا يمنع موظفا من اداء واجبه الوظيفي كاملا خدمة لمواطنيه ولا يمنع عاملا او مهندسا من تعظيم الانتاج ولا يمنع طالبا من التميز في دراسته او معلما من تكريس نفسه لاداء رسالته. كما لا يمنع مسؤولا من كف يده عن مال لا يستحق ولا يمنع تاجرا من عدم احتكار سلعة.

ان النضال ليس فقط بحسن استخدام السلاح والكلمات بل ان النضال الابقى هو الاسهام في بناء وطن وحمايته بالاخلاص له من الموقع المتاح صغر او كبر...

فالوطن هو مجموعة بيوتنا وبيوت اطفالنا واحفادنا وكلما ضاقت المسافة بين ما نريده ونسعى اليه من اجل بيتنا الخاص وبيوت الاخرين تحت مظلة الوطن كلما ضاقت المسافة بين الواقع الذي نعيش والمستقبل الذي نطمح، رخاء وازدهارا وتقدما وعزة وطنية وقومية.

---

# شامير يصر على مواصلة التوطين في الاراضي المحتلة

بلتيمور صن

وحتى اذا كانا لم يتقابلا ابدا. كان باستطاعة بيكر ان يعرف الاشياء الاساسية عن رئيس وزراء اسرائيل القصير البدين بالاستماع اليه مؤخرا بمناسبة افتتاح مستوطنة جديدة.

فقد جاء اسحق شامير.. الواقف على الباب الخارجي لمسرح ارتفعت فوقه الاعلام الإسرائيلية.. الى هذا المكان لتابين الشخص الذي سميت المستوطنة باسمه..

ووجه شامير نفس الرسالة التي ظل ملتزما بها على مدى عقدين من السياسة، خلال حياته العملية كجاسوس. وفي وقت سابق لذلك من حياته كزعيم لجيش سري يمارس اعمال القتل.

ولا تختلف الرسالة الان.. فيما يقوم بيكر بزيارته الثامنة الى القدس ليجمع اسرائيل واعداءها العرب على مائدة المفاوضات.. عما كانت عليه اول مرة بصرف النظر عن ما حدث في تلك الاثناء.

اساسا يعد شامير بان تحضر اسرائيل المؤتمر. ولكن طبقا لشروطها هي فقط. ان ثباته على المبدا يساعد في شرح اعجاب كثير من الاسرائيليين به. انهم يعرفون ما سيحصلون عليه. فهو يقظ وحذر وشديد العريكة، وهي صفات تواسي مواطنيه في وقت المحنة. وقد وعد شامير باسلوب الجد ان كل شيء سيعمل لصالح الافضل، اذا ما تروى المرء وانتظر.

وغالبا ماتنجح استراتيجيته. فقد قال مرارا وتكرارا انه لن يناقش حتى التخلي عن اي جزء من القدس. واستطاع ان يبقي القدس خارج جدول اعمال محادثات السلام. واصر على انه لن يوافق على التحدث مع اي شخص له صلة علنية بمنظمة التحرير الفلسطينية. فاضطرت منظمة التحرير على البقاء بعيدا قليلا عن المسرح.

وقال افري ناعور. سكرتير رئيس الوزراء مناحم بيغن ساحر الجماهير الذي خلفه شامير. "اذا كنت تشاركه فكرته القائلة ان القضية الاهم هي ضمان الا توخذ الاراضي (المحتلة) من اسرائيل. فهو يحسن صنعا . واذا كنت تعتقد ان القضية الاساسية هي صنع السلام فان سجله يبدو صعبا".

الفلسطينيون اقل مراعاة له. ويقول صائب عريقات استاذ العلوم السياسية في الضفة الغربية " اعتقد انه العقبة في سبيل السلام. ان القيادة تستلزم سلامة العقل. والقدرة على تصريف شؤون الدولة ورغبة حقيقة على اتخاذ القرارات.. وفي رايي انه يفتقر الى هذه الامور ثلاثتها".

وهذا الرجل العابس الذي لا يعرف الابتسام، بحياته المليئة بالتنكر والاسرار يعلن على الملا باستمرار ما يحرص عليه اكثر من اي شيء ولم يتغير ذلك ابدا.

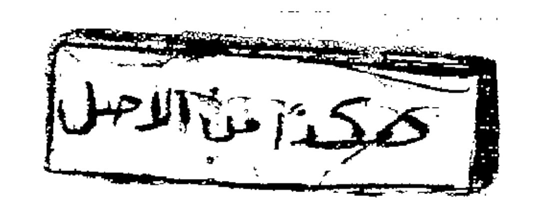
فقد قال شامير مؤخرا يجب ان نتخذ قرارا بسيطا وواضحا وضوح الخبز والماء، ان هذا القرار يجب ان يكون مواصلة التوطين والبناء ليلا نهارا لنحضر اخواننا هنا ونستوعبهم لندعم امننا ونتابع العمل في سبيل السلام بحماس

ومضى شامير يقول ان النزاع مع الولايات المتحدة بصرف النظر عن موضوع الخلاف لن يغير من الامر شيئا و يجب ان نحارب باستخدام طرق مختلفة ولكننا لا نستطيع ان نغير مبادئنا".









## من قاعة المؤتمر

### تحد فلسطيني

● مدريد - خاص.

● تحدى حيدر عبدالشافي رئيس الوفد الفلسطيني في محادثات سلام الشرق الاوسط الاسرائيليين في ان ينسحبوا من المؤتمر امس (الخميس) باشارته الى منظمة التحرير الفلسطينية وزعيمها ياسر عرفات.

### ● ورقة شامير

جلس اسحق شامير رئيس وزراء اسرائيل متجهما طوال كلمة عبدالشافي ومرر ورقة الى بنجامين نيتانياهو نائب وزير الخارجية الاسرائيلي بعد ثوان من الاشارة الى المنظمة. مع انه كان هدد مرارا بالانسحاب من المؤتمر اذا قال المندوبون الفلسطينيون انهم يمثلون منظمة التحرير الفلسطينية.

### ● مرحبا.. ولكن!

● في اول رد فعل اسرائيلي على كلمة عبدالشافي، قال نيتانياهو انها تدعو الى (القضاء على اسرائيل بشكل فعلي، من خلال تاييده عودة اللاجئين الفلسطينيين وقرارات الامم المتحدة الخاصة بتقسيم فلسطين!

وقال: ان هذا الامر يبدو كما لو ياتي اليك شخص ويقول مرحبا، انني سابرم سلاما معك، ولكنني ساقطع ذراعيك وسابتر ساقيك وانتزع قلبك!!

### ● نسف المحادثات

● اعتبر وزير الخارجية السوري فاروق الشرع ان نقل مكان المحادثات الثنائية الى الشرق الاوسط (سيثير مشاعر لن تكون لصالح مؤتمر السلام)، مضيفا ان مطالبة اسرائيل بالانتقال من مدريد تهدف الى (نسف المحادثات).

### ● يحاول الهروب!

● قال الناطق الرسمي السوري لوكالة الانباء الاردنية ان خطاب شامير مليء بالاخطاء التاريخية وهو يحاول الهروب من اعادة الاراضي العربية المحتلة وانهاء احتلالها.

### علم مسبق!

قال مسؤول امريكي من اهمية الكلمات المتشددة من قبل الجانبين العرب واليهود، وقال: توقعنا ان تتقدم جميع الاطراف بمواقف متشددة متطرفة، لذلك فان الكلمات لم تكن مفاجاة لنا حتى الآن! نحن على علم مسبق بذلك!

وقال هذا المسؤول، انه سيتم احراز تقدم في الخلاف بشان مكان وشكل المحادثات الثنائية وهي المرحلة التالية للمؤتمر!

## بن بللا يشكك بتحقيق نتائج من مؤتمر السلام

الجزائر - اف ب - اعرب الرئيس الجزائري الاسبق الرئيس الحالي للحركة من اجل الديموقراطية في الجزائر احمد بن بللا عن تشككه في النتائج التي يمكن ان يؤدي اليها مؤتمر السلام حول الشرق الاوسط الذي بدأ اعماله امس في مدريد وقال لا اتوقع نتائج مهمة لان العالم العربي ضعيف ومشتت.

ووصف قرار دول اتحاد المغرب العربي - الجزائر والمغرب وتونس وليبيا وموريتانيا - بقبولها دعوة وزير الخارجية الاميركي جيمس بيكر هذا السيد الذي يقتل اطفالنا في العراق للمشاركة بصفة مراقب في مؤتمر مدريد بانه قرار غير سليم.

## حواجز تفتيش للشرطة في مدريد والطرق المؤدية اليها

مدريد - اف ب - اعلنت الشرطة الاسبانية انها نشرت امس الخميس قوات على العديد من الطرق المؤدية الى مدريد وفي شوارع العاصمة الاسبانية وذلك في اطار التدابير لضمان امن مؤتمر السلام في الشرق الاوسط.

واوضح المصدر نفسه ان رجال الشرطة والحرس المدني يستوقفون السيارات ويتحققون من هويات ركابها مما يؤدي الى اختناقات شديدة في المرور.

وتتم هذه الاجراءات في اطار العملية بلكس الرامية الى منع وقوع اعتداءات في مدريد.

## انعقاد المؤتمر يعتبر نجاحا بحد ذاته!

موسكو - اف ب - رات صحيفة برافدا السوفياتية في تعليق لها امس الخميس ان مجرد افتتاح مؤتمر السلام حول الشرق الاوسط في مدريد يعتبر في حد ذاته نجاحا لان احتمال عرقلته كان واردا حتى اللحظة الاخيرة.

واعربت الصحيفة عن ارتياحها لنجاح واشنطن وموسكو في ان يجمعا حول طاولة المفاوضات من كان يفرق بينهم عداء دام منذ عشرات السنين.

وفي ما يتعلق بمصير المؤتمر ابدت الصحيفة شيئا من الحذر وقالت كلما دام اكثر كلما كان فرص نجاحه اكبر رغم المخاطر الموجودة عند كل خطوة كما شدد على ذلك مبعوثوها في مدريد.

● لقطات مصورة من وقائع مؤتمر مدريد.. «صور تلفزيونية - ناصر ايوب»

حظر التجول في نابلس واعلان قلقيلية والخليل مناطق عسكرية مغلقة

# مسيرات فلسطينية بالضفة والقطاع تأييداً لمؤتمر السلام

## الفصائل الفلسطينية في الأرض المحتلة تدعو إلى الوحدة الوطنية

القدس المحتلة - وكالات - تواصلت يوم امس الاول ردود فعل المواطنين حيال مؤتمر مدريد حيث اندلعت مواجهات وصدامات هاجم اثناءها الشبان دوريات العدو العسكرية، فيما انطلقت عشرات الحافلات والسيارات من مخيم قلنديا قرب القدس في موكب واحد مطلقة صفاراتها تاييدا للمؤتمر، وعلم ان مسيرات جماهيرية مؤيدة لمؤتمر السلام جرت في مناطق رام الله وقلقيلية وغزة وجنين، في حين دعت حركة (حماس) الى الاضراب الشامل وشوهدت شعارات على الجدران مناهضة للمؤتمر.

وشنت قوات الاحتلال حملة اعتقالات شملت حوالي (١٣) مواطنا في مناطق بيت لحم ونابلس وطولكرم والخليل وغزة وجنين. وجرح جراء المواجهات مع جيش العدو (٦٤) مواطنا. ومنعت سلطات الاحتلال العمال العرب من التوجه الى اماكن عملهم في المناطق المحتلة عام ١٩٤٨.

في منطقة بيت لحم، اندلعت الليلة قبل الماضية مواجهات في مدينة بيت لحم، هاجم خلالها الشبان مركز الشرطة الاسرائيلي بالحجارة. والقيت الليلة قبل الماضية عبوة ناسفة على سيارة اسرائيلية قرب مركز الحكم العسكري بالمدينة. وفي اعقاب ذلك، اقتحمت قوة عسكرية المنطقة بحثا عن الشبان منفذي العملية.

في منطقة نابلس، اعادت سلطات الاحتلال فرض حظر التجول على كافة احياء مدينة نابلس ومخيمات بلاطة، عين بيت الماء، وعسكر القديم والجديد، وذلك في اعقاب اطلاق النار باتجاه دورية عسكرية في شارع فيصل فيما لا يزال الحظر مفروضا

البقية ص ١٣

تعقيب الناطق الاعلامي الأردني على كلمة إسرائيل

## د. المعشر: خطاب شامير سلبي وهو تفسير مغلوط للتاريخ

مدريد - بترا - وكالات - عقب الدكتور مروان المعشر الناطق الرسمي باسم الوفد الاردني على خطاب شامير بالقول ان الخطاب كان سلبيا جدا وكل ما قاله شامير كان عبارة عن تفسير مغلوط للتاريخ دون اعطاء رؤية واضحة للمستقبل.

وقال اننا نعتقد ان الهدف من هذا المؤتمر هو الحديث عن المستقبل وتطبيق قرارات الامم المتحدة والشرعية الدولية وليس للحديث عن الماضي.

واضاف انه ومن هذا المنطلق لانشعر بان شامير قد اعطى اية بوادر انفراج او انفتاح.

وقال اذا ما قارنا خطاب شامير بالخطاب الاردني نجد ان الخطاب الاردني جاء معتدلا وايجابيا وفتح افاقا جديدة من اجل تحقيق التسوية

البقية ص ١٣

## الانعام بوسام الاستقلال الاردني على رئيس البرلمان الاوروبي

عمان - بترا - قلد سيادة الشريف زيد بن شاكر رئيس الديوان الملكي الهاشمي مساء امس السيد بارون كيرسبو رئيس البرلمان الاوروبي وسام الاستقلال الاردني من الدرجة الاولى الذي انعم به جلالة الملك الحسين على السيد كيرسبو تقديرا لجهوده في تعزيز العلاقات بين الاردن ومجموعة الدول الاوروبية وتوثيق العلاقات التاريخية بين الاردن واسبانيا علما ان السيد كيرسبو اسباني الجنسية.

## مدارات

## الضغط الاميركي في مدريد لن يخف حتى لا يصبح المؤتمر في خبر كان

● سمير نايفه ●

بانعقاد مؤتمر مدريد بعد جهود مضنية بداها وزير الخارجية الاميركي جيمس بيكر في آذار من العام الجاري ولم تنته سوى قبل عشرة ايام من الاعلان الرسمي عن موعد عقد المؤتمر، سيدخل كل من الرئيس جورج بوش ووزير خارجيته جيمس بيكر التاريخ من بوابة الصراع العربي - الاسرائيلي، لا من بوابة الخليج كما كان يلوح من قبل.

فالدبلوماسية الاميركية التي قادها الوزير بيكر واستسقى الكثير من مبادئها من سلفه الوزير هنري كيسنجر، استطاعت انهاء نصف قرن من القطيعة بين الاسرائيليين والعرب، بعد ان اتاحت لكافة الفرقاء الالتقاء في قصر الشرق في مدريد وعلى طاولة واحدة وجها لوجه، ولهذا السبب وغيره يجد الرئيس بوش نفسه يحمل على راسه مستقبل المؤتمر. وليس كما ظل يقال ان دور الولايات المتحدة لن يكون ضاغطا على احد. وهكذا فالتحليل المنطقي يقول ان واشنطن اذا ما خففت من مستوى ضغطها على الاطراف المفاوضة وبشكل اكبر على اسرائيل، فان مصير المؤتمر سيصبح في خبر كان. ويستند هذا التحليل الى ان اسرائيل عملت المستحيل من اجل عرقلة عقد المؤتمر، بل ان اسرائيل في النهاية لم تذهب الى مدريد الا من اجل ارضاء الولايات المتحدة وخشيتها من ان يحملها المجتمع الدولي مسؤولية تضييع آخر فرص السلام.

ولا ريب ان الوزير بيكر الذي قضى مئات الساعات المضنية خلال جولاته الثمانية في الشرق الاوسط مع القادة الاسرائيليين، يدرك ان الوفد الاسرائيلي سوف يتحين الفرص من اجل ان ينسل من بين الحاضرين ويغادر مدريد عائدا لركوب الجرافات واقامة المستوطنات فيما تبقى من اراضي الضفة الغربية وقطاع غزة.

ولكن هل مسموح لاسرائيل ان تفعل ذلك؟

بالتاكيد كلا، ولكن البديل وكما يتردد منذ الآن على السنة العارفين بالسياسة الاسرائيلية، ان يعمد الفريق الاسرائيلي المفاوض الى اطالة امد المفاوضات من جهة، والى زرع الشقاق والخلاف بين الوفود العربية، والهدف الاسرائيلي كما يضيف العارفون انفسهم هو ابعاد «سكين التسوية» عن العنق الاسرائيلي. ويقول هؤلاء ايضا، ان المفاوضين الاسرائيليين سوف ينشطون على صعيد مباحثاتهم الثنائية مع الوفد السوري وبصورة اقل مع اللبناني املا في الوصول الى تسوية معقولة مع الوفد السوري بشان مرتفعات الجولان والوفد اللبناني بشان الشريط الحدودي. في حين سيعمد الوفد الاسرائيلي الى عرقلة مباحثاته مع الوفد الاردني - الفلسطيني المشترك بانتظار استحقاقات الانتخابات الرئاسية في الولايات المتحدة.

ولكن وفي حدود علمنا وتقديرنا ان العرب وفي مؤتمر دمشق التنسيقي قد اعدوا العدة لهذه الاحتمالات التي قد تقدم عليها اسرائيل، كما ان ادارة الرئيس بوش قد وضعت في حسبانها ان تقوم اسرائيل باستغلال فرصة انشغال بوش بمعركة الانتخابات في بلاده، لتقوم هي بتجميد اعمال مؤتمر مدريد وتجعل منه مجرد مؤتمر ذكريات اندلسية.

ولكن وكما ذكرنا، فدور الولايات المتحدة لن يقف عند حدود تقديم النصح والارشاد ليصل الى حد الضغط، فمؤتمر مدريد عقد لا ليكون مؤتمر الثلاثة ايام الاحتفالية، بل ليحقق الغاية المرجوة منه والتي قامت واشنطن برسمها بغاية من الدقة والحنكة. كما ان الدبلوماسية الاميركية التي قادها الوزير بيكر بنجاح باهر لن يسمح لاحد ايا كان ان يذهب ببريقها تماما مثل القوة الاميركية المسلحة في الخليج.

وقعها الدكتور النابلسي والمعشر

## إتفاقية لبيع موجودات بنك الاعتماد والتجارة الدولي/الأردن الى بنك الأعمال

عمان - بترا - تم في مبنى البنك المركزي امس التوقيع على اتفاقية بيع موجودات بنك الاعتماد والتجارة الدولي الاردن الى بنك الاعمال.

وقد تضمنت الاتفاقية التزام البنك المشتري بنك الاعمال بدفع كامل ارصدة المودعين وبذات الشروط التي كان معمولا بها بين المودعين وبنك الاعتماد والتجارة الدولي الاردن.

وقد اتخذ البنك المركزي الاجراءات اللازمة للبدء بتلبية احتياجات المودعين والمتعاملين اعتبارا من صباح يوم الاثنين ١٩٩١/١١/٤ وذلك من خلال الفروع الثلاثة التي كانت مملوكة لبنك الاعتماد والتجارة الدولي الاردن.

ومن الجدير بالذكر ان كافة الاجراءات الاحترازية التي اتخذها البنك المركزي قبل بداية الازمة وخلالها كانت تستهدف المقام الاول استمرارية عمل فروع البنك والمحافظة على حقوق المودعين والعاملين في هذه الفروع وهي مكاسب انفردت بها فروع البنك في الاردن ذلك نتيجة حرص ويقظة البنك المركزي.

وقد اقتضت عملية نقل الموجدات والحسابات الخاصة بفروع بنك الاعتماد الاردن الى البنك المشتري بنك الاعمال ضرورة اغلاق الفروع الثلاثة حتى مساء يوم الاحد الموافق ١٩٩١/١١/٣ لتعاود العمل اعتبارا من

البقية ص ١٣

## عرفات راجع الخطاب الفلسطيني

مدريد - اف ب - اكد مستشار في الوفد الفلسطيني طلب عدم ذكر اسمه لوكالة فرانس برس ان رئيس اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية راجع شخصيا قراءة نص الخطاب الفلسطيني في مؤتمر السلام واعطى موافقته عليه.

واوضح المصدر نفسه ان نص الخطاب ارسل بالفاكس مساء امس الاربعاء الى الزعيم الفلسطيني في المغرب حيث كان موجودا ووافق عليه عرفات في نصيه الانكليزي والعربي.

## اميركي فقد زوجته واسباني فقد عقله! يعكران المؤتمر الصحفي لبيكر

مدريد - اف ب. تعكر المؤتمر الصحافي الذي عقده وزير الخارجية الاميركي جيمس بيكر الاربعاء بسبب مواطن اميركي مقتنع بان سوريا قتلت زوجته واسباني مؤمن بان مؤتمر مدريد يمكنه ان ينقذ العالم من تجارب جينية ينفذها رجال القضاء.

فقد بدا الاميركي جون فريك روت بالصراخ وهو من نيويورك قتلت زوجته البالغة من العمر ٢٦ عاما في الاعتداء الذي فجر طائرة اميركية فوق مدينة لوكربي في اسكتلندا في كانون الاول سنة ١٩٨٨

وحين كان رجال الامن يخرجونه من القاعة صرخ يمكنهم ان يخرجوني لكن ليس في مستطاعهم ان يعيدوا الي زوجتي.

وكان روت اكد للصحافيين انه جاء الى مدريد ليطلب من سوريا التي يتهمها بانها دبرت الاعتداء بتقديم اعتذارات.

وبعد بضع دقائق تعكر مؤتمر بيكر ثانية اذ التقط مختل عقليا احد مكبرات الصوت ليقول ان عقد هذا المؤتمر للسلام في الشرق الاوسط مرهون بالسر الثالث لفاطمة الذي لم تعترف به الكنيسة والذي ينذر بالحرب العالمية الثالثة

ورد بيكر بما انني لم افهم سؤالك فانني لن اجيب عليه.

ليفي ينتقد رضوخ شامير لمساواة الوفد الفلسطيني بالوفود الأخرى

## حمائم إسرائيل تمتدح كلمة شامير وتصفها بالإعتدال

القدس المحتلة - وكالات - اخذ وزير الخارجية الاسرائيلي ديفيد ليفي امس على الوفد الاسرائيلي الى مؤتمر مدريد انه رضخ بسهولة للمطالب الاميركية المتعلقة بالمسائل الاجرائية.

وقال المصدر نفسه ان ليفي صرح خلال اجتماع للحكومة المصغرة في القدس المحتلة ان الوفد الاسرائيلي اخطا بعدم رفضه علنا ان يرضخ امام الامر الواقع.

واشار ليفي بذلك الى الوقت المخصص لكلمة الوفد الفلسطيني الذي توازى مع الوقت المخصص للوفود الاخرى علما انه رسميا جزء من وفد اردني فلسطيني مشترك.

وكان ليفي رفض الذهاب الى مدريد بعد ان قرر شامير رئاسة الوفد بنفسه اعرب عن شكوكه في فاعلية الدعاوة الاسرائيلية في مدريد.

وفي غضون ذلك وصف الحمائم الاسرائيليون كلمة رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق شامير في مؤتمر سلام الشرق الاوسط امس بانها معتدلة ومعقولة ولكنهم اصيبوا بخيبة امل لعدم تعهده بتجميد بناء المستوطنات اليهودية.

وقال يوسي ساريد وهو من النواب الحمائم ومنتقد صريح لحكومة شامير المتشددة نحن نتحدث عن كلمة لشامير وفي هذا الصدد اعتقد انها كانت معتدلة ومعقولة.

ومضى قائلا بشكل عام انا راض عنها حتى مع انه خلف قدرا من الشعور بخيبة الامل.

وقال ساريد عضو حركة حقوق المواطنين اليسارية ان شامير ترك احتمال مبادلة الارض بالسلام الذي يسعى اليه العرب قائما

واضاف قائلا لم يرد ذكر

البقية ص ١٣

رئيس البرلمان الأوروبي للصحفيين

## الإسرائيليون مستعدون لحل وسط لتسوية النزاع في المنطقة

عمان - رويتر - دعا رئيس البرلمان الاوروبي امس الخميس العرب والاسرائيليين المشاركين في محادثات السلام في مدريد الى التحلي بالصبر.

وقال انريك بارون كريسبو الذي يقوم بزيارة للاردن انه يعتقد ان معظم الاسرائيليين مستعدون لحل وسط لتسوية نزاع الشرق الاوسط الذي استمر ٤٣ عاما مع العرب

وقال للصحفيين في اعقاب محادثات مع برلمانيين اردنيين نصيحتي لكل الاطراف في محادثات مدريد ان تتحلى بالكثير من الصبر وان تكون مستعدة للمضي قدما.

وكان كريسبو وهو اشتراكي اسباني انتخب لرئاسة البرلمان الاوروبي في عام ١٩٨٩ قد القى خلال

البقية ص ١٣

بعد قصف السفارة الأميركية

## الحكومة اللبنانية تستنفر القيادات الأمنية لتوفير تدابير احتياطية لحماية السفارات

بيروت - ق.ن.ا. - قررت السلطات الامنية اللبنانية امس اتخاذ اجراءات وتدابير امن احتياطية لحماية عدد من السفارات العربية والاجنبية العاملة في لبنان وخاصة تلك التي تمثل بلدانها على صلة بمؤتمر السلام الدولي المنعقد في مدريد حاليا، وذلك في اعقاب تعرض السفارة الاميركية ببيروت الاربعاء الى القصف بصاروخ من نوع (اربي.جي) لم يسفر انفجاره فيها سوى عن اضرار مادية بسيطة باحد طبقات المبنى

وذكرت مصادر رسمية لبنانية في تصريح للصحفيين ان مسالة امن السفارات العاملة في بيروت باتت تحتل حيزا هاما من اهتمامات الحكم اللبناني رغم انشغاله بمتابعة مجريات مؤتمر مدريد.. مشيرة الى الخارجية اللبنانية على اتصال دا[ئم] بالبعثات الدبلوماسية العرب[ية] والاجنبية لطمانتها على توفر اسب[اب] الحماية الكافية لها ولعمل[ها] ونشاطاتها في لبنان.

واكدت المصادر ان السلطا[ت] الامنية اللبنانية تتابع عن كثب تحر[كات]

البقية ص

وسائل الاعلام الصينية تهمش أنباء مؤتمر السلام

## بكين: واشنطن وموسكو أصبحتا شريكتين في الشرق الأوسط بعد الحرب الباردة

بكين - رويتر - قالت الصحيفة الناطقة باسم الجيش الصيني امس ان مؤتمر السلام في الشرق الاوسط يهدف في جانب منه الى حماية المصالح الاستراتيجية للولايات المتحدة.

غير ان هذا كان هو التعليق الوحيد المثير للجدال في تغطية وسائل الاعلام الرسمية التي تجنبت الى اقصى حد ابراز انباء المؤتمر.

ففي الوقت الذي احتلت فيه انباء مؤتمر السلام في مدريد اماكن بارزة في الصفحات الاولى للصحف في معظم انحاء العالم نقلت الصحيفة الناطقة باسم الحزب الشيوعي الصيني النبا في الصفحة السابعة امس.

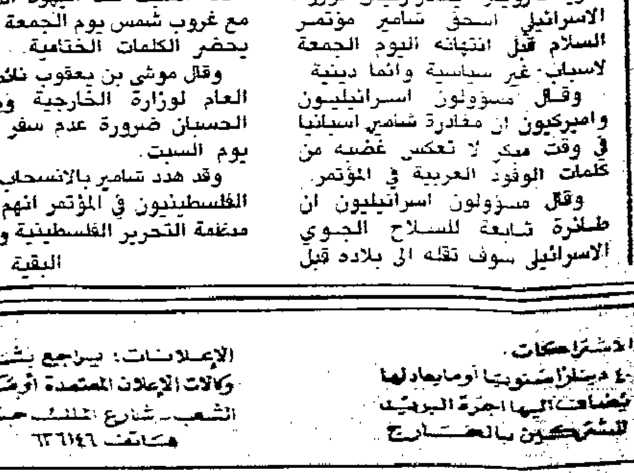
وقال دبلوماسيون ان هذه التغطية التي تتجنب تسليط الضوء على مؤتمر مدريد تمثل موقفا يقوم على الانتظار والترقب حيث تعتقد بكين انها يمكن ان تستفيد ايا كانت نتيجة المؤتمر.

وقال دبلوماسي الصين في موقف لا يمكن ان تخسر فيه تقريبا اذ يمكنها ان تحاول اقامة علاقات افضل مع جميع الاطراف المعنية بمن فيها اسرائيل دون ان يتعين عليها الانغماس في مثل هذه القضية الحساسة.

واضاف اخر انهم لا يريدون ان يكونوا مشاركين في العملية اذا فشلت ولذلك فمن المرجح انهم سعداء بان لا يشاركون وهم لا يريدون تخط[ي] وتسلط الاضواء على المؤتمر حتى ينسب الى الولايات المتحدة فضل[ه] اذا نجحت.

وكانت الصين وهي احد الاعض[اء]

البقية ص



## شامير يغادر الى اسرائيل قبل انتهاء المؤتمر لأسباب دينية!

مدريد - رويتر - يغادر رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق شامير مؤتمر السلام قبل انتهائه اليوم الجمعة لاسباب غير سياسية وانما دينية

وقال مسؤولون اسرائيليون واميركيون ان مغادرة شامير اسبانيا في وقت مبكر لا تعكس غضبه من كلمات الوفود العربية في المؤتمر.

وقال مسؤولون اسرائيليون ان طائرة تابعة للسلاح الجوي الاسرائيلي سوف تقله الى بلاده قبل عطلة السبت عند اليهود التي تبدا مع غروب شمس يوم الجمعة وانه لن يحضر الكلمات الختامية.

وقال موشي بن يعقوب نائب المدير العام لوزارة الخارجية وضع في الحسبان ضرورة عدم سفر الطائرة يوم السبت.

وقد هدد شامير بالانسحاب اذا قال الفلسطينيون في المؤتمر انهم يمثلون منظمة التحرير الفلسطينية ولم يذكر

البقية ص ١٣

الشعب
تصدر عن شركة دار الشعب للصحافة والطباعة والنشر والتوزيع (شركة مساهمة عامة)

رئيس التحرير المسؤول
هاشم خريسات

هواتف: ٦٦٧١٠١ ثلاثة خطوط
٦٦٧٠٩٩ - ٦٦٧١٩٠
تلكس ٢٢٠٩ شعب جو - فاكسيملي ٦٦٧٩٩٣
صندوق بريد ٢٠٢٠٣٧ - ٩٢٥١٥٥

الاشتراكات:
٤٠ دينارا سنويا أو ما يعادلها
يضاف اليها اجرة البريد
للمشتركين بالخارج



